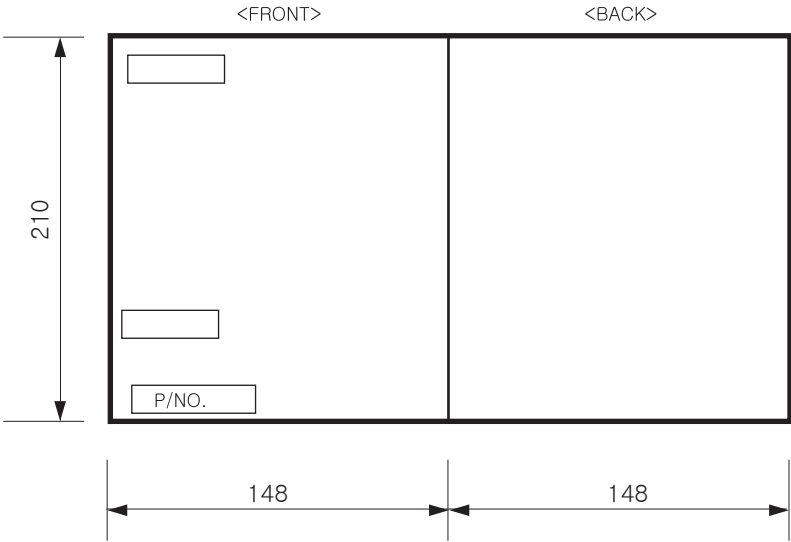


| SEC.<br>WORK |       |           |             | PRINTING DEGREE | MATERIAL AND PRINTING DESCRIPTION | LG MODEL               | SUFFIX  | LANGUAGE                                              | PAGE | REMARK                              |
|--------------|-------|-----------|-------------|-----------------|-----------------------------------|------------------------|---------|-------------------------------------------------------|------|-------------------------------------|
|              | BRAND | MODEL     | P/NO.       |                 |                                   |                        |         |                                                       |      |                                     |
| 01           | LG    | FH496ADW1 | MFL69480301 | 1               | OFFSET WHITE 80 g                 | F H/1*96(A)(D)(W)(1~9) | A**QWDG | ENGLISH<br>GERMAN<br>FRENCH<br>ITALIANO<br>SLOVENCINA | 210  | Mega 2<br>Non Steam<br>Washer Dryer |



<< NOTES >>

1. Material, printing and exterior size are refer to work tables.
2. Printing, text size and line are based on LG design film.
3. Exterior size on the drawing is cutting line.
4. Before product controlled by criteria sample.
5. The part should not contain prohibited substances(Pb,Cd,Hg,Cr+6,PBB,PBDE)and details should comply with LG standard of LG(63)-A-5501-34

|          |                      |          |      |          |          |
|----------|----------------------|----------|------|----------|----------|
| △        |                      |          |      |          |          |
| △        |                      |          |      |          |          |
| △        |                      |          |      |          |          |
| △        |                      |          |      |          |          |
| REV. NO. | REVISION DESCRIPTION | REF. NO. | DATE | PREPARED | APPROVED |

PDF  
ILLUSTRATOR

DR COMPLETED

|                              |                            |                        |                           |                     |                       |                 |     |
|------------------------------|----------------------------|------------------------|---------------------------|---------------------|-----------------------|-----------------|-----|
| TRIG.                        | UNIT                       | mm                     | SCALE                     | N<br>S              | T<br>I<br>T<br>L<br>E | MANUAL, OWNER'S |     |
| MODELING                     | DESIGNED                   | REVIEWED               | CHECKED                   | APPROVED            |                       | DRUM-EXPORT     | 1/1 |
|                              | A.Walaszczyk<br>22.02.2016 | M.Grabek<br>22.02.2016 | S.Kozłowski<br>22.02.2016 | N.Kim<br>22.02.2016 |                       | MFL69480301     |     |
| LGEWR<br>LG Electronics Inc. |                            |                        | RELATED DWG.<br>.....     |                     | DWG.<br>No.           |                 |     |

**OWNER'S MANUAL**

**WASHING  
MACHINE**



Please read this manual carefully before operating your washing machine and retain it for future reference.

F H/1 496(A)(D)(W)(0~9)

MFL69480301

ver.15022016.00



# Contents

|                 |          |
|-----------------|----------|
| <b>Contents</b> | <b>2</b> |
|-----------------|----------|

|                         |          |
|-------------------------|----------|
| <b>Product Features</b> | <b>3</b> |
|-------------------------|----------|

|                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| <b>Important safety instructions</b> |   |
| Important safety instructions        | 4 |
| Basic safety precautions             | 5 |
| Save these instructions              | 7 |
| Safety instructions for use          | 8 |

|                       |          |
|-----------------------|----------|
| <b>Specifications</b> | <b>9</b> |
|-----------------------|----------|

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| <b>Installation</b>             |    |
| Removing packing                | 10 |
| Removing transit bolts          | 10 |
| Installation place requirements | 11 |
| Connecting water supply hose    | 13 |
| Installation of drain hose      | 15 |
| Leveling                        | 16 |

|                           |    |
|---------------------------|----|
| <b>How to use washer</b>  |    |
| Operating washing machine | 18 |
| Care before washing       | 19 |
| Washing program table     | 20 |
| Drying Program Table      | 21 |
| Extra options             | 22 |
| Operating data            | 22 |
| Control panel             | 23 |
| Additional program        | 24 |
| - Time Delay              | 24 |
| - Dry                     | 24 |
| - Intensive               | 24 |
| - Pre Wash                | 24 |
| - Medic Rinse             | 24 |
| Options                   | 25 |
| - Spin                    | 25 |
| - Temp.                   | 25 |
| Other functions           | 25 |
| - Spin Only               | 25 |
| Child Lock                | 26 |
| Beep On/Off               | 26 |
| Tub Clean                 | 27 |
| Door Lock                 | 27 |
| Dry Only                  | 28 |

Thank you for buying a LG Fully Automatic Washing Machine.

Please read your owner's manual carefully, it provides instruction on safe installation, use and maintenance. Retain it for future reference.

Record the model and serial number of your washing machine.

---

Model No.

---

Serial No.

---

Date of Purchase

---

## **Adding detergent**

Adding detergent and fabric softener ..30

## **Maintenance**

|                        |    |
|------------------------|----|
| The water inlet filter | 32 |
| The drain pump filter  | 33 |
| Dispenser drawer       | 34 |
| The washing drum       | 35 |
| Cleaning your washer   | 35 |
| Cold conditions        | 35 |

## **Troubleshooting guide**

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Diagnosing problems   | 36 |
| Error messages        | 38 |
| Using SmartDiagnosis™ | 39 |

## **Terms of warranty**

## **Operating Data**

## Product Features



### ■ Inverter Direct Drive system

The advanced Brushless DC motor directly drives the drum without belt and pulley.



### ■ 6 Motion

Washer is able to perform various drum actions or a combination of different actions depending on the wash program selected. Combined with a controlled spin speed and the ability of the drum to rotate both left and right, the wash performance of the machine is greatly improved, giving you perfect results every time.



### ■ Protection against creases

With the alternating rotation of the drum, creasing is minimized.



### ■ Built-in heater

Internal heater automatically heats the water to the best temperature on selected cycles.



### ■ More economical with Intelligent Wash system

Intelligent Wash System detects the size of load and water temperature, and then determines the optimum water level and washing time to minimize energy and water consumption.



### ■ Child Lock

The Child Lock prevents children from pressing any button to change the settings during operation.



### ■ Low noise speed control system

By sensing the amount of load and balance, it evenly distributes load to minimize the spinning noise level.



### ■ Auto Restart

Auto Restart allows the program to restart all by itself in case of power failure. It does from the stage where it stopped.



### ■ SmartDiagnosis™

Should you experience any technical difficulty with your washing machine, it has the capability of transmitting data by phone to the Customer Information Center. The call center agent records the data transmitted from your machine and uses it to analyze the issue, providing a fast and effective diagnosis.

# Important safety instructions

**READ ALL INSTRUCTIONS AND EXPLANATION OF THE INSTALLATION BEFORE USE.**

## **WARNING**

For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, or to prevent property damage, injury to persons, or death.

### **Your Safety and the safety of others are very important.**

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.

-  This is the safety alert symbol.  
This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.  
All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word DANGER, WARNING or CAUTION.

**These words mean:**

### **DANGER**

You will be killed or seriously injured if you don't immediately follow instructions.

### **WARNING**

You can be killed or seriously injured if you don't follow instructions.

### **CAUTION**

You may be slightly injured or cause damage to the product if you do not follow instructions.

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

# Important safety instructions

## ■ Basic safety precautions

### ⚠ WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using the washer, follow basic precautions, including the following:

- **Before installation, check exterior damages. If it has, do not install.**
- **Do not install or store the washer where it will be exposed to the weather.**
- **Do not tamper with controls.**
- **Do not repair or replace any part of the washer or attempt any servicing unless specifically recommended in the user-maintenance instructions or published user-repair instructions that you understand and have the skills to carry out.**
- **Keep the area underneath and around your appliances free of combustible materials such as lint, paper, rags, chemicals, etc.**
- **The appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision. Do not allow children to play on, with, or inside this or any other appliance.**
- **Keep small animals away from the appliance.**
- **Do not leave the washer door open.**  
An open door could entice children to hang on the door or crawl inside the washer.
- **Never reach into washer while it is moving. Wait until the drum has completely stopped.**
- **The laundry process can reduce the flame retardant of fabrics. To avoid such a result, carefully follow the garment manufacturer's wash and care instructions.**
- **Do not wash or dry articles that have been cleaned in, washed in, soaked in, or spotted with combustible or explosive substances (such as wax, oil, paint, gasoline, degreasers, dry-cleaning solvents, kerosene, etc.) which may ignite or explode.** Oil may remain in the tub after a whole cycle resulting in fire during drying.  
**So, do not load oiled clothes.**
- **Do not slam the washer door closed or try to force the door open when locked.** This could result in damage to the washer.
- **When the machine runs high temperature, the front door may be very hot. Don't touch it.**
- **To minimize the possibility of electric shock, unplug this appliance from the power supply or disconnect the washer at the household distribution panel by removing the fuse or switching off the circuit breaker before attempting any maintenance or cleaning.**
- **When unplugging power cord, do not pull out by grasping the cord.**  
Otherwise, the power cord may be damaged.
- **Never attempt to operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug.**

# Important safety instructions

## ■ Basic safety precautions

### WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using the washer, follow basic precautions, including the following:

- **Before discarding an old machine unplug it. Render the plug useless. Cut off the cable directly behind the appliance to prevent misuse.**
- **When a product was under water, Please call service center.** There is a risk of electric shock and fire.
- **Appliance connected to the water mains using new hose-sets. Old hose-sets should not be reused.**
- **To reduce the risk of personal injury, adhere to all industry recommended safety procedures including the use of long sleeved gloves and safety glasses.** Failure to follow all of the safety warnings in this manual could result in property, personal injury or death.
- **Do not push down the door excessively, when washer door open.** This could topple over the washer.
- **The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.**  
If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

### For use in Europe:

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

# Important safety instructions

## ■ Save these instructions

### GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinance.

- Do not use an adapter this will defeat the grounding plug.
- If you don't have the proper outlet, consult an electrician.

## ⚠ WARNING

Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in electric shock. Check with a qualified electrician or serviceman if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded. Do not modify the plug provided with the appliance - if it does not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

## ■ Safety instructions for use

To minimize the risk of fire within the inner bowl, the following should be observed:

- **Items that have been spotted or soaked with vegetable or cooking oil constitute a fire hazard and should not be placed in a tumble dryer.**

Oil-affected items can ignite spontaneously, especially when exposed to heat sources such as in a tumble dryer.

The items become warm, causing an oxidation reaction in the oil. Oxidation creates heat. If the heat cannot escape, the items can become hot enough to catch fire. Piling, stacking or storing oil-affected items can prevent heat from escaping and so create a fire hazard. If it is unavoidable that fabrics that contain vegetable or cooking oil or have been contaminated by hair care products be placed in a tumble dryer they should first be washed in hot water with extra detergent-this will reduce, but not eliminate, the hazard.

The 'E d' cycle of tumble dryers should be used to reduce the temperature of the items. They should not be removed from the tumble dryer or piled or stacked while hot.

- **Items that have been previously cleaned in, washed in, soaked in or spotted with petrol/gasoline, dry-cleaning solvents or other flammable or explosive substances should not be placed in a tumble dryer.** Highly flammable substances commonly used in domestic environments include acetone, denatured alcohol, petrol/gasoline, kerosene, spot removers (some brands), turpentine, waxes and wax removers.

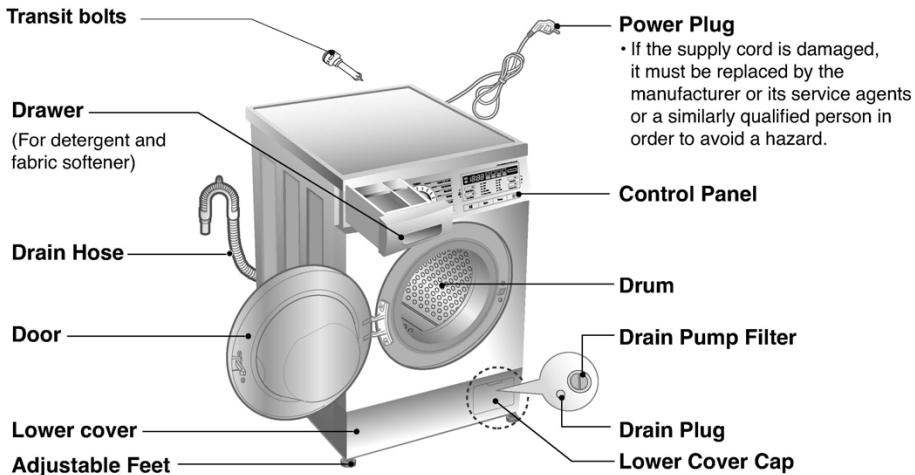
## Important safety instructions

### ■ Safety instructions for use

To minimize the risk of fire within the inner bowl, the following should be observed:

- **Items containing foam rubber (also known as latex foam) or similarly textured rubber like materials should not be dried in a tumble dryer on a heat setting.** Foam rubber materials can, when heated, produce fire by spontaneous combustion.
- **Fabric softeners or similar products should not be used during a drying cycle,** to eliminate the effects of static electricity unless this practice is specifically recommended by the manufacturer of the fabric softener or product.
- **Undergarments that contain metal reinforcements should not be placed in a tumble dryer.**  
Damage to the tumble dryer can result if metal reinforcements come loose during drying. When available a drying rack could be used for such items.
- **Plastic articles such as shower caps or babies waterproof napkin covers should not be placed in a tumble dryer.**
- **Rubber-backed articles, clothes fitted with foam rubber pads, pillows, rubber boots and rubber-coated tennis shoes should not be placed in a tumble dryer.**
- The tumble dryer is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.
- Do not dry unwashed items in the tumble dryer.
- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.
- Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.
- Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches.
- **WARNING:** Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.

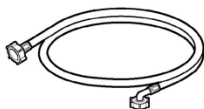
# Specifications



- Name : Front loading washing machine
- Power supply : 220 - 240 V~, 50 Hz
- Size : 600 mm(W) × 550 mm(D) × 850 mm(H)
- Weight : 65 kg
- Max.Watt : 2100 W (Wash) / 1250 W (Dry)
- Capacity : 8kg(Wash)/4kg(Dry)
- Permissible water pressure : 100 ~ 1000 kPa (1.0 - 10.0 kgf / cm<sup>2</sup>)

\* The appearance and specifications may vary without notice to improve the quality of the unit.

## ■ Accessories



Inlet hose(1EA)

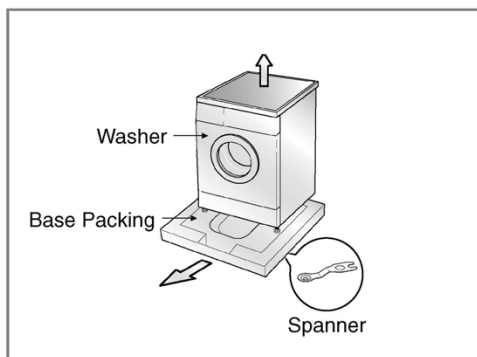


Spanner



# Installation

## ■ Removing packing



1. Remove the cardboard box and styrofoam packing.
2. Lift the washing machine and remove the base packing.
3. Remove the tape securing the power supply cord and drain hose.
4. Remove the inlet hose from the drum.

### ❗ NOTE

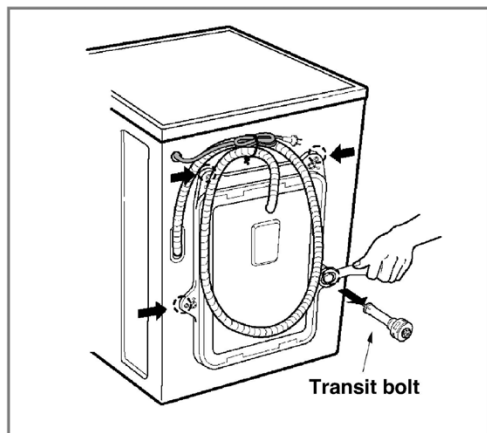
- Keep the spanner provided for future use.

## ⚠ WARNING

- Packaging material (e.g. Films, Styrofoam) can be dangerous for children. There is a risk of suffocation ! **Keep all packaging well away from children.**

## ■ Removing transit bolts

To prevent internal damage during transport, the 4 special bolts are locked. Before operating the washer, remove the bolts along with the rubber bungs. If they are not removed, it may cause heavy vibration, noise and malfunction.



1. Unscrew the 4 bolts with the spanner supplied.
2. Take out the 4 bolts along with the rubber bungs by slightly twisting the bung.

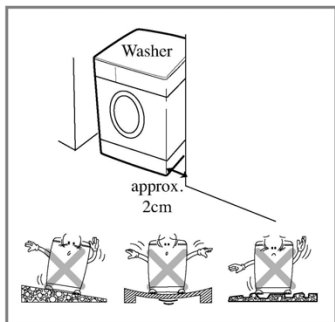
### ❗ NOTE

- Keep the transit bolts for future use.

3. Close the holes with the caps supplied.

# Installation

## ■ Installation place requirements



### ► Location

#### • Level floor :

Allowable slope under entire washer is 1°

#### • Power outlet :

Must be within 1.5 meters of either side of location of washer.  
Do not overload the outlet with more than one appliance.

#### • Additional Clearance :

For Wall, 10cm:rear / 2cm : right & left side

Do not place or store laundry products on top of washer at any times.

They can damage the finish or controls.

### ► Positioning

- Install the washer on a flat hard floor.
- Make sure that air circulation around the washer is not impeded by carpets, rugs, etc.
- Never try to correct any unevenness in the floor with pieces of wood, cardboard or similar materials under the washer.
- If it is impossible to avoid positioning the washer next to a gas cooker or coal burning stove, an insulating (85x60cm) covered with aluminum foil on the side facing the cooker or stove, must be inserted between the two appliance.
- The washer must not be installed in rooms where the temperature can drop below 0°C.
- Please ensure that when the washer is installed, it is easily accessible for the engineer in the event of a breakdown.
- With the washer installed, adjust all four feet using the transit bolt spanner provided ensuring the appliance is stable, and a clearance of approximately 20mm is left between the top of the washer and the underside of any work-top.
- This equipment is not designed for maritime use or for use in a mobile installations such as caravans, aircraft etc.

### ► Electrical connection

- Do not use an extension cord or double adapter.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agents or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- Always unplug the machine and turn off the water supply after use.
- Connect the machine to an earthed socket in accordance with current wiring regulations.
- The appliance must be positioned so that the plug is easily accessible.
- Repairs to the washing machine must only be carried out by qualified personnel.  
Repairs carried out by inexperienced persons may cause injury or serious malfunctioning. Contact your local service center
- Do not install your washing machine in rooms where temperature below freezing may occur. Frozen hoses may burst under pressure. The reliability of the electronic control unit may be impaired at temperatures below freezing point.
- If the appliance is delivered in the winter months and temperatures are below freezing : Place the washing machine at room temperature for a few hours before putting it into operation.

# Installation

## ⚠ CAUTION

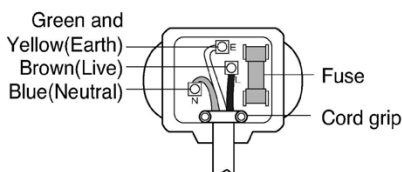
### CAUTION concerning the Power cord

- Most appliances recommend they be placed upon a dedicated circuit; that is, a single outlet circuit which powers only that appliance and has no additional outlets or branch circuits. **Check the specification page of this owner's manual to be certain.**
  - **Do not overload wall outlets.** Overloaded wall outlets, loose or damaged wall outlets, extension cords, frayed power cords, or damaged or cracked wire insulation are dangerous. Any of these conditions could result in an electric shock or fire.
  - **Periodically examine the cord of your appliance,** and if its appearance indicates damage or deterioration, unplug it, discontinue use of the appliance, and have the cord replaced with an exact replacement part by an authorized servicer.
  - **Protect the power cord from physical or mechanical abuse,** such as being twisted, kinked, pinched, closed in a door, or walked upon. Pay particular attention to plugs, wall outlets, and the point where the cord exits the appliance.
- If the appliance is supplied from a cord extension set or an electrical portable outlet device, The cord extension set on electrical portable outlet device must be positioned so that it is not subject to splashing or ingress of moisture.

## ⚠ CAUTION

- The appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision.
- Young children should be supervised to ensure that they do not play with appliance.

## ► BS plug safety details (for U.K. user)



### Important

The wires in this mains lead are coloured in accordance with the following code:

Green and yellow: Earth

Blue: Neutral

Brown: Live

This appliance must be earthed.

As the colours of the wires in the mains lead of this apparatus may not correspond with the coloured markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:

The wire which is coloured Green and Yellow must be connected to the terminal in the plug which is marked with the letter E or by the earth symbol (⊕) or coloured Green or Green and Yellow.

The wire which is coloured Blue must be connected to the terminal which is marked with the letter N or coloured Black.

The wire which is coloured Brown must be connected to the terminal which is marked with the letter L or coloured Red.

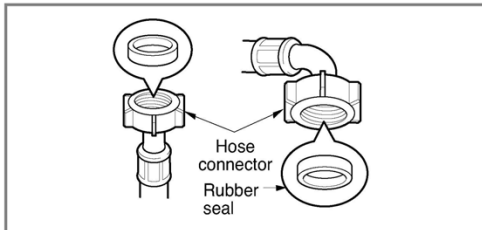
If a 13 amp (BS 1363) plug is used, fit a 13 amp BS 1362 fuse.

# Installation

## ■ Connecting water supply hose

- Water supply pressure must be between 100 kPa and 1000 kPa (1.0 - 10.0 kgf / cm<sup>2</sup>).
- Do not strip or crossthread when connecting inlet hose to the valve.
- If the water supply pressure is more than 1000 kPa, a decompression device should be installed.
- Periodically check the condition of the hose and replace the hose if necessary.

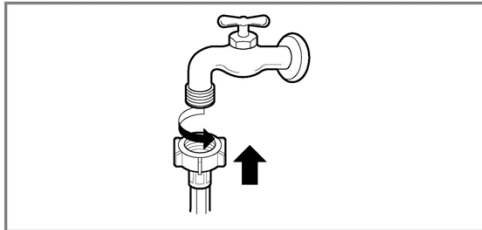
### ► Step1 : Check rubber seal inlet hose



- Two rubber seals are supplied with the water inlet hoses. They are used for preventing water leaks. Make sure the connection to taps is sufficiently tight.

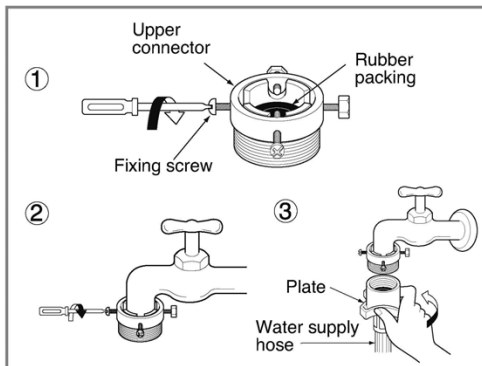
### ► Step2 : Connect hose to water tap

#### Type-A : Connecting Screw-type hose to tap with thread



- Screw the hose connector onto water supply tap.

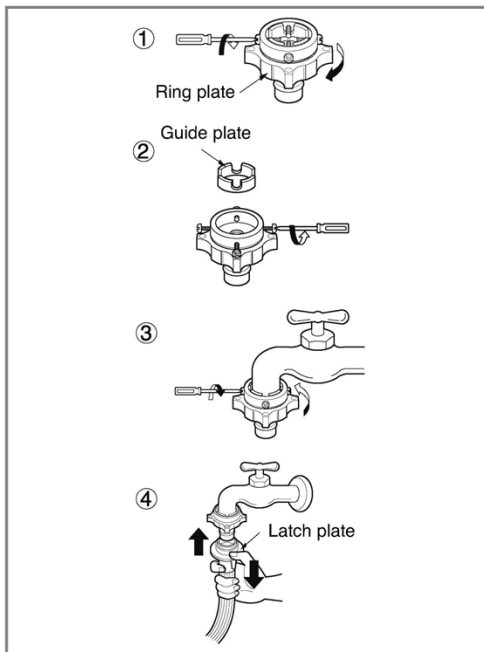
#### Type-B : Connecting Screw-type hose to tap without thread



1. Unscrew the adapter ring plate and the 4 adapter retaining screws.
2. Push the adapter onto the end of the tap so that the rubber seal forms a watertight connection. Tighten the adapter ring plate and the 4 screws.
3. Push the water supply hose vertically upwards so that the rubber packing within the hose can adhere completely to the tap and then tighten it by screwing it to the right.

# Installation

## Type-C : Connecting one touch type hose to tap without thread

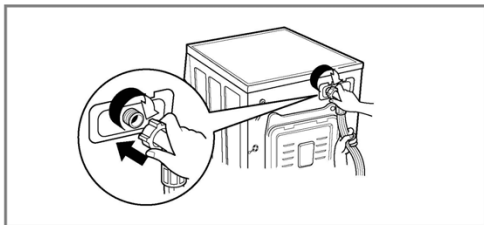


1. Unscrew the adapter ring plate and the 4 adapter retaining screws.
2. Remove the guide plate if the tap is too large to fit the adapter.
3. Push the adapter onto the end of the tap so that the rubber seal forms a watertight connection. Tighten the adapter ring plate and the 4 screws.
4. Pull the connector latch plate down, push the inlet hose onto the adapter, and release the connector latch plate. Make sure the adapter locks into place.

### NOTE

- After connecting inlet hose to water tap, turn on the water tap to flush out foreign substances (dirt, sand or sawdust) in the water lines. Let water drain into a bucket, and check the water temperature.

## ► Step3: Connect hose to washer



- Make sure that there are no kinks in the hose and that they are not crushed.
- **When your washer has two valves.**
- The Inlet hose which has red connector is for the hot water tap.
- If the washer has two valves, the energy is saved by using hot valve.

### NOTE

- After completing connection, if water leaks from the hose, repeat the same steps. Use the most conventional type of faucet for water supply. In case the faucet is square or too big, remove the spacing ring before inserting the faucet into the adaptor.

### Please use the horizontal tap

Horizontal tap



Extension tap

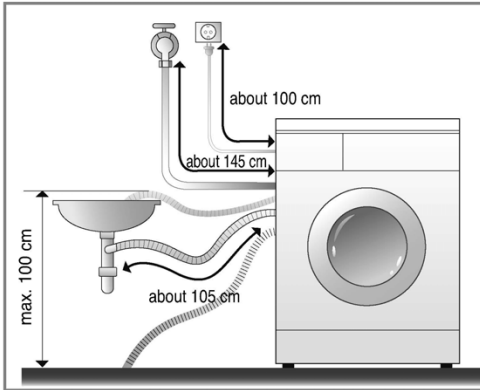


Square tap

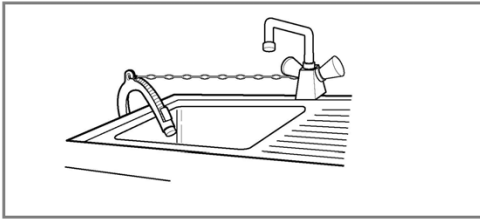


# Installation

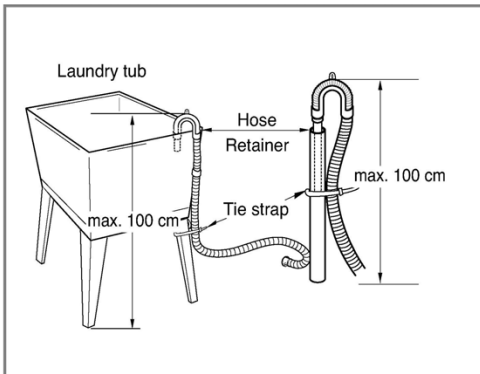
## ■ Installation of drain hose



- The drain hose should not be placed higher than 100 cm above the floor. Water in the washer does not drain or drains slowly.
- Securing the drain hose correctly will protect the floor from damage due to water leakage.
- If the drain hose is too long, do not force back into the washer. This will cause abnormal noise.

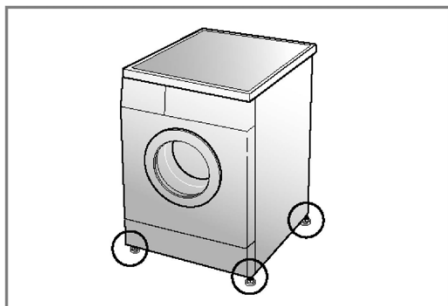


- When installing the drain hose to a sink, secure it tightly with string.
- Securing the drain hose correctly will protect the floor from damage due to water leakage.



# Installation

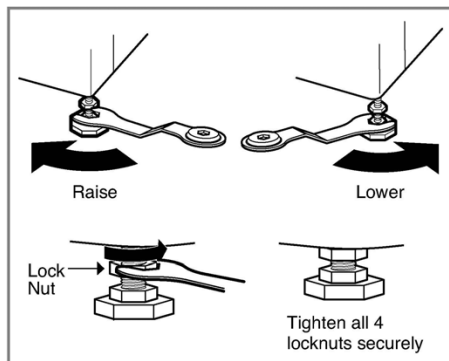
## ■ Leveling



1. Leveling the washing machine properly prevents excessive noise and vibration. Install the appliance on a solid and level floor surface, preferably in a corner of the room.

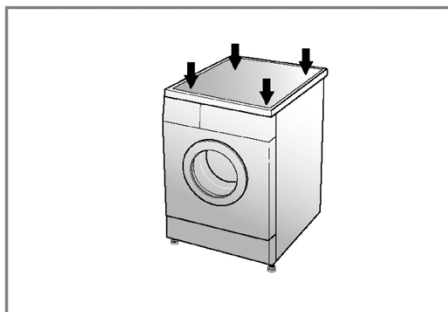
### NOTE

- Timber or suspended type flooring may contribute to excessive vibration and unbalance.



2. If the floor is uneven, turn the adjustable feet as required. (do not insert pieces of wood etc. under the feet)  
Make sure that all four feet are stable and resting on the floor and then check that the appliance is perfectly level. (use a spirit level)

- Once the washer is level, tighten the lock nuts up towards the base of the washer. All lock nuts must be tightened.



- Diagonal Check  
When pushing down the edges of the washing machine top plate diagonally, the machine should not move up and down at all (Please, check both directions). If machine rocks when pushing the machine top plate diagonally, adjust the feet again.

### NOTE

If the washing machine is installed on a raised platform, it must be securely fastened in order to eliminate the risk of falling off.

# Installation

## ► Concrete floors

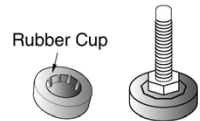
- The installation surface must be clean, dry and level.
- Install washer on a flat hard floor.

## ► Tile floors (Slippery floors)

- Position each foot on the Tread Mate and level the machine to suit. (Cut Tread Mate into 70x70 mm sections and stick the pieces on to the dry tile where machine is to be placed.)
- Tread Mate is a self adhesive material used on ladders & steps that prevents slipping.

## ► Wooden floors (Suspended floors)

- Wooden floors are particularly susceptible to vibration.
- To prevent vibration we recommend you place rubber cups under each foot under washer at least 15mm thick, secured to at least 2 floor beams with screws.
- If possible install the washer in one of the corners of the room, where the floor is more stable.
- Fit the rubber cups to reduce vibration.
- You can obtain the rubber cups (p/no.4620ER4002B) from the LG spares dept.



### NOTE

- Proper placement and leveling of the washer will ensure long, regular and reliable operation.
- The washer must be 100% horizontal and stand firmly in position.
- It must not “Seesaw” across corners under load.
- The installation surface must be clean, free from floor wax and other lubricant coatings.
- Do not let the feet of the washer get wet. If feet of the washer get wet, slipping may occur.

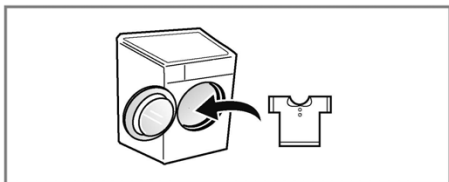


# How to use washer

## ■ Operating washing machine



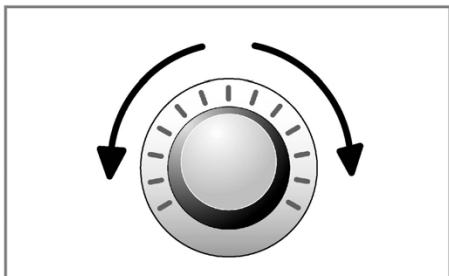
1. Sort Laundry.  
(Refer to 19 page)



2. Open the door and load laundry.



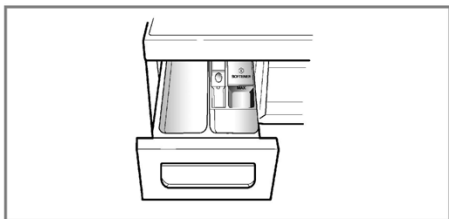
3. Press the Power button.



4. Select a Program.  
(Refer to 20~22 page)

Select options at this time  
(Refer to 24~29 page)

- Additional Program
- Temperature
- Spin Speed
- Other functions



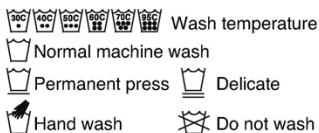
5. Add detergent.  
(Refer to 30~31 page)



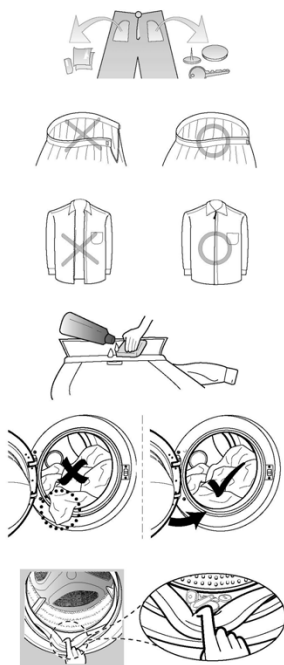
6. Press the Start/Pause button.

# How to use washer

## ■ Care before washing



Sort laundry by...



### 1. Care Labels

Look for a care label on your clothes.

This will tell you about the fabric content of your garment and how it should be washed.

### 2. Sorting

To get the best results, sort clothes into loads that can be washed with the same wash cycle.

Water temperature and spin speed and different fabrics need to be washed in different ways.

Always sort dark colors from pale colors and whites. Wash separately as dye and lint transfer can occur causing discolouration of white etc. If possible, do not wash heavily soiled items with lightly soiled one.

- Soil (Heavy, Normal, Light)  
Separate clothes according to amount of soil.
- Color (White, Lights, Darks)  
Separate white fabrics from colored fabrics.
- Lint (Lint producers, Collectors)  
Wash lint producers and lint collectors separately.
- Do not use the unite for washing fruit & vegetable

### 3. Caring before loading

Combine large and small items in a load. Load large items first.

Large items should not be more than half the total wash load. Do not wash single items.

This may cause an out-of-balance load. Add one or two similar items.

- Check all pockets to make sure that they are empty. Items such as nails, hair clip, matches, pens, coins and keys can damage both your washer and your clothes.
- Close zippers, hooks and strings to make sure that these items don't snag on other clothes.
- Pre treat dirt and stains by brushing a little detergent dissolved in water onto stains like collars and cuffs to help lift dirt.
- Check the folds of the flexible gasket (gray) and remove any small articles.
- Check inside of the drum and remove any item from a previous wash.
- Remove any clothing or items from the flexible gasket to prevent clothing and gasket damage.

## NOTE

- Before the first wash, select a cycle (Cotton 60°C, add a half load of detergent) allow the unit to wash without clothing. This will remove residues and water from the drum that may have been left during manufacturing.

# How to use washer

## ■ Washing program table

• Recommended courses according to the laundry type.

| Program       | Description                                                                                      | Fabric type                                                                                           | Proper Temp.           | Maximum Load |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|--------------|
| Cotton        | Provides better performance by combining various drum motions.                                   | Color fast garments (shirts, nightdresses, pajamas, etc) and lightly soiled white cotton (underwear). | 40°C<br>(Cold to 95°C) | Rating       |
| Cotton Large  | Provides optimized washing performance for large amount of laundry with less energy consumption. |                                                                                                       | 60°C<br>(Cold to 60°C) |              |
| Easy Care     | This cycle is suitable for casual shirts that do not need ironing after washing.                 | Polyamide, Acrylic, Polyester.                                                                        | 40°C<br>(Cold to 60°C) | 4.0 kg       |
| Sports Wear   | This cycle is suitable for sports wear such as jogging clothes and running wear.                 | Coolmax, Gore-tex, fleece and Sympatex.                                                               | 40°C<br>(Cold to 40°C) | 2.0 kg       |
| Wool          | Enable to wash wool fabrics. (Please use detergent for machinewashable woolens).                 | Machine washable woolens with pure new wool only.                                                     | 40°C<br>(Cold to 40°C) |              |
| Quick 30      | This cycle provides fast washing time for small loads and lightly soiled clothes.                | Colored laundry which is lightly soiled fast.                                                         | 20°C<br>(Cold to 40°C) |              |
| Rinse+Spin    | Use this cycle to prevent fresh stains from setting in fabrics.                                  | Cotton and mix fabrics.                                                                               | -                      | Rating       |
| Baby care (👶) | Remove solid and protein stain and provide better rinse performance.                             | Lightly soiled baby wear.                                                                             | 60°C<br>(95°C)         | 6.0 kg       |
| Intensive 60  | This cycle is suitable for heavily soiled clothes and special clothes such as sheet.             | Cotton and mix fabrics.                                                                               | 60°C<br>(Cold to 60°C) | 4.0 kg       |

## How to use washer

### ■ Drying Program Table

| Program       |          | Fabric type                                                                                    | Maximum Load |
|---------------|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Cupboard Dry  |          | Cotton or Linen Fabrics<br>such as cotton towel, t-shirts, linen laundries.                    | 4.0 kg       |
| Iron Dry      |          | Cotton or Linen Fabrics for ready to ironing.                                                  | 4.0 kg       |
| Low Temp. Dry |          | Easy Care Textiles, Synthetic Fabrics<br>Suitable for Easy care, Mix programm washable clothes | 4.0 kg       |
| Time Dry      | 30 min.  | —                                                                                              | 0.5 kg       |
|               | 60 min.  | —                                                                                              | 1.5 kg       |
|               | 90 min.  | —                                                                                              | 2.5 kg       |
|               | 120 min. | —                                                                                              | 3.0 kg       |
|               | 150 min. | —                                                                                              | 4.0 kg       |

- Water Temperature: Select water temperature to suit wash cycles.  
Always follow garment manufacture's care label or instructions when washing.
- Set program at "Wash : Cotton Large 60°C + Intensive + 1400rpm" and "Dry : Cupboard Dry+Intensive(First drying cycle load 4.0 kg, Second drying cycle load : 4.0 kg)" for test in accordance with EN50229.

### NOTE

- Neutral detergent is recommended.
- The wool cycle features gentle tumbling and low-speed spin for garment care.
- Select maximum selectable spin speed of washing programme to ensure the drying result.
- Where the amount of laundry to be washed and dried in one programme does not exceed the maximum weight permitted for the drying programme, washing and drying in one continuous sequence is recommended.

## How to use washer

### ■ Extra options

| Program      | Dry | Intensive | Pre wash | Medic Rinse | Time Delay |
|--------------|-----|-----------|----------|-------------|------------|
| Cotton       | ●   | ●         | ●        | ●           | ●          |
| Cotton Large | ●   | ●         | ●        | ●           | ●          |
| Easy Care    | ●   | ●         | ●        | ●           | ●          |
| Sports Wear  |     | ●         |          |             | ●          |
| Wool         |     | ●         |          |             | ●          |
| Quick 30     | ●   | ●         | ●        |             | ●          |
| Rinse+Spin   | ●   |           |          |             | ●          |
| Baby Care    | ●   | ●         | ●        | ●           | ●          |
| Intensive 60 | ●   | ●*        |          |             | ●          |

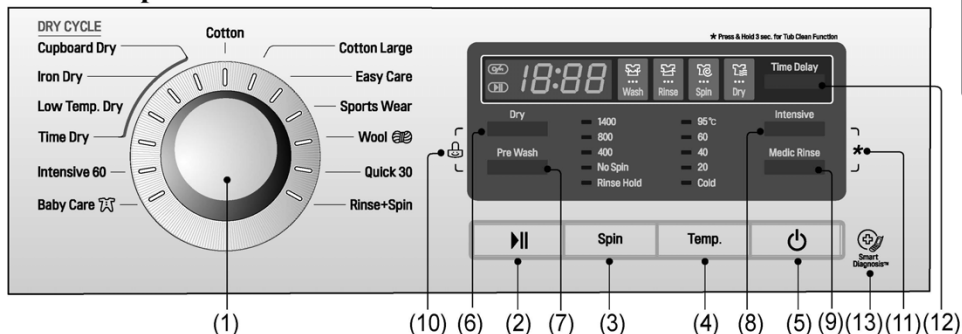
\* : This option is automatically included in the cycle and can not be deleted.

### ■ Operating data

| Program      | Max RPM |
|--------------|---------|
| Cotton       | 1400    |
| Cotton Large | 1400    |
| Easy Care    | 800     |
| Sports Wear  | 800     |
| Wool         | 800     |
| Quick 30     | 1400    |
| Rinse+Spin   | 1400    |
| Baby Care    | 800     |
| Intensive 60 | 1400    |

# How to use washer

## ■ Control panel



- (1) Dial : Program  
 (2) Button : Start/Pause  
 (3) Button : Spin  
 (4) Button : Temperature  
 (5) Button : Power  
 (6) Button : Dry  
 (7) Button : Pre Wash  
 (8) Button : Intensive  
 (9) Button : Medic Rinse  
 (10) Child Lock  
 (11) Tub Clean  
 (12) Button : Time Delay  
 (13) SmartDiagnosis™ function is available only for the products with a SmartDiagnosis™ mark

## Power



### 1. Power

- Press the Power button to turn power on and off.
- To cancel the Time Delay function, the power button should be pressed.

### 2. Initial Program

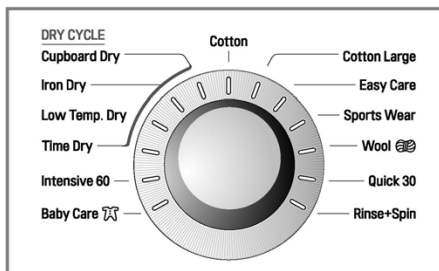
- When the Power button is pressed, the washer is ready for Cotton program. And the other initial conditions as follows.
- So, if you want to advance into the washing cycle without changing the program, just press the **Start/Pause** button and then the washer will proceed.

#### ■ Initial program

- F H/1 496(A)(D)(W)(0~9)

- Cotton Program / Main wash / Normal Rinse /  
 1400 rpm / 40°C

## Program



- 13 programs are available according to the laundry type.
- Lamp will light up to indicate selected program.
- When **Start/Pause** button is pressed, the Cotton program is automatically selected.
- By turning the Program dial, the program is selected in order of  
 " Cotton – Cotton Large – Easy Care – Sports Wear – Wool – Quick 30 – Rinse+Spin – Baby care – Intensive 60 – Time Dry – Low Temp. Dry – Iron Dry – Cupboard Dry "

*Regarding to the laundry type for each program  
 Please refer to the page20.*

# How to use washer

## ■ Additional program

### Time Delay

You can set a time delay so that the washing machine will start automatically and finish after a specified time interval.

#### NOTE

- The delay time is the time to the end of the programme, not the start. The actual running time may vary due to water temperature, wash load and other factors.

1. Press the Power button.
2. Select a cycle.
3. Press the Time Delay button and set time required.
4. Press the Start/Pause button.

### Medic Rinse

For best results or for cleaner rinsing. This allows the final rinse to be heated to 40 degrees.

1. Press the Power button.
2. Select a cycle.
3. Press the Medic Rinse button and set time required.
4. Press the Start/Pause button.

### Intensive

If the laundry is heavily soiled, "Intensive" Course is effective.

1. Press the Power button.
2. Select a cycle.
3. Press the Intensive button.
4. Press the Start/Pause button.

### Pre Wash

If the laundry is heavily soiled, "Pre Wash" course is effective.

1. Press the Power button.
2. Select a cycle.
3. Press the Pre Wash button.
4. Press the Start/Pause button.

### Dry

#### Wash+Dry

1. Press the Power button.
2. Select a cycle (Cotton, Cotton Large, Easy Care, Intensive60, Baby care).
3. Press the Dry button.
4. Press the Start/Pause button.

#### Time Dry

When you select the Time Dry course, you could press the Dry button to Select dry time.(30',60',90',120',150')

## How to use washer

### ■ Options

#### Spin

- Spin Speed level can be selected by pressing 'Spin' button repeatedly.

#### Temp.

- By pressing the Temp. button the water temperature can be selected.
  - Cold
  - 20°C, 40°C, 60°C, 95°C
- Water temperature can be selected according to the program.

### ■ Other functions

#### Spin only

1. Press the Power button.
2. Press the Spin button to select RPM.
3. Press the Start/Pause.

#### NOTE

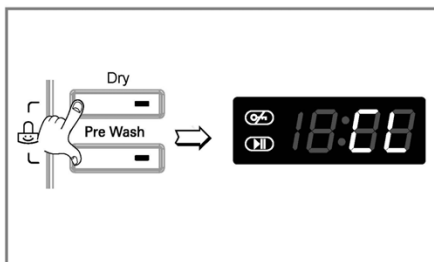
When you select "No Spin", it will still rotate for a short time with low speed to drain quickly.



# How to use washer

## ■ Child Lock

Select this function to lock the buttons on the control assembly to prevent tampering. "Child Lock" can be set only during the washing cycle.

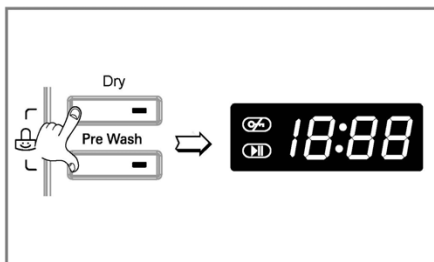


### Locking the control panel

1. Press the Dry button and Pre Wash button simultaneously for 3 seconds.
2. A beeper will sound, and ' [L ] ' will appear on the LED display.  
When the child lock is set, all buttons are locked except the Power button.

### ● NOTE

- Turning off the power will not reset the child lock function. You must deactivate child lock before you can access any other functions.



### Unlocking the control panel

1. Press the Dry button and Pre Wash button simultaneously for 3 seconds.
2. A beeper will sound and the remaining time for the current programme will reappear on the LED display.

## ■ Beep On / Off

The Beep on/off function can be set only during the washing cycle.



1. Press the Power button.
2. Press the Start/Pause button.
3. Press the Time Delay button and Medic Rinse button simultaneously for 3 seconds to set Beep on/off function.

Once the Beep on/off function is set, the setting is memorized even after the power is turned off.

### ● NOTE

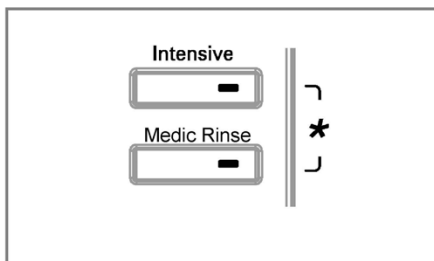
- If you want to turn the Beeper off, simply repeat this process.

# How to use washer

## ■ Tub Clean

Tub Clean is a special cycle to clean the inside of the washing machine.

A higher water level is used in this cycle at higher spin speed. Perform this cycle regularly.



1. Remove any clothing or items from the washer and close the door.
2. Open the dispenser drawer and add Anti limescale (e.g. Calgon) to the main wash compartment.
3. Close the dispenser drawer slowly.
4. Power On and then press and hold **Intensive** and **Medic Rinse** button for 3 seconds. then "tcl" will be displayed on the LED display.
5. Press the Start/Pause button to start.
6. After the cycle is complete, leave the door open to allow the washer door opening, flexible gasket and door glass to dry.

## NOTE

- Do not add any detergent to the detergent compartments.
- Excessive suds may generate and leak from the washer.

## CAUTION

- If there is a child, be careful not to leave the door open for too long.

## ■ Door Lock

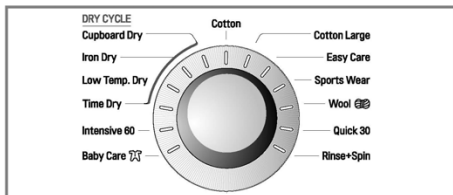


- **"Door Lock"** - For safety reasons, the door will lock while machine is in use and the "Door Lock" icon will light up. You can safely open the door after the "Door Lock" icon turns off.

# How to use washer

## ■ Dry

- Cold water tap must be left on during drying cycles.



- Dry Cycle: Cupboard Dry, Iron Dry, Low Temp. Dry, Time Dry
- For most even drying, make sure all articles in the clothes load are similar in material and thickness.
- Do not overload dryer by stuffing too many articles into drum. Items must be able to tumble freely
- If you open door and remove load before dryer has finished its cycle, remember to press the Start/Pause button.
- After the end of dry, “**End**” is displayed. By pressing the “Start/Pause” button the program can be ended. If you not press the “Start/Pause” button, the program is ended after about 4 hours. “**End**” Cooling Cycle.

### EU Conformity Notice



Hereby, LG Electronics European Shared Service Center B.V., declares that this Washing machine is compliant with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. The complete Declaration of Conformity may be requested through the following postal address:

LG Electronics European Shared Service Center B.V.  
Krijgsman 1  
1186 DM Amstelveen  
The Netherlands

or can be requested at our dedicated DoC website:  
<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

## 1. Drying Automatic guide

- Use your Automatic Cycles to dry most loads. Electronic sensors measure the temperature of the exhaust to increase or decrease drying temperatures for faster reaction time and tighter temperature control.
- Recommend Automatic drying course as a kind of clothes.
  - a) Cupboard Dry : For Cottons select
  - b) Iron Dry : If you want to iron clothes
  - c) Low Temp. Dry : For Synthetics select
  - d) Time Dry ( 30/60/90/120/150 minutes )
    - 30 min. : Cotton/Towel 0.5 kg
    - 60 min. : Cotton/Towel 1.5 kg
    - 90 min. : Cotton/Towel 2.5 kg
    - 120 min. : Cotton/Towel 3.0 kg
    - 150 min. : Cotton/Towel 4.0kg

### NOTE

- The estimated drying time varies from the actual drying time with an Automatic. The type of fabric, size of the load, and the dryness selected affect drying time.
- The last 10 minutes of drying time, A sensor(Thermistor) detects clothes drying conditions. When the dryness is low, cycle time will be added by max. 10 mins with “10” mins remaining window display.

# How to use washer

## 2. Drying time guide

- These drying times are given as a guide to help you set your dryer for manual drying. Drying times can vary greatly depending on dampness, room temperature and type of fabric and your own experience will be your best guide.

### Woolen Articles

- Do not tumble dry woolen articles. Pull them to their original shape and dry them flat.

### Woven and Loopknit Materials

- Some woven and loopknit materials may shrink, by varying amounts, depending on their quality.
- Always stretch them out immediately after drying.

### Permanent Press and Synthetics

- Do not overload your dryer
- Take out permanent press articles as soon as the dryer stops to reduce wrinkles.

### Fiber or Leather Materials

- Always check the manufacture's instructions.

### Baby clothes and Night Gowns

- Always check the manufacture's instructions.

### Rubber and Plastics

- Do not dry any items made from or containing rubber or plastics, such as:
  - a) aprons, bibs, chair covers
  - b) curtains and table cloths
  - c) bathmats

### Fiber glass

- Do not dry fiberglass articles in your dryer. Glass particles left in the dryer could be picked up by your clothes the next time you use the dryer and irritate your skin.

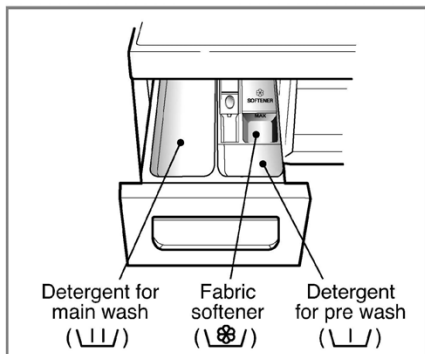
## 3. Completion of Drying

- When drying cycle is completed, "CD" [Cool Down] is displayed on the Multi display.
- The Cool Down is setting automatically when a drying cycle is complete.
- When you are not remove a load of clothes from the dryer as soon as it stops, wrinkles can form.
- The Cool Down operating periodically tumbles, rearranges and fluffs the load to tumblers, rearranges and fluffs the load to hours.
- The "CD" message will continue to display until the clothes are removed or the Start/Pause button is pressed.

## Adding detergent

### ■ Adding detergent and fabric softener

#### ► The dispenser drawer

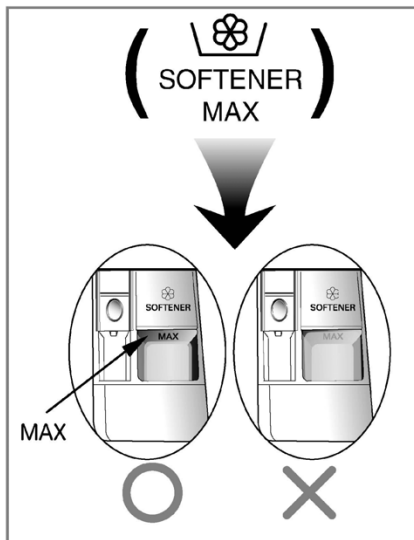


- Main wash only →
- Pre Wash + Main Wash → •

#### ⚠ WARNING

- **Keep all washing detergents away from children** as there is danger of poisoning.
- Too much detergent, bleach or softener may cause an overflow.
- Be sure to use the appropriate amount of detergent.

#### ► Adding fabric softener



- Do not exceed the maximum fill line. Overfilling can cause early dispensing of the fabric softener which could stain clothes. Close the dispenser drawer slowly.
- Do not leave the fabric softener in the detergent drawer for more than 2 days. (Fabric softener could be harden)
- Softener will automatically be added during the last rinse cycle.
- Do not open the drawer when water is supplied.
- Solvents(benzene, etc) should not be used.

#### ❗ NOTE

- Do not pour fabric softener directly on the clothes.

## Adding detergent

### ► Detergent dosage

- Detergent should be used according to the instruction of the detergent manufacture and selected according to type, colour, soiling of the fabric and washing temperature.
- If too much detergent is used, too many suds can occur and this will decrease the washing result or cause heavy load to the motor.
- It is recommended that you use powdered detergent for best results.
- If you wish to use liquid detergent follow guidelines provided by the detergent manufacturer.
- You can pour liquid detergent directly into the main detergent drawer if you are starting the cycle immediately.
- Please do not use liquid detergent if you are using 'Time Delay' as the liquid may harden, or if you have selected 'Pre Wash'.
- If too many suds occur, please reduce the detergent amount.
- Detergent usage may need to be adjusted for water temperature, water hardness, size and soil level of the load. For best results, avoid oversudsing.
- Refer to the label of the clothes, before choos the detergent and water temperature.
- To use the washing machine, put the designated detergent only.
  - General powdered detergents for all types of fabric (Cold - 95°C)
  - Powdered detergents for delicate fabric (Cold - 40°C)
  - Liquid detergents for all types of fabric (Cold - 95°C) or designated detergents only for wool (Cold - 40°C)
- For better washing performance and whitening, use the detergent with the General powdered bleach.

### ▲ WARNING

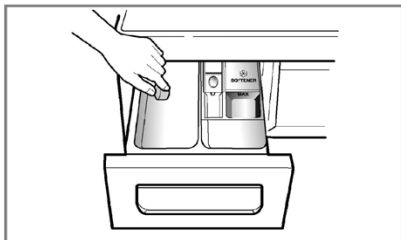
- **Do not let the detergent harden.**  
Doing so may lead to blockages, poor rinse performance or bad odor.

### ● NOTE

- Full load : according to manufacturer's recommendation.
- Part load : 3/4 of the normal amount.
- Minimum load : 1/2 of full load.

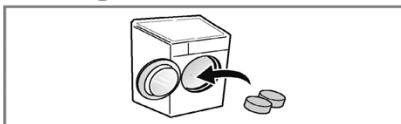
- Detergent is flushed from the dispenser at the beginning of the cycle.

### ► Adding water softener

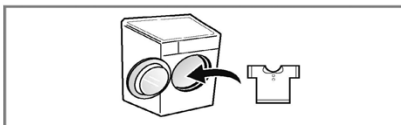


- A water softener, such as Anti-limescale (e.g. Calgon) can be used to cut down on the use of detergent in extremely hard water areas. Dispense according to the amount specified on the packaging. First add detergent and then the water softener.
- Use the quantity of detergent as for soft water.

### ► Using tablet



1. Open the door and put tablets into the drum.



2. Load the laundry into the drum and close the door.

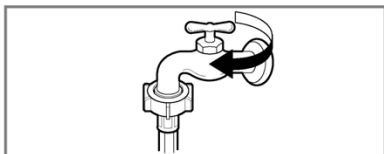
# Maintenance

- Before cleaning the washer interior, unplug the electrical power cord to avoid electrical shock hazards.
- Turn off the stopcock if the machine is to be left for any length of time (e.g. holiday), especially if there is no floor drain(gully) in the immediate vicinity.

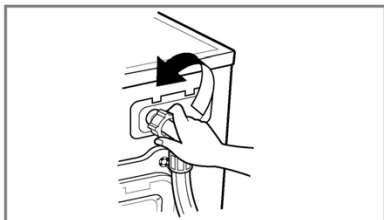
## ■ The water inlet filter

- " I E " icon will be displayed on the control panel when water does not enter the detergent drawer.
- If water is very hard or contains traces of lime deposit, the water inlet filter may become clogged.

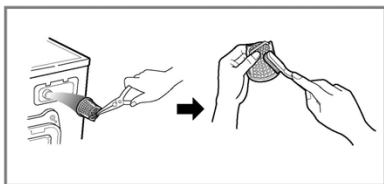
It is therefore a good idea to clean it from time to time.



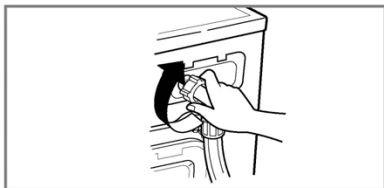
1. Turn off the water tap.



2. Unscrew the water inlet hose.



3. Clean the filter using a hard bristle brush.



4. Tighten up the inlet hose.

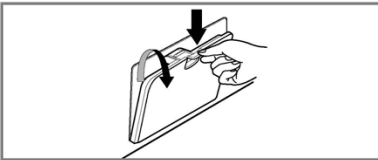
# Maintenance

## ■ The drain pump filter

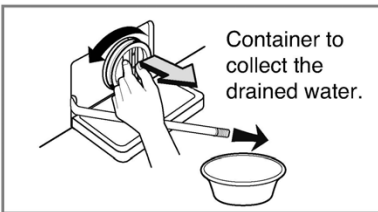
- The drain filter collects threads and small objects left in the laundry.  
Check regularly that the filter is clean to ensure smooth running of your machine.

### ⚠ CAUTION

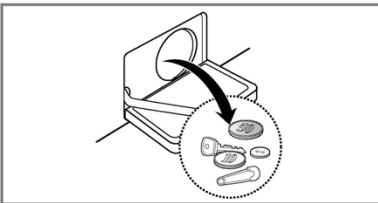
- First drain using the drain hose and then open the pump filter to remove any threads or objects.  
**Be careful when draining if the water is hot.**



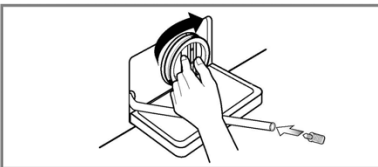
1. Open the lower cover cap.  
pull out the hose.



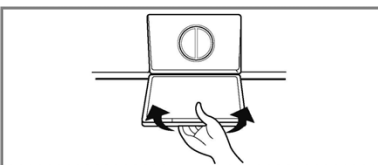
2. Unplug the drain plug.  
Open the filter by turning to the left.



3. Remove any extraneous matter from  
the pump filter.



4. After cleaning, turn the pump filter and insert  
the drain plug.



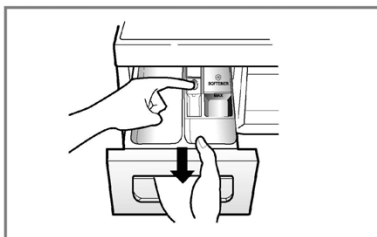
5. Close the lower cover cap.



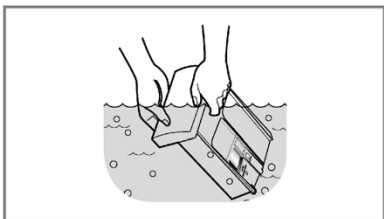
# Maintenance

## ■ Dispenser drawer

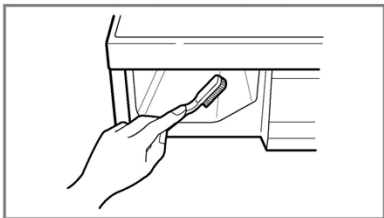
- After a while, detergents and fabric softeners leave a deposit in the drawer.
- It should be cleaned from time to time with a jet of running water.
- If necessary it can be removed completely from the machine by pressing the catch downwards and by pulling it out.
- To facilitate cleaning, the upper part of the fabric softener compartment can be removed.



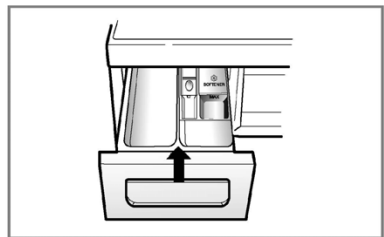
1. Pull out the dispenser drawer.



2. Clean the dispenser drawer under water.



3. Clean inside the recess with an old toothbrush.



4. Insert the dispenser drawer.

# Maintenance

## ■ The washing drum

- If you live in a hard water area, limescale may build up continuously in places where it cannot be seen and thus not easily removed. Over time the build up of scale clogs appliances, and if it is not kept in check these may have to be replaced.
- Although the washing drum is made of Stainless steel, specks of rust can be caused by small metal articles (paper clips, safety pins) which have been left in the drum.
- The washing drum should be cleaned from time to time.
- If you use descaling agents, dyes or bleaches, make sure they are suitable for washing machine use.
- Descaler may contain chemicals that may damage part of your washing machine.
- Remove any spots with a stainless steel cleaning agent.
- Never use steel wool.

## ■ Cleaning your washer

### ► Exterior

- Proper care of your washer can extend its life.
- The outside of the machine can be cleaned with warm water and a neutral non abrasive household detergent.
- Immediately wipe off any spills. Wipe with damp cloth.
- Try not to hit surface with sharp objects.
- Do not use methylated spirits, diluents or similar products.

### ► Interior

- Dry around the washer door opening, flexible gasket and door glass.
- Run washer through a complete cycle using hot water.
- Repeat process if necessary.

### ● NOTE

- To remove hard water deposits, use only cleaners labelled washer safe.

## ■ Cold conditions

If the washer is stored in an area where freezing may occur or moved in freezing temperatures, follow these instructions to prevent damage to the washer:

- Turn off water supply tap.
- Disconnect hoses from water supply and drain water from hoses.
- Plug electrical cord into a properly grounded electrical outlet.
- Add 1gallon (3.8L) of nontoxic recreational vehicle(RV) antifreeze into an empty wash drum. Close the door.
- Set spin cycle and let washer spin for 1minute to drain out all water. Not all of the RV antifreeze will be expelled.
- Unplug electrical power cord, dry the drum interior, and close the door.
- Remove dispenser drawer, drain and dry excess water from the compartments.
- Store washer in an upright position.
- To remove antifreeze from washer after storage, run empty washer through a complete cycle using detergent. Do not add wash load.

## Troubleshooting guide

- This washing machine is equipped with automatic safety functions which detect and diagnose faults at an early stage and react appropriately.  
When the machine does not function properly or does not function at all, check the following points before you contact your service provider.

### ■ Diagnosing Problem

| Symptom                                              | Possible Cause                                                                                                                                                                                                                               | Solution                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rattling and clanking noise                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Foreign objects such as coins or safety pins maybe in drum or pump.</li> </ul>                                                                                                                      | <p>Stop washer, check drum and drain filter.</p> <p>If noise continues after washer is restarted, call your authorised service centre.</p>                                                    |
| Thumping sound                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Heavy wash loads may produce a thumping sound. This is usually normal.</li> </ul>                                                                                                                   | <p>If sound continues, washer is probably out of balance. Stop and redistribute wash load.</p>                                                                                                |
| Vibrating noise                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Have all the transit bolts and packing been removed?</li> <li>• Are all the feet resting firmly on the ground?</li> </ul>                                                                           | <p>If not removed during installation, refer to Installation guide for removing transit bolts.</p> <p>Wash load may be unevenly distributed in drum. Stop washer and rearrange wash load.</p> |
| Water leaks.                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fill hoses or drain hose are loose at tap or washer.</li> <li>• House drain pipes are clogged.</li> </ul>                                                                                           | <p>Check and tighten hose connections.</p> <p>Unclog drain pipe. Contact plumber if necessary.</p>                                                                                            |
| Oversudsing                                          |                                                                                                                                                                                                                                              | <p>Too much detergent or unsuitable detergent may cause excessive foaming which may result in water leaks.</p>                                                                                |
| Water does not enter washer or it enters slowly      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Water supply is not adequate in area.</li> <li>• Water supply tap is not completely open.</li> <li>• Water inlet hose(s) are kinked.</li> <li>• The filter of the inlet hose(s) clogged.</li> </ul> | <p>Check another tap in the house.</p> <p>Fully open tap.</p> <p>Straighten hose.</p> <p>Check the filter of the inlet hose.</p>                                                              |
| Water in the washer does not drain or drains slowly. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Drain hose is kinked or clogged.</li> <li>• The drain filter is clogged.</li> </ul>                                                                                                                 | <p>Clean and straighten the drain hose.</p> <p>Clean the drain filter</p>                                                                                                                     |

## Troubleshooting guide

| Symptom                       | Possible Cause                                                                                                                                                                                                                                                  | Solution                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Washer does not start         | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Electrical power cord may not be plugged in or connection may be loose.</li> <li>• House fuse blown, circuit breaker tripped, or a power outage has occurred.</li> <li>• Water supply tap is not turned on.</li> </ul> | <p>Make sure plug fits tightly in wall outlet.</p> <p>Reset circuit breaker or replace fuse. Do not increase fuse capacity. If problem is a circuit overload, have it corrected by a qualified electrician.</p> <p>Turn on water supply tap.</p>                                                            |
| Washer will not spin          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Check that the door is firmly shut.</li> </ul>                                                                                                                                                                         | <p>Close the door and press the Start/Pause button. After pressing the Start/Pause button, it may take a few moments before the washer begins to spin. The door must be locked before spin can be achieved. Add 1 or 2 similar items to help balance the load. Rearrange load to allow proper spinning.</p> |
| Door does not open            |                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>Once machine has started, the door cannot be opened for safety reasons. Check if the "Door Lock" icon is illuminated. You can safely open the door after the "Door Lock" icon turns off.</p>                                                                                                             |
| Wash cycle time delayed       |                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>The washing time may vary by the amount of laundry, water pressure, water temperature and other usage conditions. If an imbalance is detected or if the suds removing programme is on, the wash time shall be increased.</p>                                                                             |
| Fabric softener overflow      | Too much softener may cause an overflow.                                                                                                                                                                                                                        | <p>Follow softener guidelines to ensure appropriate amount is used. Do not exceed the maximum fill line</p>                                                                                                                                                                                                 |
| Softeners dispensed too early |                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>Close the dispenser drawer slowly. Do not open the drawer during the wash cycle.</p>                                                                                                                                                                                                                     |
| Dry problem                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Does not dry</li> </ul>                                                                                                                                                                                                | <p>Do not overload. Check that the washer is draining properly to extract adequate water from the load. Clothes load is too small to tumble properly. Add a few towels.</p>                                                                                                                                 |

# Troubleshooting guide

## ■ Error Messages

| Symptom                                                                            | Possible Cause                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Solution                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Water supply is not adequate in area.</li> <li>• Water supply taps are not completely open.</li> <li>• Water inlet hose(s) are kinked.</li> <li>• The filter of the inlet hose(s) are clogged.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                         | Check another tap in the house.<br>Fully open tap.<br>Straighten hose(s).<br>Check the filter of the inlet hose. |
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Drain hose is kinked or clogged.</li> <li>• The drain filter is clogged.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Clean and straighten the drain hose.<br>Clean the drain filter.                                                  |
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Load is too small.</li> <li>• Load is out of balance.</li> <li>• The appliance has an imbalance detection and correction system. If individual heavy articles are loaded (ex. bath mat, bath robe, etc.) this system may stop spinning or even interrupt the spin cycle altogether.</li> <li>• If the laundry is still too wet at the end of the cycle, add smaller articles of laundry to balance the load and repeat the spin cycle.</li> </ul> | Add 1 or 2 similar items to help balance the load.<br>Rearrange load to allow proper spinning.                   |
|    |  <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ensure door is not open.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Close the door completely.<br>* If “dE” is not released, call for service.                                       |
|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Unplug the power plug and call for service.                                                                      |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Water overfills due to the faulty water valve.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Close the water tap.<br>Unplug the power plug.<br>Call for service.                                              |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Water level sensor has malfunctioned.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Allow the washer to stand for 30minutes to allow the motor cool; then restart the cycle.                         |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dry heater or thermostat trouble.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Call for service.                                                                                                |

# Troubleshooting guide

## NOTE

- SmartDiagnosis™ function is available only for the products with a SmartDiagnosis™ mark. In case of a mobile phone with static option, the SmartDiagnosis™ function might not operate.

## ■ Using SmartDiagnosis™

- Only use this feature when instructed to do so by the call center.

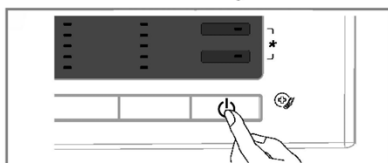
The transmission sounds similar to a fax machine, and so has no meaning except to the call center.

- SmartDiagnosis™ cannot be activated if the washer does not power up.

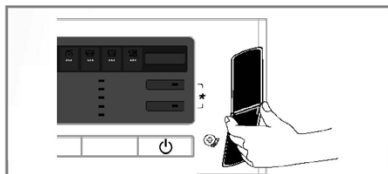
If this happens, then troubleshooting must be done without SmartDiagnosis™.

If you experience problems with your washer, call to Customer Information Center.

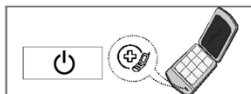
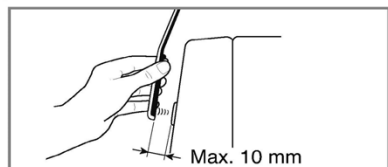
Follow the call center agent's instructions, and do the following steps when requested:



1. Press the Power button to turn on the washer.  
Do not press any other buttons or turn the cycle selector knob.



2. When instructed to do so by the call center, place the mouthpiece of your phone very close to the Power button.

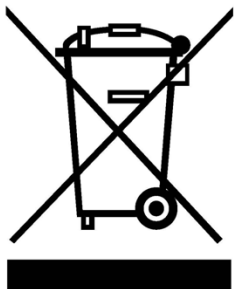


3. Press and hold the "Temp." button for three seconds, while holding the phone mouthpiece to the icon or Power button.
4. Keep the phone in place until the tone transmission has finished.  
This takes about 6 seconds, and the display will count down the time.
  - For best results, do not move the phone while the tones are being transmitted.
  - If the call center agent is not able to get an accurate recording of the data, you may be asked to try again.
  - Pressing the Power button during the transmission will shut off the SmartDiagnosis™.
5. Once the countdown is over and the tones have stopped, resume your conversation with the call center agent, who will then be able to assist you using the information transmitted for analysis at the call to Customer information center.
  - Smart Diagnosis is a troubleshooting feature designed to assist, not replace, the traditional method of troubleshooting through service calls. The effectiveness of this feature depends upon various factors, including, but not limited to, the reception of the cellular phone being used for transmission, any external noise that may be present during the transmission, and the acoustics of the room where the machine is located.

Accordingly, LG does not guarantee that Smart Diagnosis would accurately troubleshoot any given issue.

## Terms of Warranty

### Disposal of your old appliance



1. This crossed-out wheeled bin symbol indicates that waste electrical and electronic products (WEEE) should be disposed of separately from the municipal waste stream.
2. Old electrical products can contain hazardous substances so correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. Your old appliance may contain reusable parts that could be used to repair other products, and other valuable materials that can be recycled to conserve limited resources.
3. You can take your appliance either to the shop where you purchased the product, or contact your local government waste office for details of your nearest authorised WEEE collection point. For the most up to date information for your country please see [www.lg.com/global/recycling](http://www.lg.com/global/recycling)

### NOTE

- When disposing of the appliance, cut off the mains cable, destroy the plug and disable the door lock to prevent children being trapped inside.

### What Is Not Covered:

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- If the product is connected to any voltage other than that shown on the rating plate.
- If the fault is caused by accident, neglect, misuse or Act of God.
- If the fault is caused by factors other than normal domestic use or use in accordance with the owner's manual.
- Provide instruction on use of product or change the set-up of the product.
- If the fault is caused by pests for example, rats or cockroaches, etc.
- Noise or vibration that is considered normal, for example water drain sound, spin sound, or warning beeps.
- Correcting the installation. For example, levelling the product, adjustment of drain.
- Normal maintenance which is recommended by the owner's manual.
- Removal of foreign objects / substances from the machine, including the pump and inlet hose filter, For example, grit, nails, bra wires, buttons etc.
- Replace fuses in or correct house wiring or correct house plumbing.
- Correction of unauthorized repairs.
- Incidental or consequential damage to personal property caused by possible defects with this appliance.
- If this product is used for commercial purpose, it is not warranted.

(Example : Public places such as public bathroom, lodging house, training center, dormitory)

If the product is installed outside the normal service area, any cost of transportation involved in the repair of the product, or the replacement of a defective part, shall be borne by the owner.

# Operating Data

## Product fiche\_Commission Directive 96/60/EC

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                         |                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------|
| Supplier's trade mark                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | LG                      |                |
| Supplier's model identifier                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | F H/1 496(A)(D)(W)(0-9) |                |
| The energy efficiency class of the model determined in accordance with Annex IV. Expressed as 'Energy efficiency class... on a scale of A (more efficient) to G (less efficient)'. Where this information is provided in a table this may be expressed by other means providing it is clear that the scale is from A (more efficient) to G (less efficient).                                                                                    | B                       |                |
| Where the information is provided in a table, and where some of the appliances listed in the table have been granted a 'Community Eco-label' pursuant to Regulation (EEC) No 880/92, this information may be included here. In this case the row heading shall state 'Community Eco-label', and the entry shall consist of a copy of the Eco-label mark. This provision is without prejudice to any requirements under the EU Eco-label scheme. | No                      |                |
| Energy consumption for washing, spinning, and drying, in kWh per complete operating cycle as defined in Annex I note V.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 6.48                    | kWh / cycle    |
| Energy consumption for washing and spinning only, in kWh per washing cycle as defined in Annex I note VI.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1.36                    | kWh / cycle    |
| Washing performance class determined in accordance with Annex IV. Expressed as 'Washing performance class ... on a scale of A (higher) to G (lower)'. This may be expressed by other means provided it is clear that the scale is from A (higher) to G (lower).                                                                                                                                                                                 | A                       |                |
| Water extraction efficiency for a standard 60°C cotton washing cycle, determined in accordance with the test procedures of the harmonised standards referred to in Article 1 (2). Expressed as 'Water remaining after spin ... % (as proportion of dry weight of the wash)'.                                                                                                                                                                    | 44                      | %              |
| Maximum spin speed attained as defined in Annex I note VIII.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 1400                    | rpm            |
| Washing capacity of appliance for a standard 60°C cotton washing cycle, as defined in Annex I note IX.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 8.0                     | kg             |
| Drying capacity of appliance for a standard 'dry cotton' drying cycle, as defined in Annex I note X.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 4.0                     | kg             |
| Water consumption for washing, spinning and drying, in litres per complete operating cycle as defined in Annex I note XI.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 100                     | litres / cycle |
| Water consumption for washing and spinning only, in litres, per standard 60°C cotton washing (and spinning) cycle determined in accordance with the test procedures of the harmonised standards referred to in Article 1 (2).                                                                                                                                                                                                                   | 65                      | litres / cycle |
| Washing and drying time. Programme time for complete operating cycle (60°C cotton washing and 'dry cotton' drying). For rated washing capacity, determined in accordance with the test procedures of the harmonised standards referred to in Article 1 (2).                                                                                                                                                                                     | 744                     | min.           |
| The consumption of energy and water equal to 200 times the consumption expressed in points 5 (energy) and 12 (water). This shall be expressed as 'estimated annual consumption for a four-person household, always using the drier (200 cycles)'.                                                                                                                                                                                               | 1296                    | kWh / year     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 20000                   | litres / year  |
| The consumption of energy and water equal to 200 times the consumption expressed in points 6 (energy) and 13 (water). This shall be expressed as 'estimated annual consumption for a four-person household, never using the drier (200 cycles)'.                                                                                                                                                                                                | 272                     | kWh / year     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 13000                   | litres / year  |





## BEDIENUNGSANLEITUNG

# WASCHTROCKNER



Bitte lesen Sie dieses Handbuch vor dem Gebrauch Ihres Wäschetrockners aufmerksam durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

F H/1 496(A)(D)(W)(0~9)

# Inhalt

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Inhalt</b> ..... | 2 |
|---------------------|---|

|                              |   |
|------------------------------|---|
| <b>Produktmerkmale</b> ..... | 3 |
|------------------------------|---|

## Wichtige Sicherheitshinweise

|                                            |   |
|--------------------------------------------|---|
| Wichtige Sicherheitshinweise .....         | 4 |
| Allgemeine Sicherheitshinweise .....       | 5 |
| Diese Hinweise aufbewahren .....           | 6 |
| Sicherheitshinweise für die Installation.. | 7 |

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| <b>Technische Daten</b> ..... | 8 |
|-------------------------------|---|

## Aufstellanweisung

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| Verpackung entfernen.....             | 9  |
| Abnehmen der                          |    |
| Transportsicherungsschrauben .....    | 9  |
| Platzbedarf für Aufstellung .....     | 10 |
| Anschluss des Wasserzulaufschlauchs . | 12 |
| Anschluss des Ablaufschlauchs.....    | 14 |
| Ausrichtung .....                     | 15 |

## Bedienung

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Bedienung des Waschtrockners ..... | 17 |
| Vor dem ersten Waschen .....       | 18 |
| Tabelle der Waschprogramme .....   | 19 |
| Tabelle der Trockenprogramme.....  | 20 |
| Weitere Zusatzfunktion .....       | 21 |
| Betriebsdaten .....                | 21 |
| Bedienungsfeld .....               | 22 |
| Programmwahlschalter .....         | 23 |
| - Startzeitvorwahl .....           | 23 |
| - Intensiv - Spülen.....           | 23 |
| - Intensiv.....                    | 23 |
| - Vorwäsche .....                  | 23 |
| - Trocknen .....                   | 23 |
| Zusatzfunktion.....                | 24 |
| - Schleudern .....                 | 24 |
| - Temperatur .....                 | 24 |
| Andere Funktionen.....             | 24 |
| - Nur Schleudern .....             | 24 |
| Kindersicherung .....              | 25 |
| Tonsignal An/Aus.....              | 25 |
| Reinigung der Trommel .....        | 26 |
| Türverriegelung .....              | 26 |
| Trocknen .....                     | 27 |

Danke für den Kauf eines vollautomatischen LG Waschtrockners.

Lesen Sie bitte dieses Benutzerhandbuch sorgfältig durch, es enthält Anweisungen zur sicheren Installation, Gebrauch und Wartung.

Bewahren Sie es so auf, dass Sie es in der Zukunft bei Fragen zu dieser Maschine zur Hand haben. Notieren Sie sich das Modell und die Seriennummern Ihres Waschtrockners.

Modell-Nr.:

Serien.Nr.:

Kaufdatum:

## Zugabe von Waschmittel

|                                                 |    |
|-------------------------------------------------|----|
| Einfüllen von Waschmittel und Weichspüler ..... | 29 |
|-------------------------------------------------|----|

## Pflege und Wartung

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Wasserzulaufsfiler.....           | 31 |
| Absaugpumpenfilter .....          | 32 |
| Waschmittelschublade .....        | 33 |
| Waschtrommel .....                | 34 |
| Reinigung .....                   | 34 |
| Maschine vor Frost schützen ..... | 34 |

## Fehlersuche

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| Störungsbehebung.....            | 35 |
| Fehlermeldung .....              | 37 |
| Benutzung von SMARTDIAGNOSIS™ .. | 38 |

## Garantiebedingungen .....

## Betriebsdaten .....

# Produktmerkmale



## ■ **Direktantriebssystem**

Der wegweisende Direct Drive Motor dreht die Trommel direkt, also ohne Riemen und Riemenscheiben.



## ■ **6 unterschiedliche Trommelbewegungen**

Der Waschtrockner verfügt, je nach gewähltem Waschprogramm, über unterschiedliche Trommelbewegungen bzw. einer Abfolge unterschiedlicher Trommelbewegungen.

In Kombination mit der kontrollierten Umdrehungszahl und der Fähigkeit des Waschtrockners rechts oder links herum zu drehen, wurde die Waschleistung deutlich verbessert.

So erhalten Sie jederzeit perfekte Waschergebnisse.



## ■ **Knitterschutz**

Durch die wechselnde Rotation der Trommel werden Falten in der Wäsche vermindert.



## ■ **Eingebaute Heizung**

Die eingebaute Heizung erhitzt das Wasser automatisch für den jeweiligen Zyklus auf die optimale Temperatur auf.



## ■ **Günstigeres Waschen dank intelligentem Waschsysteem**

Unser intelligentes Waschsysteem erfasst die Zuladung sowie die Wassertemperatur und entscheidet über die optimale Wassermenge und Waschzeit, um Energie- und Wasserverbrauch auf ein Minimum zu reduzieren.



## ■ **Kindersicherung**

Mit der Kindersicherung soll verhindert werden, dass Kinder bei laufendem Betrieb durch das Drücken einer Taste den Programmablauf ändern.



## ■ **Geräusch- und Vibrationsminimierung**

Durch Erfassung von Zuladung und Gewichtsverteilung kann das System die Last gleichmäßig verteilen, um Schleudergeräusche zu minimieren.



## ■ **Aut. Betriebsfortsetzung**

Falls der Waschtrockner durch einen Stromausfall abgeschaltet wurde, setzt er nach Wiederherstellung der Stromversorgung den Waschvorgang ab der Position fort, in der er abgeschaltet wurde.



Smart  
Diagnosis™

## ■ **Smart Diagnosis™**

Bei technischen Problemen mit Ihrem Waschtrockners können die Gerätedaten über das Telefon an den Kundendienst übermittelt werden. Der Kundendienstmitarbeiter speichert die übertragenen Daten Ihres Waschtrockners und nutzt diese zur Analyse der Störung mithilfe einer schnellen und effektiven Diagnose.

# Wichtige Sicherheitshinweise

**LESEN SIE ALLE ANLEITUNGEN UND BESCHREIBUNGEN VOLLSTÄNDIG UND AUFMERKSAM DURCH.**

## **⚠️ WARNUNG**

Aus Sicherheitsgründen sollten die Hinweise in dieser Bedienungsanleitung befolgt werden, um die Gefahr von Bränden, Explosionen und Stromschlägen zu verringern und um die Gefahr von Sachschäden, Verletzungen oder Tod zu vermeiden.

### **Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer Personen ist oberstes Gebot.**

In dieser Bedienungsanleitung sowie auf der Maschine selbst befinden sich zahlreiche wichtige Sicherheitshinweise. Diese Sicherheitshinweise müssen stets gelesen und beachtet werden.

- ⚠️ Dieses Symbol weist auf einen Sicherheitshinweis hin.
- ⚠️ Dieses Symbol weist auf eine mögliche Lebensgefahr oder die Gefahr schwerer Verletzungen hin.
- Der Sicherheitshinweis selbst steht neben dem Warnsymbol, zusammen mit dem Begriff **GEFAHR**, **WARNUNG** oder **VORSICHTSMAßNAHMEN**.

**Diese Begriffe haben folgende Bedeutung:**

### **⚠️ GEFAHR**

Bei Missachtung der Hinweise besteht äußerste Lebensgefahr oder die Gefahr schwerster Verletzungen.

### **⚠️ WARNUNG**

Bei Missachtung der Hinweise besteht Lebensgefahr oder die Gefahr schwerer Verletzungen.

### **⚠️ VORSICHTSMAßNAHMEN**

Bei Missachtung der Hinweise besteht die Gefahr von Verletzungen oder Schäden am Gerät.

Jeder Sicherheitshinweis enthält den jeweiligen Gefahrenhinweis, einen Hinweis zur Vermeidung von Verletzungen sowie die Folgen bei Missachtung der Hinweise.

# Wichtige Sicherheitshinweise

## ■ Allgemeine Sicherheitshinweise

### **⚠ WARNUNG**

Um die Gefahr von Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen bei der Bedienung des Wäschetrockners zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise:

- **Das Gerät vor der Montage auf äußerliche Beschädigungen prüfen.** Bei Beschädigungen das Gerät nicht aufstellen.
- **Den Wäschetrockner nicht ungeschützt im Freien aufbewahren oder aufstellen.**
- **Die Bedienelemente dürfen nicht unsachgemäß bedient werden.**
- **Teile des Wäschetrockners niemals selbst reparieren, austauschen oder warten, es sei denn dies wird in der Anleitung zu Wartungsarbeiten oder Reparaturen durch den Benutzer ausdrücklich empfohlen, sofern Sie die Anleitungen verstehen und über die Kenntnisse zur Durchführung solcher Arbeiten verfügen.**
- **Im Bereich unterhalb und neben den Geräten dürfen sich keine brennbaren Stoffe befinden, wie zum Beispiel Flusen, Papier, Fusseln oder Chemikalien.**
- **Kinder und unsichere Personen sollten bei der Bedienung des Gerätes beaufsichtigt werden. Kinder sollten nicht auf, mit oder in dieser und anderen Maschinen spielen.**
- **Kleintiere vom Gerät fernhalten.**
- **Die Tür niemals geöffnet lassen.**  
Eine offen stehende Tür könnte Kinder dazu verleiten, in den Wäschetrockner zu kriechen.
- **Greifen Sie niemals in den laufenden Wäschetrockner. Warten Sie mit dem Öffnen der Ladeklappe, bis die Maschine vollständig angehalten wurde.**
- **Der Waschvorgang kann die Feuerfestigkeit von Kleidungsstücken vermindern. Um dies zu vermeiden, beachten Sie die Pflegeanleitungen des Herstellers.**
- **Wäschestücke, die zuvor mit brennbaren oder explosiven Stoffen (z.B.: Wachs, Öl, Farbe, Benzin, Kaltreiniger, chemische Reiniger, Kerosin, usw.) gereinigt, gewaschen, eingetaucht oder bespritzt wurden, dürfen nicht gewaschen oder getrocknet werden. Es besteht Brand- und Explosionsgefahr.** Nach dem Waschgang können Ölrückstände in der Trommel zurückbleiben, die sich während des Trocknerbetriebs entzünden könnten. **Den Wäschetrockner daher niemals mit ölverschmierten Kleidungsstücken beladen.**
- **Die Wäschetrocknertür nicht zuschlagen oder eine gesperrte Tür gewaltsam öffnen.** Ansonsten besteht die Gefahr von Schäden an dem Wäschetrockner.
- **Beim Betrieb mit hoher Temperatur kann die Glastür sehr heiß werden. Die Tür niemals berühren.**
- **Um die Gefahr von Stromschlägen zu vermeiden, den Wäschetrockner vor der Wartung und Reinigung von der Stromversorgung trennen oder über die Haussicherung abschalten.**
- **Das Netzkabel zum Abziehen niemals am Kabel selbst festhalten.** Ansonsten könnte das Netzkabel beschädigt werden.
- **Ein defektes, fehlerhaftes, teilweise auseinandergenommenes Gerät oder ein Gerät mit fehlenden oder defekten Teilen, Netzkabel oder Stecker niemals betreiben.**

# Wichtige Sicherheitshinweise

## ■ Allgemeine Sicherheitshinweise

### **⚠ WARNUNG**

Um die Gefahr von Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen bei der Bedienung des Waschtrockners zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise:

- **Vor der Entsorgung der alten Maschine den Netzstecker ziehen. Der Stecker sollte anschließend unbrauchbar gemacht werden. Schneiden Sie das Kabel direkt am Gerät ab, um einen Missbrauch zu verhindern.**
- **Falls das Gerät unter Wasser stand, verständigen Sie bitte den Kundendienst.** Es besteht Brand- und Stromschlaggefahr.
- **Verwenden Sie für den Wasseranschluss am Gerät ausschließlich neuwertige Schläuche. Verwenden Sie keine gebrauchten Schläuche.**
- **Um die Gefahr von Verletzungen zu verringern, beachten Sie sämtliche empfohlenen Sicherheitsvorkehrungen und tragen Sie lange Arbeitshandschuhe sowie eine Schutzbrille.** Bei Missachtung der Sicherheitshinweise in dieser Bedienungsanleitung besteht die Gefahr von Lebens- und Verletzungsgefahr sowie von Sachschäden.
- **Die geöffnete Tür nicht gewaltsam herunterdrücken.** Ansonsten könnte der Waschtrockner kippen.

## ■ Diese Hinweise aufbewahren

### **ERDUNGSANLEITUNGEN**

Dieses Gerät muss geerdet werden. Im Falle einer Fehlfunktion oder eines Ausfalls verringert eine Erdung die Gefahr von Stromschlägen, indem für den elektrischen Strom eine Leitung mit dem geringsten Widerstand bereitgestellt wird.

Dieses Gerät besitzt ein Stromkabel mit einem Erdleiter. Der Stecker muss an eine geeignete Steckdose angeschlossen werden, die gemäß allen örtlichen Bestimmungen und Verordnungen montiert und geerdet ist.

- Keinen Adapter verwenden. Ansonsten wird keine Erdung gewährleistet.
- Falls keine geeignete Steckdose vorhanden ist, wenden Sie sich an einen Elektriker.

### **⚠ WARNUNG**

Bei unsachgemäßem Anschluss der Erdungsleitung besteht die Gefahr von Stromschlägen. Um sicherzustellen, ob das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist, ziehen Sie einen qualifizierten Elektriker oder Servicetechniker zu Rate. Den mit dem Gerät gelieferten Stecker niemals verändern - falls der Stecker nicht in die Steckdose passt, lassen Sie die Steckdose von einem qualifizierten Elektriker austauschen.



# Wichtige Sicherheitshinweise

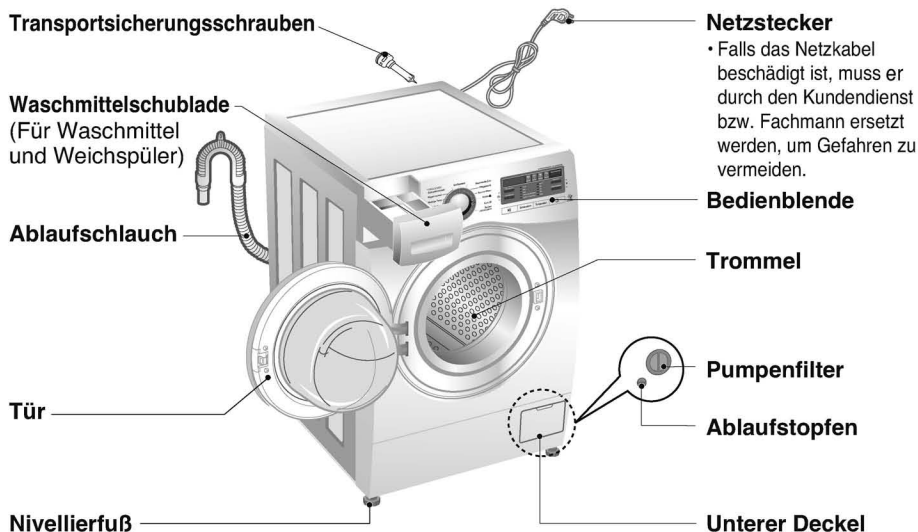
## ■ Sicherheitshinweise für die Installation

Beachten Sie zur Verminderung der Gefahr eines Brandes im Wäschetrockner folgendes:

- Mit pflanzlichem oder tierischem Fett verunreinigte Kleidungsstücke stellen ein Brandrisiko dar und sollten daher nicht in einen Wäschetrockner gegeben werden. Överschmutzte Kleidungsstücke können sich spontan entzünden, insbesondere wenn Sie Wärmequellen – wie in einem Wäschetrockner – ausgesetzt werden. Durch das Erwärmen der Kleidungsstücke wird im Öl ein Oxidationsvorgang ausgelöst. Die Oxidation erzeugt Wärme. Wenn die Wärme nicht abgeleitet werden kann, können die Kleidungsstücke so heiß werden, dass sie Feuer fangen. Das Stapeln oder Lagern överschmutzter Kleidungsstücke kann das Ableiten von Wärme verhindern und so ein Brandrisiko erzeugen. Wenn es unvermeidbar ist, dass mit tierischem bzw. pflanzlichem Fett oder mit Haarpflegemitteln verschmutzte Stoffe in den Wäschetrockner gegeben werden, sollten diese zunächst unter Verwendung eines geeigneten Reinigungsmittels in heißem Wasser ausgewaschen werden. Hierdurch wird die Brandgefahr verringert, jedoch nicht ausgeschlossen. Nutzen Sie den „Abkühl“-Vorgang des Wäschetrockners, um die Temperatur der Kleidungsstücke zu verringern. Diese sollten nicht heiß aus dem Wäschetrockner genommen oder gestapelt werden.
- Kleidungsstücke, die zuvor in mineralöl- bzw. benzinhaltigen oder Trockenreinigungsmitteln oder anderen brennbaren oder explosiven Stoffen eingeweicht, gewaschen oder gereinigt wurden, sollten nicht in einen Wäschetrockner gegeben werden. Zu leicht entflammbaren, gemeinhin im häuslichen Umfeld verwendeten Stoffen zählen Azeton, denaturierter Alkohol, Benzin, Kerosin, Fleckenentferner (einige Produkte), Terpentin, Wachse und Wachsentsferner.
- Kleidungsstücke, die Schaumstoff oder ähnlich geartete Kunststoffe enthalten, sollten nicht bei starker Wärme in einem Wäschetrockner getrocknet werden. Schaumstoffe können bei Erwärmung durch Spontanverbrennung Feuer fangen.
- Um die Entstehung statischer Elektrizität zu vermeiden, sollten Weichspüler/Weichmacher oder ähnliche Produkte nicht in einen Wäschetrockner gegeben werden, sofern dies nicht vom Hersteller des Weichspülers/Weichmachers oder eines anderen Produktes ausdrücklich empfohlen wird.
- Unterwäsche mit metallischen Verstärkungen (wie z.B. Büstenhalter) sollte nicht in einen Wäschetrockner gegeben werden.
- Metallische Verstärkungen, die sich während des Trocknens lösen, können eine Beschädigung des Wäschetrockners bewirken. Verwenden Sie zur Trocknung solcher Kleidungsstücke ein Trockengestell.
- Kunststoffartikel, wie Badekappen oder wasserfeste Baby-Lätzchen, sollten nicht in einen Wäschetrockner gegeben werden.
- Gummikaschierte Artikel, mit Schaumstoffpolstern versehene Kleidungsstücke, Kissen, Galoschen und gummibeschichtete Tennisschuhe sollten nicht in einen Wäschetrockner gegeben werden.



# Technische Daten



|                          |                                                      |
|--------------------------|------------------------------------------------------|
| ■ Bezeichnung            | : Frontlader - Waschtrockner                         |
| ■ Stromversorgung        | : 220 - 240 V~, 50 Hz                                |
| ■ Abmessungen            | : 600 mm(B) × 550 mm(T) × 850 mm(H)                  |
| ■ Gewicht                | : 65 kg                                              |
| ■ Max. Leistungsaufnahme | : 2100 W (Waschen) / 1250 W (Trocknen)               |
| ■ Max. Zuladung          | : 8 kg (Waschen) / 4 kg (Trocknen)                   |
| ■ Zulässiger Wasserdruck | : 100 ~ 1000 kPa (1.0 ~ 10.0 kgf / cm <sup>2</sup> ) |

\* Das Recht zu Änderungen an Daten und Design ohne Vorankündigung bleibt vorbehalten.

## ■ Zubehör



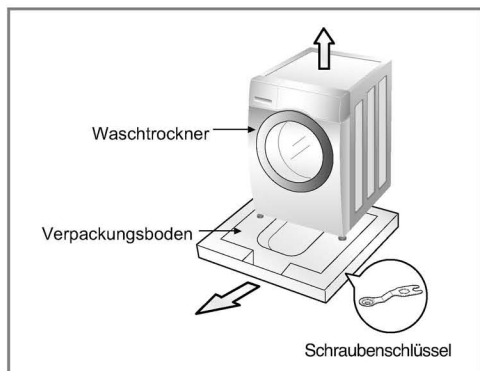
Zulaufschlauch



Schraubenschlüssel

# Aufstellanweisung

## ■ Verpackung entfernen



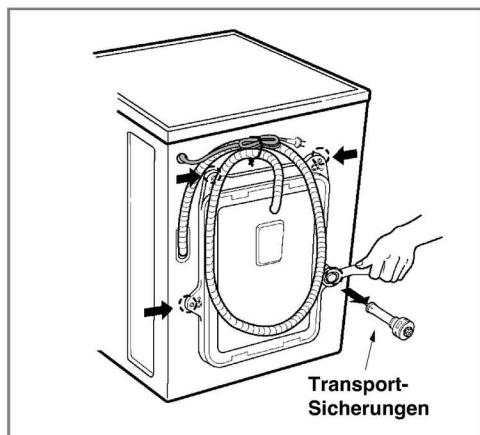
1. Entfernen Sie den Verpackungskarton und das Styropormaterial.
2. Heben Sie den Waschtrockner an und entfernen Sie die Bodenverpackung.
3. Entfernen Sie das Klebeband, mit der Netzkabel und Ablaufschlauch gehalten werden.
4. Nehmen Sie den Zulaufschlauch aus der Waschtrommel.

## ⚠ WARNUNG

- Verpackungsmaterial (Folien, Styropor, etc.) kann für Kleinkinder gefährlich sein. Es besteht Erstickungsgefahr! **Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kleinkindern fern.**

## ■ Abnehmen der Transportsicherungsschrauben

Das Gerät ist durch 4 Spezialschrauben gesichert, um Transportschäden zu verhindern. Vor der Inbetriebnahme die Schrauben zusammen mit den Gummipfropfen entfernen.



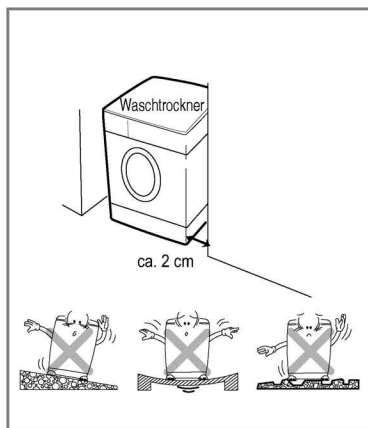
1. Die 4 Schrauben mit dem beiliegenden Schraubenschlüssel herausdrehen.
2. Die 4 Schrauben lösen und die Gummipfropfen etwas drehen, um sie zusammen mit den Schrauben herauszunehmen.

## ⓘ ACHTUNG

- Schraubenschlüssel für späteren Gebrauch aufbewahren.
3. Die Schraubenöffnungen mit den beiliegenden Kappen verschließen.

# Aufstellanweisung

## ■ Platzbedarf für Aufstellung



### ► Standort

#### • **Ebener Untergrund:**

Zulässige Schräge unter dem Wäschetrockner: max. 1°

#### • **Steckdose:**

Innerhalb von 1,5 m seitlich des Wäschetrockners.

Keinesfalls andere Geräte gleichzeitig an die Steckdose anschließen.

#### • **Abstände:**

Die vorgeschriebenen Abstände zu Wänden, Türen und Boden einhalten.

10cm hinten / 2cm: rechts und links)

Keinesfalls Waschmittel usw. auf dem Wäschetrockner ablegen.

Sie könnten die Oberfläche oder die Bedienelemente beschädigen.

### ► Aufstellen des Wäschetrockners

- Stellen Sie den Wäschetrockner auf einen flachen und harten Untergrund.
- Stellen Sie sicher, daß die Luftzirkulation unter dem Wäschetrockner nicht durch unebene Bodenbeläge eingeschränkt wird.
- Gleichen Sie Bodenunebenheiten nicht durch irgendwelche Gegenstände wie Holzkeile, Pappe oder ähnliches Material aus.
- Wenn der Wäschetrockner neben einer Heizquelle stehen muss, bedecken Sie die Seitenwand des Wäschetrockners, die der Heizquelle zugewandt ist, mit einer Aluminiumfolie.
- Der Wäschetrockner darf nicht in Räumen aufgestellt werden, in denen die Raumtemperatur unter den Gefrierpunkt sinken kann.
- Der Wäschetrockner sollte, z.B. für den Fall einer Betriebsstörung, gut zugänglich aufgestellt sein.
- Wenn der Wäschetrockner unter eine Arbeitsplatte gestellt wird, muss nach Ausrichtung der Füße zwischen der Arbeitsplatte und dem Deckel des Wäschetrockners noch mindestens 20 mm Luft sein.

# Aufstellanweisung

## ► Elektrischer Anschluss

- Keinesfalls eine Verlängerungsschnur oder eine Doppelsteckdose verwenden.
- Falls das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Kundendienst bzw. Fachmann ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Nach dem Betrieb der Maschine den Netzstecker ziehen und den Wasserhahn schließen.
- Die Maschine vorschriftsgemäß an eine geerdete Steckdose anschließen.
- Das Gerät so positionieren, dass direkter Zugriff auf den Netzstecker besteht.
- Reparaturen an dem Waschtrockner dürfen nur von Fachleuten durchgeführt werden. Reparaturen, die von unerfahrenen Personen durchgeführt werden, können Verletzungen oder schwerwiegende Funktionsstörungen nach sich ziehen. Wenden Sie sich an Ihr Service-Center vor Ort.
- Schliessen Sie Ihren Waschtrockner nicht in Räumen an, in denen möglicherweise Temperaturen unter dem Gefrierpunkt vorherrschen. Eingefrorene Schläuche können unter Druck platzen. Die Zuverlässigkeit der elektronischen Steuereinheit kann durch Temperaturen unter dem Gefrierpunkt beeinträchtigt werden.
- Falls das Gerät in den Wintermonaten angeliefert wird und die Temperaturen unter dem Gefrierpunkt liegen, sollten Sie den Waschtrockner für einige Stunden bei Zimmertemperatur stehen lassen, bevor Sie diese in Betrieb nehmen.

## ⚠ VORSICHTSMAßNAHMEN

### Vorsichtsmaßnahmen zur Handhabung des Spannungsversorgungskabels.

Bei den meisten Geräten wird empfohlen, diese an einen separaten Stromkreis anzuschliessen.

Dies bedeutet, dass ausschließlich dieses Gerät an diesem Stromkreis angeschlossen ist und keine weiteren Geräte oder Anwendungen darüber betrieben werden. Um sicher zu gehen, lesen Sie bitte die Seite mit den Gerätespezifikationen sorgfältig durch.

Achten Sie darauf Steckdosen nicht zu überlasten. Überlastete, lose oder beschädigte Steckdosen, sowie Verlängerungskabel, ausgefranzte Stromkabel und beschädigte Kabelisolierungen sind gefährlich. Jeder dieser Faktoren kann Feuer oder Stromschläge verursachen. Untersuchen Sie die Versorgungskabel ihres Gerätes regelmäßig und unterbrechen Sie die Stromzufuhr sobald die äußere Erscheinung auf Beschädigungen schließen lässt. Benutzen Sie das Gerät erst wieder, wenn das beschädigte Kabel von einem autorisierten Techniker durch ein entsprechendes Ersatzteil ausgetauscht wurde.

Schützen Sie das Stromversorgungskabel vor jeder möglichen Beschädigung, wie z.B. Verdrehen oder Verbiegen des Kabels, Einklemmen in der Tür oder vor dem Darauftreten. Achten Sie besonders auf die Stecker und Steckdosen, sowie die Verbindung des Kabels zum Gerät. Falls am Gerät ein Verlängerungskabel oder eine tragbare Steckdose angeschlossen ist, muss das Verlängerungskabel der tragbaren Steckdose so verlegt werden, dass es nicht mit Wasser oder Feuchtigkeit in Berührung kommen kann.

## ⚠ VORSICHTSMAßNAHMEN

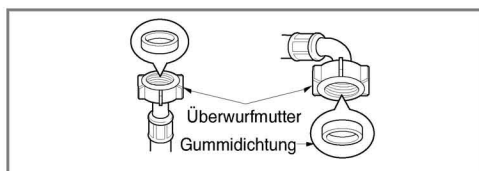
- Das Gerät ist für eine Bedienung durch Kinder oder körperlich behinderten Personen ohne Aufsicht nicht geeignet.
- Kinder und körperlich behinderte Personen sollten unter Aufsicht stehen, um die korrekte Bedienung des Gerätes zu garantieren und einen Missbrauch zu vermeiden.

# Aufstellanweisung

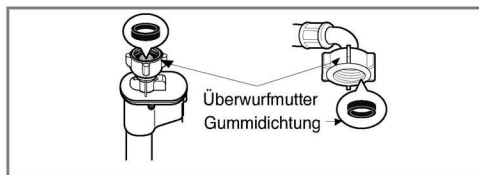
## ■ Anschluss des Wasserzulaufschlauchs

- Diese Maschine ist auf einen Wasserdruck von 100 bis 1000 kPa (1.0 ~ 10.0 kgf / cm<sup>2</sup>) ausgelegt.
- Beim Anschluss des Zulaufschlauchs am Ventil aufpassen, dass die Überwurfmutter korrekt auf das Gewinde des Ventils aufgeschraubt wird.
- Bei einem Wasserdruck von mehr als 1000 kPa muss ein Druckminderer vor dem Einlass angeordnet werden.

### ► 1. Schritt : Überprüfe Dichtung am Zulaufschlauch

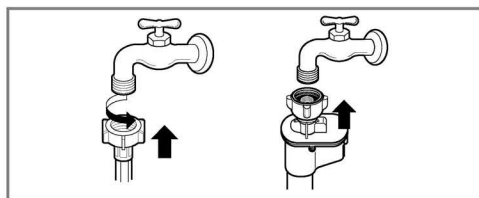


- Der Überwurfmutter des Wasserzulaufschlauchs sind zwei Dichtringe beigelegt, um Wasseraustritt zu verhindern. Zum Prüfen der Anschlüsse auf Dichtigkeit den Wasserhahn vollständig aufdrehen.



### ► 2. Schritt : Schließen Sie den Schlauch am Wasseranschluss an

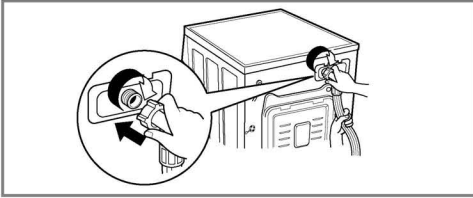
#### Typ A: Installation des Wasseranschluss-Schlauchs ohne Gewinde



- Schrauben Sie das Gewinde des Schlauches gleichmäßig und fest an den Wasseranschluss

# Aufstellanweisung

## ► 3. Schritt : Schließen Sie den Schlauch am Gerät an



- Sicherstellen, dass der Schlauch weder geknickt noch gequetscht ist.

### ⓘ ACHTUNG

- Wenn der Anschluss oder der Schlauch nach dem Anschliessen tropft, wiederholen Sie diese Vorgänge noch einmal. Benutzen Sie den meist gebräuchlichen Wasseranschluss. Falls der Anschluss zu gross ist entfernen Sie den Zwischenring bevor Sie den Adapter montieren.

Nutzen Sie den horizontalen Wasseranschluss:

Horizontaler  
Wasseranschluss



Verlängerter  
Wasseranschluss

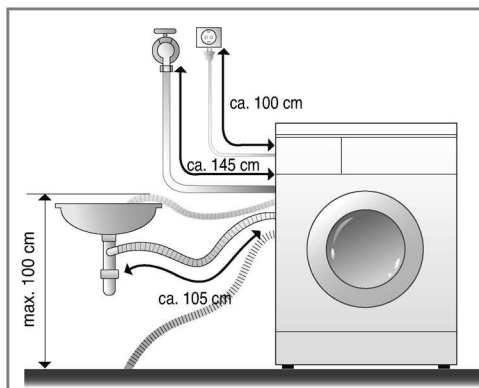


Quadratischer  
Wasseranschluss

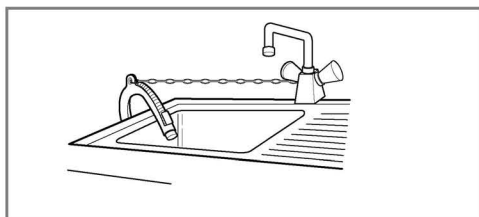


# Aufstellanweisung

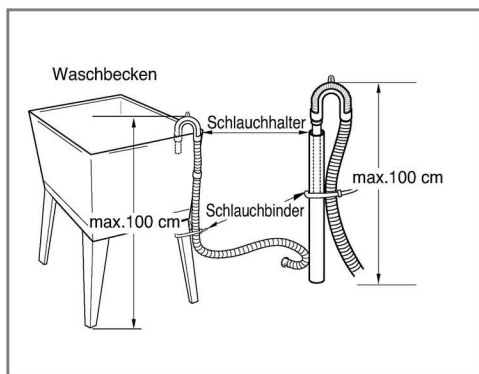
## ■ Anschluss des Ablaufschlauchs



- Den Ablaufschlauch nicht mehr als 100cm über dem Boden platzieren. Das Wasser könnte nur langsam oder gar nicht mehr abgepumpt werden.
- Durch Fixieren des Ablaufschlauchs verhindern Sie Verspritzen von Wasser.
- Falls der Ablaufschlauch zu lang ist, den Schlauch nicht in die Maschine hineinschieben. Dies würde abnormale Geräusche verursachen.

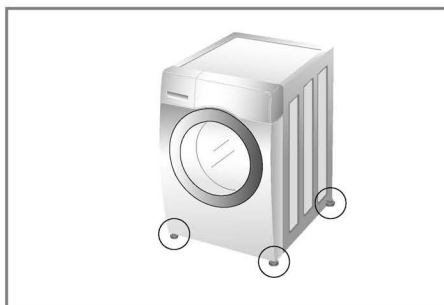


- Den Ablaufschlauch mit einer Schnur o.ä. am Waschbecken befestigen.
- Durch Fixieren des Ablaufschlauchs verhindern Sie Verspritzen von Wasser.



# Aufstellanweisung

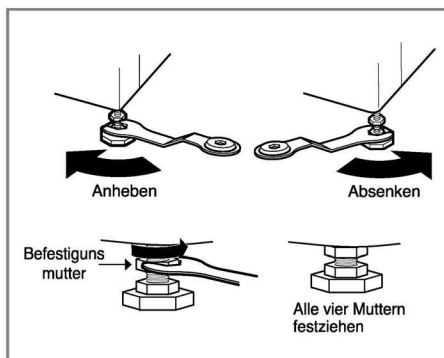
## ■ Ausrichtung



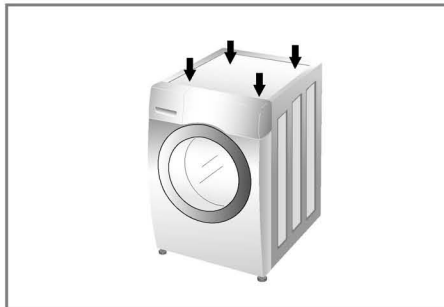
1. Das korrekte Nivellieren oder Ausrichten des Waschtrockners verhindert übermäßige Geräusche und starke Vibration. Das Gerät auf festem, flachem Untergrund stellen - am besten in eine Ecke.

### ⚠ ACHTUNG

- Bei Auslegeware oder Holzböden kann es zu extremen Vibrationen und Fehlern bei der Unwuchtkontrolle kommen.



2. Bodenunebenheiten durch Drehen der Nivellierfüße ausgleichen (keinesfalls Holz usw. unter die Füße schieben). Sicherstellen, dass alle vier Füße den Boden berühren. Dann mit einer Wasserwaage sicherstellen, dass das Gerät waagrecht steht.
- Nach Ausrichtung werden die Muttern im Uhrzeigersinn festgedreht.



- Stabilitätsprüfung  
Auf die Ecken des Waschtrockners drücken und sicherstellen, dass er sich dadurch nicht nach oben oder unten bewegt. (In beiden Richtungen prüfen) Falls der Waschtrockner sich bewegt oder wackelt, die Nivellierfüße erneut einstellen.

### ⚠ ACHTUNG

Wenn der Waschtrockner auf einer erhöhten Plattform aufgestellt wird, muss er fixiert werden um das Risiko des Herunterfallens zu verhindern.



# Aufstellanweisung

## ► Hinweise zum Aufstellort:

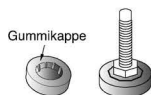
- Der Boden muss sauber, trocken und eben sein.
- Stellen Sie den Waschtrockner auf einen harten und glatten Untergrund.

## ► Gefliesste Fußböden ( Glatte, rutschige Fußböden )

- Stellen Sie jeden Fuß des Waschtrockners auf eine rutschfeste Unterlage.  
(Schneiden Sie die rutschfeste Matte in 70 x 70 mm große Stücke und fixieren Sie diese auf den trockenen Fliesen, dort wo die Maschine aufgestellt werden soll.)
- Rutschfeste Unterlage bestehen aus haftenden Materialien, wie sie auf Leitern und Treppenstufen verwendet werden, um das Ausrutschen zu verhindern

## ► Holzböden

- Holzböden können für unerwünschte Vibrationen sorgen.
- Zur Vermeidung solcher Vibrationen befestigen Sie Gummikappen auf den Füßen oder schrauben Sie Holzleisten in den Boden zur Fixierung des Gerätes.
- Wenn möglich, stellen Sie den Waschtrockner in einer Raumecke auf.
- Befestigen sie Gummikappen zur Vermeidung unerwünschter Vibrationen.
- Sie können die Gummikappen mit dieser Teilenummer (p/no 4620ER4002B) als Ersatzteil beim LG-Kundendienst bestellen.



## ⓘ ACHTUNG

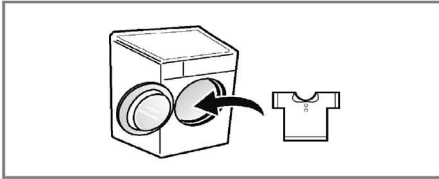
- Ordentliches Aufstellen garantiert Langlebigkeit Ihres Waschtrockners.
- Der Waschtrockner muss waagrecht stehen.
- Er darf unter Last nicht wippen.
- Der Boden, auf dem der Waschtrockner steht, muss absolut sauber sein.
- Die Füße des Waschtrockners dürfen nicht nass werden, da sonst Rutschgefahr besteht.

# Bedienung

## ■ Bedienung des Waschtrockners



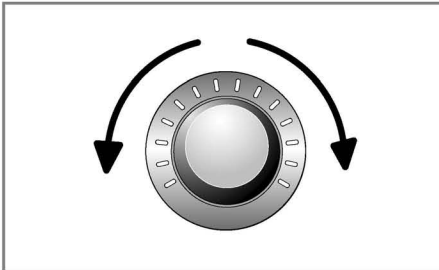
1. Sortieren der Wäsche  
(siehe auch S.18)



2. Tür öffnen und Wäsche einfüllen



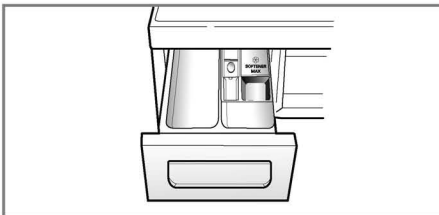
3. Die An/Aus-Taste drücken.



4. Wählen des Programms  
(siehe auch S.19-21)

Wählen der Zusatzoptionen  
(siehe auch S.23-28)

- Zusatzprogramme
- Temperatur
- Schleuderdrehzahl
- Zusatzfunktionen



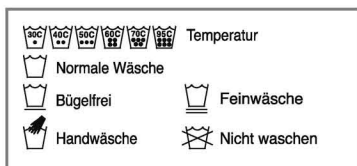
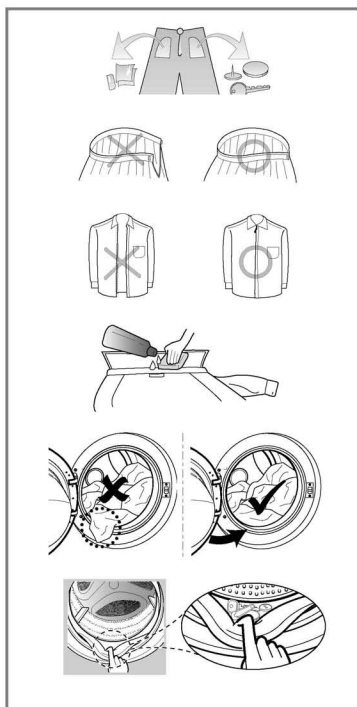
5. Einfüllen des Waschmittels  
(siehe auch S.29-30)



6. Die Pause/Start-Taste drücken.

# Bedienung

## ■ Vor dem ersten Waschen



### 1. Wäscheetiketten mit Pflegeanweisungen

Achten Sie auf die Etiketten mit Pflegeanweisungen an Ihren Wäschestücken. Diese Etiketten zeigen die Gewebeat und geben Waschanweisungen.

### 2. Sortieren

Sortieren Sie Kleidungsstücke nach Waschprogramm und Wäscheart. Für die verschiedenen Gewebe werden unterschiedliche Wassertemperaturen und Schleuderdrehzahlen benötigt. Trennen Sie stets dunkle Wäsche von hellen oder weißen Kleidungsstücken. Dunkle und helle Wäsche separat waschen um Verfärbungen von weißen Wäschestücken zu vermeiden. Nach Möglichkeit stark verschmutzte Wäsche getrennt von leicht verschmutzter waschen.

#### • Verschmutzungsgrad

Kleidungsstücke nach Verschmutzungsgrad (hoch, normal, gering) trennen.

#### • Fussel (fusselnd, Fussel sammelnd)

Fusselnde Kleidungsstücke nicht zusammen mit Kleidung waschen, an der sich leicht Fusseln absetzen.

#### • Fusselnde Gewebe: Plüsch, Chenille, Handtücher, Frottee

Fusselsammelndes Gewebe : Synthetisches Gewebe, Cord, bügelfreies Gewebe, Socken

### 3. Vorbereiten der Wäsche

Kombinieren Sie große und kleinere Wäschestücke. Beladen Sie den Wäschetrockner zuerst mit den großen Wäschestücken, welche mehr als die Hälfte der Ladung beinhalten sollten.

Waschen Sie bitte keine Einzel-Wäschestücke. Das könnte eine Unwucht hervorrufen. Fügen Sie dann 1-2 Wäschestücke hinzu.

• Sicherstellen, dass alle Taschen entleert sind. Gegenstände wie Nägel, Haarspangen, Streichhölzer, Kugelschreiber, Münzen, Schlüssel usw. können Ihren Wäschetrockner und Ihre Wäsche beschädigen.

• Reißverschlüsse, Haken und Bänder schließen, damit sie sich nicht an anderen Wäschestücken verfangen.

• Schmutzstellen und Flecken auf Kragen, Manschetten usw. mit etwas in Wasser gelöstem Waschmittel vorbehandeln, damit sich der Schmutz leichter löst.

• Prüfen Sie, ob sich im Faltenbalg noch kleinere Gegenstände verfangen haben und entfernen Sie diese.

• Prüfen Sie, ob sich im Inneren der Trommel noch Gegenstände oder Wäschestücke befinden und entfernen Sie diese vor dem nächsten Waschgang.

• Entfernen Sie alle Kleidungsstücke und Gegenstände aus dem Faltenbalg um zu verhindern, dass weder Kleidungsstücke noch Faltenbalg beschädigt werden.

## ❗ ACHTUNG

- Vor dem 1. Waschgang, wählen Sie Programm Koch-/Buntwäsche 60°C mit halber Menge Waschmittel und führen Sie einen Waschgang ohne Wäsche durch. Das entfernt Rückstände aus dem Wäschetrockner, die bei der Herstellung entstanden sein könnten.

# Bedienung

## ■ Tabelle der Waschprogramme

※ Empfohlene Waschprogramme abhängig von Wäschematerial.

| Programm                                                                                           | Description                                                                                              | Gewebeart                                                                                                                 | Waschtemp.              | Höchstladung |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|--------------|
| <b>Koch-/Buntwäsche</b>                                                                            | Sorgt für bessere Beschreibung durch die Kombination von unterschiedlichen Trommelbewegungen             | Farbechte Bekleidung (Hemden, Nachtwäsche, Pyjamas...) und leicht verschmutzte, weiße Koch-/Buntwäsche (z.B. Unterwäsche) | 40°C<br>(Kalt bis 95°C) | Nennladung   |
| <b>Baumwolle+</b>                                                                                  | Bietet optimierte Waschleistung bei geringem Energieverbrauch                                            |                                                                                                                           | 60°C<br>(Kalt bis 60°C) |              |
| <b>Pflegeleicht</b>                                                                                | Dieses Programm ist speziell für Hemden gedacht, die nach dem Waschgang nicht gebügelt werden müssen.    | Polyamid, Acryl, Polyester                                                                                                | 40°C<br>(Kalt bis 60°C) | Unter 4.0 kg |
| <b>Sports Wear</b>                                                                                 | Dieses Waschgang ist speziell für Sportbekleidung aus modernen Mikrofasern geeignet.                     | z.B. Coolmax, Goretex, Fleece und Sympatex                                                                                | 40°C<br>(Kalt bis 40°C) | Unter 2.0 kg |
| <b>Wolle</b>                                                                                       | Ermöglicht das Waschen von Wolle.                                                                        | Nur für maschinenwaschbare Wollwäsche aus reiner Wolle.                                                                   |                         |              |
| <b>Kurz 30</b>                                                                                     | Diese Schnellprogramm ist für eine geringe Füllmenge mit leicht verschmutzten Textilien.                 | Leicht verschmutzte Buntwäsche, schnell                                                                                   | 20°C<br>(Kalt bis 40°C) |              |
| <b>Baby Care</b>  | Entfernt Verschmutzungen sowie proteinhaltige Rückstände und sorgt für eine bessere Leistung beim Spülen | Leicht verschmutzte Babykleidung                                                                                          | 60°C<br>(95°C)          | Unter 6.0 kg |
| <b>Intensiv 60</b>                                                                                 | In 60 Minuten wird eine optimale Waschleistung und eine bessere Energie-Effizienz geboten.               | Koch-/Buntwäsche und Mischgewebe (60 Minuten-Programm für normal verschmutzte Wäsche).                                    | 60°C<br>(Kalt bis 60°C) | Unter 4.0 kg |
| <b>Spülen+Schleudern</b>                                                                           | Geeignet für Wäsche, die nur einen Spülgang benötigt.                                                    | Normale waschbare Kleidung.                                                                                               | –                       | Nennladung   |

# Bedienung

## ■ Tabelle der Trockenprogramme

| Programm                |                 | Gewebeart                                                                                              | Höchstladung |
|-------------------------|-----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <b>Schrantrocknen</b>   |                 | Baumwolle oder Leinen, wie z. B. Baumwollhandtücher, T-Shirts, Bettwäsche.                             | 4.0 kg       |
| <b>Bügeltrocknen</b>    |                 | Bügelfertige Baumwolle oder Leinen.                                                                    | 4.0 kg       |
| <b>Niedrige Temp.</b>   |                 | Pflegeleichte Textilien, Pflegeleichte synthetische Kleidungsstücke, Kleidungsstücke für Mischprogramm | 4.0 kg       |
| <b>Timer - Trocknen</b> | <b>30 min.</b>  | –                                                                                                      | 0.5 kg       |
|                         | <b>60 min.</b>  | –                                                                                                      | 1.5 kg       |
|                         | <b>90 min.</b>  | –                                                                                                      | 2.5 kg       |
|                         | <b>120 min.</b> | –                                                                                                      | 3.0 kg       |
|                         | <b>150 min.</b> | –                                                                                                      | 4.0 kg       |

- Wassertemperatur : Die Wassertemperatur für den Waschgang wählen. Stets die Anweisungen auf dem Pflegeetikett im Wäschestück beachten.
- Programm einstellen auf "Waschen : Baumwolle+ 60°C + Intensiv + 1400 U/min." „Trocknen : Schrantrocknen + Intensiv (Erster Trockenvorgang : 4.0 kg, zweiter Trockenvorgang : 4.0 kg)" für Test in Übereinstimmung mit EN60456.

## ⚠ ACHTUNG

- Neutrales Waschmittel wird empfohlen.
- Das Programm Handwäsche/Wolle beinhaltet leichtes drehen und Schleudern mit niedrigen Drehzahlen.
- Wählen Sie die maximale Schleuderdrehzahl des Waschprogramms, um ein gutes Trockenergebnis zu erhalten.
- Sollte die in einem Programm zu waschende und zu trocknende Wäschmenge das maximal zulässige Gewicht für das Trockenprogramm nicht überschreiten, wird für den Wasch- und Trockengang ein einziger Durchgang empfohlen.

# Bedienung

## ■ Weitere Zusatzfunktion

| Programm            | Trocknen | Intensiv | Vorwäsche | Intensiv-Spülen | Startzeitvorwahl |
|---------------------|----------|----------|-----------|-----------------|------------------|
| Koch-/Buntwäsche    | ●        | ●        | ●         | ●               | ●                |
| Baumwolle+          | ●        | ●        | ●         | ●               | ●                |
| Pflegeleicht        | ●        | ●        | ●         | ●               | ●                |
| Sports Wear         |          | ●        |           |                 | ●                |
| Wolle               |          | ●        |           |                 | ●                |
| Kurz 30             | ●        | ●        | ●         |                 | ●                |
| Spülen + Schleudern | ●        |          |           |                 | ●                |
| Baby Care           | ●        | ●        | ●         | ●               | ●                |
| Intensiv 60         | ●        | ●*       |           |                 | ●                |

(\*) Diese Zusatzfunktion ist Teil des Waschgangs und kann nicht deaktiviert werden.

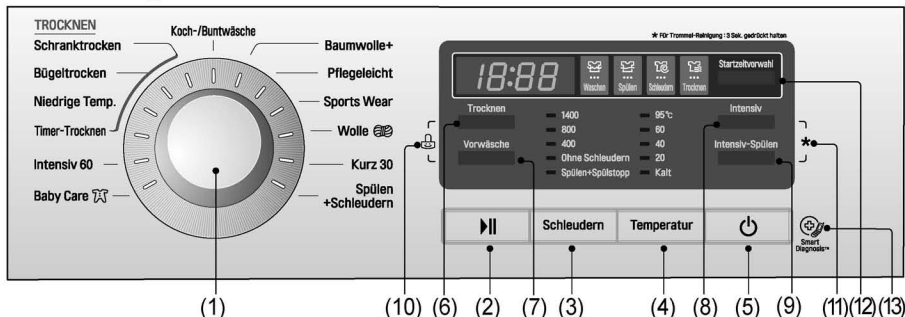
## ■ Betriebsdaten

\* Energie-und Wasserverbrauch können, in Abhängigkeit von den individuellen Gebrauchsgewohnheiten, variieren.

| Programm            | Max Schleuderdrehzahl |
|---------------------|-----------------------|
| Koch-/Buntwäsche    | 1400                  |
| Baumwolle+          | 1400                  |
| Pflegeleicht        | 800                   |
| Sports Wear         | 800                   |
| Wolle               | 800                   |
| Kurz 30             | 1400                  |
| Spülen + Schleudern | 1400                  |
| Baby Care           | 800                   |
| Intensiv 60         | 1400                  |

# Bedienung

## Bedienungsfeld



- |                    |               |                            |
|--------------------|---------------|----------------------------|
| (1) Programmwähler | (5) An/Aus    | (9) Intensiv-Spülen        |
| (2) Start/Pause    | (6) Trocknen  | (10) Kindersicherung       |
| (3) Schleudern     | (7) Vorwäsche | (11) Reinigung der Trommel |
| (4) Temperatur     | (8) Intensiv  | (12) Zeitvorwahl           |
- (13) Die intelligente Ferndiagnose (SmartDiagnosis™) ist nur bei Modellen mit dem Logo "SmartDiagnosis™" möglich.

### An/Aus



#### 1. An/Aus

- Die Taste An/Aus zum Ein- und Ausschalten drücken.
- Sie kann auch zum Ausschalten der **Zeitvorwahl** verwendet werden.

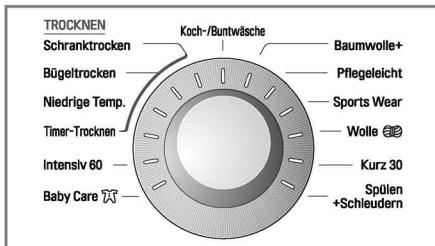
#### 2. Anfangsprogramm

- Beim Einschalten des Geräts wird das Waschprogramm "Koch-/Buntwäsche" mit den Grundeinstellungen vorgewählt.
- Falls Sie direkt und ohne Ändern von Einstellungen oder Programm waschen wollen, müssen Sie nur die Taste **Start/Pause** drücken, wonach die Maschine zu arbeiten beginnt.

##### Anfangsprogramm

- Koch-/Buntwäsche / Hauptwaschgang /  
Normal Spülen / 1400 u/min / 40°C

### Programmwähler



- Der Waschtrockner stellt 13 Programme für die verschiedenen Wäschearten zur Wahl.
- Die Lampe leuchtet auf und zeigt das gewählte Programm an.
- Durch Drücken der **Start/Pause**-Taste wird das Waschprogramm „Koch-/Buntwäsche“ automatisch gewählt.
- Durch Drehen des Programmwählers schalten Sie der Reihe nach zwischen den Programmen "Koch-/Buntwäsche - Baumwolle+ - Pflegeleicht - Sports Wear - Wolle - Kurz 30 - Spülen + Schleudern - Baby Care - Intensiv 60 - Timer - Trocknen - Niedrige Temp. - Bügeltrocknen - Schranktrocknen".

*Einzelheiten zu Gewebetyp und passendem Programm siehe Seite 13.*

# Bedienung

## ■ Programmwahlschalter

### Startzeitvorwahl

Die Verzögerung des Waschtrockners kann so eingestellt werden, dass der Waschgang automatisch nach einer festgelegten Zeit gestartet wird.

#### ⓘ ACHTUNG

- Diese Verzögerung gibt die Dauer bis zum Ende und nicht bis zum Start des Waschgangs an. Die tatsächliche Dauer des Waschgangs richtet sich nach der Wassertemperatur, der Waschladung und anderen Einflüssen.

1. Die An/Aus-Taste drücken.
2. Das Waschprogramm durch Drehen des Programmwählers einstellen.
3. Drücken Sie auf Startzeitvorwahl und stellen Sie die gewünschte Zeit ein.
4. Drücken Sie auf Start/Pause.

### Intensiv - Spülen

Für ein optimales Waschergebnis wählen Sie Intensiv-Spülen aus. Dabei wird der letzte Spülgang mit 40°C Wassertemperatur durchgeführt.

1. Die An/Aus-Taste drücken.
2. Wählen Sie ein Programm.
3. Drücken Sie die Intensiv Spülen-Taste und wählen Sie die gewünschte Zeit.
4. Die Taste Start/Pause drücken.

### Intensiv

Bei stark verschmutzter Wäsche wird die zusätzliche Option „Intensiv“ empfohlen.

1. Betätigen Sie die Ein-/Aus-Taste
2. Wählen Sie ein Programm
3. Betätigen Sie die Taste „Intensiv“
4. Zum Starten betätigen Sie die Start/Pause-Taste

### Vorwäsche

Bei starker Verschmutzung den Vor- und Hauptwaschgang wählen.

1. Die An/Aus-Taste drücken.
2. Wählen Sie einen Waschgang.
3. Die Taste Vorwäsche drücken.
4. Die Taste Start/Pause drücken.

### Trocknen

#### Waschen+Trocknen

1. Drücken Sie die Power-Taste
2. Wählen Sie ein Waschprogramm (Koch- / Buntwäsche, Baumwolle+, Pflegeleicht, Intensiv 60, Babybekleidung)
3. Drücken Sie die Taste „Trocknen“.
4. Drücken Sie die Start/Pause Taste.

#### Timer - Trocknen

Wenn Sie das Programm „Timer – Trocknen“ wählen, können Sie durch Betätigen der „Trocknen“-Taste die Zeit für den Trockenvorgang wählen. (30', 60', 90', 120', 150')



# Bedienung

## ■ Zusatzfunktion

### Schleudern

- Schleuderdrehzahl kann durch betätigen der Taste "Schleudern" gewählt werden.

### Temperatur

- Die Temperatur wird durch Drücken der Taste Temp. gewählt.
  - Kalt
  - 20°C, 40°C, 60°C, 95°C

## ■ Andere Funktionen

### Nur Schleudern

1. Die An/Aus-Taste drücken.
2. Die gewünschte Schleuderdrehzahl auswählen
3. Die Taste Start/Pause drücken.

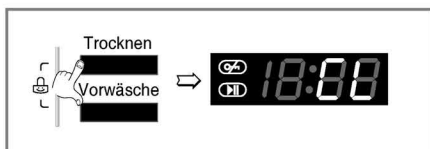
### ⓘ ACHTUNG

- Wenn "Ohne Schleudern" gewählt wurde, dreht die Maschine eine kurze Zeit danach um schneller abzupumpen.

# Bedienung

## ■ Kindersicherung

Wählen Sie diese Funktion um die Tasten zu sperren. "Kindersicherung" kann nur während eines Waschgangs aktiviert werden.

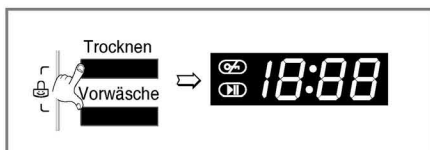


### Tastensperre aktivieren

1. Drücken Sie die Tasten "Trocknen" und "Vorwäsche" für 3 Sekunden.
2. Daraufhin ertönt ein Signal und das Symbol "⏏" erscheint kurz in der LED-Anzeige. Bei aktivierter Tastensperre werden sämtliche Tasten mit Ausnahme des Netzschalters deaktiviert.

### ⚠ ACHTUNG

- Durch das Ausschalten des Gerätes mittels der Ein-Aus-Taste wird die Kindersicherung nicht deaktiviert. Diese Funktion muss vor weiteren Einstellungen deaktiviert werden.



### Tastensperre aufheben

1. Drücken Sie die Tasten "Trocknen" und "Vorwäsche" für 3 Sekunden.
2. Daraufhin ertönt ein Signal und die verbleibende Dauer des laufenden Waschgangs erscheint in der LED-Anzeige.

## ■ Tonsignal An/Aus

Das akustische Signal kann nur während des Betriebes ein /aus geschaltet werden.



1. Gerät einschalten (EIN-Taste betätigen)
2. START/Pause-Taste betätigen
3. Drücken und halten Sie die Startzeitvorwahl und Intensiv-Spülen-Tasten gleichzeitig für drei Sekunden, um die Signaltöne an/aus zu schalten.

Ertönt ein akustisches Signal ist die Einstellung auch nach dem Ausschalten des Gerätes gespeichert.

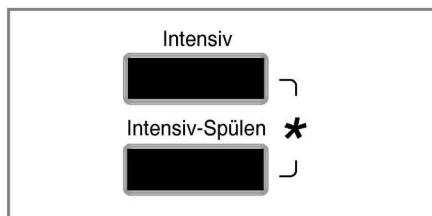
### ⚠ ACHTUNG

- Wenn sie den Bestätigungston wieder einschalten möchten, wiederholen Sie diesen Vorgang.

# Bedienung

## ■ Reinigung der Trommel

Die TROMMELREINIGUNG ist ein spezieller Waschgang zur Säuberung des Innenraums des Waschtrockners. Bei diesem Waschgang werden ein höheres Wasserniveau und eine höhere Schleuderdrehzahl benutzt. Führen Sie diesen Waschgang regelmäßig durch.



1. Trommel vollständig leeren und Türe schließen.
2. Füllen Sie Entkalker in das Hauptwaschmittelfach.
3. Schließen Sie das Waschmittelfach.
4. Anschalten und dann Intensiv und Intensiv-Spülen-Knopf drücken und halten.
5. Start/Pause drücken, um Trommelreinigung zu starten.
6. Nach Beendigung des Programms lassen Sie zur Trocknung die Tür und das Waschmittelfach geöffnet.

## ⓘ ACHTUNG

- Kein zusätzliches Waschmittel in die Waschmittelschublade füllen.
- Das könnte zu einem Überlauf des Gerätes führen.

## ⚠ VORSICHTSMAßNAHMEN

- Wenn ein Kleinkind in der Nähe ist, lassen Sie die Tür nicht zu lange offen.

## ■ Türverriegelung

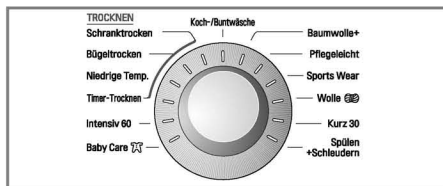


**"Türverriegelung"** - Zu Ihrer Sicherheit verriegelt das Türschloss während eines Waschgangs und das Symbol für Türverriegelung leuchtet auf. Die Tür lässt sich ohne Bedenken öffnen, wenn das Symbol erloschen ist.

# Bedienung

## ■ Trocknen

Der Wasseranschluss muss während des Trockenvorgangs geöffnet bleiben.



- Trocknen: Schrankrocken, Bügelrocken, Niedrige Temp., Timer-Trocknen.
- Es sollte nur gleichartige Wäsche in einem Trockengang getrocknet werden.
- Die Trommel darf nicht zu voll sein, damit sich die trocknende Wäsche locker ausdehnen kann.
- Wenn die Wäsche vor dem Programmende entnommen wird, muss unbedingt die Start/Pause-Taste gedrückt werden.
- Nach dem Trockengang zeigt das Programm-Display „**Ed**“. Das Programm kann durch Drücken der Start/Pause-Taste beendet werden. Wenn das Programm nicht mit der Start/Pause-Taste beendet wird, läuft der Trockenngang ca. 4 Stunden. „**Ed**“ zeigt die Abkühlphase an.

## EU-Konformitätserklärung



Hiermit erklärt das LG Electronics European Shared Service Center BV, dass diese Waschmaschine den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5 / EG entspricht.  
Die vollständige Konformitätserklärung kann über die folgende Adresse angefordert werden:

LG Electronics European Shared Service Center B.V.

Krijgsman 1

1186 DM Amstelveen

The Netherlands

oder kann auch auf unserer speziellen DoC Website angefordert werden: <http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

## Trockenautomatik

- Automatik-Trockengänge eignen sich für die meisten Trockenladungen. Elektronische Sensoren messen die Temperatur der Abluft und gewährleisten so eine schnellere und genauere Regelung der Trockentemperatur
- Wählen Sie den Automatik-Trockengang entsprechend der Textilart:
  - a) Schrankrocken : Für Koch-/Buntwäsche wählen
  - b) Bügelrocken : Wenn Sie Wäsche bügeln möchten
  - c) Niedrige Temp.: Für Synthetik wählen
  - d) Timer-Trocknen (30/60/90/120/150 Minuten)
    - 30 Min: Koch-/Buntwäsche / Handtücher 0.5 kg
    - 60 Min: Koch-/Buntwäsche / Handtücher 1.5 kg
    - 90 Min: Koch-/Buntwäsche / Handtücher 2.5 kg
    - 120 Min: Koch-/Buntwäsche / Handtücher 3.0 kg
    - 150 Min: Koch-/Buntwäsche / Handtücher 4.0 kg

## ⚠ ACHTUNG

- Die voraussichtliche Trockendauer weicht von der tatsächlichen Dauer eines Automatik-Trockengangs ab. Die Gewebeart, das Gewicht der Ladung und der gewählte Trocknungsgrad beeinflussen die Trockendauer.
- Während der letzten 10 Minuten der Trockenzeit ermittelt ein Sensor (Thermistor) die Trockenheit der Kleidungsstücke. Bei geringer Trockenheit wird der Trockengang um bis zu 10 weitere Minuten verlängert und die Anzeige „10“ erscheint.

# Bedienung

## 2. Einstellung der Trockenzeit

- Die einstellbaren Trockenzeiten sind eine Hilfe, um die Zeit manuell einstellen zu können; die tatsächliche Trockenzeit hängt sehr ab vom Feuchtigkeitsgrad der zu trocknenden Wäsche, der Umgebungstemperatur und der Wäscheart. Der beste Ratgeber ist die eigene Erfahrung mit dem Trockner.

### Wolle

- Auf keinen Fall Wollsachen im Trockner trocknen; besser zur Normalgröße auseinanderziehen und flach ausgebreitet an der Luft trocknen.

### Gewebe oder gestickte Wäschestücke

- Gewebe oder gestickte Wäschestücke könnten je nach Materialqualität einlaufen
- Daher nach dem Trocknen sofort auseinanderziehen.

### Bügelfreies und Synthetik-Gewebe

- Die max. Füllmenge darf nicht überschritten werden.
- Bügelfreies Gewebe muss sofort nach dem Trockenprozess entnommen werden, auf jeden Fall bevor der Knitterschutz-Zyklus beginnt.

### (Fasergewebe) oder Leder

- Beachten Sie unbedingt die Herstellerhinweise auf dem Wäscheetikett.

### Babysachen und Nachtwäsche

- Bitte immer die Herstellerangaben in den Wäscheetiketten beachten.

## Gummierte Gewebe und Kunststoffe

- Folgende Gegenstände aus oder mit Anteil von Kunststoff oder Gummi dürfen auf keinen Fall im Trockner getrocknet werden (beispielhafte Aufzählung)
  - a) Schürzen, Lätzchen, Sitzüberzüge etc.
  - b) Umhänge, Tischdecken etc.
  - c) Badematten

## Fiberglas

- Trocknen Sie keine Gegenstände aus Fiberglas. Glaspartikel könnten sich lösen, in der Trommel absetzen und beim nächsten Trockenzyklus in der Wäsche verfangen; Reizungen der Haut wären nicht auszuschließen.

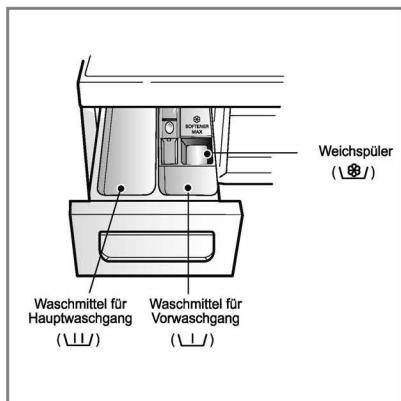
## 3. Trocknungsende

- Nach dem Trockenzyklus erscheint „**Ed**“ [COOL DOWN] im Multi-Display.
- Die Anzeige [COOL DOWN] erlischt automatisch am Ende des kompletten Trockenprogrammes.
- Wenn die getrocknete Wäsche nicht nach dem Trockenprogramm entnommen wird, kann sie verknittern.
- Während der Anzeige [COOL DOWN] wird die Wäsche regelmäßig hin- und herbewegt um sie zu entknittern und Flusenbildung zu vermeiden; der Prozess verläuft ohne Heizung und kann bis zu 4 Stunden andauern.
- Die Anzeige bleibt auf dem Display bis entweder die Wäsche herausgenommen wurde (Trommel geöffnet wurde) oder die Start/Pause-Taste gedrückt wurde.

# Zugabe von Waschmittel

## ■ Einfüllen von Waschmittel und Weichspüler

### ► Waschmittelschublade

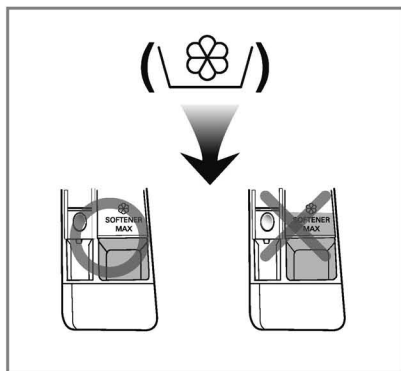


- Nur Hauptwaschgang → \\\
- Vorwaschgang + Hauptwaschgang → \\\ • \\\

### ⚠ WARNUNG

- Lagern Sie alle Waschmittel ausserhalb der Reichweite von Kleinkindern, da Vergiftungsgefahr besteht.
- Zuviel Waschmittel, zuviel Weichspüler oder zuviel Bleiche könnte das Gerät zum Überlaufen bringen.
- Bitte versichern Sie sich, dass Sie eine angemessene Menge an Waschmittel benutzen.

### ► Zugabe von Weichspüler



- Keinesfalls über die Höchststandlinie füllen. Durch Überfüllen kann zu früh Weichspüler zugeführt werden, wodurch Flecken entstehen könnten.
- Keinesfalls Weichspüler mehr als 2 Tage in der Waschmittelschublade lassen. (Weichspüler kann hart werden)
- Der Weichspüler wird beim letzten Spülgang automatisch zugegeben.
- Während der Wasserzufuhr die Waschmittelschublade nicht öffnen.
- Keinesfalls Verdünner (Benzin usw.) einfüllen.

### ⓘ ACHTUNG

- Keinesfalls Weichspüler direkt auf Kleidung gießen.

# Zugabe von Waschmittel

## ► Waschmittelmenge

- Waschmittel sollte stets gemäß den Anweisungen des Waschmittelherstellers dosiert und je nach Art, Farbe und Verschmutzungsgrad der Textilien sowie der Waschtemperatur gewählt werden.
- Wenn zu viel Waschmittel eingefüllt wird, kann es zu Schaumbildung und Überlastung des Motors kommen, wodurch die Waschleistung beeinträchtigt wird (bewirkt Störung).
- Es wird empfohlen Pulver-Waschmittel für beste Waschergebnisse zu nutzen.
- Wenn Sie Flüssigwaschmittel verwenden möchten, beachten Sie die Anweisungen auf der Verpackung des jeweiligen Waschmittelherstellers.
- Wenn Sie den Wäschetrockner direkt starten, können Sie auch Flüssigwaschmittel in die Waschmittelschublade geben.
- Bitte verwenden Sie kein Flüssigwaschmittel, wenn Sie die Starzeitvorwahl nutzen -das Flüssigwaschmittel könnte aushärten- oder Sie die Option Vorwäsche wählen wollen.
- Waschpulver nur für Frontlader Wäschetrockner verwenden. Wenn zuviel Schaum entsteht, bitte Waschmittel reduzieren.
- Die Waschmittelmenge hängt von der Wassertemperatur, Wasserhärte, Umfang und Verschmutzungsgrad der Wäsche ab. Für ein optimales Waschergebnis sollte Schaumbildung verhindert werden.
- Hinweise zum Waschmittel und zur Wassertemperatur finden Sie auf dem Etikett des jeweiligen Kleidungsstücks.
- Zur Benutzung des Wäschetrockners sollte nur das angegebene Waschmittel verwendet werden.
  - Allgemeine Waschpulver für alle Gewebe (Kalt bis 95°C)
  - Waschpulver für empfindliche Gewebe (Kalt bis 40°C)
  - Flüssigwaschmittel für alle Gewebe (Kalt bis 95°C) oder angegebenes Wollwaschmittel (Kalt bis 40°C)
- Für eine optimale Waschleistung und weiße Wäsche sollte ein Bleichmittel verwendet werden.

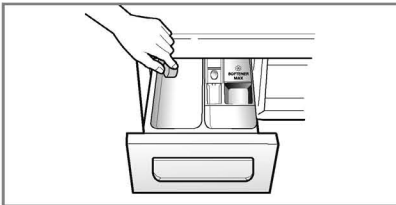
## ⚠️ WARNUNG

- **Lassen Sie das Waschmittel nicht hart werden.** Verhärtetes Waschmittel kann Schläuche in dem Wäschetrockner blockieren und schlechte Spülergebnisse oder Gerüche verursachen.

## ⚠️ ACHTUNG

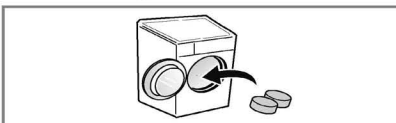
- Volle Zuladung: entsprechend den Herstelleranweisungen.
- Teilfüllung: 3/4 der normalen Menge
- Mindestzuladung: 1/2 der normalen Menge.
- Das Waschmittel wird am Anfang des Waschgangs aus der Schublade gespült.

## ► Wasserenthärter

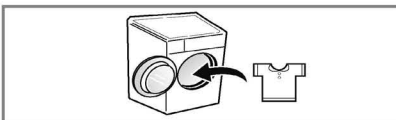


- Bei besonders kalkhaltigem Wasser kann der Waschmittelverbrauch durch Einsatz eines Wasserenthärters erheblich verringert werden. Die zu verwendende Menge an Wasserenthärter entnehmen Sie bitte den Hinweisen auf der Verpackung. Füllen Sie zuerst das Waschmittel und danach den Wasserenthärter in den Wäschetrockner.
- Verwenden Sie die angegebene Waschmittelmenge für weiches Wasser.

## ► Benutzung von Waschmittel-Tabs



1. Öffnen Sie die Tür und legen Sie die Tabs in die Trommel.



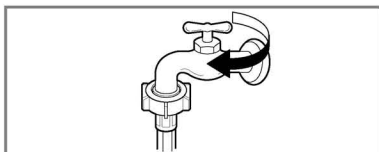
2. Füllen Sie die Wäsche in die Trommel.

## Pflege und Wartung

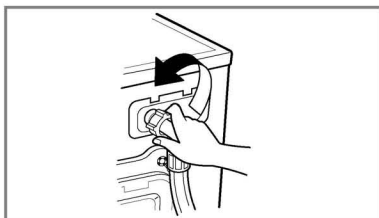
- Wäsche aus dem Wäschetrockner entfernen, sobald das Programm beendet ist. Anderenfalls kann die Wäsche verknittern, sich verfärben oder Geruch könnte entstehen.
- Vor dem Reinigen der Trommel das Netzkabel ziehen, um Gefahr von elektrischen Schlägen auszuschließen.

### ■ Wasserzulaufsfiter

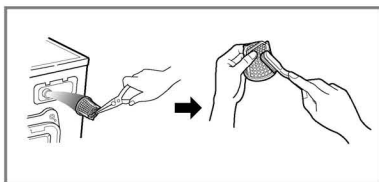
- Wenn kein Wasser in die Waschmittellade strömen kann, erscheint die Fehlermeldung " ! E " auf dem Display.
- Bei sehr hartem Wasser und Sediment kann der Wasserzulaufsfiter verstopfen. Daher sollte er von Zeit zu Zeit gereinigt werden.



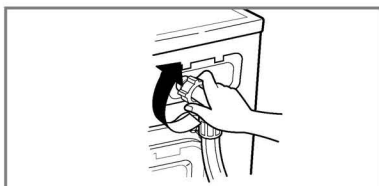
1. Den Wasserhahn schließen.



2. Den Wasserzulaufschlauch abschrauben.



3. Den Filter mit einer harten Bürste reinigen.



4. Den Wasserzulaufschlauch anschrauben.



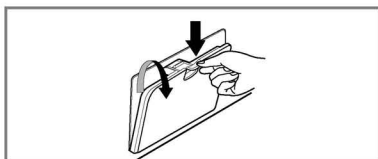
# Pflege und Wartung

## ■ Absaugpumpenfilter

- Der Absaugpumpenfilter fängt Fäden, Fusseln und kleine Fremdkörper in der Wäsche auf. Er sollte regelmäßig kontrolliert werden, um einen einwandfreien Betrieb der Maschine zu gewährleisten.

### ▲ VORSICHTSMAßNAHMEN

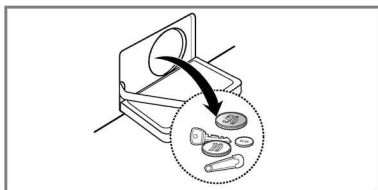
- Zuerst den Waschtrockner über den Abflussschlauch entleeren. Dann den Deckel öffnen und Fremdkörper entfernen.
- Lassen Sie das Wasser abkühlen, bevor Sie die Abwasserpumpe reinigen, eine Notentleerung vornehmen oder die Tür in einem Notfall öffnen.



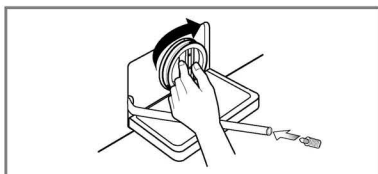
1. - Abdeckkappe öffnen.  
- Ablassschraube lösen.  
- Schlauch herausziehen.



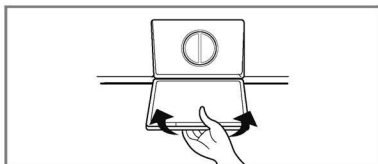
2. Öffnen Sie dann den Filter, indem Sie ihn nach links drehen.



3. Entfernen Sie alle Fremdkörper aus dem Pumpenfilter.



4. Nach der Säuberung drehen Sie den Pumpenfilter wieder ein.

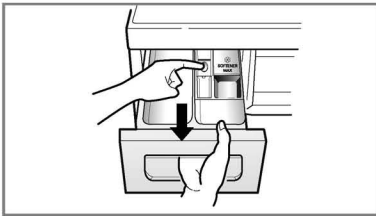


5. Schließen Sie die untere Abdeckkappe.

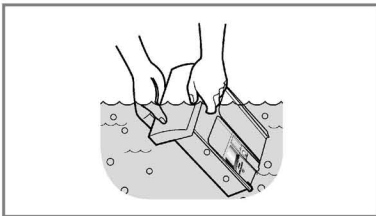
## Pflege und Wartung

### ■ Waschmittelschublade

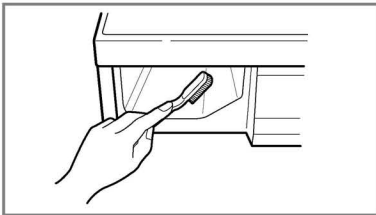
- Mit der Zeit lagern sich Waschmittel- und Weichspülerrückstände in der Waschmittelschublade ab.
- Daher die Waschmittelschublade von Zeit zu Zeit mit fließendem Wasser ausspülen.
- Falls erforderlich, kann die Schublade ganz entfernt werden. Dazu die Zunge herunterdrücken und die Schublade herausziehen.
- Zum Vereinfachen der Reinigung kann das Oberteil des Weichspülerbehälters herausgenommen werden.



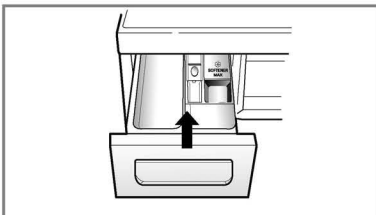
**1.** Ziehen Sie das Waschmittelfach heraus.



**2.** Säubern Sie das Waschmittelfach unter fließendem Wasser.



**3.** Konsole reinigen (z.B. mit Zahnbürste).



**4.** Waschmittelfach wieder einsetzen.

# Pflege und Wartung

## ■ Waschtrommel

- Bei richtiger Waschmitteldosierung ist ein Entkalken im allgemeinen nicht erforderlich. Falls Sie doch entkalken möchten, verwenden Sie hierzu ausschließlich Markenentkalkungsmittel mit Korrosionsschutz für Waschtrockner. Dosieren Sie nach Herstellerangaben.
- Die Waschtrommel Ihres Gerätes besteht aus rostfreiem Edelstahl und ist damit weitgehend korrosionsfest.
- Treten trotzdem Rostansätze auf, so ist das stets auf eisenhaltige Fremdkörper (Büroklammern, Sicherheitsnadeln) zurückzuführen, die mit der Wäsche eingebracht wurden. Fremdrost ist auch bei rostfreiem Edelstahl möglich.
- Entfernen Sie Flecken in der Trommel mit Edelstahlreiniger.
- Benutzen Sie nie Stahlwolle.

## ■ Reinigung

### Gehäuse

- Angemessene Pflege verlängert die Lebensdauer des Geräts.
- Das Gehäuse des Waschtrockners kann mit warmem Wasser und Haushaltreiniger ohne Scheuermittel gereinigt werden.
- Danach mit frischem Wasser abwischen und trocknen.
- ACHTUNG: Keinesfalls Alkohol, Lösungsmittel o. ä. verwenden.

### Trommel

- Zum Reinigen der Trommel eine Tasse (250 ml) Chlorbleichmittel mit 2 Tassen (500 ml) Waschmittel vermischen.
- Den Waschtrockner einen Waschvorgang mit heißem Wasser ausführen lassen.
- Den Vorgang erforderlichenfalls wiederholen.

## ⓘ ACHTUNG

- Kalkablagerungen usw. nur mit Mitteln entfernen, die für Waschtrockner geeignet sind.

## ■ Maschine vor Frost schützen

Falls der Waschtrockner an einem Ort aufgestellt wird, an dem Temperaturen um den Gefrierpunkt auftreten können, das Gerät entsprechend den nachfolgenden Anweisungen vor Frost schützen, um Schäden zu verhindern.

- Den Wasserhahn vollständig schließen.
- Schläuche vom Wasserhahn und von der Spüle lösen und Wasser ablassen.
- Den Netzstecker an eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose anschließen.
- 3,8 Liter ungiftige Frostschutzmittellösung für Freizeitfahrzeuge in die leere Trommel füllen. Die Tür schließen.
- Den Waschtrockner für 1 Minute auf Schleudern schalten und das Wasser komplett ablaufen lassen. Ein kleiner Rest vom Frostschutzmittel bleibt im Waschtrockner.
- Den Netzstecker ziehen, die Trommel trocknen und die Tür schließen.
- Die Waschmittelschublade entfernen. Wasser aus der Schublade abgießen und die Schublade trocknen. Die Schublade wieder einsetzen.
- Den Waschtrockner aufrecht lagern.
- Zur Inbetriebnahme des Waschtrockners einen kompletten Waschgang mit Waschmittel ohne Wäsche durchführen, um das Frostschutzmittel zu entfernen. Keinesfalls Wäsche laden.

# Fehlersuche

- Dieser Waschtrockner verfügt über eine automatische Selbstdiagnose und Sicherheitsfunktion, die Störungen im Frühstadium erkennen und entsprechend reagieren. Falls der Waschtrockner nicht korrekt oder überhaupt nicht funktioniert, die nachfolgenden Punkte vor Verständigen des Kundendiensts prüfen.

## ■ Störungsbehebung

| Symptom                                                   | Mögliche Ursache                                                                                                                                                                                                   | Abhilfe                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Klapper- und Klingelgeräusche                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fremdkörper wie Münzen oder Sicherheitsnadeln befinden sich in der Trommel oder Pumpe.</li> </ul>                                                                         | Waschtrockner stoppen, Trommel und Ablauffilter kontrollieren. Falls das Geräusch danach weiter auftritt, den Kundendienst verständigen.                                                                                                                              |
| Dumpfes Klopfergeräusch                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Klopfergeräusch kann bei hoher Zuladung entstehen. Dies ist normal.</li> </ul>                                                                                            | Falls das Geräusch anhält, hat der Waschtrockner evtl. Unwucht. Stoppen und die Wäsche neu verteilen.                                                                                                                                                                 |
| Vibrationsgeräusch                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sind alle Transportsicherungsschrauben und Verpackungsteile entfernt?</li> <li>• Haben die Füße ordnungsgemäß Bodenkontakt?</li> </ul>                                    | Falls sie bei der Installation nicht entfernt wurden (siehe "Aufstellanweisung" zwecks Entfernen der Transportsicherungsschrauben), wird die Wäsche in der Trommel nicht gleichmäßig verteilt. Den Waschtrockner stoppen und die Wäsche in der Trommel neu verteilen. |
| Wasserlecks                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zulaufschlauch am Wasserhahn oder am Waschtrockner ist locker.</li> <li>• Ablaufleitungen/-schläuche verstopft</li> </ul>                                                 | Schlauchanschlüsse kontrollieren und festziehen.<br><br>Ablaufleitung reinigen. Falls erforderlich, Installateur beauftragen.                                                                                                                                         |
| Übermäßige Schaumbildung                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zuviel oder ungeeignetes Waschmittel?</li> </ul>                                                                                                                          | Zu starke Schaumbildung kann Wasserlecks verursachen.                                                                                                                                                                                                                 |
| Wasser strömt nicht oder zu langsam in den Waschtrockner. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Wasserdruck unzureichend.</li> <li>• Wasserhahn nicht vollständig geöffnet.</li> <li>• Wasserzulaufschlauch geknickt.</li> <li>• Wasserzulaufsfiter verstopft.</li> </ul> | Anderen Hahn im Haus ausprobieren. Den Hahn ganz öffnen.<br><br>Den Schlauch ausrichten. Wasserzulaufsfiter kontrollieren.                                                                                                                                            |
| Wasser wird nicht oder zu langsam abgepumpt.              | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ablaufschlauch geknickt oder verstopft.</li> <li>• Ablauffilter verstopft.</li> </ul>                                                                                     | Ablaufschlauch reinigen und ausrichten. Ablauffilter reinigen.                                                                                                                                                                                                        |

# Fehlersuche

| Symptom                         | Mögliche Ursache                                                                                                                                                                                                                                      | Abhilfe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Waschtrockner startet nicht.    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Netzkabel nicht angeschlossen oder Netzstecker locker.</li> <li>• Sicherung durchgebrannt, Überlastschalter hat angesprochen oder Stromausfall.</li> <li>• Wasserhahn nicht vollständig geöffnet.</li> </ul> | <p>Sicherstellen, dass der Stecker in die Steckdose passt.</p> <p>Den Überlastschalter zurücksetzen oder die Sicherung austauschen. Keinesfalls eine Sicherung mit höherer Kapazität einsetzen.<br/>Bei Netzüberlastung einen Elektriker zu Rate ziehen.<br/>Den Wasserhahn öffnen.</p>                                                                                                                      |
| Waschtrockner schleudert nicht  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Darauf achten, dass die Tür fest geschlossen ist.</li> </ul>                                                                                                                                                 | <p>Die Tür schließen und die Taste Start/Pause drücken. Nach Drücken der Taste Start/Pause dauert es u. U. einige Sekunden, bis der Waschtrockner zu schleudern beginnt. Die Tür muss einrasten, bevor der Waschtrockner auf Schleudern schalten kann.</p> <p>1 oder 2 ähnliche Wäschestücke laden, um das Gewicht besser zu verteilen.<br/>Die Wäsche besser verteilen, damit geschleudert werden kann.</p> |
| Tür lässt sich nicht öffnen.    |                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>Bei laufender Maschine kann die Trommeltür aus Sicherheitsgründen nicht geöffnet werden. Ein bis zwei Minuten warten, bis die elektrische Türengriegelung die Tür freigibt.</p>                                                                                                                                                                                                                           |
| Waschzykluszeit zu lang.        |                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>Die Waschzeit hängt von der Zuladung, dem Wasserleitungsdruck, der Wassertemperatur und anderen Faktoren ab.<br/>Falls Unwucht erkannt wird oder das Schaum-Absorbierprogramm sich aktiviert, kann sich die Waschzeit verlängern.</p>                                                                                                                                                                     |
| Weichspüler läuft über.         | Zuviel Weichspüler könnte das Gerät zum Überlaufen bringen.                                                                                                                                                                                           | <p>Befolgen Sie die Anweisung zur korrekten Dosierung des Weichspülers. Bitte nur bis zu maximalen Befüllungsgrenze auffüllen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Weichspüler zu früh eingefüllt. |                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>Schließen Sie die Waschmittelschublade vorsichtig. Öffnen Sie die Waschmittelschublade nicht während des Waschvorgangs.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Trocknen Problem                | Trocknet nicht                                                                                                                                                                                                                                        | <p>Bitte nicht überladen<br/>Überprüfen Sie das korrekte Abpumpen des Wassers aus der Trommel. Die Beladung ist zu gering, fügen Sie noch einige Handtücher hinzu.</p>                                                                                                                                                                                                                                       |

# Fehlersuche

## ■ Fehlermeldung

| Symptom    | Mögliche Ursache                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Abhilfe                                                                                                                                                                         |
|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1E</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>•Wasserdruck unzureichend.</li> <li>•Wasserhahn nicht vollständig geöffnet.</li> <li>•Wasserzulaufschlauch geknickt.</li> <li>•Wasserzulaufilter verstopft.</li> <li>•Bei einer Wasserundichtigkeit im oder am Zulaufschlauch leuchtet die Anzeige "A" rot auf.</li> </ul>                                                                                                                        | Anderen Hahn im Haus ausprobieren.<br>Den Hahn ganz öffnen.<br>Den Schlauch gerade verlegen.<br>Wasserzulaufilter kontrollieren.<br>In diesem Fall den Zulaufschlauch wechseln. |
| <b>0E</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>•Ablaufschlauch geknickt oder verstopft.</li> <li>•Ablaufilter verstopft.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Ablaufschlauch reinigen und ausrichten.<br>Ablauffilter reinigen.                                                                                                               |
| <b>UE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>•Zuladung zu klein.</li> <li>•Zuladung nicht gleichmäßig verteilt.</li> <li>•Das Gerät verfügt über eine Funktion zur Erfassung und Korrektur von Unwucht. Bei schweren Wäschestücken wie Badematten, Bademänteln kann das System den Schleudervorgang wiederholt abbrechen, wenn die Unwucht einen Festwert überschreitet.</li> <li>•Falls die Wäsche am Ende des Schleuderzyklus noch zu nass ist, kleinere Wäschestücke hinzufügen, um die Last besser zu verteilen.</li> </ul> | 1 oder 2 ähnliche Wäschestücke laden, um das Gewicht besser zu verteilen.<br>Die Wäsche besser verteilen, damit geschleudert werden kann.                                       |
| <b>dE</b>  |  <ul style="list-style-type: none"> <li>•Ist die Tür geöffnet?</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Die Tür schließen.<br>* Falls "dE" nicht erlischt, den Kundendienst kontaktieren.                                                                                               |
| <b>tE</b>  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Den Netzstecker ziehen und den Kundendienst verständigen.                                                                                                                       |
| <b>fE</b>  | •Falls aufgrund eines defekten Wasserventils zuviel Wasser einströmt, erscheint "fE" auf dem Display.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Den Wasserhahn schließen.<br>Den Netzstecker ziehen.<br>Kundendienst verständigen.                                                                                              |
| <b>pE</b>  | •"pE" zeigt eine Störung des Wasserstandsensors an.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                 |
| <b>lE</b>  | •Überlastung des Motors                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                 |
| <b>dHE</b> | •Überprüfen Sie den Wasserzulauf.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Drehen Sie den Wasserhahn auf.<br>* Erlischt die Anzeige "dHE" trotzdem nicht, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und rufen Sie den Kundendienst.                     |

# Fehlersuche

## ⚠ ACHTUNG

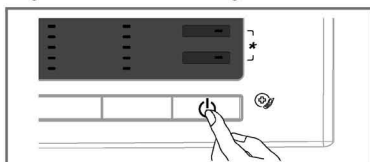
- Verwenden Sie diese Funktion, wenn Sie eine genaue Diagnose durch das Servicecenter von LG Electronics benötigen, weil das Gerät eine Störung hat oder ausgefallen ist. Verwenden Sie diese Funktion erst, nachdem Sie sich mit einem Servicemitarbeiter in Verbindung gesetzt haben, nicht während des normalen Betriebs. Folgen Sie den Anweisungen des Mitarbeiters.....

## ■ Benutzung von SmartDiagnosis™

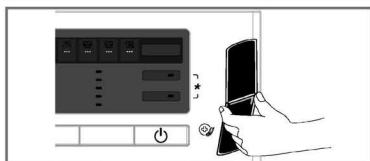
- Diese Funktion bitte nur nutzen, wenn unsere CallCenter Sie freigeschaltet hat. Die Übertragung ähnelt dem Prinzip einer Faxübertragung und ausschließlich das CallCenter kann damit arbeiten.
- SmartDiagnosis™ kann nicht bei ausgeschaltetem Waschtrockner aktiviert werden. Falls doch muss eine Störungsermittlung ohne SmartDiagnosis™ durchgeführt werden.

Wenn Probleme mit Ihrem Waschtrockner auftreten kontaktieren Sie bitte unser Kunden InformationsCenter.

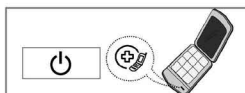
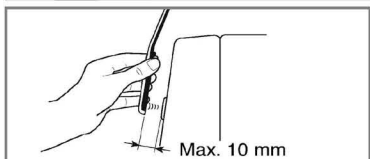
Folgen Sie den Anweisungen des Mitarbeiters und wenn notwendig führen Sie folgende Schritte durch:



1. Betätigen Sie die Power Taste um den Waschtrockner einzuschalten. Betätigen Sie keine anderen Tasten oder drehen am Programmwahlschalter.



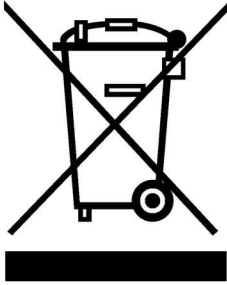
2. Plazieren Sie das Mikrophon Ihres Telefons ganz nah an der Power Taste, wenn Sie der Mitarbeiter des Servicecenters darum bittet.



3. Betätigen und halten Sie die Temperatur-Taste für mindestens 3 Sekunden während Sie das Mikrophon Ihres Telefons ganz nah an der Power Taste bzw. am Symbol halten.
4. Halten Sie Ihr Telefon solange vor die Power Taste bis die Übermittlung beendet wurde (Ton-Signale). Das dauert ca. 6 Sekunden. Währenddessen zählt ein Countdown auf dem Display die Zeit bis auf Null.
  - Für beste Werte halten Sie bitte Ihr Telefon während der Übermittlung ruhig, bis die Übertragung (Ton-Signale) beendet wurde.
  - Wenn der Mitarbeiter des Servicecenters keine akkuraten Werte bekommen hat wird er Sie um eine erneute Übertragung bitten.
  - Wenn Sie die Power Taste während der Übertragung betätigen, wird SmartDiagnosis™ deaktiviert.
5. Wenn der Countdown vorbei und die Ton-Signal-Übertragung beendet ist, können Sie das Gespräch mit dem Mitarbeiter des Servicecenters weiterführen. Die übermittelten Daten werden dem Mitarbeiter ermöglichen Ihnen bei Ihrer Anfrage weiterzuhelfen.
  - SmartDiagnosis™ wurde entwickelt um den Vorgang der Fehlerbehebung mit Hilfe der Service Hotline zu verbessern und zu erleichtern, aber nicht zu ersetzen. Faktoren wie z.B. der Empfang des Mobil Telefones, Umgebungsgeräusche bei der Datenübertragung oder die Akustik des Raumes, in dem sich das Modell befindet, könnten die Effektivität von SMARTDIAGNOSIS™ beeinflussen. Dementsprechend kann LG die exakte Fehlererkennung mit SMARTDIAGNOSIS™ nicht garantieren.

## Garantiebedingungen

### Entsorgung Ihrer Altgeräte



1. Das durchgestrichene Symbol eines fahrbaren Abfallbehälters weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronik-Produkte (WEEE) getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen.
2. Alte elektrische Produkte können gefährliche Substanzen enthalten, die eine korrekte Entsorgung dieser Altgeräte erforderlich machen, um schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Ihre ausgedienten Geräte können wiederverwendbare Teile enthalten, mit denen möglicherweise andere Produkte repariert werden können, aber auch sonstige wertvolle Materialien enthalten, die zur Schonung knapper Ressourcen recycelt werden können.
3. Sie können Ihr Gerät entweder in den Laden zurückbringen, in dem Sie das Produkt ursprünglich erworben haben oder Sie kontaktieren Ihre Gemeindeabfallstelle für Informationen über die nächstgelegene autorisierte WEEE Sammelstelle. Die aktuellsten Informationen für Ihr Land finden Sie unter [www.lg.com/global/recycling](http://www.lg.com/global/recycling)

### Unter die Garantie fallen nicht:

- Heimservice zur Einführung in die Benutzung des Geräts.
- Wenn das Gerät an eine Spannung angeschlossen ist, die nicht mit der auf dem Nennleistungsschild angegebenen übereinstimmt.
- Wenn die Störung durch Unfälle, Vernachlässigung, Missbrauch oder höhere Gewalt verursacht wird.
- Wenn die Störung durch unsachgemäße Benutzung des Geräts oder Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung verursacht wird.
- Die Gebrauchsanweisung für das Gerät zur Verfügung stellen oder die Einstellungen des Geräts ändern.
- Wenn die Störung durch Schädlinge wie Ratten oder Kakerlaken etc. verursacht wird.
- Normale Geräusche oder Vibrationen z. B. das Geräusch von ablaufendem Wasser, Drehgeräusche oder Pieptöne während der Erwärmung.
- Die Installation korrigieren, das Gerät nivellieren oder den Abfluss einstellen.
- Normale Wartung, wie sie im Benutzerhandbuch empfohlen wird.
- Entfernung von Fremdkörpern wie Sand, Nägeln, BH-Bügeln, Knöpfen etc. aus der Maschine sowie aus der Pumpe und dem Einlassfilter.
- Sicherungen ersetzen oder die elektrischen Anschlüsse oder Rohrleitungen korrigieren.
- Korrektur von unbefugten Reparaturen.
- Schäden an persönlichem Eigentum, die direkt oder indirekt durch Defekte dieses Geräts verursacht werden.
- Wenn dieses Gerät zu kommerziellen Zwecken benutzt wird, steht es nicht unter Garantie.  
(Beispiel: öffentliche Orte wie Toiletten, Hotels, Fitness-Center, Pensionen)



# Betriebsdaten

## Produktdatenblatt nach EU Richtlinie 96/60/EG

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                         |                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------|
| Name oder Warenzeichen des Lieferanten .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | LG                      |                |
| Modellname/-kennzeichen .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | F H/1 496(A)(D)(W)(0-9) |                |
| Energieeffizienzklasse des Modells gemäß Anhang IV, ausgedrückt als „Energieeffizienzklasse . . . auf einer Skala von A (niedriger Energieverbrauch) bis G (hoher Energieverbrauch)“. Erfolgt die Angabe in Tabellenform, kann von dieser Darstellung abgewichen werden, sofern deutlich wird, daß die Skala von A (niedriger Energieverbrauch) bis G (hoher Energieverbrauch) reicht.                                                                                                     | B                       |                |
| Wenn diese Angabe in Tabellenform erfolgt und für einige der in der Tabelle aufgeführten Geräte ein EG-Umweltzeichen gemäß der Verordnung (EWG) Nr. 880/92 vergeben wurde, kann dies hier angegeben werden. In diesem Fall lautet die Spaltenüberschrift „EG-Umweltzeichen“, und das Umweltzeichen (Blume) wird im entsprechenden Feld eingetragen. Diese Bestimmung gilt unbeschadet eventueller Anforderungen im Rahmen des Systems zur Vergabe eines gemeinschaftlichen Umweltzeichens. | No                      |                |
| Energieverbrauch in kWh pro vollständigem Betriebszyklus (Waschen, Schleudern und Trocknen) gemäß Festlegung in Anhang I Punkt V.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 6.48                    | kWh / Zyklus   |
| Energieverbrauch in kWh nur für Wasch- und Schleuderprogramm gemäß Festlegung in Anhang I Punkt VI .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1.36                    | kWh / Zyklus   |
| Waschwirkungsklasse gemäß Anhang IV, ausgedrückt als „Waschwirkungsklasse . . . auf einer Skala von A ( besser) bis G (schlechter)“. Von dieser Darstellungsweise kann abgewichen werden, sofern deutlich wird, daß die Skala von A (besser) bis G (schlechter) reicht.                                                                                                                                                                                                                    | A                       |                |
| Schleudervirkung beim Standardprogramm „Baumwolle 60°C“, ermittelt nach den Prüfverfahren, die in den in Artikel 1 Absatz 2 genannten harmonisierten Normen festgelegt sind, ausgedrückt als „nach dem Schleudervorgang verbleibende Restfeuchte . . . % (Anteil am Trockengewicht der Wäsche)“.                                                                                                                                                                                           | 44                      | %              |
| Maximale Schleudergeschwindigkeit gemäß Anhang I Punkt VIII.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1400                    | rpm            |
| Füllmenge (Waschen ) des Gerätes beim Standardprogramm „Baumwolle 60°C“ gemäß Anhang I Punkt IX .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 8.0                     | kg             |
| Füllmenge (Trocknen) des Gerätes beim Standardprogramm „Baumwolle, schranktrocken“ gemäß Anhang I Punkt X.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 4.0                     | kg             |
| Wasserverbrauch in Liter pro vollständigen Betriebszyklus (Waschen, Schleudern und Trocknen) gemäß Anhang I Punkt XI.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 100                     | Liter / Zyklus |
| Wasserverbrauch in Liter nur für Waschen und Schleudern beim Standardprogramm „Baumwolle 60°C“, ermittelt nach den Prüfverfahren, die in den in Artikel 1 Absatz 2 genannten harmonisierten Normen festgelegt sind.                                                                                                                                                                                                                                                                        | 65                      | Liter / Zyklus |
| Wasch- und Trockenzeit. Dauer des vollständigen Betriebszyklus (Waschen, Schleudern und Trocknen) bei Verwendung des Standardprogramms „Baumwolle 60°C“ und des Trockenprogramms „Baumwolle, schranktrocken“ bei Nennfüllmenge ermittelt nach den Prüfverfahren, die in den in Artikel 1 Absatz 2 genannten harmonisierten Normen festgelegt sind.                                                                                                                                         | 744                     | min.           |
| Energie- und Wasserverbrauch ausgehend von 200 Standardzyklen (Punkt 5 (Energie) und Punkt 12 (Wasser)), ausgedrückt als „geschätzter Jahresverbrauch eines Vier-Personen-Haushalts, der diesen Wasch-Trockenautomaten immer zum Trocknen verwendet (200 Programme)“.                                                                                                                                                                                                                      | 1296                    | kWh / Jahr     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 20000                   | Liter / Jahr   |
| Energie- und Wasserverbrauch bei 200 Standardzyklen (Punkt 5 (Energie) und Punkt 12 (Wasser)), ausgedrückt als „geschätzter Jahresverbrauch eines Vier-Personen-Haushalts, der diesen Wasch-Trockenautomaten nie zum Trocknen verwendet (200 Programme)“.                                                                                                                                                                                                                                  | 272                     | kWh / Jahr     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 13000                   | Liter / Jahr   |





# PRIROČNIK ZA UPORABO PRALNI STROJ



Pred uporabo pralnega stroja pozorno preberite  
ta priročnik in ga shranite za referenco v prihodnje.

F H/1 496(A)(D)(W)(0~9)

# Vsebina

## Vsebina.....2

## Lastnosti izdelka.....3

## Pomembna varnostna navodila

Pomembna varnostna navodila.....4

Osnovni varnostni ukrepi.....5

Navodila za ozemljitev.....6

Varnostna navodila za uporabo.....7

## Tehnični podatki.....8

## Namestititev

Odstranjevanje embalaže.....9

Odstranjevanje pritrditev za transport.....9

Zahteve prostora za namestititev.....10

Za priključitev cevi za dovod vode.....12

Namestititev cevi za odtok.....14

Uravnavanje.....15

## Način uporabe

Upravljanje pralnega stroja.....17

Nega pred pranjem.....18

Tabela programov pranja.....19

Tabela programov sušilnik.....20

Dodatne možnosti.....21

Delovni podatki.....21

Nadzorna plošča.....22

Dodaten program.....23

- Časovni zamik.....23

- Medicinsko izpiranje.....23

- Intenzivno.....23

- Predpranje.....23

- Sušenje.....23

Možnosti.....24

- Centrifuga.....24

- Temp.....24

Druge funkcije.....24

- Samo centrifuga.....24

Varovalo za otroke.....25

Vklop/izklop piska.....25

Čiščenje bobna.....26

Zaklep vrat.....26

Sušenje.....27

Zahvaljujemo se vam za nakup popolnoma avtomatiziranega pralnega stroja LG.

Prosimo, pozorno preberite priročnik za uporabo, saj podaja navodila o varni namestitvi, uporabi in vzdrževanju. Obdržite ga za referenco v prihodnje.

Zabeležite si model in serijsko številko svojega pralnega stroja.

Št. modela

Serijska št.

Datum nakupa

## Dodajanje detergenta

Dodajanje detergenta in mehčalca perila.....29

## Vzdrževanje

Filter dotoka vode.....31

Filter za odtočno črpalko.....32

Predal za pralno sredstvo.....33

Boben pralnega stroja.....34

Čiščenje pralnega stroja.....34

Hladne razmere.....34

## Vodič za odpravljanje težav

Diagnosticiranje težave.....35

Sporočila o napakah.....37

Uporaba funkcije SMARTDIAGNOSIS™.....38

## Garancijski pogoji.....39

## Delovni podatki.....40

## Lastnosti izdelka



### ■ Inverterski pogonski sistem Direct Drive

Napredni DC motor brez krtačk neposredno poganja boben brez jermena in jermenice.



### ■ 6-funkcijsko delovanje

Pralni stroj lahko opravlja številne funkcije bobna ali kombinacije različnih funkcij, glede na to, kateri program izberete. S kombinacijo kontrolirane hitrosti vrtenja in funkcijo bobna za vrtenje tako v levo kot v desno je delovanje pralnega stroja občutno izboljšano, kar pomeni popoln rezultat za vsako pranje.



### ■ Zaščita proti mečkanju

Z izmenjavanjem vrtenja bobna se mečkanje zmanjša.



### ■ Vgrajen grelec

Notranji grelec samodejno ogreje vodo na najustreznejšo temperaturo za izbrani program.



### ■ Bolj ekonomičen z inteligentnim sistemom pranja

Inteligentni sistem pranja zazna velikost perila in temperaturo vode ter nato določi optimalen nivo vode in čas pranja za čim manjšo porabo energije in vode.



### ■ Varovalo za otroke

Varovalo za otroke preprečuje, da bi otrok lahko pritisnil kateri koli gumb in spremenil nastavitve med delovanjem.



### ■ Sistem za nadzor hitrosti in nizko raven hrupa

Z zaznavanjem količine perila in uravnoteženost stroj enakomerno porazdeli perilo, tako da čim bolj zmanjša raven hrupa.



### ■ Auto restart

Auto Restart omogoča programu, da se samodejno ponovno zažene v primeru izpada električnega napajanja. Nadaljuje se od tiste točke naprej, kjer se je program ustavil.



### ■ Smart Diagnosis

V kolikor se pojavijo kakršnekoli tehnične težave z vašim pralnim strojem, ima stroj sposobnost poslati podatke preko telefona na center za pomoč uporabnikom. Agent na centru posname poslane podatke iz vašega stroja, jih analizira ter hitro in učinkovito ugotovi vzrok napake.

## Pomembna varnostna navodila

### PRED UPORABO PREBERITE VSA NAVODILA IN RAZLAGE ZA NAMESTITEV

## OPOZORILO

Za lastno varnost strogo upoštevajte informacije v tem priročniku za zmanjšanje tveganj OPOZORILO! požara ali eksplozije, električnega udara in za preprečitev poškodb lastnine, telesnih poškodb ali smrti.

### **Vaša varnost in varnost drugih sta zelo pomembni.**

V tem priročniku in na napravi je navedenih veliko pomembnih varnostnih sporočil. Preberite vsa varnostna sporočila in jih upoštevajte.

 To je varnostni znak.

Ta znak opozarja na morebitne nevarnosti, zaradi katerih lahko nastopi smrt ali nastanejo telesne poškodbe pri vas in drugih.

Vsa varnostna sporočila bodo označena z varnostnim znakom in besedo NEVARNOST, OPOZORILO ali POZOR.

**Te besede pomenijo:**

### NEVARNOST

Neupoštevanje navodil bo povzročilo smrt ali resne telesne poškodbe.

### OPOZORILO

Zaradi neupoštevanja navodil lahko nastopi smrt ali nastanejo resne telesne poškodbe.

### POZOR

Zaradi neupoštevanja navodil obstaja nevarnost lažjih telesnih poškodb ali okvar izdelka.

Vsa varnostna sporočila označujejo morebitno nevarnost, ukrepe za zmanjšanje možnosti nastanka telesnih poškodb in posledice morebitnega neupoštevanja navodil.

# Pomembna varnostna navodila

## ■ Osnovni varnostni ukrepi

### ⚠ OPOZORILO

Za zmanjšanje tveganja požara, električnega udara in za preprečitev telesnih poškodb pri uporabi pralnega stroja upoštevajte osnovne varnostne ukrepe, še posebej naslednje:

- Pred namestitvijo preverite, ali je zunanost morda poškodovana. V primeru, da opazite poškodbe, stroja ne namestite.
- Pralnega stroja ne nameščajte na mestu, kjer bi bil lahko izpostavljen vremenskim vplivom.
- Ne pritiskajte gumbov, če niste prepričani o njihovem delovanju.
- Ne popravljajte ali zamenjajte delov pralnega stroja ali poizkušajte opravljati servisna dela, razen če je to posebej priporočeno v navodilih za vzdrževanje in uporabo ali objavljeno v navodilih za popravila s strani uporabnika in če ta navodila razumete in imate ustrezne veščine za takšno opravilo.
- Na območju pod napravo in okrog nje se ne smejo nahajati vnetljivi materiali, kot so vlakna, papir, krpe, kemikalije itd.
- Otroci in slabotne osebe naprave ne smejo uporabljati brez nadzora. Ne dovolite otrokom, da se igrajo na tej ali drugi napravi, z njo ali v njej.
- Pazite, da blizu naprave ne pridejo male živali.
- Vrat pralnega stroja ne puščajte odprtih. Odprta vrata lahko privabljajo otroke, da se obesijo nanje ali se splazijo v notranjost pralnega stroja.
- Nikoli ne segajte v pralni stroj, medtem ko se premika. Počakajte, da se boben popolnoma ustavi.
- Postopek pranja perila lahko zmanjša ognjevarnost tkanin.
- Da bi se temu izognili, skrbno upoštevajte navodila za pranje in nego proizvajalca oblačil.
- Ne perite ali sušite izdelkov, ki so bili očiščeni, oprani, namočeni ali umazani z vnetljivim materialom ali eksplozivnimi snovmi (kot so vosek, olje, barva, bencin, sredstva za razmastitev, topila iz kemičnih čistilnic, kerozin itd.), ki se lahko vnamejo ali eksplodirajo. Olje lahko ostane v notranjosti skozi ves program in tako v fazi sušenja povzroči požar. Zato ne perite perila, na katerem je olje.
- Vrat pralnega stroja ne zaloputnite in jih ne odpirajte na silo, če so zaklenjena. S tem lahko pralni stroj poškodujete.
- Ko pralni stroj deluje pri visoki temperaturi, lahko vrata postanejo zelo vroča. Ne dotikajte se jih.
- Preden želite napravo vzdrževati ali čistiti, jo odklopite iz električnega omrežja ali jo odklopite tako, da odstranite varovalko v hišni stikalni omarici, oz. da izključite stikalo, da bi čim bolj zmanjšali možnost električnega udara.
- Kadar odklapljate napajalni kabel, iz vtičnice ne vlecite za kabel temveč vtič. V nasprotnem primeru se lahko napajalni kabel poškoduje.
- Te naprave nikoli ne poizkušajte zaganjati, če je poškodovana, okvarjena, deloma razstavljena ali če ima manjkajoče ali poškodovane dele, vključno s poškodovanim kablom ali vtičem.



## Pomembna varnostna navodila

### ■ Osnovni varnostni ukrepi

#### ⚠ OPOZORILO

Za zmanjšanje tveganja požara, električnega udara in za preprečitev telesnih poškodb pri uporabi pralnega stroja upoštevajte osnovne varnostne ukrepe, še posebej naslednje:

- Preden staro napravo zavržete, jo odklopite in vtičač uničite. Odrežite kabel takoj za napravo in tako onemogočite zlorabo naprave.
- Če je bil izdelek poplavljen, pokličite servisni center.  
Obstaja nevarnost električnega udara in požara.
- Naprave morajo biti na glaven hišni vodovod priključene le z novim setom cevi, stare pa ne smejo biti ponovno uporabljene.
- Za zmanjšanje tveganja telesnih poškodb ravnajte v skladu z vsemi priporočenimi varnostnimi postopki, vključno z rokavicami z dolgimi rokavi in zaščitnimi očali.  
Zaradi neupoštevanja katerega koli varnostnega navodila v tem priročniku lahko pride do poškodb lastnine, telesnih poškodb ali smrti.
- Vrat pralnega stroja ne pritiskajte navzdol, ko so odprta.  
Tako se lahko pralni stroj namreč prevrne.

### ■ Navodila za ozemljitev

#### SHRANITE TA NAVODILA

Aparat je treba ozemljiti. V primeru napake ali okvare bo ozemljitev zmanjšala tveganje električnega udara, tako da bo omogočila pot najmanjšega upora za električni tok. Ta naprava je opremljena s kablom s prevodnikom za ozemljitev opreme in ozemljitvenim vtičem. Vtič mora biti vstavljen v ustrezno vtičnico, ki je pravilno nameščena in ozemljena v skladu z lokalnimi predpisi in načeli.

- Ne uporabljajte prilagodilnika ali kako drugače onesposobite ozemljitvenega vtiča.
- Če nimate ustrezne vtičnice, se posvetujte z električarjem.

#### ⚠ OPOZORILO

Zaradi neustrezne priključitve prevodnika za ozemljitev opreme lahko tvegate električni udar.

Če ste v dvomih, ali je naprava ustrezno ozemljena, se posvetujte z usposobljenim serviserjem. Vtiča naprave ne spreminjajte, če ne ustreza vtičnici, temveč naj vam usposobljeni električar namesti ustrezno vtičnico.

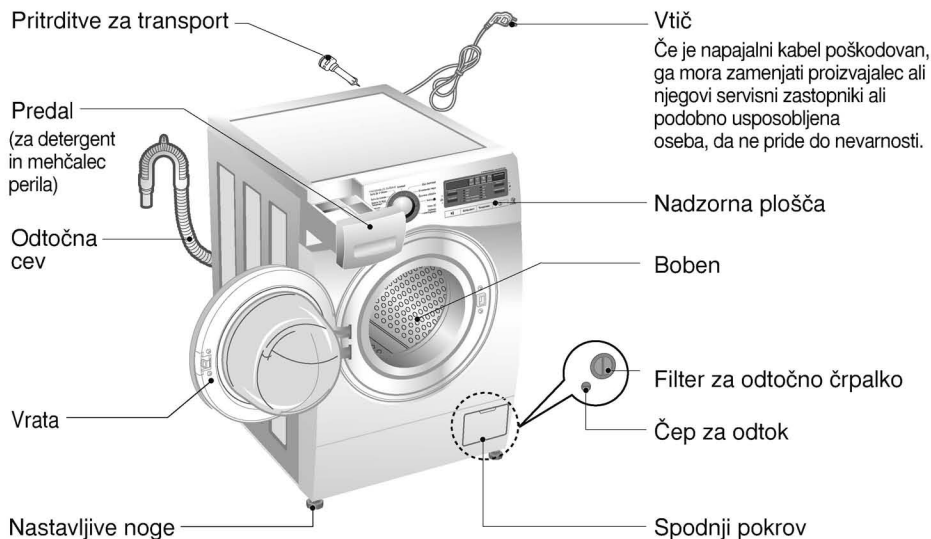
# Pomembna varnostna navodila

## ■ Varnostna navodila za uporabo

Tveganje nastanka ognja v sušilnem bobnu lahko preprečite, če upoštevate naslednja pravila:

- Blago z madeži zelenjave ali olja in z njimi prepojeno blago se lahko vname, zato jih ne smete sušiti v sušilnem bobnu. Blago z madeži olja se lahko nenadno vnamejo, še posebej, če so blizu vročega vira, kot je sušilnik. Ta blago postane toplo, in povzročajo oksidacijsko reakcijo v olju. Oksidacija pa povzroči vročino. Če vročina nima možnosti pobega, se lahko blago vname. Nakopičenje in shranjevanje blaga, ki vsebuje olje, onemogoča uhajanje vročina in so zaradi tega vir, kjer bi se lahko vnel ogenj.
- Med njimi spadajo tudi običajna gospodinjska sredstva, ki so hitro vnetljiva, kot je aceton, gorilni špirit, petrokemična sredstva ali bencin, kerozin, sredstva za odstranjevanje madežev (samo nekatere znamke), terpentini, vosek in druge vrste odstranjevalcev.
- Blago, ki je bilo prej oprano, čiščeno namočeno ali obdelano s petrokemični sredstvi ali bencinom, kemičnimi sredstvi ali drugih vnetljivih ali eksplozivnih snovi ne smete postavljati v sušilnik.
- Med njimi spadajo tudi običajna gospodinjska sredstva, ki so hitro vnetljiva, kot je aceton, gorilni špirit, petrokemična sredstva ali bencin, kerozin, sredstva za odstranjevanje madežev (samo nekatere znamke), terpentini, vosek in druge vrste odstranjevalcev.
- Blago, ki vsebuje peno (znano tudi kot peno iz lateksa) ali podobnih materialov iz gume, se ne sme uporabljati vročine pri sušenju. Penasta guma lahko vname ogenj z samovžigom, če jo segrevate.
- Tovarniška sredstva za mehčanje ali podobni izdelki se ne sme uporabljati v bobnastem sušilniku, kajti s tem boste preprečili nastanek statične elektrike, razen če to priporoča proizvajalec tovarniškega sredstva za mehčanja ali izdelka.
- Spodnjega perila, ki vsebuje kovinske vložke, se ne sme uporabljati v sušilnem bobnu. Če se ločijo kovinski deli od blaga, bi lahko poškodovali sušilni boben med sušenjem. Po možnosti je priporočljiva uporaba sušilne mreže za take kose blaga.
- Ne vstavljajte plastičnih izdelkov, kot so kopalne kape ali slinčki za dojenčke, v sušilni boben.
- Ne uporabljajte sušilnega bobna za blago s plastičnimi vložki, obleke s podloženimi blazinami iz plastike, blazine, gumijaste čevlje in športne copate z gumijastimi deli.

## Tehnični podatki



|                       |                                                      |
|-----------------------|------------------------------------------------------|
| ■ Ime                 | : Pralni stroj s polnjenjem spredaj                  |
| ■ Napajanje           | : 220 - 240 V~, 50 Hz                                |
| ■ Velikost            | : 600 mm (Š) × 550 mm (G) × 850 mm (V)               |
| ■ Teža                | : 65 kg                                              |
| ■ Maks. moč           | : 2100 W (Pranje) / 1250 W (Sušenje)                 |
| ■ Kapaciteta pranja   | : 8 kg (Pranje) / 4 kg (Sušenje)                     |
| ■ Dovoljen vodni tlak | : 100 - 1000 kPa (1,0 - 10,0 kgf / cm <sup>2</sup> ) |

\* Videz in tehnični podatki se lahko brez opozorila spremenijo za izboljšanje kakovosti.

### ■ Dodatki



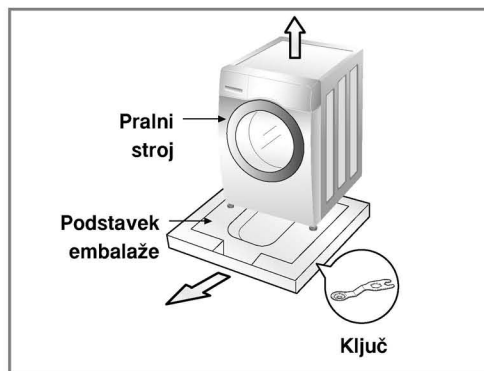
Dovodna cev



Ključ

## Namestitev

### ■ Odstranjevanje embalaže



1. Odstranite kartonasto škatlo in embalažo iz stiropora.
2. Dvignite pralni stroj in odstranite podstavek embalaže.
3. Odstranite trak, ki pritrdjuje napajalni kabel in odtočno cev.
4. Odstranite dovodno cev iz bobna.

#### ⓘ OPOMBA

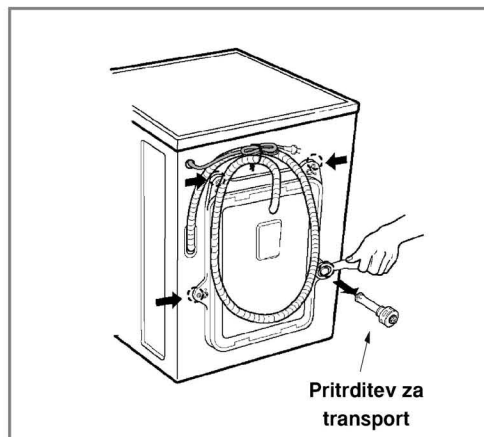
- Ključ shranite v podstavku za uravnavanje.

#### ⚠ OPOZORILO

- Embalaža (npr. folija, stiropor) je lahko nevarna za otroke. Obstaja nevarnost zadušitve! **Vso embalažo hranite proč od otrok.**

### ■ Odstranjevanje pritrditev za transport

Za preprečitev notranjih poškodb med transportom so pritrjeni 4 posebni elementi. Pred uporabo pralnega stroja odstranite elemente skupaj z gumijastimi čepi. Če jih ne odstranite, lahko povzročijo močne vibracije, hrup in okvaro stroja.



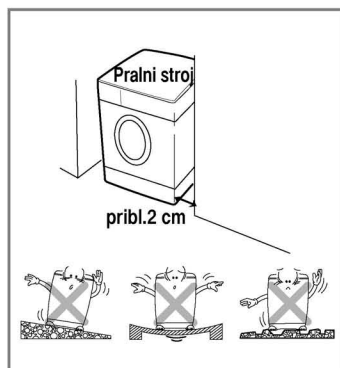
1. Odvijte 4 vijake s priloženim ključem.
2. Odstranite 4 vijake skupaj z gumijastimi čepi, tako da čepi rahlo zvijete.

#### ⓘ OPOMBA

- Pritrditve za transport shranite za naslednjo uporabo.
3. Zaprite odprtine s priloženimi pokrovčki.

# Namestitev

## ■ Zahteve prostora za namestitev



### ► Lokacija

#### • Ravna tla:

Dovoljen nagib celega pralnega stroja je 1°

#### • Stenska vtičnica:

Se mora nahajati v bližini 1,5 m na katero koli stran mesta pralnega stroja. Ne preobremenjujte vtičnice z več kot eno napravo.

#### • Dodaten prazen prostor:

Do stene, zadaj: 10 cm, levo in desno: 2 cm  
Izdelkov za pranje nikoli ne postavljajte na vrh pralnega stroja.

Poškodujejo lahko zaščitno plast ali ukazne gumbе.

### ► Položaj

Pralni stroj namestite na ravna trdna tla.

Poskrbite, da pretok zraka okrog pralnega stroja ni oviran, npr. zaradi preprog ipd.

Nikoli ne poizkušajte stroja na neravnih tleh uravnati s pomočjo kosov lesa, kartona ali podobnih materialov pod strojem.

- Če lahko pralni stroj namestite izključno ob plinskem štedilniku ali peči na premog, je treba med napravi vstaviti izolacijo (85 x 60 cm) z aluminijasto folijo na strani štedilnika ali peči.
- Pralnega stroja se ne sme namestiti v prostorih, kjer lahko temperatura pade pod 0°C.
- Poskrbite, da bo pralni stroj, ko bo nameščen, enostavno dostopen serviserjem za primer okvare.
- Ko je pralni stroj nameščen, prilagodite vse štiri noge s pomočjo ključa za pritrditve za transport, ki je stroju priložen. Prepričajte se, da je stroj stabilen in da je nad njim približno 20 cm praznega prostora.
- Oprema ni zasnovana za pomorsko uporabo ali za mobilno namestitev npr. v avtodomih, letalih itd.

## Namestitev

### ► Priključitev na elektriko

- Ne uporabljajte podaljška ali dvojnega prilagodilnika.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora proizvajalec ali njegov servisni zastopnik ali podobno usposobljena oseba nadomestiti, da ne pride do nevarnosti.
- Po uporabi stroj vedno odklopite in zaprite dovod vode.
- Stroj priključite na ozemljeno vtičnico v skladu s trenutnimi predpisi za električno napeljavo.
- Naprava mora biti v takem položaju, da je vtič enostavno dostopen.
- Popravila pralnega stroja lahko izvaja le usposobljeno osebje.  
Zaradi popravila, ki ga je opravila neizkušena oseba lahko pride do poškodb ali hudih okvar. Stopite v stik s svojim lokalnim servisnim centrom.
- Pralnega stroja ne namestite v prostoru, kjer lahko temperatura pade pod 0°C.  
Zmrznjene cevi lahko pod pritiskom počijo.  
Zanesljivost elektronske nadzorne enote se lahko pri temperaturah pod lediščem poslabša.
- Če pralni stroj prejmete v zimskih mesecih in so temperature pod lediščem:  
Postavite pralni stroj na sobno temperaturo za nekaj ur, preden ga boste uporabili.

### POZOR

#### **POZOR glede napajalnega kabla**

Za večino naprav je priporočeno, da so priključene le v en tokokrog, kar pomeni, da je v eno stensko vtičnico priključena le ena naprava in da vtičnica nima drugih priključkov ali priključenih tokokrogov. Preverite stran s tehničnimi podatki tega priročnika in se prepričajte. Ne preobremenjujte stenskih vtičnic. Preobremenjene, zrahljane ali poškodovane stenske vtičnice, podaljški, obrabljeni napajalni kabli ali poškodovana ali razpokana izolacija kablov so lahko nevarni. Zaradi katere koli od teh razmer lahko pride do električnega udara ali požara. Periodično preverjajte kabel naprave in če je videti poškodovan ali obrabljen, ga odklopite in naprave ne uporabljajte, dokler kabla ne zamenja pooblaščen serviser z ustreznim nadomestnim delom.

Zaščitite napajalni kabel, da se fizično ne poškoduje, zvije, zavozla, ga ne priščipnete z vrati ali da se po njim ne hodi. Posebno pozornost namenite vtikaču, stenskim vtičnicam in točkam, kjer je kabel priključen na napravo.

Če se naprava napaja prek kabelskega podaljška ali prenosne vtičnice, je treba zagotoviti, da niti kabelski podaljšek niti prenosna vtičnica ne prideta v stik z vodo ali vlago.

### POZOR

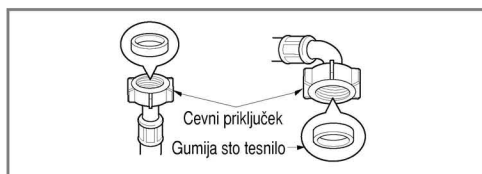
- Otroci in slabotne osebe naprave ne smejo uporabljati brez nadzora.
- Otroke nenehno nadzorujte, da se ne bodo igrali z napravo.

# Namestitev

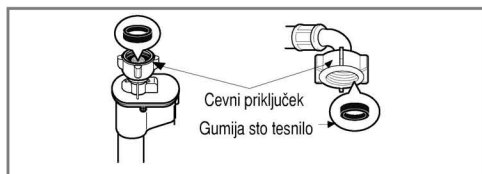
## ■ Za priključitev cevi za dovod vode

- Tlak dovodne vode mora biti med 100 kPa in 1000 kPa (1,0 - 10,0 kgf / cm<sup>2</sup>)
- Ne ogolite ali prekrizajte cevi, ko priključujete dovodno cev na ventil.
- Če je tlak dovodne vode več kot 1000 kPa, je treba namestiti dekompresijsko napravo.
- Periodično preverjajte stanje cevi in jo po potrebi zamenjajte.

### ► 1. korak : Preverite gumijasto tesnilo dovodne cevi.

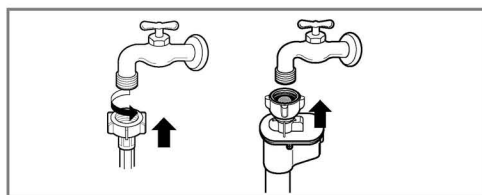


- Dovodnima cevema za vodo sta priloženi dve gumijasti tesnili. Uporabljata se za preprečevanje puščanja vode. Prepričajte se, da je cev dovolj dobro priključena na pipo.



### ► 2. korak : Cev priključite na pipo.

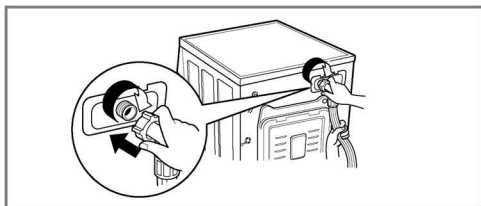
Tip A : Priključitev cevi z navojem na pipo z navojem



- Privijte priključek cevi na pipo za dovod vode.

## Namestitev

### ► 3. korak : Cev priključite na pralni stroj.



- Prepričajte se, da cev ni zvita ali stisnjena.

### ❗ OPOMBA

- Če po zaključenem priključevanju iz cevi teče voda, ponovite iste korake. Za dovod vode uporabite najbolj konvencionalno vrsto pipe. Če je pipa pravokotna ali prevelika, s prilagodilnika odstranite obroček, preden ga nameščate na pipo.

#### Uporabljajo horizontalno pipe

Horizontalne  
pipe



Razširitev iz  
pipe



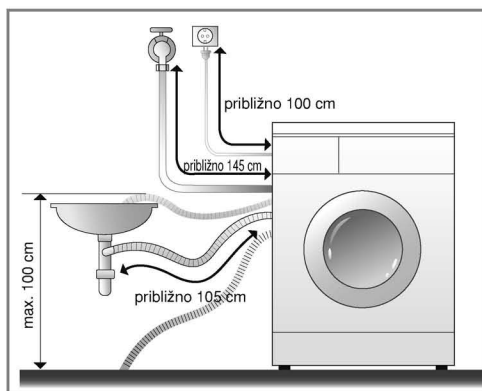
Kvadrat iz pipe



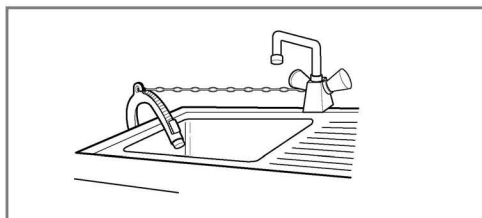


## Namestitev

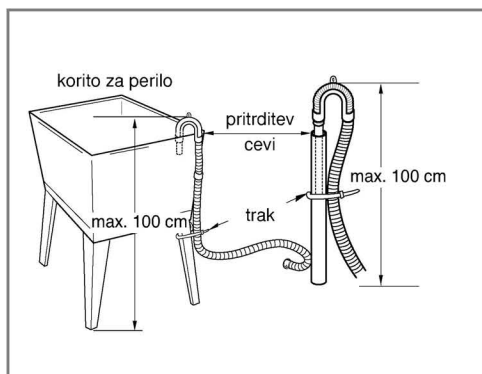
### ■ Namestitev cevi za odtok



- Cev za odtok ne sme biti nameščena višje od 100 cm nad tlemi. Voda v pralnem stroju namreč ne odteče ali odteka počasi.
- Če cev za odtok pravilno pritrdite, boste tako zavarovali tla zaradi puščanja vode.
- Če je cev za odtok predolga, je ne potiskajte v pralni stroj. To lahko namreč povzroči nenormalen hrup.

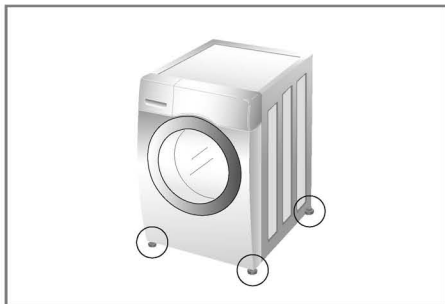


- Ko nameščate cev za odtok na korito, jo dobro pritrdite z vrvico.
- Če cev za odtok pravilno pritrdite, boste tako zavarovali tla zaradi puščanja vode.



## Namestitev

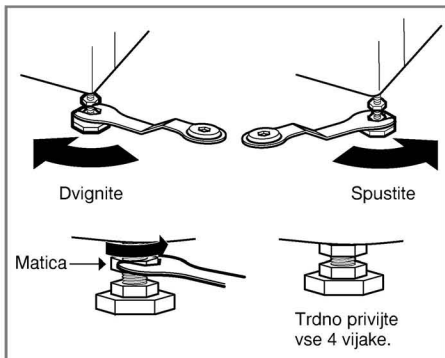
### ■ Uravnavanje



1. Če pralni stroj pravilno uravnate, preprečite prekomeren hrup in vibracije. Napravo namestite na ravno talno površino, najbolje v kot prostora.

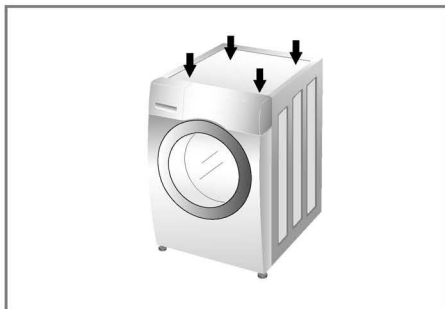
#### ⓘ OPOMBA

- Lesena ali dvignjena tla lahko pripomorejo k prekomernim vibracijam zaradi neuravnoteženosti.



2. Če so tla neravna, obrnite prilagodilno nogo, kot je treba. (Nog pralnega stroja ne podstavljajte s kosi lesa itd.) Prepričajte se, da so vse štiri noge stabilne in slonijo na tleh ter preverite, ali je naprava popolnoma uravnovešena. (Uporabite vodno tehniko.)

- Ko je pralni stroj uravnan, privijte matice navzgor proti napravi. Privite morajo biti vse matice.



#### • Diagonalni test

Ko pritisnete robove pralnega stroja z vrha diagonalno, se stroj ne sme popolnoma nič premikati gor ali dol (preverite obe smeri). Če se stroj, ko pritisnete rob, zaziblje, ponovno prilagodite noge.

#### ⓘ OPOMBA

Če je pralni stroj nameščen na dvignjenih tleh, ga je treba trdno pritrditi v izogib tveganju, da pade dol.

## Namestitev

### ► Betonska tla

- Površina za namestitev mora biti čista, suha in ravna.
- Pralni stroj namestite na ravna trdna tla.

### ► Ploščice (spolzka tla)

- Vsako nogo stroja položite na podlago proti drsenju Tread Mate in stroj ustrezno uravnajte. (Podlago razrežite na kose 70 x 70 mm in jih prilepite na suhe ploščice oz. suha tla, ker bo stal pralni stroj.)
- Tread Mate je samolepilen material, ki se uporablja za lestve in stopnice in preprečuje zdrse.

### ► Lesena tla (dvignjena tla)

- Lesena tla so še posebej dovzetna za vibracije.
- Da bi preprečili vibracije, priporočamo, da pod vsako nogo pralnega stroja namestite vsaj 15 mm debele gumijaste čepke, ki so pritrjeni z vijaki na vsaj 2 leseni letvi tal.
- Če je možno, pralni stroj namestite v kot prostora, kjer so tla bolj stabilna.
- Vstavite gumijaste čepke za zmanjšanje vibracij.
- Gumijaste čepke (št. dela 4620ER4002B) v oddelku za nadomestne dele LG.



## OPOMBA

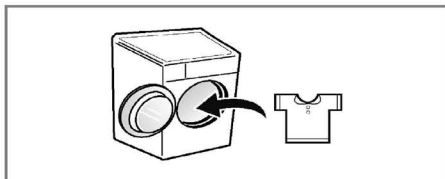
- Pravilna postavitve in uravnanost pralnega stroja bo zagotovila dolgo, pravilno in zanesljivo delovanje.
- Pralni stroj mora biti 100 % vodoravno nameščen in mora trdno stati na mestu.
- Pod težo se ne sme nagibati po diagonalah.
- Površina za namestitev mora biti čista, na njej ne sme biti voska za tal ali drugih mazivnih premazov.
- Ne pustite, da bi se noge pralnega stroja zmočile.  
V nasprotnem primeru lahko pralni stroj zdrsne.

## Način uporabe

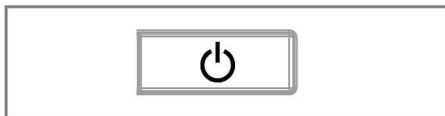
### ■ Upravljanje pralnega stroja



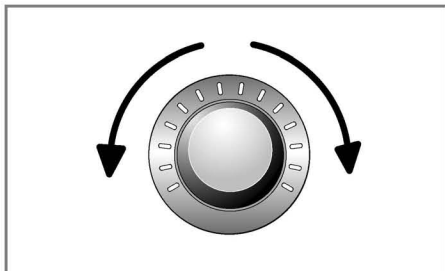
1. Mehko pranje.  
(Glejte stran 18)



2. Odprite vrata in naložite perilo.

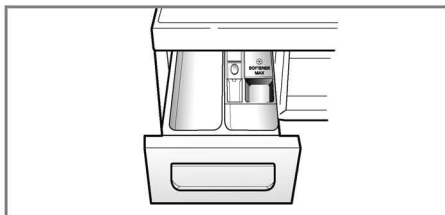


3. Pritisnite gumb za vklop.



4. Izberite program  
(Glejte stran 19–21.)  
Sedaj izberite možnosti  
(Glejte stran 23–28.)

- Dodaten program
- Temperatura
- Hitrost vrtenja
- Druge funkcije



5. Dodajte detergent.  
(Glejte stran 29–30)



6. Pritisnite gumb za začetek/premor.

# Način uporabe

## ■ Nega pred pranjem

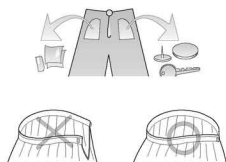
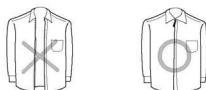
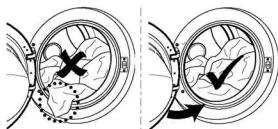
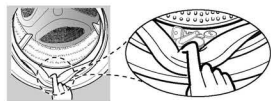
 Temperatura pranja

 Običajno strojno pranje

 Občutljivo perilo  Delikatno

 Ročno pranje  Ne perite

Perilo razvrstite po:



### 1. Znaki za vzdrževanje

Poglejte, ali so na vaših oblačilih znaki za vzdrževanje. Označujejo namreč, iz katerih sestavin je oblačilo, in kako ga je treba oprati.

### 2. Razvrščanje

Da bi dosegli najboljši rezultat, perilo razvrstite v kupe, ki se lahko perejo na istem programu. Temperatura vode in hitrost vrtenja sta drugačni za tkanine, ki jih je treba prati na različne načine. Temna oblačila vedno razvrstite ločeno od bledih in belih barv. Perite jih posebej, saj lahko pride do prenosa barve in se tako bela razbarva ipd. Če je možno, zelo umazanih oblačil ne perite skupaj z rahlo umazanimi.

- Umazanost (zelo, običajno, rahlo)  
Ločite oblačila glede na količino umazanosti.
- Barva (belo, svetlo, temno)  
Ločite bela oblačila od barvastih.
- Vlakna (proizvajalci vlaken, zbiralci)  
Tkanine, ki puščajo vlakna, perite ločeno od tkanin, ki vlakna zbirajo.

### 3. Nega pred pranjem

Za pranje kombinirajte večje in manjše kose perila. Najprej naložite večje kose. Večji kosi ne bi smeli biti več kot polovica skupnega perila za pranje. Ne perite le enega kosa perila. To lahko povzroči neuravnoteženost perila. Dodajte enega ali dva podobna kosa.

- Preverite vse žepe in se prepričajte, da so prazni. Predmeti, kot so žebli, lasne sponke, vžigalice, svinčniki, kovanci in ključi lahko poškodujejo tako pralni stroj kot oblačilo.
- Zapnite zadrgе, kaveljčke in pasove, tako da se ti elementi ne morejo zatakiniti v druga oblačila.
- Madeže in umazanijo predhodno obdelajte, tako da nanesete nekaj v vodi raztopljenega detergenta na madeže (npr. na ovratnikih in rokavih), da se bodo madeži lažje odstranili.
- Preverite gube gibljivega tesnila (sivo) in odstranite morebitne majhne predmete.
- Preverite notranjost bobna in odstranite morebitne kose iz prejšnjega pranja.
- Odstranite kakršno koli oblačilo iz gibljivega tesnila, da bi preprečili poškodbo oblačil in tesnila.

## ❗ OPOMBA

- Pred prvim pranjem izberite program (Bombaž 60°C, dodajte polovico merice za detergent) in počakajte da stroj opere brez perila. Na ta način se bo odstranila voda in ostanki, ki so morda ostali od izdelave.

# Način uporabe

## ■ Tabela programov pranja

• Priporočeni programi za vrsto perila.

| Program                                                                                                      | Opis                                                                                                                 | Vrsta tkanine                                                                                                       | Temp.                    | Maks. teža      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-----------------|
| <b>Bombaž</b>                                                                                                | Nudi boljše delovanje s kombinacijo različnih gibanj bobna.                                                          | Barvno obstojna oblačila (majice, spalne srajce, pižame itd.) in običajno umazano bombažno perilo (spodnje perilo). | 40°C<br>(hladno do 95°C) | Ocena           |
| <b>Večji bombažni kosi</b>                                                                                   | Zagotavlja optimizirano pranje z manjšo porabo energije.                                                             |                                                                                                                     | 60°C<br>(hladno do 60°C) |                 |
| <b>Enostavna nega</b>                                                                                        | Program je primeren za majice za prosti čas, ki jih po pranju ni treba likati.                                       | poliamid, akril, poliester                                                                                          | 40°C<br>(hladno do 60°C) | manj kot 4.0 kg |
| <b>Športna oblačila</b>                                                                                      | Ta program je primeren za športna oblačila, na primer oblačila za tek                                                | Coolmax, Gore-tex, runo (»flis«) in Sympatex                                                                        | 40°C<br>(hladno do 40°C) | manj kot 2.0 kg |
| <b>Volna</b>                                                                                                 | Omogoča pranje volnenih tkanin. (Uporabite detergent za volno za pranje v stroju.)                                   | samo volneno perilo za pranje v stroju s čisto novo volno                                                           |                          |                 |
| <b>Hitro 30</b>                                                                                              | Ta program omogoča hiter čas pranja za majhne količine in rahlo umazano perilo.                                      | rahlo umazano barvasto perilo                                                                                       | 20°C<br>(hladno do 40°C) |                 |
| <b>Otroška oblačila</b><br> | Odstrani trdne in beljakovinske madeže ter zagotavlja boljše izpiranje                                               | Manj umazana otroška oblačila                                                                                       | 60°C<br>(95°C)           | manj kot 6.0 kg |
| <b>Intenzivno 60</b>                                                                                         | 60-minutni program zagotavlja boljše delovanje stroja in energijsko učinkovitost.                                    | bombaž in mešane tkanine (poseben PROGRAM v 60 minutah za normalno umazano perilo)                                  | 60°C<br>(hladno do 60°C) | manj kot 4.0 kg |
| <b>Izpiranje+centrifugiranje</b>                                                                             | Uporabite za perilo, ki potrebuje samo splakovanje, ali če perilu pri splakovanju želite dodati mehčalec za tkanine. | Običajno blago, ki je primerno za pranje.                                                                           | -                        | Ocena           |

## Način uporabe

### ■ Tabela programov sušilnik

| Program                       |          | Vrsta tkanine                                                                       | Maks.teža |
|-------------------------------|----------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| Suho Za V Omaro               |          | Bombažno in laneno blago, npr. bombažne brisače, majice, posteljno perilô.          | 4.0 kg    |
| Suho Za Likanje               |          | Bombažno in laneno blago, pripravljeno za likanje.                                  | 4.0 kg    |
| Sušenje Pri Nizki Temperaturi |          | Nezahtevne tkanine, nezahtevno sintetično blago, oblačila za mešani program pranja. | 4.0 kg    |
| Časovno Sušenje               | 30 min.  | –                                                                                   | 0.5 kg    |
|                               | 60 min.  | –                                                                                   | 1.5 kg    |
|                               | 90 min.  | –                                                                                   | 2.5 kg    |
|                               | 120 min. | –                                                                                   | 3.0 kg    |
|                               | 150 min. | –                                                                                   | 4.0 kg    |

- Temperatura vode: Izberite temperaturo vode, ki ustreza programom pranja. Pri pranju vedno upoštevajte proizvajalčevo oznako za vzdrževanje oblačila ali navodila.
- Program nastavite na <Pranje:Večji bombažni kosi 60°C+Intenzivno+1400rpm>in<Suho: Suho Za V Omaro + Intenzivno (obremenitev prvega cikla sušenja: 4,0 kg, obremenitev drugega cikla sušenja: 4,0 kg)> za preizkus skladnosti z EN60456.

### ❗ OPOMBA

- Priporočamo nevtralen detergent.
- Program za volno nudi nežno obračanje in nego perila pri nizki hitrosti vrtenja.
- Za sušenje izberite največjo možno hitrost vrtenja programa za pranje.
- Kadar količina perila, ki ga želite oprati in posušiti v enem programu, ne presega največje teže, dovoljene za program sušenja, vam priporočamo, da pranje in sušenje opravite naenkrat, enega za drugim.

## Način uporabe

### ■ Dodatne možnosti

| Program                     | Sušenje | Intenzivno | Predpranje | Medicinsko izpiranje | Časovni zamik |
|-----------------------------|---------|------------|------------|----------------------|---------------|
| Bombaž                      | ●       | ●          | ●          | ●                    | ●             |
| Večji bombažni kosi         | ●       | ●          | ●          | ●                    | ●             |
| Enostavna nega              | ●       | ●          | ●          | ●                    | ●             |
| Športna oblačila            |         | ●          |            |                      | ●             |
| Volna                       |         | ●          |            |                      | ●             |
| Hitro 30                    | ●       | ●          | ●          |                      | ●             |
| Izpiranje + centrifugiranje | ●       |            |            |                      | ●             |
| Otroška Oblačila            | ●       | ●          | ●          | ●                    | ●             |
| Intenzivno 60               | ●       | ●*         |            |                      | ●             |

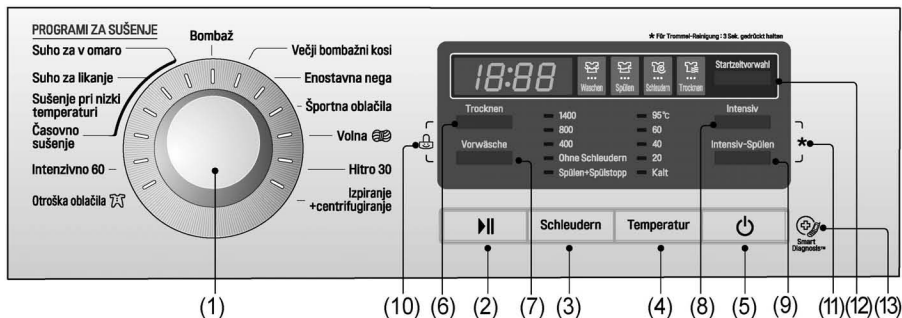
\* : Ta možnost je samodejno vključena v programu in je ni mogoče izbrisati.

### ■ Delovni podatki

| Program                     | Največja hitrost vrtenja (vrt./min) |
|-----------------------------|-------------------------------------|
| Bombaž                      | 1400                                |
| Večji bombažni kosi         | 1400                                |
| Enostavna nega              | 800                                 |
| Športna oblačila            | 800                                 |
| Volna                       | 800                                 |
| Hitro 30                    | 1400                                |
| Izpiranje + centrifugiranje | 1400                                |
| Otroška Oblačila            | 800                                 |
| Intenzivno 60               | 1400                                |



# P pravilna uporaba pralnega stroja



- (1) izbira: Program (Program) (5) gumb: Power (Vklop/Izklop) (9) gumb: Medic Rinse (Medicinsko izpiranje)  
 (2) gumb: Start/Pause (Start/časovna prekinitev) (10) gumb: Child Lock (Starševski nadzor)  
 (3) izbira: Spin (Centrifugiranje) (7) gumb: Pre Wash (Predpranje) (11) gumb: Tub Clean (Č)  
 (4) gumb: Temp. (Temperature vode) (8) gumb: Intensive (Intenzivno) (12) gumb: Time Delay (Časovna zakasnitev)  
 (13) Funkcija SmartDiagnosis™ je na voljo za izdelke, ki imajo oznako 'SmartDiagnosis™'.

## Power [Vklop/Izklop]



### 1. Vklop

- Pritisnite gumb Power za vklop ali izklop stroja.
- Za prekinitev funkcije Time Delay [časovni zamik], pritisnite Power [Vklop].

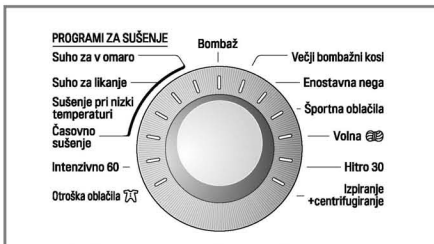
### 2. Začetni program

- Ko pritisnete Power [Vklop], je pralni stroj pripravljen za pranje perila za kuhanje/barvasto perilo. Druge začete nastavitve so kot sledi.
- Torej če bi radi nadaljevali brez spreminjanja začetne nastavitve, samo pritisnite gumb Start/Pause in stroj bo nadaljeval.

#### ■ Začetni program

- Program za bombaž/glavno pranje/običajno izpiranje/ 1400 rpm / 40° C

## Program [Program]



- Na voljo je 13 programov glede na tip perila.
  - Ko je izbrana določen program, se prižge lučka izbranega programa.
  - Ko pritisnete gumb **Start/Pause**, se samodejno izbere program za pranje bombaža.
    - Ko zvarite gumb za izbiro programa se program izbere po naslednjem vrstnem redu
- "Bombaž - Večji bombažni kosi - Enostavna nega - Športna oblačila - Volna - Hitro 30 - Izpiranje + centrifugiranje - Otroška oblačila - Intenzivno 60 - Časovno Sušenje - Sušenje Pri Nizki Temperaturi - Suho za Likanje - Suho Za V Omro.

Glede tipa perila in ustreznega programa, glejte stran 13.

# Način uporabe

## ■ Dodaten program

### Časovni zamik

Nastavite lahko časovni zamik, tako da se pralni stroj samodejno vključi in konča po določenem časovnem intervalu.

#### ❶ OPOMBA

- Časovni zamik je zamik časa do konca pranja in ne do začetka. Dejanski čas se lahko razlikuje glede na temperaturo vode, količine perila in drugih dejavnikov.

1. Pritisnite gumb za vklop.
2. Izberite program.
3. Pritisnite gumb za časovni zamik in nastavite želeni čas.
4. Pritisnite gumb za začetek/premor.

### Medicinsko izpiranje

Za najboljše rezultate ali čistejšo splakovanje. Omogoča temperaturo končnega splakovanja 40 stopinj.

1. Pritisnite gumb za vklop.
2. Izberite program.
3. Pritisnite gumb za Medicinsko izpiranje in nastavite želeni čas.
4. Pritisnite gumb za začetek/premor.

### Intenzivno

Če je perilo zelo umazano, je dobro uporabiti program Intenzivno

1. Pritisnite gumb za vklop.
2. Izberite program.
3. Pritisnite gumb Intenzivno.
4. Pritisnite gumb za začetek/premor.

### Predpranje

Če je perilo zelo umazano, je dobro uporabiti program Predpranje.

1. Pritisnite gumb za vklop.
2. Izberite program.
3. Pritisnite gumb Predpranje.
4. Pritisnite gumb za začetek/premor.

### Sušenje

#### Pranje in sušenje

1. Pritisnite gumb za vklop.
2. Izberite program (bombaž, Večji bombažni kosi, enostavna nega, intenzivno 60, otroška oblačila).
3. Pritisnite gumb za sušenje.
4. Pritisnite gumb za začetek/premor.

#### Časovno sušenje

Če izberete časovno sušenje, pritisnite gumb sušenje in izberite čas sušenja (30, 60, 90, 120, 150 minut).

## Način uporabe

### ■ Možnosti

#### Centrifuga

- Hitrost centrifuge lahko nastavite s pritiskanjem na gumb za centrifugo.

#### Temp.

- S pritiskom na gumb Temp lahko izberete temperaturo vode.
  - Hladno
  - 20°C, 40°C, 60°C, 95°C
- Temperaturo vode lahko izberete glede na program.

### ■ Druge funkcije

#### Samo centrifuga

1. Pritisnite gumb za vklop.
2. Izberite hitrost vrtenja.
3. Pritisnite gumb za začetek/premor.

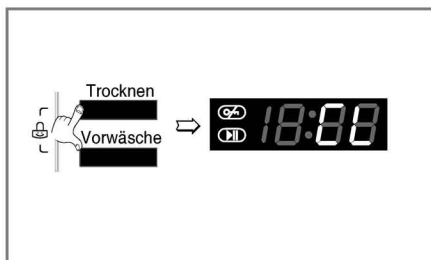
#### **OPOMBA**

- Če izberete "Brez centrifuge" se bo boben vrtel naprej pri nizki hitrosti za hitro odvajanje vode.

## Način uporabe

### ■ Varovalo za otroke

Izberite to funkcijo za zaklep gumbov na nadzorni plošči in tako preprečite, da bi kdo s pritiskanjem spreminjal nastavitve. »Varovalo za otroke« lahko nastavite med potekom programa pranja.

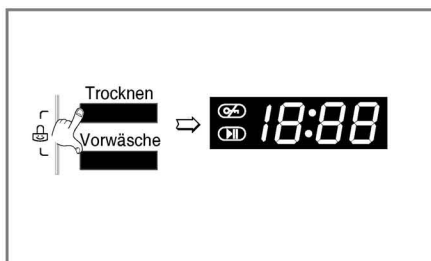


#### Zaklepanje nadzorne plošče

1. Hkrati pritisnite ter 3 sekunde zadržite gumba Možnosti.
2. Zasllišali boste pisk, na zaslonu LED pa se bo prikazalo ' [ L '. Ko je aktivirano varovalo za otroke, so zaklenjeni vsi gumbi razen gumba za vklop/izklop.

#### ❗ OPOMBA

- Če stroj izklopite, se funkcija varovala za otroke ne ponastavi. Funkcijo varovala za otroke morate deaktivirati, preden lahko dostopate do katere koli druge funkcije.

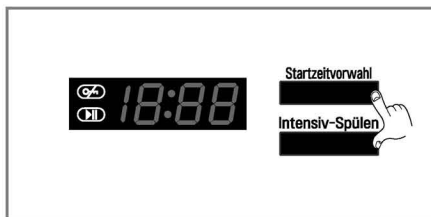


#### Odklepanje nadzorne plošče

1. Hkrati pritisnite ter 3 sekunde zadržite gumba Možnosti.
2. Zasllišali boste pisk, na zaslonu LED pa se bo ponovno prikazal preostali čas do konca programa.

### ■ Vklop/izklop piska

Funkcijo vklopa in izklopa piska lahko nastavite le med postopkom pranja.



1. Pritisnite gumb za vklop.
2. ritisnite gumb za začetek/premor.
3. Istočasno pritisnite in 3 sekunde držite tipki Časovni zamik za Startzeitvorwahl iz Intensiv-Spülen funkcije piska.

Ko je funkcija piska nastavljena, se nastavev shrani, tudi potem ko stroj izključite.

#### ❗ OPOMBA

- Če želite funkcijo piska izklopiti, preprosto ponovite korake tega postopka.

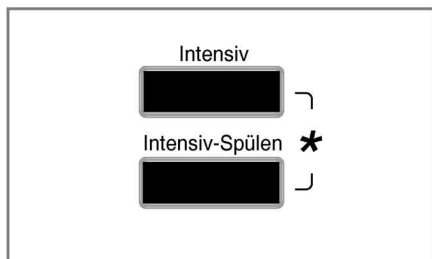
## Način uporabe

### ■ Čiščenje bobna

Čiščenje bobna je poseben program za čiščenje notranjosti vašega pralnega stroja.

V tem programu se uporabi večja količina vode pri višji hitrosti vrtenja.

Redno izvajajte ta postopek.



1. Odstranite vsa oblačila iz pralnega stroja in zaprite vrata.
2. Odprite predal za pralna sredstva in dodajte sredstvo proti vodnemu kamnu (npr. Calgon) v glavni del predala.
3. Počasi zaprite predal.
4. Vključite pralni stroj in nato pritisnite in 3 sekunde zadržite gumb Intenzivno in Medicinsko izpiranje. Nato se na zaslonu LED prikaže »tcl«.
5. Pritisnite gumb za začetek/premor.
6. Potem ko se program zaključi, pustite vrata odprta, da se odpiralo vrat, tesnilo in steklo posušijo.

### ❗ OPOMBA

- V predal za pralna sredstva ne dodajajte detergenta.
- Lahko se namreč tvorijo prekomerne količine pene, ki začnejo uhajati iz predala.

### ⚠ POZOR

- Če lahko v bližino pride otrok, pazite, da vrat ne pustite predolgo odprtih.

### ■ Zaklep vrat

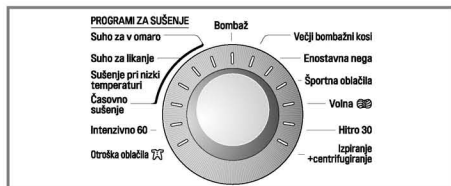


»Zaklep vrat« - Iz varnostnih razlogov se vrata pralnega stroja zaklenejo, ko je le-ta v uporabi, prikazana pa je tudi ikona »Zaklep vrat«. Ko ikona »Zaklep vrat« izgine, lahko vrata varno odprete.

# Način uporabe

## ■ Sušenje

Med sušenjem pustite pipo za hladno vodo odprto.



- Sušenje: Suho za V Omaro, Suho Za Likanje, Sušenje Pri Nizki Temperaturi, Časovno Sušenje.
- Sušilnega bobna ne smete prenatrpati s perilom. Pustite še dovolj prostora, da se bo lahko perilo z lahkoto obračalo.
- Če stroj postopek sušenja še ni zaključil in bi radi prej odprli vrata, kjer bi radi vzeli ven nek kos perila, ne pozabite prej pritisniti gumb Start/Pause [Start/Premor].
- Po zaključenem postopku sušenja prikaže na zaslonu "E d". S pritiskom gumba "Start/Pause" [Start/Premor] zaključite program. Če ne pritisnete gumba "Start/Pause" [Start/Premor] se bo program končal čez približno 4 ure. "E d" postopek hlajenja.

## 1. Samodejno vodenje sušenja

- Automatic Cycles je namenjen za sušenje vseh vrst perila. Elektronski senzorji merijo temperaturo pare in nato dvignejo ali znižajo temperaturo sušenja, kar prispeva k hitrejšemu času odzivanja in bolj intenzivni kontroli nad temperaturo.
- a) Suho Za V Omaro : Izberite za blago.
- b) Suho Za Likanje : Če želite perilo zlikati.
- c) Sušenje Pri Nizki Temperaturi : Izberite za sintetiko.
- d) Časovno Sušenje (30/60/90/120/150 minut)
  - 30 minut: Bombaž / Brisače 0,5 kg
  - 60 minut: Bombaž / Brisače 1,5 kg
  - 90 minut: Bombaž / Brisače 2,5 kg
  - 120 minut: Bombaž / Brisače 3,0 kg
  - 150 minut: Bombaž / Brisače 4,0 kg

## ● OPOMBA

- Predviden čas sušenja se lahko razlikuje od trenutnega časa sušenja s samodejnim programom. Izbran tip izdelka, količina perila in stopnja sušenja vplivata na čas sušenja.
- Zadnjih 10 minut sušenja senzor (termistor) ugotovi, kakšno je stanje oblačil. Če oblačila še niso dovolj suha, se bo čas tega cikla podaljšal za največ 10 minut, na zaslonu pa bo prikazan preostanek 10 minut.

# Način uporabe

## 1. Navodila za čas sušenja

- Podani časi sušenja so namenjena kot vodila pri ročni nastavitvi vašega sušilnika. Čas sušenja je pred vsem odvisen od vlage, sobne temperature in vrsta blaga, pri tem se najbolje zanesite na vaše lastne izkušnje.

## Volneno perilo

- Nekatero tkanino in pletenino se lahko skrčijo, kar pa je odvisno od kakovosti tega perila.

## Perilo, ki se ne mečka in perilo iz sintetike

- Ne napolnite preveč sušilnika.
- Da preprečite mečkanje perila, vzemite perilo ven iz sušilnika, čim je sušilnik končal s sušenjem.

## Potiskana oblačila in sintetična

- Ne prenapolnite svojega sušilca.
- Odstranite potiskane majice in sintetična oblačila takoj ko sušilec preneha s funkcijo odstranjevanja gub.

## Vlakno ali oblačila iz usnja

- Pred uporabo upoštevajte navodila proizvajalca.

## Oblučila za dojenčka in nočno perilo

- Pred uporabo upoštevajte navodila proizvajalca.

## Guma in umetne mase

- Ne uporabljajte sušilnik za oblačila, ki so narejene iz gume ali plastične mase ali tekstilno blago, kot so:
  - a) aprons, bibs, chair covers
  - b) curtains and table cloths
  - c) bathmats

## Stekleno vlakno

- Steklenega vlakna ne smete sušiti v sušilniku. Deli stekla, ki ostanejo v sušilniku, bi se lahko prišli perila, ki ga boste sušili pri naslednji uporabi sušilnika.

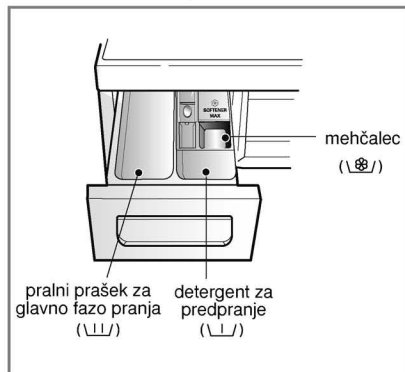
## 3. Zaključek sušenja

- Po zaključenem postopku sušenja prikaže na zaslonu "E d" [Cool Down oz. Ohladi].
- Postopek hlajenje je samodejno nastavljeno, ko se zaključi sušenje.
- Če ne boste odstranili perila ko je sušilnik zaključil svojo nalogo sušenje, bo perilo postalo bolj nagubano.
- Postopek hlajenja traja do 4 ure, medtem periodično obrača, razporedi in razpihuje perilo in tako prepreči nastanek gub.
- Sporočilo o hlajenju "E d" bo ostalo na zaslonu dokler ne odstranite perila in pritisnete gumb Start/Pause.

## Dodajanje detergenta

### ■ Dodajanje detergenta in mehčalca perila

#### ► Predal za pralno sredstvo



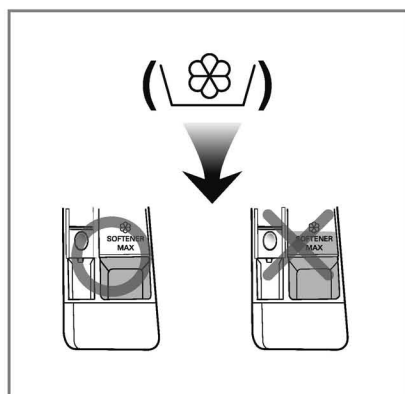
• Samo glavno pranje → \\|\\|

• Predpranje + glavno pranje → \\|\\| • \\|\\|

#### ⚠ OPOZORILO

- Detergente za pranje hranite izven dosega otrok, saj obstaja nevarnost zastrupitve.
- Zaradi preveč detergenta, belila ali mehčalca lahko tekočina steče prek roba.
- Pazite, da uporabite primerno količino detergenta.

#### ► Dodajanje mehčalca za perilo



- Ne napolnite nad zgornjo mejo količine dodajanja. Če napolnite preveč, se lahko mehčalec doda prezgodaj, kar lahko povzroči madeže na oblačilih. Počasi zaprite predal.
- Mehčalca za perilo ne smete pustiti v predalu več kot 2 dni. (Lahko se namreč strdi.)
- Mehčalec bo samodejno dodan med zadnjim ciklom splakovanja.
- Predala ne odpirajte, ko doteče voda.
- Ne uporabljajte topil (npr. benzena).

#### ❗ OPOMBA

- Mehčalca za perilo ne dodajajte neposredno na oblačila.



## Dodajanje detergenta

### ► Doziranje detergenta

- Detergent je treba uporabiti v skladu z navodili proizvajalca detergentov in ga izbrati na podlagi vrste, barve in umazanosti tkanine ter temperature pranja.
- Če uporabite preveč detergenta, se lahko tvori preveč pen, kar zmanjša kakovost pranja in lahko preobremeni motor.
- Priporočamo, da za najboljši rezultat uporabite močan detergent.
- Če želite uporabiti tekoči detergent, sledite navodilom proizvajalca detergenta.
- Tekoči detergent lahko nalijete neposredno v glavni predal za detergent, če takoj zaženete pranje.
- Če uporabljate funkcijo zamika časa ali če ste izbrali funkcijo predpranje, ne uporabite tekočega detergenta, saj se lahko strdi.
- Če se nabere preveč pen, zmanjšajte količino detergenta.
- Uporabo detergenta boste morda morali prilagoditi glede na temperaturo vode, trdoto vode, velikost in količino perila. Za najboljše rezultate ne milite prevel.
- Preden izberete detergent in temperaturo vode, preverite podatke na etiketi oblačila.
- V pralni stroj vstavite samo predpisan detergent.
  - Običajni detergenti v prahu za vse vrste tkanin (Hladno - 95° C)
  - Detergenti v prahu za občutljive tkanine (Hladno - 40° C)
  - Tekoči detergenti v prahu za vse vrste tkanin (Hladno - 95° C) ali posebni detergenti za volno (Hladno - 40° C).
- Za večjo učinkovitost pranja in beljenja uporabite običajni detergent v prahu z belilom.

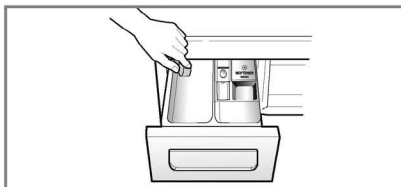
### ⚠ OPOZORILO

- **Ne pustite, da se detergent strdi.** V nasprotnem primeru lahko pride do zamašitev, slabega izpiranja ali neprijetnih vonjav.

### ⓘ OPOMBA

- Polna količina perila: v skladu s priporočili proizvajala.
  - Delna količina perila: 3/4 običajne količine.
  - Minimalna količina perila: 1/2 običajne količine.
- Detergent se iz predala spere na začetku pranja.

### ► Dodajanje mehčalca za vodo

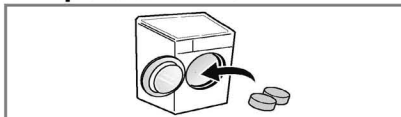


- V območjih z izredno trdo vodo lahko uporabite mehčalec za vodo (proti vodnemu kamnu, kot je Calgon).

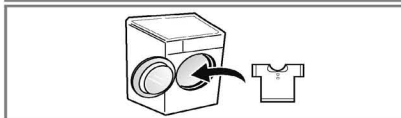
Dozirajte v skladu s količino, ki je navedena na embalaži. Najprej dodajte detergent in šele nato mehčalec za vodo.

- Uporabite količino detergenta, kot je priporočena za mehko vodo.

### ► Uporaba tablet



1. Odprite vrata in dajte tablete v boben.



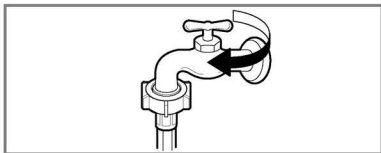
2. V boben dajte perilo in vrata zaprite.

## Vzdrževanje

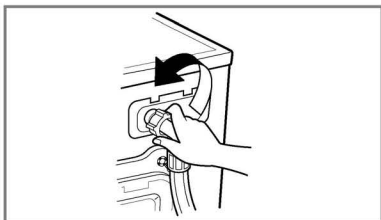
- Pred čiščenjem notranjosti pralnega stroja odklopite napajalni kabel, da se izognete tveganju električnega udara.
- Če naprave dalj časa ne uporabljate (npr. v času počitnic), zaprite pipo dotoka vode, še posebej če v neposredni bližini ni talnega odtoka.
- Ko napravo zavržete, odrežite napajalni kabel in vtič uničite.
- Onesposobite zapah za vrata in tako preprečite, da bi se v notranjost lahko zaprli majhni otroci.

### ■ Filter dotoka vode

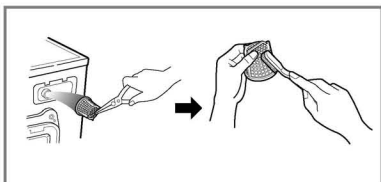
- Na nadzorni plošči bo utripal znak »  $\text{! E}$  «, če voda ne vstopa v predal za pralno sredstvo.
- Če je voda zelo trda ali vsebuje ostanke usedlin, se je lahko zamašil filter dotoka vode. Zato je filter dobro od časa do časa očistiti.



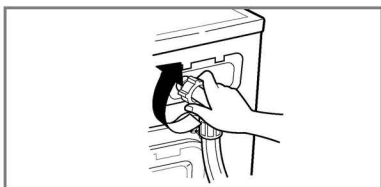
1. Zaprite pipo za vodo.



2. Odvijte cev dotoka vode.



3. Očistite filter s pomočjo trde krtače.



4. Cev dotoka vode privijte nazaj.

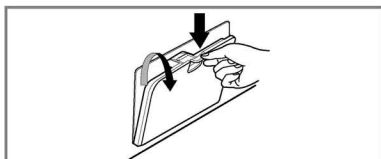
## Vzdrževanje

### ■ Filter za odtočno črpalko

- Filter za odtok zbira nitke in majhne predmete iz perila. Redno preverjajte, ali je filter čist in tako zagotovite brezhibno delovanje stroja.

#### ⚠ POZOR

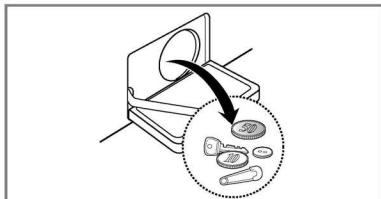
- S pomočjo cevi za odtoke najprej odtočite vodo in nato odprite filter črpalke ter odstranite nitke in predmete. **Pri praznjenju pazite, saj je voda lahko vroča.**
- Preden začnete s čiščenjem odtočne črpalke, opravljanjem nujnega praznjenja ali odpiranjem pokrova, počakajte, da se voda ohladi.



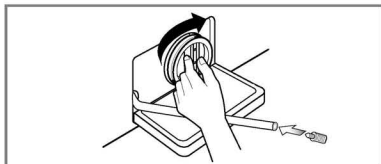
1. Odprite spodnji pokrov in izvalcite cev.



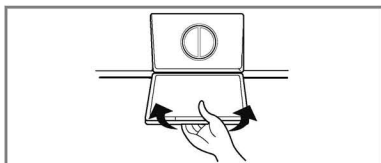
2. Odstranite čep za odtok.  
Filter odprite, tako da ga zasučete v levo.



3. S filtra odstranite vsakršno tujo snov.



4. Po čiščenju obrnite filter črpalke in vstavite čep za odtok.

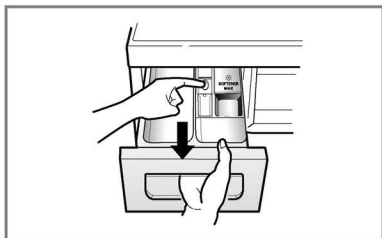


5. Zaprite spodnji pokrov.

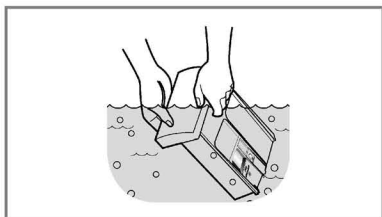
## Vzdrževanje

### ■ Predal za pralno sredstvo

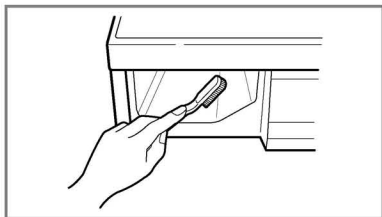
- Čez nekaj časa se v predalu naberejo ostanki detergenta in mehčalca perila.
- Zato je predal občasno treba očistiti s curkom tekoče vode.
- Če je treba, ga lahko popolnoma odstranite tako, da pritisnete zatič navzdol in predal povlečete ven.
- Za lažje čiščenje lahko snamete zgornji del predela za mehčalec perila.



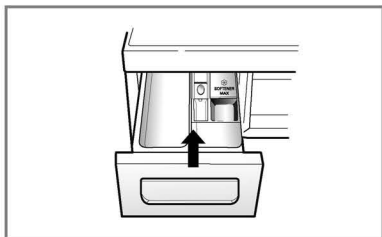
1. Predal za pralno sredstvo izvlecite.



2. Očistite predal pod tekočo vodo.



3. Odprtino za predal očistite s staro zobno ščetko.



4. Predal za pralno sredstvo ponovno vstavite.

## Vzdrževanje

### ■ Boben pralnega stroja

- Če živite na območju, kjer je voda trda, se lahko v pralnem stroju, na neopaznih mestih, stalno nalaga vodni kamen, ki ga ne moremo odstraniti zlahka. Po določenem času lahko nabrali vodni kamen zamaši naprave in če tega ne preverjamo, je naprave lahko treba zamenjati.
- Kljub temu da je boben pralnega stroja narejen iz nerjavnega jekla, lahko majhne madeže rje povzročijo majhni kovinski predmeti (npr. sponke za papir, varnostne zaponke itd.), ki niso bile odstranjene iz bobna.
- Boben pralnega stroja je treba občasno očistiti.
- Če uporabljate sredstvo proti vodnemu kamnu, se prepričajte, da je ustrezen za uporabo v pralnem stroju.
- Sredstvo proti vodnemu kamnu lahko namreč vsebuje kemikalije, ki poškodujejo dele pralnega stroja.
- Odstranite vse madeže s čistilom za nerjavno jeklo.
- Nikoli ne uporabljajte jeklene žičke.

### ■ Čiščenje pralnega stroja

#### ► Zunanost

- Ustrezno vzdrževanje vašega pralnega stroja lahko podaljša njegovo življenjsko dobo.
- Zunanost pralnega stroja čistite s toplo vodo in nevtralnimi neagresivnimi gospodinjskim čistilnim sredstvom.
- Takoj obrišite tekočine, ki se morda polijejo. Nato stroj obrišite z vlažno krpo.
- Površine ne udarjajte z ostrimi predmeti.
- Ne uporabljajte sredstev, ki vsebujejo metilni alkohol, razredčil in podobnih izdelkov.

#### ► Notranjost

- Osušite območje okrog vrat pralnega stroja, tesnilo in steklo vrat.
- Zaženite celoten program pralnega stroja z vročo vodo.
- Po potrebi postopek ponovite.

### ❗ OPOMBA

- Za odstranjevanje oblog zaradi trde vode uporabite le čistila, na katerih je označeno, da so primerna za pralne stroje.

### ■ Hladne razmere

Če pralni stroj hranite v prostoru, kjer lahko zmrzuje ali ga prestavite na mesto, kjer zmrzuje, upoštevajte naslednja navodila za preprečitev poškodb pralnega stroja.

- Zaprite pipo za dotok vode. Odklopite cevi za dotok vode in iz cevi izpustite ostalo vodo.
- V ustrezno ozemljeno električno vtičnico priključite napajalni kabel.
- V prazen boben vlijte 3,8 l nestrupenega sredstva proti zmrzovanju za rekreacijska vozila (RV). Zaprite vrata.
- Nastavite centrifugiranje in pustite, da pralni stroj 1 minuto centrifugira, tako da izteče vsa voda. Vse sredstvo proti zmrzovanju (RV) ne bo odstranjeno.
- Odklopite napajalni kabel, osušite notranjost bobna in zaprite vrata.
- Odstranite predal za pralno sredstvo in osušite predal.
- Pralni stroj hranite v pokončnem položaju.
- Za odstranitev sredstva proti zamrzovanju iz pralnega stroja po shranjevanju zaženite celoten cikel pralnega stroja in uporabite detergent. Ne dodajte perila za pranje.

## Vodič za odpravljanje težav

- Pralni stroj je opremljen s samodejnimi varovalnimi funkcijami, ki zgodaj zaznavajo napake in ustrezno reagirajo.

Če stroj ne deluje pravilno ali sploh ne deluje, preverite naslednje točke, preden stopite v stik s servisno službo.

### ■ Diagnosticiranje težave

| Simptom                                            | Možen vzrok                                                                                                                                                                                                                          | Rešitev                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rožljanje in žvenketanje                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>• V bobnu ali črpalki se lahko nahajajo tujki, npr. kovanci ali varnostne zaponke.</li> </ul>                                                                                                 | <p>Pralni stroj ustavite in preverite boben in filter za odtok.</p> <p>Če se hrup še vedno pojavlja, potem ko je pralni stroj zagnan ponovno, pokličite pooblaščen servisni center.</p>                                                           |
| Zamolklo udarjanje                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Težko perilo lahko povzroči zamolklo udarjanje. To je pogosto običajno.</li> </ul>                                                                                                          | <p>Če se zvok nadaljuje, pralni stroj verjetno ni uravnotežen. Ustavite pralni stroj in prerazporedite količino perila.</p>                                                                                                                       |
| Hrup vibracij                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ali so bile odstranjene vse pritrditve za transport in vsa embalaža?</li> <li>• Ali vse noge stojijo trdno na tleh?</li> </ul>                                                              | <p>Če med namestitvijo pralnega stroja niso bili odstranjeni, glejte priročnik za namestitvev za odstranjevanje pritrditev za transport.</p> <p>Perilo je morda neenakomerno razporejeno v bobnu. Ustavite pralni stroj in prestavite perilo.</p> |
| Puščanje vode                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Cevi za dotok ali odtok so zrahljane pri pipi ali pri pralnem stroju.</li> <li>• Hišne odtočne cevi so zamašene.</li> </ul>                                                                 | <p>Preverite in pritrdite priključke cevi.</p> <p>Odmašite cevi za odtok. Po potrebi se obrnite na vodovodarja.</p>                                                                                                                               |
| Uhajanje milnice                                   |                                                                                                                                                                                                                                      | <p>Preveč detergenta ali neustrezen detergent, lahko povzroči prekomerno tvorjenje pene, zaradi česar lahko pušča voda.</p>                                                                                                                       |
| Voda ne doteka v pralni stroj ali doteka počasi.   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Oskrba z vodo na območju ni ustrezna.</li> <li>• Pipa za dotok vode ni popolnoma odprta.</li> <li>• Cevi dovodne vode so prepognjene.</li> <li>• Filter dovodne cevi je zamašen.</li> </ul> | <p>Preverite drugo pipo v hiši.</p> <p>Pipo popolnoma odprite.</p> <p>Zravajte cev.</p> <p>Preverite filter dovodne cevi.</p>                                                                                                                     |
| Voda v pralnem stroju ne odteče ali odteka počasi. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dovodna cev je prepognjena ali zamašena.</li> <li>• Filter za odtok je zamašen.</li> </ul>                                                                                                  | <p>Očistite in zravajte odtočno cev.</p> <p>Očistite filter za odtok.</p>                                                                                                                                                                         |

## Vodič za odpravljanje težav

| Simptom                              | Možen vzrok                                                                                                                                                                                                                                                            | Rešitev                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|--------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Pralni stroj se ne zažene.           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Napajalni kabel morda ni priključen ali pa je povezava slaba.</li> <li>Pregorela je hišna varovalka, prekinjalo tokokroga je aktivirano ali pa je prišlo do izpada elektrike.</li> <li>Pipa za dovod vode ni odprta.</li> </ul> | <p>Prepričajte se, da je vtič dobro vstavljen v električno vtičnico.</p> <p>Ponastavite prekinjalo tokokroga ali zamenjajte varovalko. Ne povečujte kapacitete varovalke. Če je težava v preobremenitvi električnega tokokroga, ga mora popraviti usposobljen električnik. Odprite pipo za dotok vode.</p>                                                      |
| Pralni stroj sene vrti.              | <ul style="list-style-type: none"> <li>Preverite, ali so vrata popolnoma zaprta.</li> </ul>                                                                                                                                                                            | <p>Zaprte vrata in pritisnite gumb za začetek/premor. Ko pritisnete gumb za začetek/premor bo morda trajalo nekaj časa, preden boben začne centrifugirati. Vrata se morajo zakleniti, preden se centrifugiranje lahko začne.</p> <p>Dodajte en ali dva podobna kosa za uravnoteženje bobna. Prerazporedite težo in tako omogočite pravilno centrifugiranje.</p> |
| Vrata se ne odprejo.                 |                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p>Ko se pralni stroj vklopi, vrat ni mogoče odpreti iz varnostnih razlogov. Preverite ali je ikona "Zaklep vrat" osvetljena. Ko ikona "Zaklep vrat" izgine, lahko vrata varno odprete.</p>                                                                                                                                                                     |
| Čas pranja je podaljšan.             |                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p>Dejanski čas se lahko razlikuje glede na količino perila, vodni tlak, temperaturo vode in druge okoliščine.</p> <p>Če pralni stroj zazna neuravnoteženost ali če je zagnan program za odstranjevanje vlaken, se čas pranja podaljša.</p>                                                                                                                     |
| Mehčalec perila je stekel prek roba. | Zaradi preveč mehčalca lahko tekočina steče prek roba.                                                                                                                                                                                                                 | Upoštevajte navodila za dodajanje mehčalca, da ne bi uporabili prevelike količine. Ne napolnite nad zgornjo mejo količine za dodajanje.                                                                                                                                                                                                                         |
| Mehčalec je bil dodan prezgodaj      |                                                                                                                                                                                                                                                                        | Počasi zaprite predal. Med postopkom pranja ne odpirajte predala.                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Težave s sušenjem                    | Sušenje se ne izvaja                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>Ne preobremenite.</p> <p>Preverite, ali odvod pralnega stroja pravilno deluje in ali zadovoljivo odstranjuje vodo s perila. Količina perila je premajhna za sušenje. Dodajte nekaj brisač.</p>                                                                                                                                                               |

# Vodič za odpravljanje težav

## ■ Sporočila o napakah

| Simptom    | Možen vzrok                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Rešitev                                                                                                                                                    |
|------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1E</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Oskrba z vodo na območju ni ustrezna.</li> <li>Pipe za dotok vode niso popolnoma odprta.</li> <li>Cevi dovodne vode so prepognjene.</li> <li>Filter dovodne(-ih) cevi je zamašen.</li> <li>Če pušča voda na dotočni cevi, bo kazalec spremenil "A" v rdečo barvo.</li> </ul>                                                                                                                                                                       | <p>Preverite drugo pipo v hiši.<br/>Pipo popolnoma odprite.<br/>Zravnjajte cev(i).<br/>Preverite filter dovodne cevi.</p>                                  |
| <b>OE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Dovodna cev je prepognjena ali zamašena.</li> <li>Filter za odtok je zamašen.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>Očistite in zravnjajte odtočno cev.<br/>Očistite filter za odtok.</p>                                                                                   |
| <b>UE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Količina perila je premajhna.</li> <li>Obremenitev verjetno ni uravnotežena.</li> <li>Naprava vključuje sistem za zaznavanje in popravljanje neuravnoteženosti.</li> <li>Če so v bobnu posamezni težki kosi (npr. predpražnik za kopalnico, kopalni plašč itd.), sistem lahko zaustavi centrifugiranje ali celo prekine celoten cikel centrifugiranja.</li> <li>Če je perilo ob koncu programa še vedno premokro, dodajte manjše kose perila in tako uravnovesite obtežitev bobna ter postopek centrifugiranja ponovite.</li> </ul> | <p>Dodajte en ali dva podobna kosa za uravnoteženje bobna.<br/>Prerazporedite težo in tako omogočite pravilno centrifugiranje.</p>                         |
| <b>de</b>  |  <ul style="list-style-type: none"> <li>Prepričajte se, da vrata niso odprta.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p>Popolnoma zaprite vrata.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Če kazalnik nadaljuje s prikazom <b>de</b>, se posvetujte s serviserjem.</li> </ul> |
| <b>LE</b>  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Odklopite kabel in pokličite serviserja.                                                                                                                   |
| <b>FE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>V stroj doteče preveč vode zaradi pokvarjenega vodnega ventila.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>Zaprite dotok vode.<br/>Povlecite ven vtič iz električne vtičnice.<br/>Pokličite servis.</p>                                                            |
| <b>PE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Senzor nivoja vode ni deloval.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                            |
| <b>LE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Preobremenjenost motorja.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <p>Pralni stroj pustite 30 minut pri miru, tako da se motor ohladi.<br/>Nato znova zaženite program.</p>                                                   |
| <b>dHE</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Preverite dovod vode.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Odprite pipo. Če » <b>dHE</b> « ne izgine, odklopite napajalni vtič in pokličite servis.</p>                                                            |



# Vodič za odpravljanje težav

## OPOMBA

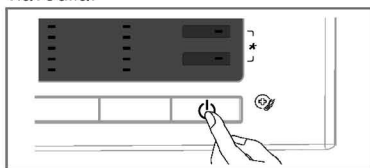
- Funkcija SmartDiagnosis™ je na voljo le za izdelke, ki imajo oznako 'SmartDiagnosis™'. Če imate mobilni telefon z možnostjo statike, funkcija smart diagnosis morda ne bo delovala.

## ■ Uporaba funkcije SmartDiagnosis™

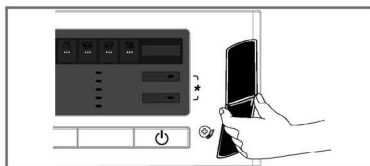
- Funkcijo uporabite le, če vam tako naroči klicni center. Zvok prenosa je podoben kot pri faksu in ne pomeni ničesar razen za klicni center.
- Funkcije SmartDiagnosis™ ni mogoče aktivirati, če se pralni stroj ne vključi. Če se to zgodi, je težavo treba odpraviti brez funkcije SmartDiagnosis™.

Če pride do težav s pralnim strojem, pokličite center za pomoč strankam.

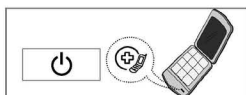
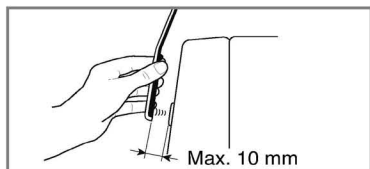
Sledite navodila uslužbenca klicnega centra in opravite naslednje korake, ko prejmete takšna navodila:



1. Pritisnite gumb za vklop/izklop in pralni stroj vključite. Ne pritisnite nobenega drugega gumba in ne zavrtite gumba za izbiro programa.



2. Ko prejmete navodila klicnega centra, položite slušalko telefona čim bližje gumbu za vklop/izklop.



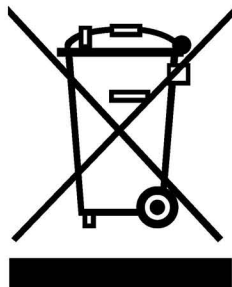
3. Pritisnite in zadržite tipko "Temp." za tri sekunde, medtem ko slušalko držite ob ikoni ali gumbu za vklop/izklop.
4. Slušalko držite na mestu, dokler ni prenos zvoka končan. To traja približno 6 sekund - zaslon bo ta čas odšteval.
  - Za najboljši rezultat slušalke ne premikajte, dokler se zvok prenaša.
  - Če uslužbenec klicnega centra ne more natančno posneti podatkov, vas lahko prosi, da poskusite ponovno.
  - Če med prenosom pritisnete gumb za vklop/izklop, se funkcija SmartDiagnosis™ izključi.

5. Ko je odštevanje končano in tona ni več, nadaljujte pogovor z uslužbencem klicnega centra, ki vam bo nato lahko pomagal s pomočjo informacij, ki ste jih s klicem prenesli centru za pomoč strankam za analizo.

Smart Diagnosis je posebna funkcija, ki je namenjena kot pomoč in ne kot nadomestilo tradicionalni metodi ugotavljanja napak skozi servisno mrežo. Učinkovitost te funkcije je odvisna od različnih dejavnikov, vključno vendar ne omejeno kot npr. sprejem mobilnega telefona, ki je uporabljen za prenos, katerikoli zunanji hrup, ki je prisoten tekom prenosa in tudi akustika prostora kjer se aparat nahaja.

Glede na omenjena dejstva, LG ne zagotavlja, da bo funkcija Smart Diagnosis vedno delovala in skladno s tem odpravila napako.

### Odstranjevanje vašega starega aparata



1. Na izdelku prečrtan simbol smetnjaka opozarja, da je treba odpadne električne in elektronske izdelke (OEEI) odstranjevati ločeno od ostalih komunalnih odpadkov.
2. Odpadni električni izdelki lahko vsebujejo nevarne snovi, zato s pravilnim odstranjevanjem starega aparata pripomorete k preprečevanju morebitnih negativnih vplivov na okolje in zdravje ljudi. Vaš stari aparat lahko vsebuje dele, ki bi jih bilo mogoče uporabiti za popravilo drugih izdelkov, in druge dragocene materiale, ki jih je mogoče reciklirati in s tem ohranjati omejene vire.
3. Vaš aparat lahko odnesete bodisi v trgovino, kjer ste kupili ta izdelek, ali pa se obrnite na lokalni urad za odstranjevanje odpadkov glede podrobnosti o najbližjem pooblaščenem zbirnem mestu za OEEI. Za najnovejšo informacije za vašo državo si oglejte [www.lg.com/global/recycling](http://www.lg.com/global/recycling)

### OPOMBA

- Ko napravo zavržete, odrežite napajalni kabel in vtič uničite. Onesposobite zapah za vrata in tako preprečite, da bi se v notranjost lahko zaprli majhni otroci.

### Kaj ne sodi v obseg garancije:

- Stroški prevoza serviserja na vaš dom, da vas nauči, kako uporabljati izdelek.
- Škoda zaradi napake, do katere pride, če je izdelek priključen na električno omrežje druge napetosti, kot je navedeno na nazivni plošči.
- Škoda zaradi napake, povzročene zaradi nesreče, malomarnosti, zlorabe ali višje sile.
- Škoda zaradi napake, povzročene zaradi uporabe v drugačne namene, kot je običajna gospodinjstva uporaba, ali zaradi uporabe, ki ni v skladu s priročnikom za uporabo.
- Učenje o uporabi stroja ali informacije o spremembi nastavitev stroja.
- Škoda zaradi napake, povzročene zaradi škodljivcev (npr. podgan, ščurkov ipd.).
- Hrup ali vibracije, ki se štejejo za običajne e.g. npr. zvok odtoka vode, zvok centrifuge ali opozorilni piski.
- Popravljanje nameščanja, na primer uravnoteženje izdelka in prilagajanje odtoka.
- Običajna vzdrževalna dela, ki so priporočena v priročniku za uporabo.
- Odstranjevanje tujkov/snovi iz stroja, tudi s filtra za črpalko in dovodno cev (npr. pesek, nohte, žice, nedrčkov, gumbe itd.).
- Menjavanje varovalk in ali popravljanje hišne električne napeljave ali vodovoda.
- Popravljanje neodobrenih popravil.
- Nenamensko ali posledično škodo lastnine, ki jih je povzročila okvara te naprave.
- Če se izdelek uporablja za komercialne namene, garancija zanj ne velja.

(Na primer: javni kraji, kot so javne kopalnice, nastanitveni objekti, telovadnice, hostli ...)

Če je izdelek nameščen izven običajnega delovanja servisne službe, stroške transporta za popravilo izdelka ali zamenjavo okvarjenega dela krije lastnik.

## Delovni podatki

| Izdelek fiche_Commission Direktiva 96/60/ES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                         |               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------|
| Dobaviteljeva blagovna znamka.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | LG                      |               |
| Dobaviteljeva identifikacijska oznaka modela.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | F H/1 496(A)(D)(W)(0~9) |               |
| Razred energijske učinkovitosti modela, določenega v skladu s Prilogo IV. Izrazi se kot „razred energijske učinkovitosti... na lestvici od A (boljša učinkovitost) do G (slabša učinkovitost)“. Kadar je ta podatek v tabeli, se lahko izrazi drugače, vendar mora biti jasno razvidna razporeditev na lestvici od A (boljša učinkovitost) do G (slabša učinkovitost). | B                       |               |
| Kadar je podatek v tabeli in je nekaterim strojem, ki so naštet v tabeli, dodeljena „ekološka nalepka Skupnosti“ na podlagi Uredbe (EGS) št. 880/92, se lahko ta podatek vključi tukaj. V tem primeru je naslov vrstice „Ekološka nalepka Skupnosti“ in vnese se kopija oznake ekološke nalepke. Ta določba ne vpliva na nobeno zahtevo sistema ekološke nalepke EU.   | No                      |               |
| Poraba energije za pranje, ožemanje in sušenje v kWh na ves delovni program, kakor je opredeljeno v opombi V Priloge I.                                                                                                                                                                                                                                                | 6.48                    | kWh / cikel   |
| Poraba energije samo za pranje in ožemanje v kWh na pralni program, kakor je opredeljeno v opombi VI Priloge I.                                                                                                                                                                                                                                                        | 1.36                    | kWh / cikel   |
| Razred pralnega učinka, določen v skladu s Prilogo IV. Izrazi se kot „razred pralnega učinka...na lestvici od A (višji) do G (nižji)“. To se lahko izrazi drugače, vendar mora biti jasno razvidna razporeditev na lestvici od A (višji) do G (nižji).                                                                                                                 | A                       |               |
| Ožemalni učinek pri standardnem programu pranja bombaža pri 60°C, določen v skladu s preskusnimi postopki po usklajenih standardih, omenjenih v členu 1(2). Izrazi se kot „ostanek vode po ožemanju % (v razmerju s težo suhega perila za pranje)“.                                                                                                                    | 44                      | %             |
| Največja hitrost ožemanja, kakor je opredeljeno v opombi VIII Priloge I.                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1400                    | rpm           |
| Zmogljivosti stroja pri standardnem programu pranja bombaža pri 60°C, kakor je opredeljeno v opombi IX Priloge I.                                                                                                                                                                                                                                                      | 8.0                     | kg            |
| Zmogljivost stroja za standardni sušilni program „suh bombaž“, kakor je opredeljeno v opombi X Priloge I.                                                                                                                                                                                                                                                              | 4.0                     | kg            |
| Poraba vode za pranje, ožemanje in sušenje v litrih na ves delovni program, kakor je opredeljeno v opombi XI Priloge I.                                                                                                                                                                                                                                                | 100                     | leto / cikel  |
| Poraba vode samo za pranje in ožemanje, v litrih na standardni program pranja (in ožemanje) bombaža pri 60°C, kot je določeno v skladu s preskusnimi postopki po usklajenih standardih, omenjenih v členu 1(2).                                                                                                                                                        | 65                      | leto / cikel  |
| Trajanje pranja in sušenja. Programski čas za ves program (pranje bombaža pri 60°C in sušenje „suh bombaž“) za nazivno zmogljivost pranja, določeno v skladu s preskusnimi postopki po usklajenih standardih, omenjenih v členu 1(2).                                                                                                                                  | 744                     | min.          |
| Povprečna poraba energije in vode enaka 200-kratni porabi, prikazani v točki 5 (energija) in 12 (voda). Izrazi se kot „ocenjena poraba na leto za štiričlansko gospodinjstvo ob vsakokratni uporabi sušenja (200 programov)“.                                                                                                                                          | 1296                    | kWh / leto    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 20000                   | litrih / leto |
| Povprečna poraba energije in vode enaka 200-kratni porabi, prikazani v točkah 6 (energija) in 13 (voda). Izražena mora biti kot „ocenjena poraba na leto za štiričlansko gospodinjstvo, ki nikoli ne uporablja sušenja (200 programov)“.                                                                                                                               | 272                     | kWh / leto    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 13000                   | litrih / leto |





# MANUEL D'UTILISATION LAVE-LINGE

FRANÇAIS



Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre lave-linge et conservez-le pour vous y référer ultérieurement.

F H/1 496(A)(D)(W)(0~9)

# Sommaire

|                       |          |
|-----------------------|----------|
| <b>Sommaire .....</b> | <b>2</b> |
|-----------------------|----------|

|                                          |          |
|------------------------------------------|----------|
| <b>Caractéristiques du produit .....</b> | <b>3</b> |
|------------------------------------------|----------|

## Consignes de sécurité importantes

|                                                        |   |
|--------------------------------------------------------|---|
| Consignes de sécurité importantes .....                | 4 |
| Précautions de sécurité de base .....                  | 5 |
| Conserver ces instructions .....                       | 6 |
| Instructions de sécurité pour la mise en service ..... | 7 |

|                             |          |
|-----------------------------|----------|
| <b>Spécifications .....</b> | <b>8</b> |
|-----------------------------|----------|

## Installation

|                                                   |    |
|---------------------------------------------------|----|
| Retrait de l'emballage .....                      | 9  |
| Retrait des vis de bridage .....                  | 9  |
| Emplacement nécessaire pour l'installation .....  | 10 |
| Raccordement du tuyau d'alimentation en eau ..... | 12 |
| Installation du tuyau de vidange .....            | 14 |
| Mise à niveau .....                               | 15 |

## Comment utiliser votre lave-linge

|                                                   |    |
|---------------------------------------------------|----|
| Fonctionnement du lave-linge .....                | 17 |
| Précautions à prendre avant le lavage .....       | 18 |
| Tableau des programmes de lavage .....            | 19 |
| Tableau des programmes de séchage .....           | 20 |
| Options supplémentaires .....                     | 21 |
| Vitesses de rotation maximales .....              | 21 |
| Panneau de commande .....                         | 22 |
| Fonctions additionnelles .....                    | 23 |
| - Fin différée .....                              | 23 |
| - Rinçage extra .....                             | 23 |
| - Intensif .....                                  | 23 |
| - Prélavage .....                                 | 23 |
| - Séchage .....                                   | 23 |
| Options .....                                     | 24 |
| - Essorage .....                                  | 24 |
| - Température .....                               | 24 |
| Autres fonctions .....                            | 24 |
| - Essorage seul .....                             | 24 |
| Verrouillage enfants .....                        | 25 |
| Activation / désactivation du Signal sonore ..... | 25 |
| Nettoyage de la cuve .....                        | 26 |
| Verrouillage de la porte .....                    | 26 |
| Séchage .....                                     | 27 |

Nous vous recommandons de lire soigneusement votre notice d'utilisation qui vous donnera toutes les instructions utiles pour l'installation, l'utilisation et la maintenance. Conservez-la pour vous y référer par la suite.

Enregistrez le modèle et le numéro de série de votre lave-linge.

---

N° de modèle.

---

N° de série

---

Date d'achat

---

## Ajout de lessive

|                                         |    |
|-----------------------------------------|----|
| Ajout de lessive et d'adoucissant ..... | 30 |
|-----------------------------------------|----|

## Maintenance

|                                                |    |
|------------------------------------------------|----|
| Le filtre d'arrivée d'eau .....                | 32 |
| Le filtre de la pompe de vidange .....         | 33 |
| Bac à produits .....                           | 34 |
| Le tambour de lavage .....                     | 35 |
| Nettoyage de votre lave-linge .....            | 35 |
| Instructions de préparation pour l'hiver ..... | 35 |

## Guide de dépannage

|                                            |    |
|--------------------------------------------|----|
| Diagnostic des problèmes .....             | 36 |
| Message d'erreur .....                     | 38 |
| Manuel d'utilisation SMARTDIAGNOSIS™ ..... | 39 |

## Termes de la garantie .....

## Données d'exploitation .....

# Caractéristiques du produit



## ■ Moteur Inverter Direct Drive™

Le moteur électromagnétique est en transmission directe sur le tambour sans courroie ni poulie. Le lave-linge est fiable, performant et silencieux.



## ■ La technologie 6 Motion Direct Drive™ : 6 mouvements pour une performance inégalée.

LG a recréé les mouvements de la lavandière avec la technologie 6 Motion DD. Grâce au moteur Direct Drive™ en transmission directe, le tambour reproduit des mouvements précis.

Chaque mouvement correspond à un besoin du linge pour gagner en efficacité de lavage, en soin du linge et en silence.



## ■ Protection contre le froissement

Grâce à la rotation alternée du tambour, le froissement du linge est réduit au minimum.



## ■ Chauffage de l'eau

La résistance incorporée au lave linge chauffe automatiquement l'eau à la température adéquate correspondant au programme de lavage choisi.



## ■ Plus économique grâce à la pesée électronique

Le lave-linge détermine le niveau d'eau optimal et le temps de lavage afin d'adapter les consommations d'eau et d'énergie à la charge contenue dans le tambour.



## ■ Verrouillage-Enfant

Le système "Verrouillage Enfants" empêche les enfants d'appuyer sur les boutons du lave-linge pendant son fonctionnement.



## ■ Système Anti-balourd

En détectant les déséquilibres éventuels du tambour, il répartit uniformément la charge pour réduire le niveau de bruit pendant l'essorage.



## ■ Redémarrage automatique

Si la machine s'arrête à cause d'une défaillance électrique, elle reprendra automatiquement son fonctionnement à partir de la position où elle s'était arrêtée.



## ■ SmartDiagnosis™

Si vous rencontrez des difficultés techniques avec votre lave-linge, vous pouvez transmettre des données par téléphone au service consommateurs LG. L'agent du centre d'appels enregistre les données transmises par votre appareil et les utilise pour analyser le problème, offrant un diagnostic rapide et efficace.



# Consignes de sécurité importantes

## LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

### **AVERTISSEMENT**

Pour votre sécurité, les instructions contenues dans ce manuel doivent être rigoureusement suivies. Le non respect de ces instructions entraîne un risque d'incendie, d'explosion, de choc électrique, de dommages matériels, de blessures, ou de décès.

### **Votre sécurité et celle des autres sont d'une grande importance.**

Nous avons fourni de nombreuses consignes de sécurité importantes aussi bien dans ce manuel que sur votre appareil. Lisez et respectez toujours l'ensemble des consignes de sécurité.

 Ceci est le symbole de mise en garde.

Ce symbole attire votre attention sur des risques potentiels pouvant provoquer des blessures graves ou la mort.

Toutes les consignes de sécurité suivront le symbole de mise en garde ainsi que l'indication DANGER, AVERTISSEMENT ou ATTENTION.

Ces indications ont la signification suivante :

### **DANGER**

Le non-respect immédiat de ces instructions provoquera des blessures graves ou la mort.

### **AVERTISSEMENT**

Le non-respect de ces instructions peut provoquer des blessures graves ou la mort.

### **ATTENTION**

Le non-respect de ces instructions peut provoquer des blessures légères ou endommager le produit.

Toutes les consignes de sécurité vous indiqueront quel est le risque potentiel, comment minimiser le risque de blessures et les conséquences en cas de non-respect des instructions.

# Consignes de sécurité importantes

## ■ Précautions de sécurité de base

### **⚠ AVERTISSEMENT**

Afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique, ou de blessures pendant l'utilisation du lave-linge, prendre les précautions de base suivantes :

- **Ne pas mettre les mains dans le lave-linge lorsqu'il est sous tension** (touche "Marche" activée.).
- **Ne pas installer ni stocker le lave-linge dans un endroit exposé aux intempéries.**
- **Ne pas toucher aux commandes.**
- **Ne pas réparer ni remplacer une pièce de la machine à laver. Ne pas effectuer d'autres entretiens que ceux spécifiquement recommandés par le manuel (voir pages 20 à 25). Même dans ce cadre, assurez vous de la bonne compréhension des instructions avant toute manipulation et renoncez y si vous n'avez pas les compétences nécessaires.**
- **Ne pas laisser de matériaux combustibles tels que des peluches, du papier, des chiffons, des produits chimiques, etc ... en dessous et autour de la machine.**
- **Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par de jeunes enfants ni par des personnes handicapées sans supervision. Ne laissez pas des enfants jouer dessus, avec ou à l'intérieur de cet appareil, ni d'ailleurs avec aucun autre appareil.**
- **Ne pas laisser les enfants jouer sur, avec ou à l'intérieur de la machine ou de tout autre appareil.**
- **Ne pas laisser la porte du lave-linge ouverte.** Une porte ouverte peut inciter les enfants à se suspendre à la porte ou à se glisser à l'intérieur de la machine à laver.
- **Ne jamais mettre la main dans la machine à laver quand elle est en marche. Attendre l'arrêt complet du tambour.**
- Ne pas laver ni sécher des articles qui ont été nettoyés, lavés, trempés dans des substances combustibles ou explosives ou tachées par ces substances (telles que la cire, l'huile, la peinture, l'essence, les dégraissants, les solvants de nettoyage à sec, le kérosène, etc ...) qui peuvent s'enflammer ou exploser.  
Il se peut que l'huile reste dans la cuve après un cycle complet de lavage, ce qui peut provoquer un incendie pendant le séchage. Par conséquent, ne pas insérer de vêtements imprégnés d'huile.
- Le processus de lessivage peut réduire le caractère ignifuge des tissus.
- Pour éviter cela, suivre soigneusement les instructions de lavage et de précaution du fabricant du vêtement.
- Ne pas fermer brusquement la porte de la machine à laver et ne pas essayer d'ouvrir la porte de force quand elle est verrouillée (Indicateur de verrouillage de la porte allumé) pour ne pas endommager la porte de la machine à laver.

# Consignes de sécurité importantes

## ■ Précautions de sécurité de base

### ⚠ AVERTISSEMENT

Afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique, ou de blessures pendant l'utilisation du lave-linge, prendre les précautions de base suivantes :

- Pour réduire le risque de choc électrique, il est nécessaire, avant toute maintenance ou nettoyage, de débrancher le cordon d'alimentation de la prise murale ou de couper l'alimentation de cette prise soit en retirant le fusible correspondant du tableau électrique, soit en déconnectant le disjoncteur.
- Ne jamais essayer de faire fonctionner cet appareil s'il est endommagé, s'il fonctionne mal, s'il est partiellement démonté, si des pièces sont cassées ou manquantes, ou si le cordon d'alimentation ou la prise murale sont endommagés
- Si l'appareil a été inondé ou immergé, veuillez appeler votre service client.  
Risque de choc électrique ou d'incendie.
- Le raccordement de l'appareil à l'alimentation en eau doit utiliser un jeu de tuyaux neuf, vous ne devez pas réutiliser un jeu de tuyaux usagés
- Pour réduire tout risque de blessures, respectez toutes les procédures de sécurité recommandées par les industriels pour ces appareils, y compris le port de gants à manche longue et des lunettes de sécurité. Tout manquement aux consignes de sécurité énoncées dans ce manuel peut se traduire par des dommages au matériel, des blessures, voire la mort.

## ■ Conserver ces instructions

### INSTRUCTIONS DE MISE A LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de mauvais fonctionnement ou de panne, la mise à la terre réduira le risque de choc électrique en fournissant un chemin de moindre résistance pour le courant électrique. Cet appareil est équipé d'un cordon comportant un conducteur de terre et une prise de terre

- Ne pas utiliser d'adaptateur et ne pas retirer la prise de terre.
- Si vous ne disposez pas d'une prise adaptée, consultez un électricien.

### ⚠ AVERTISSEMENT

Un mauvais branchement du conducteur de terre de l'équipement peut entraîner un risque de choc électrique. Si vous avez des doutes sur la mise à la terre correcte de l'appareil, faites appel à un électricien ou à un dépanneur qualifié. Ne pas modifier la fiche fournie avec l'appareil -si elle ne va pas dans la prise, faire installer une prise adaptée par un électricien qualifié.

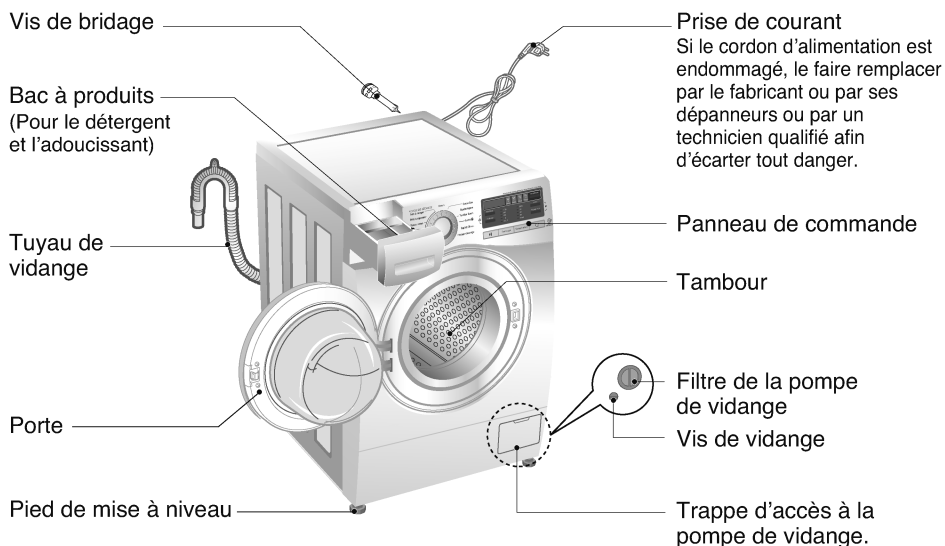
# Consignes de sécurité importantes

## ■ Instructions de sécurité pour la mise en service

Pour minimiser le risque d'incendie dans un sèche-linge, observez les consignes suivantes :

- Les vêtements tâchés ou imbibés d'huile végétale ou de cuisson constituent un risque d'incendie et ne doivent pas être placés dans un sèche-linge.  
Les textiles imprégnés d'huile peuvent prendre feu spontanément, notamment lorsqu'ils sont exposés à une source de chaleur telle qu'un sèche-linge. Ils deviennent chauds, entraînant une réaction d'oxydation dans l'huile, et l'oxydation produit de la chaleur. Si cette chaleur ne peut pas s'échapper, les textiles peuvent devenir suffisamment chauds pour s'enflammer. L'empilement, l'entassement ou le stockage de vêtements imbibés d'huile peut empêcher la chaleur de s'échapper et donc créer un risque d'incendie.  
Si vous devez absolument placer dans le sèche-linge des textiles contenant de l'huile végétale ou de cuisson, ou ayant été en contact avec des produits de soins capillaires, lavez-les d'abord à l'eau très chaude avec beaucoup de lessive. Vous réduirez ainsi le risque mais ne le supprimerez pas. Le cycle de refroidissement du sèche-linge doit être utilisé pour réduire la température des vêtements. Ceux-ci ne doivent pas être retirés du sèche-linge, empilés ou superposés lorsqu'ils sont brûlants.
- Les textiles qui ont été préalablement lavés, nettoyés, imprégnés ou tâchés de pétrole/essence, solvants de nettoyage à sec ou autres substances inflammables ou explosives ne doivent pas être placés dans un sèche-linge.  
Les substances hautement inflammables utilisées couramment en environnement domestique comprennent l'acétone, l'alcool dénaturé, le pétrole/l'essence, le kérosène, les détachants (de certaines marques), la térébenthine, les cires et les détachants pour cire.
- Articles contenant du caoutchouc-mousse (également appelé mousse de latex) ou du caoutchouc de texture similaire. De telles matières ne doivent pas être mises à sécher dans un sèche-linge avec un programme chaud. Les matières en caoutchouc-mousse peuvent, lorsqu'elles sont chauffées, s'enflammer par combustion spontanée.
- Les produits assouplissants ou similaires ne doivent pas être utilisés dans un sèche-linge pour éliminer les effets de l'électricité statique sauf recommandation spécifique par le fabricant du produit assouplissant ou similaire.
- Les sous-vêtements contenant des renforts métalliques ne doivent pas être placés dans un sèche-linge.  
Le sèche-linge peut être endommagé si des renforts métalliques se détachent pendant le séchage. Utilisez un séchoir pour les vêtements de ce type quand c'est possible.
- **Les articles en plastique tels que les bonnets de douche ou les protections imperméables pour bébés ne doivent pas être placés dans un sèche-linge.**
- **Les articles à renfort de caoutchouc, les vêtements dotés de coussinets en caoutchouc-mousse, les oreillers, couvre-chaussures en caoutchouc et chaussures de sport revêtues de caoutchouc ne doivent pas être placés dans un sèche-linge.**

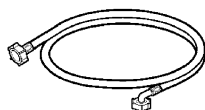
# Spécifications



|                             |                                                      |
|-----------------------------|------------------------------------------------------|
| ■ Nom                       | : Lave-linge à chargement frontal                    |
| ■ Alimentation électrique   | : 220 - 240 V~, 50 Hz                                |
| ■ Dimensions                | : 600 mm(L) × 550 mm(P) × 850 mm(H)                  |
| ■ Poids                     | : 65 kg                                              |
| ■ Watt Max.                 | : 2100 W (Linge) / 1250 W (Séchage)                  |
| ■ Capacité de lavage        | : 8 kg (Linge) / 4 kg (Séchage)                      |
| ■ Pression d'eau admissible | : 100 ~ 1000 kPa (1,0 ~ 10,0 kgf / cm <sup>2</sup> ) |

\* L'apparence et les spécifications peuvent varier sans préavis dans le but d'améliorer la qualité des éléments.

## ■ Accessoires



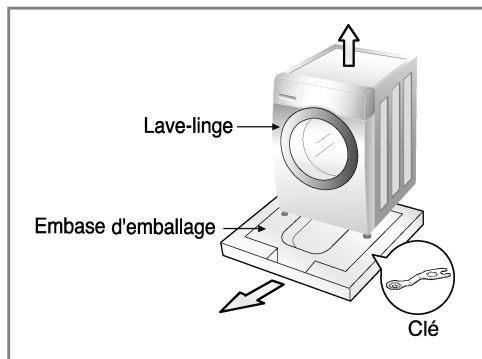
Tuyau d'admission (1EA)



Clé

# Installation

## ■ Retrait de l'emballage



1. Retirez la boîte en carton et l'emballage en mousse de polystyrène.
2. Soulevez le lave-linge et retirez l'emballage situé à la base.
3. Retirez le ruban adhésif de fixation du cordon d'alimentation et du tuyau de vidange.
4. Retirez le tuyau d'arrivée d'eau du tambour.

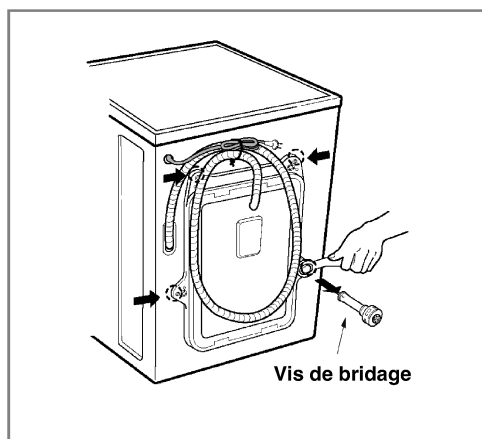
## ⚠ AVERTISSEMENT

- Les matériaux d'emballage (films plastiques, polystyrène...) peuvent être dangereux pour les enfants. Il existe un risque de suffocation. **Veillez garder les emballages en lieu sûr, hors de portée des enfants.**

## ■ Retrait des vis de bridage

Les 4 vis spéciales sont serrées pour prévenir tous dommages internes pendant le transport. Avant de faire fonctionner la machine à laver, enlever les vis ainsi que les rondelles en caoutchouc.

Ne pas les enlever pourrait provoquer une forte vibration, du bruit et un mauvais fonctionnement.



1. Dévisser les 4 vis à l'aide de la clé fournie à cet effet (voir page 8).
2. Enlever les 4 vis ainsi que les rondelles en caoutchouc en tirant sur les rondelles.

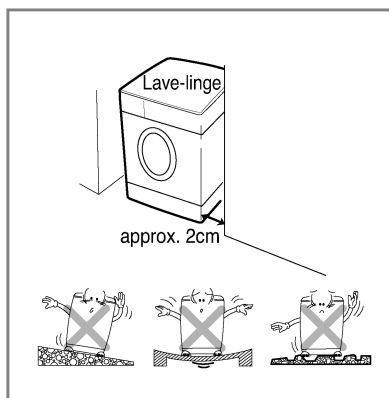
## ❗ REMARQUE

- Garder les 4 vis et la clé pour une utilisation future. Par exemple pour un déménagement.

3. Boucher les trous avec les capuchons fournis.

# Installation

## ■ Emplacement nécessaire pour l'installation



### ► Emplacement

#### Mise à niveau du sol :

La pente admissible sous la machine est de 1°

#### Prise de courant :

Elle doit être située sur le côté de la machine et respecter une distance de 1,5 mètres. Afin d'éviter les risques de surcharge il est conseillé de ne brancher qu'un seul appareil à cette prise.

#### Dégagement supplémentaire :

A prévoir pour le mur, la porte et le sol  
(10cm : arrière / 2cm : côtés droit & gauche)

Ne jamais placer ni stocker de produits de lavage au dessus du lave-linge.

### ► Mise en place

Installer le lave-linge sur un sol dur et plat.

S'assurer de la libre circulation de l'air autour de la machine et vérifier que le dessous de la machine n'est pas obstrué par un tapis ou une carpe par exemple.

- Ne jamais tenter de corriger les irrégularités du sol en glissant des cales en bois, en carton ou autres matériaux sous les pieds de la machine.
- S'il est impossible de placer le lave-linge ailleurs qu'à proximité d'une Cuisinière ou de toute autre source de chaleur, il est indispensable de placer entre les deux appareils un isolant thermique de 85x60cm recouvert d'une feuille d'aluminium côté gâzinère ou source de chaleur .
- Le lave-linge doit être installé dans des pièces où la température ne descend pas au-dessous de 0°C.
- S'assurer lors de l'installation du lave-linge qu'il est facilement accessible par un technicien en cas d'intervention.
- Une fois que le lave-linge est mis en place, régler les quatre pieds à l'aide de la clé fournie (voir page 8) et s'assurer de la stabilité de l'appareil. Veiller à ce qu'un dégagement d'environ 20 mm soit respecté entre le panneau du lave-linge et le système d'évacuation de l'eau de vidange.

# Installation

## ► Raccordement électrique

1. Ne pas utiliser de rallonge ni de multi-prise.
  2. Si le cordon d'alimentation est endommagé, le faire remplacer par le fabricant ou par ses dépanneurs ou par un technicien qualifié afin d'écarter tout danger.
  3. Après utilisation, toujours débrancher la machine et fermer l'arrivée d'eau.
  4. Connecter la machine à une prise avec mise à la terre conformément aux réglementations de câblage en vigueur.
  5. La position de l'appareil doit permettre d'accéder facilement à la prise.
- Ne confiez le réglage ou la réparation de cet appareil qu'à un technicien agréé par le fabricant. Les réparations effectuées par toutes personnes non-qualifiées peuvent provoquer des dommages ou de sérieuses avaries. Pour toute réparation, contactez le service après-vente.
  - Ne pas entreposer le lave-linge dans une pièce où la température est amenée à descendre sous 0°C. Les tuyaux gelés peuvent se fendre. A températures négatives, la fiabilité des composants électroniques peut se trouver altérée.
  - Si le lave-linge est livré pendant l'hiver et que la température extérieure est négative : entreposez-le quelques heures à température ambiante avant de le mettre en marche.

## ⚠ ATTENTION

### ATTENTION concernant le cordon d'alimentation

- Pour la plupart des appareils électroménagers, il est conseillé d'effectuer le branchement sur un circuit dédié, c'est-à-dire une prise unique qui n'alimente que l'appareil en question et sur laquelle aucune autre prise ni aucun circuit de dérivation ne vient s'ajouter. **Reportez-vous à la page des spécifications de ce manuel de l'utilisateur pour connaître les consignes adéquates.** (voir page 8).
- **Ne surchargez pas les prises murales.** Cela présente un danger, au même titre que des prises murales ou des rallonges disloquées ou endommagées, des cordons d'alimentations effilochés ou une gaine d'isolation électrique défectueuse ou craquelée. L'un ou l'autre de ces cas de figure pourrait être à l'origine d'une électrocution ou d'un incendie.
- **Contrôlez régulièrement le cordon électrique de votre appareil électroménager.** S'il paraît endommagé ou détérioré, débranchez-le, cessez d'utiliser votre appareil et demandez à un réparateur agréé qu'il remplace le cordon par un cordon strictement identique.
- **Protégez le cordon d'alimentation contre tout mauvais traitement physique ou mécanique en évitant par exemple de le vriller,** de l'entortiller, de le pincer, de le coincer dans une porte ou de marcher dessus. Faites particulièrement attention aux branchements, aux prises murales et au point de sortie du cordon d'alimentation de l'appareil.  
Si l'appareil est alimenté par une rallonge ou par un dispositif de sortie électrique portable, cette dernière ou ce dernier ne doivent pas être exposés à des éclaboussures d'eau ou à l'humidité.

## ⚠ ATTENTION

- La machine ne doit pas être utilisée par de jeunes enfants ou des personnes handicapées sans surveillance.
- Surveillez les enfants : ils ne doivent pas jouer avec la machine.

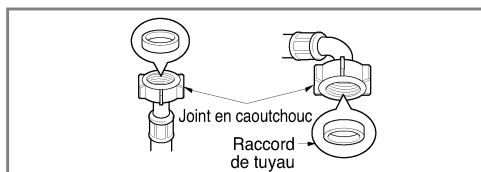


# Installation

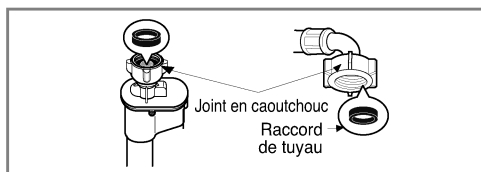
## ■ Raccordement du tuyau d'alimentation d'eau

- La pression d'alimentation d'eau doit être comprise entre 100 et 1000 kPa (1,0 ~ 10,0 kgf / cm<sup>2</sup>).
- Ne tirez pas ou ne faussez pas le filetage lors du raccordement du tuyau d'admission à la valve.
- Si la pression d'arrivée d'eau est supérieure à 1000 kPa, un dispositif de décompression devra être installé.
- Vérifiez périodiquement l'état du tuyau et remplacez-le si nécessaire.

### ► Etape 1: Vérifiez la bague de serrage au niveau du tuyau d'arrivée d'eau.

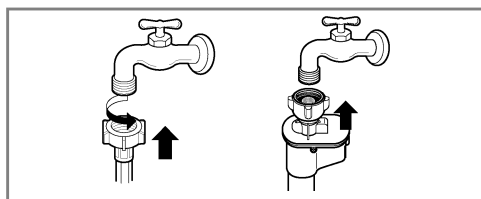


- Deux joints sont fournis avec le tuyau d'arrivée d'eau dans le raccord de la valve afin de prévenir les fuites d'eau. Vérifier l'étanchéité des connexions de la machine à laver en ouvrant le robinet d'arrivée d'eau au maximum.



### ► Etape 2: Raccordez le tuyau à l'arrivée d'eau.

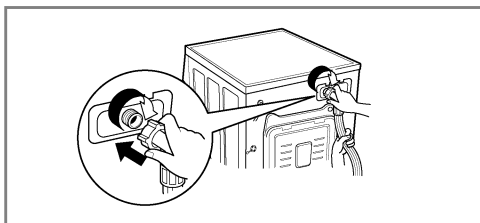
#### Type-1: Raccordement du tuyau de type cannelé à un robinet avec filetage



- Vissez le raccord du tuyau sur le robinet d'arrivée d'eau.

# Installation

## ► Etape 3: Raccordez le tuyau au lave-linge.



- Assurez-vous que le tuyau n'est pas tordu, plié ou écrasé.

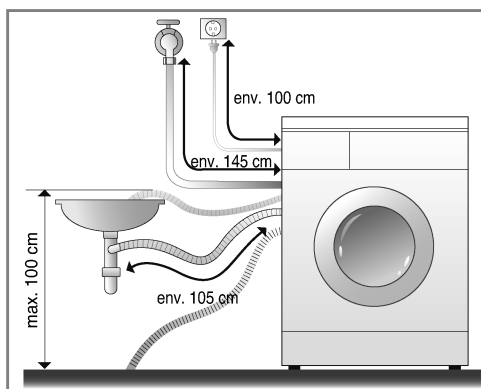
### ❶ REMARQUE

- Une fois le raccordement à l'arrivée d'eau effectué, si de l'eau venait à fuir hors du tuyau, répétez les mêmes étapes. Utilisez le type de robinet d'eau le plus répandu pour faire arriver l'eau. Si le robinet d'arrivée d'eau a des formes anguleuses ou s'il est trop gros, enlevez la bague de serrage avant d'insérer le robinet dans l'adaptateur.

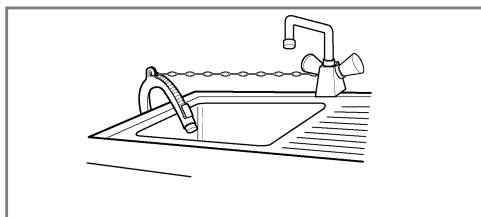
| Type de robinet d'arrivée d'eau |                                                                                   |                                                                                   |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Robinet classique, horizontal   |  | Robinet avec extension                                                            |
|                                 |  | Robinet avec formes anguleuses                                                    |
|                                 |                                                                                   |  |

# Installation

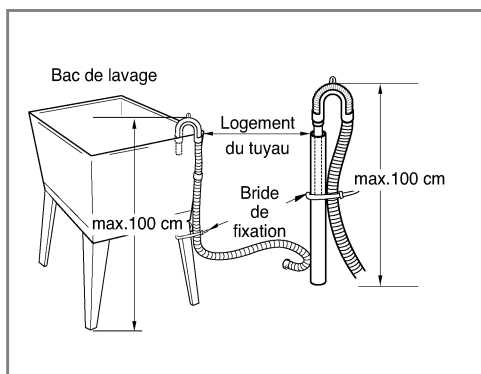
## ■ Installation du tuyau de vidange



- Le tuyau de vidange ne devra pas être placé à plus de 100 cm au dessus du sol.
- Sinon le lave-linge n'évacuera pas l'eau ou l'évacuera lentement.
- Une fixation appropriée du tuyau de vidange protégera le sol des dommages résultant d'une fuite d'eau.
- Si le tuyau de vidange est trop long, veuillez ne pas l'installer et substituez le par un tuyau plus court afin d'éviter un bruit anormal.

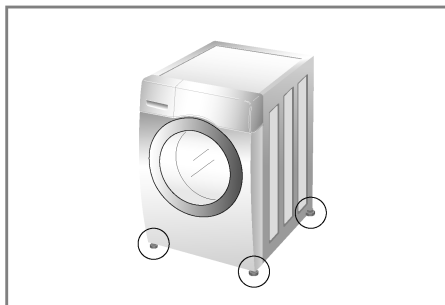


- Maintenir solidement le tuyau de vidange avec un fil lorsque vous l'installez.



# Installation

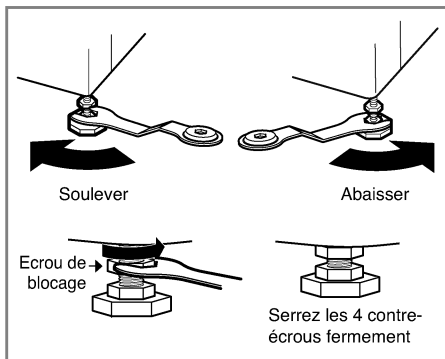
## ■ Mise à niveau



1. Pour réduire les vibrations et les bruits excessifs, installez le lave-linge sur un sol stable et à niveau, de préférence dans un coin de la pièce.

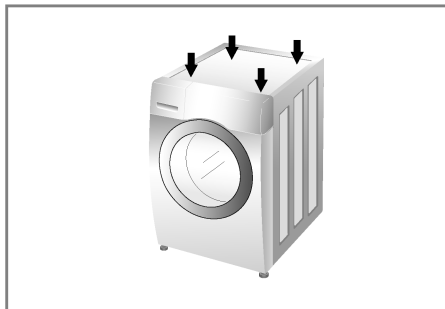
### ❶ REMARQUE

- Un plancher en bois ou surélevé peut provoquer des vibrations excessives ou des erreurs d'équilibrage de charge.



2. Si le sol est inégal, régler les pieds de mise à niveau (ne pas insérer de cales de bois, etc ... sous les pieds). S'assurer que les quatre pieds sont stables et reposent sur le sol. Vérifier ensuite que l'appareil est parfaitement à niveau (utiliser un niveau à bulle d'air).

- Après le réglage des pieds, serrer l'écrou de blocage en tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.



- Le lave-linge doit rester parfaitement stable lorsque vous appuyez sur l'un des angles supérieurs. (Vérifiez bien dans les deux directions diagonales.) Si le lave-linge bouge lorsque vous appuyez sur les angles en diagonale, réajustez les pieds.

### ❶ REMARQUE

- Dans le cas où la machine est installée en hauteur, elle doit être solidement attachée afin d'éviter tout risque de chute.

# Installation

## ► Sols en béton

- La surface d'installation doit être propre, sèche et à niveau.
- Installer le lave-linge sur un sol dur et plat.

## ► Carrelage (Sols glissants)

- Découpez un adhésif anti-dérapant en deux morceaux de 70X70mm. Collez-les sur le sol aux emplacements prévus des pieds de la machine. Placez l'appareil et réglez les pieds pour qu'ils soient à niveau.
- Utilisez un matériau auto-adhésif et anti-dérapant que l'on utilise aussi sur les échelles et les marches, prévu pour éviter de glisser.

## ► Parquets

- Les parquets sont particulièrement sensibles aux vibrations.
- Pour éviter les vibrations nous vous recommandons de placer des rondelles en caoutchouc d'au moins 15 mm d'épaisseur sous chaque pied .
- Si possible, installez le lave-linge dans un angle de la pièce à l'endroit le plus stable.
- Insérer les rondelles de caoutchouc pour réduire les vibrations.
- Vous pouvez vous procurer les rondelles de caoutchouc en les commandant au SAV de LG sous la référence 4620ER4002B.



## ❶ REMARQUE

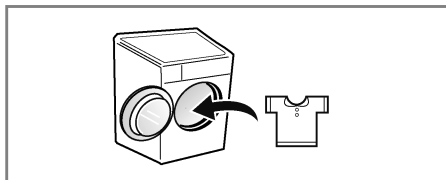
- Un positionnement et une mise à niveau appropriés du lave-linge assurent un fonctionnement fiable et durable du lave-linge.
- Le lave-linge doit être absolument horizontal et être stable.
- Le lave-linge ne doit pas « basculer » lors d'une pression sur les angles supérieurs.
- La surface d'installation doit être propre, sans cire ni autres produits d'entretien des sols.
- Vérifiez que les pieds soient secs afin d'éviter tout glissement du lave-linge.

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Fonctionnement du lave-linge



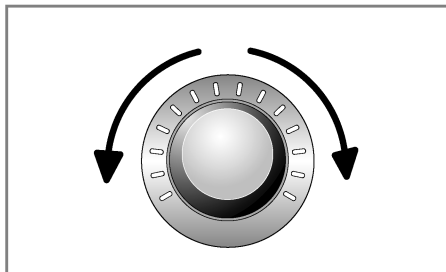
1. Triez votre linge.  
(Reportez-vous à la page 18).



2. Ouvrez la porte et chargez le linge.



3. Appuyez sur Marche/Arrêt.



4. Sélectionnez un programme.  
(Reportez-vous aux pages 19-21).

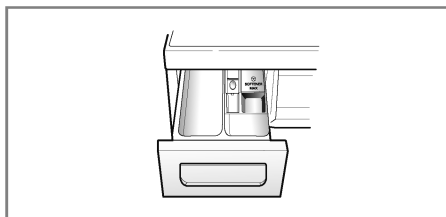
Puis sélectionnez les options.  
(Reportez-vous aux pages 23-29).

■ Fonctions additionnelles

■ Température

■ Vitesse d'essorage

■ Autres fonctions



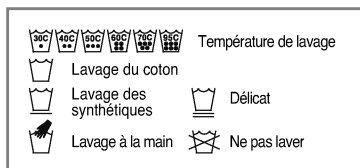
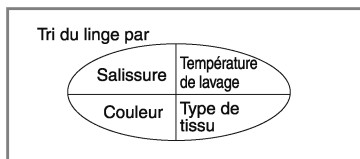
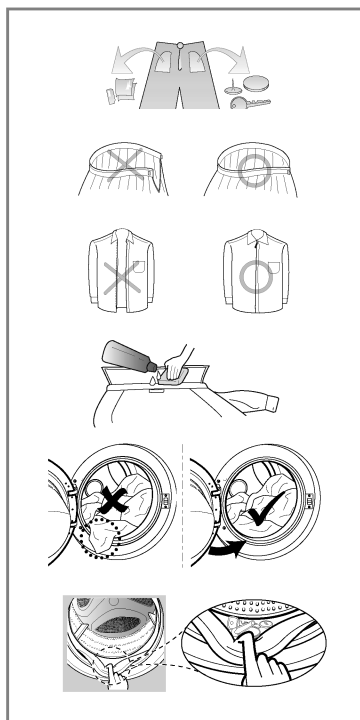
5. Ajoutez la lessive.  
(Reportez-vous aux pages 30-31).



6. Appuyez sur Départ/Pause.

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Précautions à prendre avant le lavage



### 1. Etiquettes d'entretien

Chercher l'étiquette d'entretien sur vos vêtements. Vous connaîtrez ainsi la composition du textile et la façon de le laver.

### 2. Tri

Pour un meilleur résultat, trier les vêtements. Préparer les charges qui peuvent être lavées avec un même cycle de lavage. La température de l'eau et la vitesse d'essorage varient en fonction des différents programmes. Séparer toujours les cotons foncés des cotons clairs et du blanc. Laver les couleurs séparément pour éviter qu'elles ne déteignent sur les blancs. Eviter si possible, de laver des articles très sales avec des articles peu sales

- Degré de salissure (Très sale, Normal, peu sale)  
Séparer les vêtements en fonction du degré de salissure.
- Couleurs (Pâles, Claires, Foncées)  
Séparer le linge blanc et le linge de couleur.
- Peluche  
Laver séparément les textiles pelucheux et les textiles susceptible d'accrocher les peluches.

### 3. Précautions à prendre avant le chargement

Mixer la charge avec des articles de différentes tailles. Charger les articles les plus volumineux en premier. Ils ne doivent pas représenter plus de la moitié de la charge de lavage. Ne pas laver un article seul afin d'éviter un déséquilibre de la charge.

Si tel était le cas, ajouter un ou deux articles similaires.

- Vérifier que toutes les poches sont vides.  
Des objets tels que des clous, des pinces à cheveux, des allumettes, des stylos, des pièces de monnaie ou des clés peuvent endommager votre lave-linge et vos vêtements.
- Fermer les fermetures à glissière, à crochets et les boutons pressions pour éviter que les vêtements ne s'accrochent les uns aux autres
- Eliminer auparavant les taches sur les cols et les poignets avec un peu de détergent dissous dans l'eau.
- Le tambour de lavage devra être nettoyé de temps en temps.
- Les petits articles métalliques tels que les trombones, les punaises, les clés ou autres épingles à nourrice peuvent endommager le tambour et engendrer des points de rouille. Veillez à bien vider vos poches au préalable.

## ❶ REMARQUE

- Sélectionnez un cycle (Coton 60°C, mettre une demi dose de détergent) et faites tourner l'appareil à vide. Cela permettra d'évacuer les éventuels résidus de fabrication.

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Tableau des programmes de lavage

※ Programmes recommandés selon les types de textiles

| Programme                | Description                                                                                                                                                                 | Type de textile                                                                                                                          | Température de (Au choix) | Charge conseillée |
|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------------|
| <b>Coton</b>             | Une grande efficacité de lavage grâce à des mouvements de tambour précis.                                                                                                   | Textiles qui ne déteignent pas au lavage (chemises, chemises de nuit, pyjamas...) et coton blanc légèrement sale (sous-vêtements).       | 40°C<br>(Froid à 95°C)    | Capacité Maximale |
| <b>Linge de maison</b>   | Une performance de lavage optimisée avec une consommation électrique moindre.                                                                                               |                                                                                                                                          | 60°C<br>(Froid à 60°C)    |                   |
| <b>Synthétiques</b>      | Idéal pour les textiles du quotidien, qui n'ont pas besoin d'être repassés après le lavage.                                                                                 | Polyamide, Acrylique, Polyester                                                                                                          | 40°C<br>(Froid à 60°C)    | 4,0 kg            |
| <b>Textiles Sport</b>    | Idéal pour laver des vêtements de sport et/ou d'extérieur comme par exemple des vêtements de jogging, de fitness... : respect de l'élasticité des fibres et des propriétés. | Vêtements de fitness qui ont besoin de préserver la souplesse de leurs fibres, vêtements de sports, outdoor avec propriétés respirantes. | 40°C<br>(Froid à 40°C)    | 2,0 kg            |
| <b>Laine</b>             | Idéal pour laver les lainages lavables en machine. Attention : utiliser une lessive adaptée aux lainages lavables en machine.                                               | Lainages 100% pure laine lavables en machine                                                                                             |                           |                   |
| <b>Rapide 30 min.</b>    | Lavage en 30 min., idéal pour coton et synthétiques de couleur, peu sales.                                                                                                  | Blanc/Couleur légèrement sale, rapide                                                                                                    | 20°C<br>(Froid à 40°C)    |                   |
| <b>Univers blanc</b>     | Adapté pour le linge de maison: draps, serviettes,... et le linge de bébé. Meilleure efficacité de rinçage.                                                                 | Linge de maison, sous-vêtements en coton                                                                                                 | 60°C<br>(95°C)            | 6,0 kg            |
| <b>Intensif 60 min.</b>  | Lavage en 60 min. seulement de charges quotidiennes, avec une bonne performance de lavage et d'énergie.                                                                     | Coton et tissus mélangés<br>Programme de 60 min, idéal comme cycle quotidien.                                                            | 60°C<br>(Froid à 60°C)    | 4,0 kg            |
| <b>Rinçage+ Essorage</b> | Seulement pour du linge nécessitant d'être rincé ou pour ajouter un adoucissant textile au linge.                                                                           | Tissus normaux lavables en machine.                                                                                                      | —                         | Capacité Maximale |



# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Tableau des programmes de séchage

| Programme       |          | Type de textile                                                       | Charge conseillée |
|-----------------|----------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Prêt à ranger   |          | Tissus cotons et lins tels que serviettes, t-shirts, linge de maison. | 4,0 kg            |
| Prêt à repasser |          | Tissus cotons et lins pour repassage.                                 | 4,0 kg            |
| Basse temp.     |          | Textiles délicats, synthétiques, ou textiles mélangés.                | 4,0 kg            |
| Minuterie       | 30 min.  | –                                                                     | 0,5 kg            |
|                 | 60 min.  | –                                                                     | 1,5 kg            |
|                 | 90 min.  | –                                                                     | 2,5 kg            |
|                 | 120 min. | –                                                                     | 3,0 kg            |
|                 | 150 min. | –                                                                     | 4,0 kg            |

- Température de l'eau : Sélectionnez la température de l'eau en fonction du programme de lavage. Suivez les instructions de lavage indiquées sur l'étiquette du vêtement.
- Réglez le programme sur << Lavage: Linge de maison 60°C + Intensif + 1400rpm >> et <<Séchage: Prêt à ranger + Intensif ( Charge du premier cycle de séchage: 4,0 kg, Charge du deuxième cycle de séchage: 4,0 kg )>> pour effectuer un test de conformité aux normes EN60456.

### ● REMARQUE

- Rangez la lessive et les produits nettoyants hors de portée des enfants.
- Danger d'empoisonnement.
- Pour un bon séchage de votre linge, sélectionnez la vitesse d'essorage maximale pour le programme de lavage.
- Quand le volume du linge à laver et à sécher en un seul programme n'excède pas le poids maximum recommandé pour le programme de séchage, le lavage et le séchage en séquence continu sont recommandés.

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Options supplémentaires

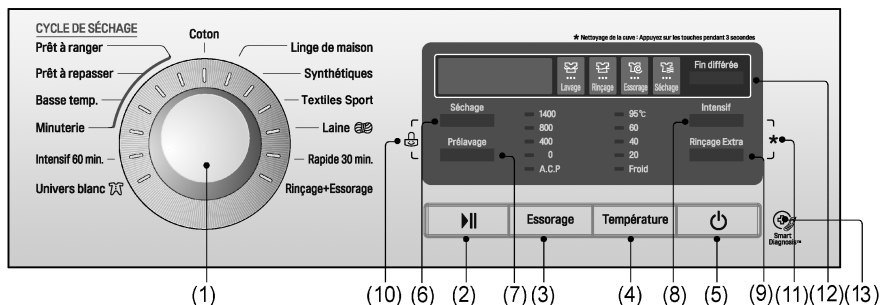
| Programme                                                                                      | Séchage | Intensif | Prélavage | Rinçage extra | Fin différée |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|----------|-----------|---------------|--------------|
| Coton                                                                                          | ●       | ●        | ●         | ●             | ●            |
| Linge de maison                                                                                | ●       | ●        | ●         | ●             | ●            |
| Synthétiques                                                                                   | ●       | ●        | ●         | ●             | ●            |
| Textiles Sport                                                                                 |         | ●        |           |               | ●            |
| Laine                                                                                          |         | ●        |           |               | ●            |
| Rapide 30 min.                                                                                 | ●       | ●        | ●         |               | ●            |
| Rinçage+Essorage                                                                               | ●       |          |           |               | ●            |
|  Univers blanc | ●       | ●        | ●         | ●             | ●            |
| Intensif 60min.                                                                                | ●       | ●*       |           |               | ●            |

(\*) Cette option est automatiquement incluse dans le cycle et ne peut pas être supprimée.

## ■ Vitesses de rotation maximales

| Programme                                                                                         | Nombre de tours par minute au maximum |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| Coton                                                                                             | 1400                                  |
| Linge de maison                                                                                   | 1400                                  |
| Synthétiques                                                                                      | 800                                   |
| Textiles Sport                                                                                    | 800                                   |
| Laine                                                                                             | 800                                   |
| Rapide 30 min.                                                                                    | 1400                                  |
| Rinçage+Essorage                                                                                  | 1400                                  |
|  Univers blanc | 800                                   |
| Intensif 60min.                                                                                   | 1400                                  |

# Comment utiliser votre lave-linge



- (1) Cadran : Programme (5) Bouton : Marche/Arrêt (9) Bouton : Rincage Extra  
 (2) Bouton : Départ/Pause (6) Bouton : Séchage (10) Verrouillage-Enfant  
 (3) Bouton : Essorage (7) Bouton : Prélavage (11) Nettoyage de la cuve  
 (4) Bouton : Température (8) Bouton : Intensif (12) Bouton : Fin différée  
 (13) SmartDiagnosis™ fonctionne uniquement avec les appareils identifiés "SmartDiagnosis™".

## Mise en marche



### 1. Marche/Arrêt

- Appuyer sur le bouton **Marche/Arrêt** pour faire démarrer et stopper la machine.
- On peut aussi l'utiliser pour annuler la fonction **Fin différée**.

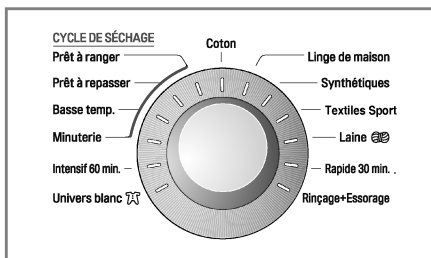
### 2. Programme par défaut

- Lorsqu'on a appuyé sur le bouton **Marche/Arrêt**, la machine à laver est prête à lancer un programme Coton dont les paramètres par défaut sont détaillés ci-dessous
- Si ces paramètres par défaut conviennent à votre utilisation immédiate, il vous suffit d'appuyer sur le bouton **Départ/Pause** pour débuter le cycle de lavage

#### ■ Programme initial

- Programme Coton / Lavage principal /  
 Rincage normal / 1400 tr/mn / 40 °C

## Sélection du programme désiré



- 13 programmes sont disponibles :
- Les lampes s'allument en fonction des programmes sélectionnés.
- le programme Coton est sélectionné par défaut lorsqu'on appuie sur la touche **Marche/Arrêt**.
- Pour sélectionner un autre programme, il suffit de tourner le bouton du programmeur. L'ordre des programmes est le suivant :  
 "Coton - Linde de maison - Synthétiques - Textiles Sport - Laine - Rapide 30 min. - Rincage + Essorage - Univers blanc - Intensif 60 min. - Minuterie - Basse temp. - Prêt à repasser - Prêt à ranger."

*Pour choisir le programme le plus approprié à votre utilisation Voir page 13.*

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Fonctions additionnelles

### Fin différée

Vous pouvez définir un délai de sorte que votre lave-linge se mette en marche automatiquement après un intervalle de temps spécifié.

#### ❶ REMARQUE

- Le délai définit l'heure de fin du programme, non son démarrage. Le temps de fonctionnement réel peut varier selon la température de l'eau, la quantité de linge à laver et d'autres facteurs.

1. Appuyez sur le bouton Marche.
2. Tournez le bouton de sélection du programme, pour sélectionner le programme que vous voulez utiliser.
3. Appuyez sur le bouton **Fin différée** : Chaque pression sur cette touche recule d'une heure la fin du cycle.
4. Appuyez sur «Départ/Pause».

### Rinçage extra

Réalisé à 40°C, il dissout les résidus de lessive et optimise le résultat de rinçage.

1. Appuyez sur Marche/Arrêt.
2. Sélectionnez un cycle.
3. Appuyez sur Rinçage extra.
4. Appuyez sur Départ/Pause..

### Intensif

Lorsque le linge est très sale, nous vous conseillons de faire un "Intensif" coton.

1. Appuyez sur Marche/Arrêt.
2. Sélectionnez un cycle.
3. Appuyez sur Intensif.
4. Appuyez sur Départ/Pause.

### Prélavage

Lorsque le linge est très sale, nous vous conseillons de faire un "Prélavage" coton.

1. Appuyez sur Marche/Arrêt.
2. Sélectionnez un cycle.
3. Appuyez sur Prélavage.
4. Appuyez sur Départ/Pause.

### Séchage

#### Lavage + Séchage

1. Appuyez sur le bouton "Marche/Arrêt"
2. Sélectionnez un cycle (Coton, Linge de maison, Synthétiques, Intensif 60min., Univers blanc).
3. Appuyez sur le bouton "Séchage"
4. Appuyez sur le bouton "Départ/Pause"

#### Minuterie

Quand vous sélectionnez le programme "minuterie", vous pouvez choisir la durée du séchage en appuyant sur le bouton "séchage"

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Options

### Essorage

- La vitesse d'essorage peut être changée en appuyant autant de fois que nécessaire sur le bouton « Essorage ».

### Température

- On peut sélectionner la température de l'eau en appuyant sur le bouton température.
  - Froid
  - 20°C, 40°C, 60°C, 95°C
- La température de l'eau peut être sélectionnée en fonction du programme comme expliqué ci-dessous.

## ■ Autres fonctions

### Essorage seul

1. Appuyez sur Marche/Arrêt.
2. Sélectionnez la vitesse d'essorage.
3. Appuyez sur Départ/Pause.

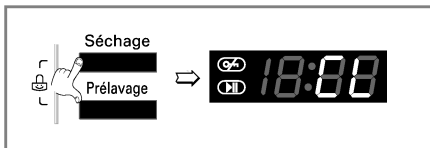
### ● REMARQUE

- Lorsque vous sélectionnez "0" comme vitesse d'essorage (Pas d'essorage), le tambour tournera tout de même brièvement et lentement afin d'évacuer l'eau plus rapidement.

# Comment utiliser votre lave-linge

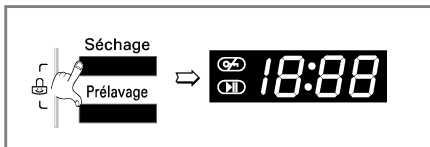
## ■ Verrouillage enfants

Sélectionnez cette fonction pour empêcher toute manipulation intempestive lorsque le lave-linge est en marche. Le mode "Verrouillage Enfants" ne peut être activé que durant la phase de lavage.



### Verrouillage du panneau de commande

1. Appuyez sur les 2 touches Options en même temps pendant 3 secondes.
2. Un signal sonore retentit et " [L ] " doit apparaître temporairement sur l'écran LED. Lorsque le verrouillage enfant est activé, tous les boutons sont verrouillés à l'exception du bouton **Marche/Arrêt**.



### Déverrouillage du panneau de commande

1. Appuyez sur les 2 touches Options en même temps pendant 3 secondes.
2. Un signal sonore retentit et le temps restant du programme en cours doit réapparaître sur l'écran LED.

## ■ Activation/ désactivation du Signal sonore

La fonction d'activation/de désactivation du signal sonore peut être réglée pendant le cycle de lavage seulement.



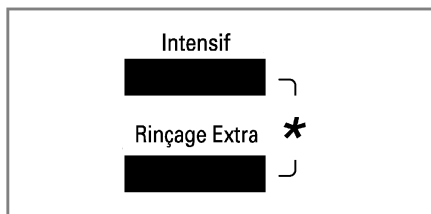
1. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt.
2. Appuyez sur le bouton Départ/Pause.
3. Appuyez sur les boutons Fin différée en Rinçage Extra en même temps et maintenez les enfoncés pendant trois secondes pour régler la fonction d'activation/de désactivation du signal sonore.

Une fois la fonction d'activation/de désactivation du signal sonore réglée, le réglage reste mémorisé même après la mise hors tension de la machine.

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Nettoyage de la cuve

Le nettoyage de la cuve est un cycle de lavage spécial permettant de nettoyer l'intérieur du lave-linge à haute température. Ce cycle de lavage à haute température utilise un volume d'eau plus important et une vitesse d'essorage plus élevée. Faites tourner régulièrement ce cycle de lavage.



1. Assurez-vous qu'il n'y a pas de vêtements dans le tambour et fermez la porte.
2. Ouvrez le bac à produits et versez de la javel dans le compartiment prévu à cet effet.
3. Fermez délicatement le bac à produits.
4. Appuyez sur marche, puis simultanément sur les boutons Intensif et Rinçage Extra jusqu'à ce que l'écran LED affiche "ECL".
5. Appuyez sur le bouton Départ/Pause pour lancer le cycle.
6. Après le cycle, laissez la porte ouverte pour laisser sécher le joint de porte, le hublot et le contour de porte.

## ❗ REMARQUE

- N'ajoutez pas de détergent.
- Il pourrait produire une quantité excessive de mousse et entraîner des fuites.

## ⚠ ATTENTION

- Par mesure de sécurité, pour protéger les enfants ou les animaux domestiques, ne laissez pas la porte de la machine ouverte.

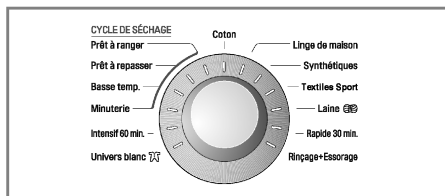
## ■ Verrouillage de la porte



Verrouillage de la porte : pour des raisons de sécurité, la porte sera verrouillée pendant le fonctionnement du lave-linge et l'icône correspondante sera allumée. Une fois l'icône de verrouillage de la porte éteinte, vous pouvez ouvrir la porte en toute sécurité.

# Comment utiliser votre lave-linge

## ■ Séchage



- Cycle de séchage: Prêt à ranger, Prêt à repasser, Basse temp. , Minuterie.
- Pour obtenir un séchage homogène, vérifiez que tous les articles de la charge sont de textures et d'épaisseurs similaires.
- Ne pas surcharger l'appareil en mettant trop d'articles dans le tambour. Les articles doivent être brassés sans contrainte.
- Si vous ouvrez la porte et retirez le linge avant que le Séchage ait achevé le cycle programmé, n'oubliez pas d'appuyer sur la touche Départ/ Pause.

- A la fin du séchage, le message "LD" apparaît sur l'écran. Appuyez sur la touche "Départ/ Pause" pour mettre fin au déroulement du programme. Si vous n'appuyez pas sur la touche "Départ/ Pause", le programme s'arrêtera au bout de 4 heures. "LD" = Cycle de refroidissement actif (le tambour continue à tourner ponctuellement pendant 4 heures, pour éviter que le linge ne soit trop froissé).



# Comment utiliser votre lave-linge

## Guide pour le séchage automatique

- Utilisez les cycles Automatiques pour faire sécher la plupart des charges. Des capteurs électroniques mesurent la température d'évacuation pour augmenter ou réduire la température de séchage, offrant un temps de réaction plus rapide et un meilleur contrôle de la température.
- Utilisez de préférence le séchage Automatique pour un seul type de textile à la fois.
  - a) Prêt à ranger : Pour le linge en coton.
  - b) Prêt à repasser : Pour le linge que vous souhaitez repasser.
  - c) Basse temp. : Pour le linge synthétique
  - d) Minuterie (30/60/90/120/150 minutes)
    - 30 min. : idéal pour sécher jusqu'à 0,5 kg de coton
    - 60 min. : idéal pour sécher jusqu'à 1,5 kg de coton
    - 90 min. : idéal pour sécher jusqu'à 2,5 kg de coton
    - 120 min.: idéal pour sécher jusqu'à 3,0 kg de serviettes.
    - 150 min.: idéal pour sécher jusqu'à 4,0 kg de serviettes.

## REMARQUE

- La durée de séchage estimée diffère de la durée de séchage réelle en cycle Automatique en fonction du tissu, du volume de la charge et du degré de séchage sélectionné.
- Lorsque la machine affiche 10 minutes restantes, un capteur analyse l'humidité restante. Si le degré de séchage diffère encore beaucoup de celui que vous avez programmé, alors la machine continuera de sécher jusqu'à 10 min supplémentaire, affichant toujours le chiffre 10.

## Guide de temps de séchage

- Ces temps de séchage sont destinés à vous guider lors du réglage de votre Séchage dans le mode de séchage manuel. Les temps peuvent varier considérablement en fonction du degré d'humidité, de la température ambiante et du type de textile. Votre expérience sera le meilleur guide.

## Articles en laine

- Ne séchez pas dans cet appareil les articles en laine. Séchez-les à plat à l'air libre.

## Matières tissées ou tricotées

- Certaines matières tissées ou tricotées peuvent plus ou moins rétrécir en fonction de leur qualité.
- Il est recommandé de toujours les étirer immédiatement après séchage.

## Articles à plis permanent et matière synthétique

- Ne surchargez pas cet appareil.
- Enlevez rapidement les articles à plis permanent dès que cet appareil s'arrête afin de réduire les faux plis.

## Avis de conformité UE



Par le présent manuel d'utilisation, LG Electronics European Shared Service Center B.V., déclare que ce lave-linge est conforme avec les exigences essentielles et les autres dispositions de la Directive 1999/5/EC. La Déclaration complète de Conformité peut être demandée à l'adresse postale suivante :

LG Electronics European Shared Service Center B.V.  
Krijgsman

1 1186 DM Amstelveen

PAYS-BAS

ou peut être téléchargée depuis notre site DoC :  
<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

# Comment utiliser votre lave-linge

## Articles en fibres ou en peau

- Conformez-vous aux instructions du fabricant.

## Layette et vêtements délicats

- Conformez-vous aux instructions du fabricant.

## Caoutchouc et matières plastiques

- Ne séchez aucun article fabriqué à partir de ou contenant du caoutchouc ou des matières plastiques, tels que :
  - a) tabliers, bavoirs, housses de sièges
  - b) rideaux et nappes
  - c) Tapis de bain

## Fibre de verre

- Ne séchez aucun article en fibre de verre dans cet appareil. Les particules de fibre de verre restées dans le sèche-linge risquent de se déposer sur les autres vêtements lors d'une prochaine utilisation et peuvent provoquer des irritations de la peau.

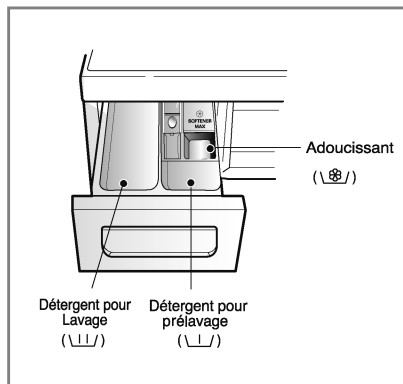
## Fin de séchage

- Quand le cycle de séchage s'achève, le message Refroidissement Actif [d] [COOL DOWN] apparaît à l'écran.
- La phase de Refroidissement est lancée automatiquement à la fin d'un cycle de séchage.
- Si vous ne déchargez pas rapidement le sèche-linge dès qu'il s'arrête, des faux plis risquent de se former sur le linge.
- Pendant la phase de Refroidissement, la charge est périodiquement brassée et agitée sans chauffage pendant près de 4 heures afin de minimiser la formation de faux plis.
- Le message [d] reste affiché jusqu'à ce que la charge soit enlevée ou jusqu'à activation de la touche Départ/Pause.

## Ajout de lessive

### ■ Ajout de lessive et d'adoucissant

#### ► Bac à produits

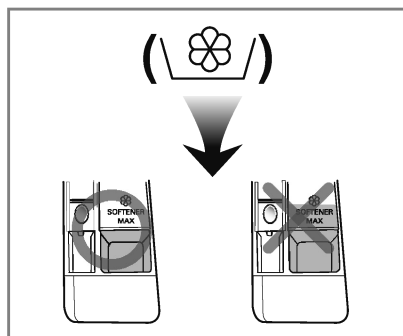


- Lavage uniquement → \\|/
- Prélavage + Lavage → \\|/ • \\|/

#### ⚠ AVERTISSEMENT

- **Rangez la lessive et les produits nettoyants hors de portée des enfants.** Danger d'empoisonnement.
- Une quantité excessive de détergent, d'eau de javel ou d'adoucissant peut causer un débordement.
- Assurez-vous de doser correctement la lessive.

#### ► Ajout d'adoucissant



- Ne pas dépasser la ligne de remplissage maximum. En cas de dépassement, l'adoucissant pourrait être distribué trop tôt et tâcher les vêtements.
- Ne pas laisser l'adoucissant dans le bac à produits plus de deux jours. (L'adoucissant pourrait durcir).
- L'adoucissant sera automatiquement ajouté pendant le cycle de rinçage.
- Ne pas ouvrir le tiroir au moment de l'arrivée d'eau.
- Les solvants (White spirit, acétone, etc) ne doivent jamais être utilisés.

#### ❶ REMARQUE

- Ne pas verser l'adoucissant directement sur les vêtements.

# Ajout de lessive

## ► Dosage du détergent

- La lessive doit être utilisée selon les instructions du fabricant de produit, et elle doit être choisie en fonction du type de vêtement, de sa couleur, du niveau de salissure du tissu et de la température de lavage.
- Utiliser trop de détergent peut entraîner des dysfonctionnements qui se traduiront par une formation excessive de mousse, un alourdissement du tambour et un mauvais résultat de lavage.
- Il est recommandé d'utiliser une lessive de bonne qualité pour un résultat optimal.
- Si vous utilisez une lessive liquide, il est recommandé de suivre les conseils d'utilisation du fabricant.
- Vous pouvez verser la lessive liquide dans le bac principal si vous commencez le cycle immédiatement.
- ATTENTION! Ne jamais utiliser de lessive liquide avec la fin différée ou avec l'option « pré lavage ».
- S'il survenait une formation de mousse trop importante, réduisez la quantité de lessive.
- Il peut être nécessaire d'ajuster la quantité de détergent en fonction de la température et de la dureté de l'eau, du poids et du niveau de saleté de la charge. Pour un meilleur résultat, évitez une formation excessive de mousse.
- Référez-vous à l'étiquette des vêtements, avant de choisir la lessive et la température de lavage.
- Utilisez uniquement la liste des lessives suivantes avec votre lave-linge.
  - Lessive en poudre pour tous les types de tissu (froid - 95° C)
  - Lessive en poudre pour textiles délicats (froid - 40° C)
  - Lessive liquide pour tous les types de tissu (froid - 95° C) ou lessive spécifique pour la laine (froid - 40° C)
- Pour de meilleures performances de lavage et de blanchiment du linge, utilisez de la poudre blanchissante en plus de la lessive.

## ⚠ AVERTISSEMENT

- **Ne jamais laisser la lessive se durcir.**

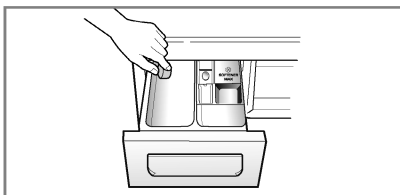
Cela peut entraîner des blocages, des mauvaises performances de rinçage ou encore des mauvaises odeurs.

## ❗ REMARQUE

- Pleine charge: selon les recommandations du fabricant de lessive.
- Charge partielle : 3/4 de la quantité normale.
- Charge minimum : 1/2 de la charge totale.

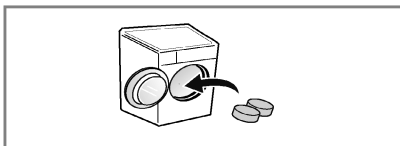
- Le détergent est libéré par le distributeur au début du cycle.

## ► Adoucisseur d'eau

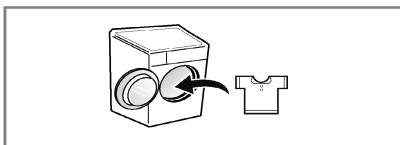


- L'utilisation d'un adoucisseur d'eau peut être nécessaire dans les régions où l'eau est extrêmement calcaire. Respectez les quantités indiquées sur l'emballage. Ajoutez d'abord le détergent puis l'adoucisseur.
- Utilisez la même quantité de détergent que celle recommandée pour les zones d'eau douce.

## ► Utilisation de tablettes



1. Ouvrez la porte et placez les tablettes dans le tambour.



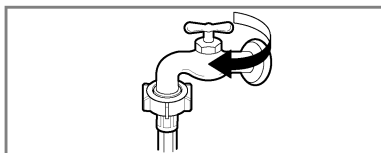
2. Chargez le linge dans le tambour.

# Maintenance

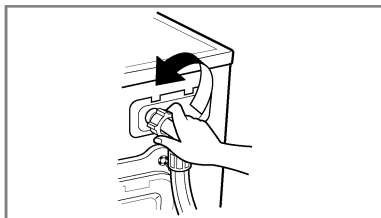
- Afin de réduire le risque de choc électrique, il est impératif de débrancher le cordon d'alimentation avant toute opération de maintenance ou d'entretien.
- Avant la mise au rebut de votre lave-linge, coupez le cordon d'alimentation et démontez le hublot pour éviter que de jeunes enfants ne restent bloqués à l'intérieur.

## ■ Le filtre d'arrivée d'eau

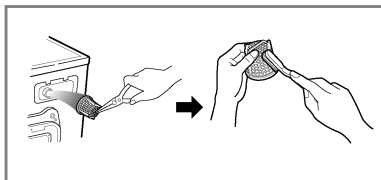
- "  " Le message d'erreur clignote sur le panneau de commande si l'eau ne pénètre pas dans le tiroir de détergent.
- Si votre eau est très dure ou si elle contient des traces de dépôt calcaire, le filtre d'admission d'eau peut s'obstruer. Il faut donc le nettoyer régulièrement.



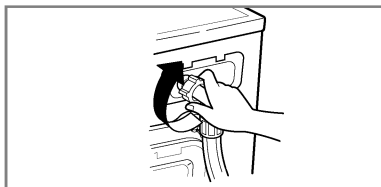
1. Fermez le robinet d'arrivée d'eau.



2. Dévissez le tuyau d'arrivée d'eau.



3. Sortez le filtre de son boîtier.  
Nettoyez le filtre avec une brosse à poils durs et remplacez-le dans son logement.



4. Revissez le tuyau d'arrivée d'eau.

# Maintenance

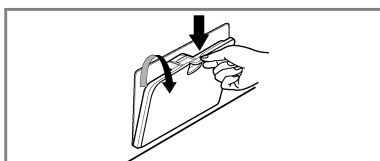
## ■ Le filtre de la pompe de vidange

- Le filtre de vidange recueille les fils et les petits objets présents dans le linge. Vérifiez régulièrement la propreté du filtre pour assurer le bon fonctionnement de la machine.

### **ATTENTION**

- Videz d'abord le filtre en utilisant le tuyau de vidange.  
Ouvrez ensuite le filtre de la pompe pour enlever l'élément qui peut l'avoir obstrué.

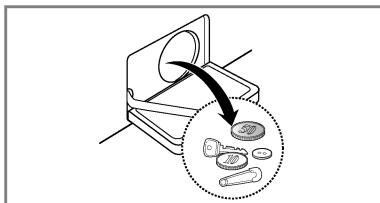
- Avant de procéder à une vidange en urgence pour nettoyer le tuyau, ou bien à l'ouverture du hublot, laissez la température de l'eau s'abaisser.



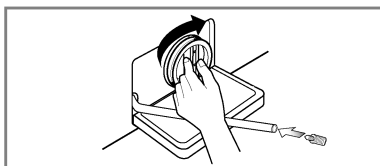
1. Ouvrez la trappe d'accès en positionnant en-dessous un récipient qui collecte l'eau s'en écoulant. Tirez le tuyau.



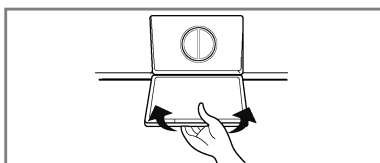
2. Dévissez le filtre en tournant vers la droite.



3. Enlevez tous les corps étrangers accumulés dans le filtre de la pompe.



4. Une fois le nettoyage terminé, remettez le filtre en place en le revissant.

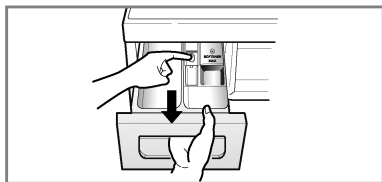


5. Refermez la trappe d'accès à la pompe.

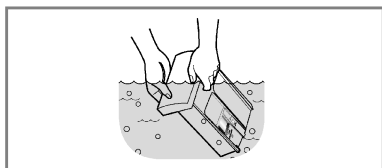
# Maintenance

## ■ Bac à produits

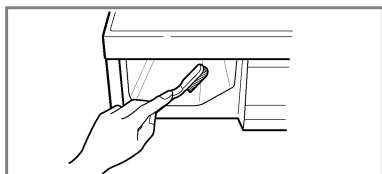
- Après un certain temps, les détergents et les adoucissants laissent un dépôt dans le tiroir.
- Il faudra le nettoyer périodiquement sous un jet d'eau du robinet.
- Si nécessaire, on peut le retirer complètement de la machine en appuyant vers le bas sur le cliquet et en le tirant pour le sortir.
- Pour faciliter le nettoyage, on peut enlever la partie supérieure du compartiment de l'adoucissant.



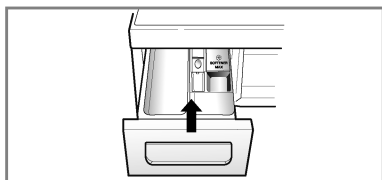
**1.** Retirez le bac à lessive.



**2.** Nettoyez le bac à lessive en le passant dans l'eau.



**3.** Nettoyez la console (avec une brosse à dents par exemple).



**4.** Remettez le bac à lessive en place.

# Maintenance

## ■ Le tambour de lavage

- Si vous habitez dans une zone où l'eau est dure, le tartre s'accumule dans des endroits où on ne peut ni le voir ni l'enlever facilement. Avec le temps, l'accumulation de tartre va obstruer les appareils, qui devront éventuellement être remplacés si on ne les surveille pas.
- Bien que le tambour de lavage soit en acier inoxydable, des taches de rouille peuvent être causées par de petits articles métalliques (trombones, épingles de sûreté) laissés dans le tambour.
- Le tambour de lavage devra être nettoyé de temps en temps.
- Si vous utilisez des agents détartrants, des teintures ou des décolorants, assurez-vous qu'ils peuvent être utilisés en machine.
- \* Le détartrant est susceptible de contenir des composants capables d'attaquer les pièces de votre machine à laver.
- \* Éliminer les taches avec un produit de nettoyage pour acier inoxydable.
- \* Ne jamais utiliser de laine d'acier.

## ■ Nettoyage de votre lave-linge

### 1. Extérieur

Si vous prenez bien soin de votre machine à laver, vous prolongerez sa durée de vie. On peut nettoyer l'extérieur de la machine avec de l'eau chaude et un détergent ménager neutre non abrasif. Éliminer immédiatement les coulées. Essuyer avec un chiffon humide. Faire attention de ne pas heurter la surface avec des objets pointus.

- \* Ne pas utiliser d'alcool dénaturé, de diluants ou produits similaires.

### 2. Intérieur

Sécher le pourtour de l'ouverture de la porte de la machine à laver, des joints d'étanchéité et de la vitre de la porte. Ces zones doivent toujours être propres pour assurer l'étanchéité de la machine. Faire effectuer un cycle complet à la machine à laver en utilisant de l'eau chaude. Répéter le processus si nécessaire.

## ❶ REMARQUE

- Éliminer les dépôts d'eau dure en utilisant uniquement des produits de nettoyage dont l'étiquette indique qu'ils sont adaptés aux machines à laver.

## ■ Instructions de préparation pour l'hiver

Si la machine à laver est installée dans une zone où il y a un risque de gel ou de températures inférieures à zéro, suivre ces instructions de préparation pour l'hiver afin de prévenir tout dommage à la machine à laver :

1. Fermer le robinet d'arrivée d'eau.
2. Débrancher les tuyaux d'arrivée d'eau et vidanger l'eau des tuyaux.
3. Brancher le cordon de raccordement dans une prise électrique convenablement mise à la terre.
4. Ajouter (3,8 litres) d'antigel non-toxique à vider dans le tambour de lavage. Fermer la porte
5. Lancer le cycle. Essorage et laisser fonctionner l'essorage de la machine à laver pendant 1 minute pour évacuer toute l'eau.  
La totalité de l'antigel ne sera pas évacuée.
6. Débrancher le cordon de raccordement, sécher l'intérieur du tambour et fermer la porte.
7. Retirer le tiroir de distribution. Evacuer l'eau présente dans les compartiments et sécher les compartiments. Remettre le tiroir.
8. Ranger la machine à laver en position debout.
9. Pour éliminer l'antigel de la machine à laver après le stockage, faire fonctionner la machine à laver à vide en effectuant un cycle complet avec détergent. Ne pas ajouter de charge de lavage.



# Guide de dépannage

\* Cette machine à laver est équipée de fonctions automatiques de sécurité qui détectent et diagnostiquent les défaillances dès le début et réagissent en conséquence. Si la machine ne fonctionne pas correctement ou si elle ne fonctionne pas du tout, vérifiez les points suivants avant d'appeler le Service Après-Vente.

## ■ Diagnostic des problèmes

| Problème                                                             | Cause possible                                                                                                                                                                                                            | Solution                                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Quelque chose cogne et cliquette                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Des objets étrangers, tels que des pièces de monnaie ou des épingles de sûreté peuvent se loger dans le tambour ou dans la pompe.</li> </ul>                                       | <p>Arrêter la machine à laver et vérifier le tambour et le filtre de vidange.</p> <p>Si le bruit continue après le redémarrage de la machine à laver, appeler votre dépanneur agréé.</p>                                                                           |
| Bruit sourd                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Des charges de lavage importantes peuvent produire un bruit sourd. C'est généralement normal.</li> </ul>                                                                           | <p>Si le bruit continue, la machine à laver est probablement déséquilibrée. Arrêter et répartir la charge de lavage à nouveau.</p>                                                                                                                                 |
| Vibration                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>Avez-vous enlevé toutes les vis de bridage avec le joint plastique associé ?</li> <li>Les pieds reposent-ils fermement sur le sol ?</li> </ul>                                     | <p>Vous ne les avez pas enlevé au moment de l'installation. Voir Installation pour enlever les boulons de transport</p> <p>La charge de lavage est inégalement répartie dans le tambour. Arrêter la machine à laver et répartir à nouveau la charge de lavage.</p> |
| Fuites d'eau                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Les raccords du tuyau de remplissage sont desserrés au niveau du robinet ou de la machine à laver.</li> <li>Les tuyaux de vidange de la maison sont obstrués.</li> </ul>           | <p>Vérifier et resserrer les connexions du tuyau.</p> <p>Déboucher le tuyau de vidange. Contacter le plombier si nécessaire.</p>                                                                                                                                   |
| Formation de mousse trop abondante                                   |                                                                                                                                                                                                                           | <p>Trop de détergent ou détergent inadapté ? La formation de mousse peut causer des fuites d'eau.</p>                                                                                                                                                              |
| L'eau ne pénètre pas dans la machine à laver ou pénètre lentement    | <ul style="list-style-type: none"> <li>L'alimentation d'eau n'est pas adéquate dans le secteur.</li> <li>Le robinet d'arrivée d'eau n'est pas complètement ouvert.</li> <li>Le tuyau d'arrivée d'eau est plié.</li> </ul> | <p>Vérifier un autre robinet dans la maison.</p> <p>Ouvrir totalement le robinet.</p>                                                                                                                                                                              |
| L'eau dans la machine à laver ne s'évacue pas ou s'évacue lentement. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Le filtre ou le tuyau d'arrivée est obstrué.</li> <li>Le tuyau de vidange est plié ou bouché.</li> <li>Le filtre de vidange est obstrué.</li> </ul>                                | <p>Redresser le tuyau.</p> <p>Vérifier le filtre du tuyau d'arrivée.</p> <p>Nettoyer et redresser le tuyau de vidange.</p> <p>Nettoyer le filtre de vidange.</p>                                                                                                   |

# Guide de dépannage

| Problème                          | Cause possible                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Solution                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La machine à laver ne démarre pas | <ul style="list-style-type: none"> <li>Le cordon de raccordement n'est pas branché ou la connexion est desserrée.</li> <li>Le fusible de la maison a sauté, le coupe-circuit est déclenché ou il y a une panne de courant.</li> <li>Le robinet d'arrivée d'eau n'est pas ouvert.</li> <li>Vérifier que la porte est bien fermée.</li> </ul> | <p>S'assurer que les fiches sont bien branchées dans les prises murales.</p> <p>Remettre le coupe-circuit à zéro ou remplacer le fusible.<br/>Ne pas augmenter la capacité du fusible.<br/>Si le problème est dû à une surcharge du circuit, le faire corriger par un électricien qualifié.<br/>Ouvrir le robinet d'arrivée d'eau.</p>                                                                                                |
| La machine à laver n'essore pas   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <p>Fermer la porte et appuyer sur le bouton <b>Départ/Pause</b>. Après avoir appuyé sur le bouton <b>Départ/Pause</b>, quelques instants peuvent s'écouler avant le démarrage de l'essorage des vêtements dans la machine à laver. Pour que l'essorage puisse fonctionner, la porte doit être verrouillée.</p> <p>Ajouter 1 ou 2 articles similaires pour équilibrer la charge. Répartir la charge pour permettre un bon essorage</p> |
| La porte ne s'ouvre pas           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <p>Pour des raisons de sécurité, une fois que le lave-linge a démarré, la porte ne peut être ouverte. Regardez si l'icône "Porte verrouillée" est allumée. Vous pouvez ouvrir la porte en toute sécurité lorsque l'icône "Porte verrouillée" s'éteint.</p>                                                                                                                                                                            |
| Durée restante imprécise.         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <p>Le temps de lavage peut varier en fonction de la quantité de linge, de la pression au robinet d'eau, de la température de l'eau et d'autres conditions d'utilisation. En cas de constatation d'un déséquilibre, ou si le programme d'élimination de la mousse est en cours, le temps de lavage sera plus long que prévu.</p>                                                                                                       |
| Excès d'adoucissant.              | Une quantité excessive d'adoucissant peut causer un débordement.                                                                                                                                                                                                                                                                            | Référez-vous aux conseils de dosage de l'adoucissant pour bien le doser. Ne dépassez pas la ligne de remplissage maximal.                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Adoucissant distribué trop tôt.   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Fermez doucement le bac à produits. Ne tirez pas le bac à produits durant le cycle de lavage.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Problème de séchage               | La machine ne sèche pas.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Ne surchargez pas le tambour.<br/>Vérifiez que la machine à laver évacue bien l'eau du tambour.<br/>La charge de linge est insuffisante.<br/>Ajoutez quelques serviettes de toilette.</p>                                                                                                                                                                                                                                          |

# Guide de dépannage

## ■ Message d'erreur

| Problème                                                                           | Cause possible                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Solution                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• L'arrivée d'eau n'est pas appropriée.</li> <li>• L'arrivée d'eau au robinet est insuffisante car il n'est pas complètement ouvert.</li> <li>• Le tuyau d'arrivée d'eau est plié.</li> <li>• Le filtre du tuyau d'arrivée est obstrué.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Vérifier un autre robinet dans la maison. Ouvrir complètement le robinet .</p> <p>Redresser le tuyau.<br/>Vérifier le filtre du tuyau d'arrivée.</p> |
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Le tuyau de vidange est plié ou obstrué.</li> <li>• Le filtre de vidange est bouché.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <p>Nettoyer et redresser le tuyau de vidange.<br/>Nettoyer le filtre de vidange.</p>                                                                    |
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• La charge est trop faible.</li> <li>• La charge est déséquilibrée.</li> <li>• L'appareil dispose d'un système de détection et de correction des balourds. Si des articles trop lourds sont chargés tels que des tapis de bain, peignoirs, etc., ce système peut arrêter l'essorage ou même interrompre le cycle d'essorage si le déséquilibre est trop important même après plusieurs essorages.</li> <li>• Si le linge est encore trop humide à la fin du cycle, ajouter de plus petites pièces de linge pour équilibrer la charge et répéter le cycle d'essorage.</li> </ul> | <p>Ajouter 1 ou 2 articles similaires pour équilibrer la charge.<br/>Répartir la charge pour permettre un bon essorage</p>                              |
|    |  <ul style="list-style-type: none"> <li>• La porte est-elle ouverte ?</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>Fermer la porte.<br/>* Si " dE " n'apparaît pas, appeler le dépanneur.<br/>Appeler le service clients.</p>                                           |
|    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Température de l'eau.</li> <li>• Problème sonde.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Débrancher la prise de courant et appeler le dépanneur.<br/>Appeler le service clients.</p>                                                          |
|   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Si l'eau déborde à cause d'une valve défectueuse.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>Fermer le robinet d'eau.<br/>Débrancher<br/>Appeler le service clients.</p>                                                                          |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• S'affiche lorsque le pressostat ne fonctionne pas normalement.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                         |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Problème moteur</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                         |
|  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez l'alimentation en eau.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p>Ouvrez le robinet d'eau.<br/>* Si le message " dHE " ne disparaît pas, débranchez la prise électrique du secteur et appelez un dépanneur.</p>        |

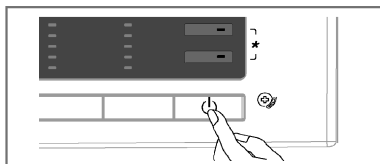
# Guide de dépannage

## REMARQUE

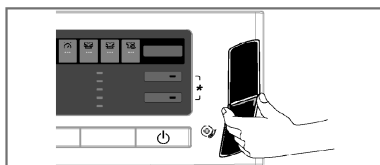
- SmartDiagnosis™ fonctionne uniquement avec les appareils identifiés « SmartDiagnosis™ ». Dans le cas d'un téléphone mobile avec l'option statique, le diagnostic à puce peut ne pas fonctionner.

## Manuel d'utilisation SmartDiagnosis™

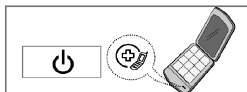
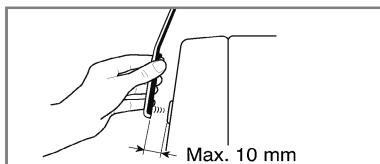
- Utiliser cette fonction seulement si demandé par votre interlocuteur à la hotline. Seule la hotline peut interpréter les sons transmis par le lave-linge.
- SmartDiagnosis™ ne peut être activé si le lave-linge ne s'allume pas. Dans ce cas, la résolution des problèmes se fera sans l'utilitaire SmartDiagnosis™. Si vous rencontrez un problème avec votre lave-linge, merci de contacter la hotline et de suivre étape par étape les instructions de votre interlocuteur.



1. Allumez votre lave-linge en appuyant sur le bouton « marche-arrêt ». Ne touchez à aucun autres boutons.



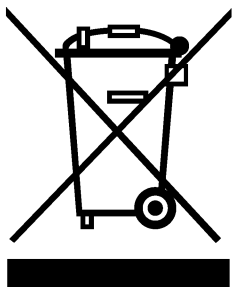
2. A la demande de la hotline, placez le micro de votre téléphone à proximité du bouton « marche-arrêt ».



3. Appuyez sur le bouton « Température » pendant 3 secondes tout en maintenant le téléphone à proximité du bouton « marche-arrêt ».
4. Gardez le téléphone dans cette position le temps de l'enregistrement du signal sonore. Un compte à rebours de 6 sec s'affichera.
  - Pour un meilleur résultat, maintenez le téléphone sans bouger.
  - Si l'enregistrement ne s'effectue pas dans de bonnes conditions, il vous sera demandé de recommencer la procédure.
  - Si vous appuyez sur le bouton « marche-arrêt » pendant le SmartDiagnosis™, celui-ci s'arrêtera.
5. Une fois le compte à rebours terminé, et le signal sonore éteint. Vous pouvez alors reprendre la conversation avec l'interlocuteur de la hotline qui sera en mesure de déterminer le problème de votre lave-linge. Une solution vous sera alors proposé.
  - SmartDiagnosis est une fonctionnalité de dépannage conçue pour compléter, sans remplacer, la méthode traditionnelle de dépannage faisant appel au service technique. L'efficacité de cette fonctionnalité dépend de nombreux facteurs, et notamment de la qualité de réception du téléphone utilisé pour la transmission, des bruits externes qui peuvent survenir pendant la transmission, ainsi que de l'acoustique de la pièce où se trouve la machine, entre autres.Par conséquent, LG ne peut pas garantir que la fonction SmartDiagnosis effectuée de manière efficace le diagnostic d'un problème donné.

## Termes de la garantie

### Recyclage de votre ancien appareil



1. Ce symbole de poubelle barrée d'une croix indique que votre équipement électrique et électronique (EEE) ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Il doit faire l'objet d'un tri et d'une collecte sélective séparée.
2. Les équipements électriques que vous jetez peuvent contenir des substances dangereuses. Il est donc important de les jeter de façon appropriée afin d'éviter des impacts négatifs sur l'environnement et la santé humaine. L'équipement que vous jetez peut également contenir des pièces réutilisables pour la réparation d'autres produits ainsi que des matériaux précieux pouvant être recyclés pour préserver les ressources de la planète.
3. Vous pouvez rapporter votre appareil au commerçant qui vous l'a vendu ou contacter votre collectivité locale pour connaître les points de collecte de votre EEE. Vous trouverez également des informations à jour concernant votre pays en allant sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)

### Exclusion de garantie :

Le bénéfice de la garantie est supprimé dans les cas suivants :

- Si l'appareil a été endommagé lors du transport, ou accidenté ;
- Si l'appareil n'est pas utilisé ou installé correctement, en conformité avec le manuel d'utilisation et d'installation ou dans un environnement normal; ces produits sont à usage domestique et non à usage professionnel.
- Si le numéro de série de l'appareil est effacé, manquant ou illisible ;
- Si le produit ou un équipement auxiliaire comporte des pièces qui ne sont pas fournies, homologuées ou recommandées par LG ;
- Si l'appareil est endommagé du fait d'un évènement naturel imprévisible et irrésistible, d'une surtension ou sous tension du réseau d'alimentation ou de toute autre cause qui ne serait pas sous le contrôle de LG ;
- Si l'appareil a été réparé par une personne non autorisée ou agréée par LG ;
- Si l'appareil est en location ou en leasing avec option d'achat ;
- Si les défauts ou les pannes apparaissent en-dehors de la période de garantie.
- Toute garantie est également exclue pour des incidents tenant à des cas fortuits ou de force majeure ainsi que pour les remplacements ou les réparations qui résulteraient de l'usure normale du matériel, de détériorations ou d'accidents provenant de négligence, défaut d'installation, de surveillance ou d'entretien et d'utilisation anormale ou non conforme aux prescriptions du vendeur de ce matériel.

# Données d'exploitation

## Produit directive fiche\_Commission 96/60/CE

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                         |                |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------|
| Nom ou marque du fournisseur.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | LG                      |                |
| Référence du modèle établi par le fournisseur.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | F H/1 496(A)(D)(W)(0~9) |                |
| Classement du modèle selon son efficacité énergétique, conformément aux indications de l'annexe IV, exprimée sous forme de «classe d'efficacité énergétique... sur une échelle de A (économe) à G (peu économe)». Lorsque cette information figure dans un tableau, elle peut être exprimée sous une autre forme, à condition que le classement de A (économe) à G (peu économe) apparaisse clairement.                                                                                                                | B                       |                |
| Lorsque les informations sont données sous forme de tableau et que certains des appareils y figurant se sont vus attribuer un «label écologique communautaire» en vertu du règlement (CEE) n° 880/92, cette dernière information peut figurer ici. Dans ce cas, la rubrique est intitulée «éco-label communautaire» et comporte la reproduction de la marque de l'éco-label (la fleur). Cette disposition ne porte pas préjudice aux exigences prévues par le système communautaire d'attribution du label écologique. | No                      |                |
| Consommation d'énergie pour le lavage, l'essorage et le séchage, exprimée en kilowattheures par cycle d'opération complète, telle que définie à la note V de l'annexe I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 6,48                    | kWh/cycle      |
| Consommation d'énergie pour le lavage et l'essorage seulement, exprimée en kilowattheures par cycle de lavage, telle que définie à la note VI de l'annexe I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 1,36                    | kWh/cycle      |
| Classement du modèle selon son efficacité de lavage, conformément aux indications de l'annexe IV, exprimée sous forme de « classe d'efficacité de lavage . . sur une échelle de A (plus élevé) à G (plus faible)». Cette indication peut être exprimée sous une autre forme, à condition que le classement de A (plus élevé) à G (plus faible) apparaisse clairement.                                                                                                                                                  | A                       |                |
| Efficacité d'essorage, conformément aux procédures d'essai des normes harmonisées visées à l'article 1 er paragraphe 2 pour un cycle de lavage standard coton 60°C, exprimée comme « teneur en eau après essorage . . . % (par rapport au poids du linge sec)».                                                                                                                                                                                                                                                        | 44                      | %              |
| Vitesse d'essorage maximale obtenue comme défini à la note VIII de l'annexe I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1400                    | rpm            |
| Capacité de lavage de l'appareil conformément à la note IX de l'annexe I, pour un cycle de lavage standard coton 60°C .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 8,0                     | kg             |
| Capacité de séchage de l'appareil conformément à la note X de l'annexe I pour un cycle de séchage standard «coton sec».                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 4,0                     | kg             |
| Consommation d'eau pour le lavage, l'essorage et le séchage, exprimée en litres par cycle d'opération complète, telle que définie à la note XI de l'annexe I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 100                     | litres / cycle |
| Consommation d'eau pour le lavage et l'essorage seulement, exprimée en litres, par cycle standard de lavage (et d'essorage ) coton 60°C conformément aux procédures d'essai des normes harmonisées visées à l'article 1 er paragraphe 2.                                                                                                                                                                                                                                                                               | 65                      | litres / cycle |
| Durée du lavage et du séchage. Durée du programme pour un cycle d'opération complète (lavage coton 60°C et de séchage « coton sec »), pour une capacité de lavage nominale, conformément aux procédures d'essai des normes harmonisées visées à l'article 1 er paragraphe 2 .                                                                                                                                                                                                                                          | 744                     | min.           |
| La consommation annuelle moyenne d'eau et d'électricité, égale à 200 fois les consommations exprimées aux points 5 (énergie ) et 12 (eau ). Elle sera exprimée comme «consommation annuelle typique d'une famille de quatre personnes qui sèche toujours dans cette lavante-séchante (200 cycles )».                                                                                                                                                                                                                   | 1296                    | kWh / an       |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 20000                   | litres / an    |
| La consommation annuelle moyenne d'eau et d'électricité, égale à 200 fois les consommations exprimées aux points 6 (énergie) et 13 (eau). Elle sera exprimée comme « consommation annuelle typique d'une famille de quatre personnes qui ne sèche jamais dans cette lavante-séchante (200 cycles)».                                                                                                                                                                                                                    | 272                     | kWh / an       |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 13000                   | litres / an    |



MANUALE D'USO

# LAVATRICE

ITALIANO



Leggere attentamente il manuale d'uso e  
conservarlo per consultazioni future

F H/1 496(A)(D)(W)(0~9)



# Indice

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Indice</b> ..... | 2 |
|---------------------|---|

|                                          |   |
|------------------------------------------|---|
| <b>Caratteristiche del prodotto</b> .... | 3 |
|------------------------------------------|---|

## **Importanti istruzioni di sicurezza**

|                                          |   |
|------------------------------------------|---|
| Importanti istruzioni di sicurezza ..... | 4 |
|------------------------------------------|---|

|                                        |   |
|----------------------------------------|---|
| Precauzioni di sicurezza di base ..... | 5 |
|----------------------------------------|---|

|                                    |   |
|------------------------------------|---|
| Conservare queste istruzioni ..... | 6 |
|------------------------------------|---|

|                                              |   |
|----------------------------------------------|---|
| Istruzioni di sicurezza per l'utilizzo ..... | 7 |
|----------------------------------------------|---|

|                         |   |
|-------------------------|---|
| <b>Specifiche</b> ..... | 8 |
|-------------------------|---|

## **Installazione**

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| Rimozione dell' imballaggio..... | 9 |
|----------------------------------|---|

|                                         |   |
|-----------------------------------------|---|
| Rimozione delle viti di trasporto ..... | 9 |
|-----------------------------------------|---|

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Luogo di installazione ..... | 10 |
|------------------------------|----|

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Connettere il tubo dell'acqua..... | 12 |
|------------------------------------|----|

|                                         |    |
|-----------------------------------------|----|
| Installazione del tubo di scarico ..... | 14 |
|-----------------------------------------|----|

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Messa a livello ..... | 15 |
|-----------------------|----|

## **Come usare la lavatrice**

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Come usare la lavatrice ..... | 17 |
|-------------------------------|----|

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Prima dell' utilizzo ..... | 18 |
|----------------------------|----|

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| Lavaggio tabella programma ..... | 19 |
|----------------------------------|----|

|                                        |    |
|----------------------------------------|----|
| Tabella Programma di asciugatura ..... | 20 |
|----------------------------------------|----|

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Opzione aggiuntiva ..... | 21 |
|--------------------------|----|

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Tabella dei consumi ..... | 21 |
|---------------------------|----|

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Pannello di controllo..... | 22 |
|----------------------------|----|

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Programmi aggiuntivi ..... | 23 |
|----------------------------|----|

|                        |    |
|------------------------|----|
| - Funzione Timer ..... | 23 |
|------------------------|----|

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| - Risciacquo Antiallergico..... | 23 |
|---------------------------------|----|

|                  |    |
|------------------|----|
| - Intensivo..... | 23 |
|------------------|----|

|                     |    |
|---------------------|----|
| - Prelavaggio ..... | 23 |
|---------------------|----|

|                     |    |
|---------------------|----|
| - Asciugatura ..... | 23 |
|---------------------|----|

|              |    |
|--------------|----|
| Opzioni..... | 24 |
|--------------|----|

|                    |    |
|--------------------|----|
| - Centrifuga ..... | 24 |
|--------------------|----|

|                     |    |
|---------------------|----|
| - Temperatura ..... | 24 |
|---------------------|----|

|                      |    |
|----------------------|----|
| Altre funzioni ..... | 24 |
|----------------------|----|

|                        |    |
|------------------------|----|
| - Solo centrifuga..... | 24 |
|------------------------|----|

|                        |    |
|------------------------|----|
| Sicurezza bambini..... | 25 |
|------------------------|----|

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| Segnalatore acustico acceso/spento .. | 25 |
|---------------------------------------|----|

|                     |    |
|---------------------|----|
| Pulizia vasca. .... | 26 |
|---------------------|----|

|                        |    |
|------------------------|----|
| Blocco Sportello ..... | 26 |
|------------------------|----|

|                   |    |
|-------------------|----|
| Asciugatura ..... | 27 |
|-------------------|----|

Grazie per avere acquistato una lavatrice automatica LG.

Leggere attentamente il manuale d'uso. Il manuale fornisce le istruzioni per l'installazione, l'utilizzo e la manutenzione.

Conservare il manuale per consultazioni future. Annotare i numeri modello e di serie della lavatrice.

---

N. modello

---

N. di serie

---

Data di acquisto

---

## **Aggiunta di detersivo**

Aggiunta di detersivo e ammorbidente...29

## **Manutenzione**

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Filtro di alimentazione acqua ..... | 31 |
|-------------------------------------|----|

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Filtro della pompa di scarico ..... | 32 |
|-------------------------------------|----|

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Vaschetta di dosaggio..... | 33 |
|----------------------------|----|

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Il cestello della lavatrice ..... | 34 |
|-----------------------------------|----|

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Pulizia della lavatrice ..... | 34 |
|-------------------------------|----|

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Istruzioni per l'inverno ..... | 34 |
|--------------------------------|----|

## **Ricerca guasti**

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Risoluzione dei problemi..... | 35 |
|-------------------------------|----|

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Messaggio di errore ..... | 37 |
|---------------------------|----|

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Utilizzo di SmartDiagnosis™ ..... | 38 |
|-----------------------------------|----|

## **Termini di garanzia** .....

## **Tabella dei consumi** .....

# Caratteristiche del prodotto



## ■ Motore Direct Drive

Il motore Direct Drive è direttamente collegato al cestello eliminando così la cinghia e la puleggia. Il motore è particolarmente silenzioso, senza vibrazioni ed affidabile proprio grazie alla tecnologia Direct Drive.



## ■ 6 motion

La differenziazione del tipo di rotazione del cestello garantita dal 6 motion permette l'utilizzo del movimento più adatto per ogni programma.

La variazione controllata di velocità e rotazione migliora notevolmente le prestazioni della lavatrice, fornendo risultati perfetti ad ogni lavaggio.



## ■ Protezione contro le Pieghe

L'alternarsi della rotazione del cestello permette di prevenire la formazione di pieghe e grinze dei tessuti.



## ■ Resistenza incorporata

La resistenza interna scalda automaticamente l'acqua alla temperatura ideale per il ciclo selezionato.



## ■ Sistema di lavaggio intelligente

Il sistema di lavaggio intelligente rileva il carico inserito e determina il livello d'acqua e il tempo di lavaggio ottimali per ridurre al minimo il consumo elettrico e idrico.



## ■ Sicurezza bambini

Il sistema di blocco di sicurezza bambini impedisce ai bambini di premere i pulsanti e di cambiare il programma durante il funzionamento.



## ■ Sistema di controllo della velocità a bassa rumorosità

Rilevando la quantità di carico e il bilanciamento, distribuisce il carico in modo uniforme riducendo al minimo la rumorosità dovuta alla rotazione.



## ■ Riavvio automatico

Se la lavatrice si spegne a causa di un'interruzione dell'energia elettrica, si riavvia automaticamente a partire dal punto in cui era rimasta.



## ■ SmartDiagnosis™

Qualora dovessero verificarsi difficoltà tecniche con la lavatrice, ha la capacità di trasmettere dati dal telefono al Centro informazioni clienti. L'operatore del call center registra i dati trasmessi dalla macchina e li utilizza per analizzare il problema, fornendo una diagnosi veloce ed efficace.

# Importanti istruzioni di sicurezza

**LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI E SPIEGAZIONI SULL'INSTALLAZIONE PRIMA DALL'USO**

## **⚠ AVVERTENZA**

Per la vostra sicurezza, le informazioni di questo manuale devono essere applicate per rendere minimo il rischio di incendio o esplosione, scossa elettrica, o per evitare danni alla proprietà, ferimento delle persone, o la loro morte.

### **La vostra sicurezza e quella delle altre persone sono molto importanti.**

Noi abbiamo fornito molti messaggi di sicurezza importanti in questo manuale e sul vostro elettrodomestico.

Siate sempre pronti per applicare tutti i messaggi di sicurezza.

**⚠** Questo è il simbolo di allerta per la sicurezza.

Questo simbolo vi allerta per i potenziali pericoli che possono provocare la morte o ferimento a voi e ad altre persone.

Tutti i messaggi di sicurezza sono posti dopo il simbolo di allerta di sicurezza e annessi alla parola PERICOLO, AVVERTENZA o PRECAUZIONI.

Queste parole indicano:

## **⚠ PERICOLO**

Potete essere uccisi o seriamente feriti se non seguite immediatamente queste istruzioni.

## **⚠ AVVERTENZA**

Se non seguite queste istruzioni potete correre il pericolo di morte o di danno fisico serio.

## **⚠ PRECAUZIONI**

Potete essere leggermente ferito o provocare danno al prodotto, se non seguite queste istruzioni.

Tutti i messaggi di sicurezza vi indicano i potenziali pericoli, come ridurre la possibilità di ferimento e vi indicano anche quello che può accadere se non le seguite.

# Importanti istruzioni di sicurezza

## ■ Precauzioni di sicurezza di base

### **⚠ AVVERTENZA**

Per ridurre il rischio di incendio o esplosione, scossa elettrica, o per evitare ferimenti alle persone quando usano la lavatrice, seguire le precauzioni di base, comprendenti le seguenti:

- **Prima dell'installazione, controllare i danni esterni. Se sono presenti, non installare.**
- **Non installare o conservare la lavatrice in posizione che sia esposta agli agenti atmosferici.**
- **Non manomettere i comandi della macchina.**
- **Non riparare o sostituire alcuna parte della lavatrice né tentare alcuna manutenzione se non specificamente raccomandata dalle istruzioni di manutenzione per l'utente o dalle istruzioni di riparazione per l'utente pubblicate che possiate comprendere e avete l'esperienza per applicarle.**
- **Mantenere la zona sotto e attorno agli elettrodomestici puliti da qualsiasi materiale combustibile come filacci, carta, stracci, prodotti chimici, ecc..**
- **L'elettrodomestico non è previsto per l'uso da parte di bambini o persone inferme senza una supervisione. Non permettete ai bambini di giocare sopra, con o entro questa o alcuna parte dell'elettrodomestico.**
- **Tenere i piccoli animali lontani dall'elettrodomestico.**
- **Non lasciare aperto lo sportello della lavatrice.** Un sportello aperto potrebbe tentare i bambini a sospendersi allo stesso o ad entrare nella lavatrice.
- **Non mettere alcuna parte del corpo entro la lavatrice quando essa è in funzione. Attendere fino a quando il tamburo si è completamente arrestato.**
- **Il processo di lavaggio può ridurre il ritardante del fuoco dei tessuti. Per evitare un tale risultato, seguire con precisione le segnalazioni di ingresso di lavaggio e di manutenzione del fabbricante dell'indumento.**
- **Non lavare o asciugare articoli che sono stati puliti, lavati, asciugati o macchiati con combustibile o sostanze esplosive (come cera, olio, vernice, benzina, grassatori, solventi di pulizia a secco, cherosene, ecc.) che possono accendersi o esplodere.** L'olio può rimanere nel cestello dopo un ciclo completo che può provocare un incendio durante la fase di asciugamento. **Pertanto non lavare assolutamente indumenti imbevuti di olio.**
- **Non sbattere con forza il portello né tentare di forzare il portello in posizione aperta quando è bloccato.** Questo potrebbe danneggiare la lavatrice.
- **Quando la macchina funziona ad alta temperatura, il portello anteriore può essere molto caldo. Non toccarlo!!**
- **Per minimizzare la possibilità di scossa elettrica, staccare la spina di questa macchina dalla presa o staccare la lavatrice tramite il pannello di distribuzione domestico rimuovendo il fusibile o spegnendo l'interruttore automatico prima di tentare qualsiasi manutenzione o pulizia.**
- **Quando si stacca il cordone di alimentazione, non tirarlo afferrandolo nella parte cordone.** Altrimenti il cordone di alimentazione può essere danneggiato.
- **Non tentare di usare questo elettrodomestico se è danneggiato, non funziona correttamente, è parzialmente smontato o ha parti mancanti o rotte, compresi il cordone e la spina.**

# Importanti istruzioni di sicurezza

## ■ Precauzioni di sicurezza di base

### **⚠ AVVERTENZA**

Per ridurre il rischio di incendio o esplosione, scossa elettrica, o per evitare ferimenti alle persone quando usano la lavatrice, seguire le precauzioni di base, comprendenti le seguenti:

- **Prima di smaltire la macchina vecchia staccarla dalla presa. Rendere la spina inutilizzabile. Tagliare il cavo immediatamente dietro la macchina per evitare un uso errato.**
- **Quando un prodotto è stato bagnato da acqua, chiamare il centro di servizio.** Esiste il rischio di scossa elettrica e di incendio.
- **La macchina deve essere collegata alla rete idrica usando serie di tubazioni nuove. Le vecchie tubazioni non dovrebbero essere riusate.**
- **Per ridurre il rischio di danno personale, applicare tutte le procedure di sicurezza industriali raccomandate comprendenti l'uso di guanti a manica lunga e occhiali di sicurezza.** La mancata applicazione di tutte le allerte di sicurezza di questo manuale può provocare ferimento personale o anche la morte.
- **Non spingere verso il basso il portello in modo eccessivo quando lo stesso è aperto.** Questa azione potrebbe far rovesciare la lavatrice.

## ■ Conservare queste istruzioni

### ISTRUZIONI DI MESSA TERRA

Questa macchina deve essere messa a terra. Nel caso di malfunzionamento o rottura, la messa a terra ridurrà il rischio di scossa elettrica generando un percorso di minima resistenza per la corrente elettrica.

Questa macchina è equipaggiata con un cordone avente un conduttore e spina di messa a terra. La spina deve essere collegata ad una presa adatta che sia installata correttamente e messa terra secondo le codifiche e leggi vigenti.

- Non usare un adattatore che manchi del collegamento a terra.
- Se non avete una presa adatta, consultare un elettricista.

### **⚠ AVVERTENZA**

Un collegamento non corretto del conduttore di messa terra dell'apparecchiatura può provocare la scossa elettrica.

Far controllare ad un elettricista qualificato o manutentore se avete dubbi sulla messa a terra della macchina. Non modificare la spina fornita con la macchina - se non è adatta per la presa, fare installare una presa adatta da un elettricista qualificato.

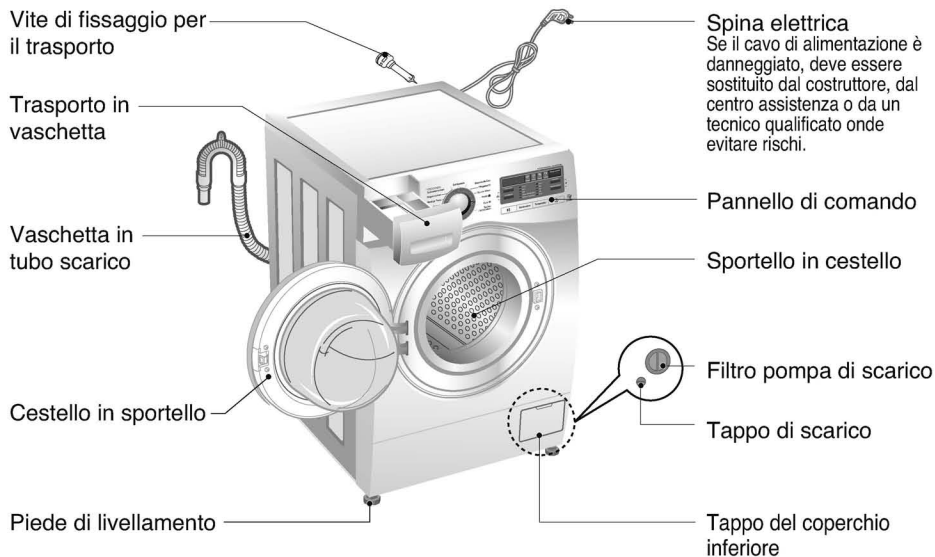
# Importanti istruzioni di sicurezza

## ■ Istruzioni di sicurezza per l'utilizzo

Per ridurre al minimo il rischio d'incendio nel cestello dell'asciugatrice, attenersi a quanto segue:

- Capi macchiati o bagnati di olio (vegetale o di cottura) costituiscono un rischio d'incendio e non devono essere inseriti nell'asciugatrice. Capi sporchi d'olio possono incendiarsi spontaneamente, specialmente quando esposti a fonti di calore come nel cestello di un'asciugatrice. Il capo si scalda causando una reazione di ossidazione dell'olio; l'ossidazione crea calore. Se il calore non trova via d'uscita, il capo può scaldarsi abbastanza per prendere fuoco. Impilare, ammucciare, o immagazzinare capi sporchi d'olio può impedire al calore di evacuare e quindi creare un rischio di incendio. Se non si può evitare che tessuti contenenti oli (vegetali o di cottura) o sporchi di prodotti per la cura dei capelli vengano introdotti in un'asciugatrice a tamburo, devono essere precedentemente lavati in acqua bollente con molto detersivo – questo ridurrà, ma non eliminerà, il rischio. Il ciclo di "raffreddamento" dell'asciugatrice a tamburo deve essere usato per ridurre la temperatura dei capi. Questi non devono essere rimossi dall'asciugatrice, impilati o ammuccciati ancora caldi.
- Capi che sono stati precedentemente puliti, lavati, bagnati o macchiati con petrolio/benzina, solventi per l'asciugatura a secco o altre sostanze infiammabili o esplosive non devono essere introdotti in un'asciugatrice a tamburo. Sostanze altamente infiammabili comunemente usate in ambiente domestico includono acetone, alcohol denaturato, petrolio/benzina, cherosene, smacchiatori (alcune marche), acqua ragia, cere e solventi.
- Capi contenenti gommapiuma (o schiuma di lattice) o gomma di fattura simile: questi materiali non devono essere asciugati in un'asciugatrice a tamburo con impostazione di temperature calde. Materiali in gommapiuma possono, quando scaldati, produrre fuoco per combustione spontanea.
- Ammorbidenti o prodotti simili non devono essere utilizzati in un'asciugatrice a tamburo per non eliminare gli effetti dell'elettricità statica, a meno che questa pratica non sia specificatamente consigliata dal produttore dell'ammorbidente o del prodotto.
- La biancheria intima può contenere rinforzi di metallo che non devono essere introdotti in un'asciugatrice a tamburo. Se i rinforzi di metallo vengono persi durante l'asciugatura, questi possono danneggiare il cestello dell'asciugatrice. Se è disponibile un ripiano per l'asciugatura, utilizzarlo per questi articoli.
- Capi in plastica come cuffie da bagno o bavaglini idrorepellenti non devono essere introdotti nell'asciugatrice a tamburo.
- Capi rivestiti in plastica, vestiti con imbottitura in gommapiuma o spalline, cuscini, stivali e scarpe da ginnastica rivestite in gomma non devono essere inseriti in un'asciugatrice a tamburo.

# Specifiche



|                         |                                                        |
|-------------------------|--------------------------------------------------------|
| ■ Denominazione         | : Lavatrice a carica frontale                          |
| ■ Alimentazione         | : 220 - 240 V~, 50 Hz                                  |
| ■ Dimensioni (mm)       | : 600 (largh.) × 550 (prof.) × 850 (alt.)              |
| ■ Peso                  | : 65 kg                                                |
| ■ Potenza max.          | : 2100 W (Lavaggio) / 1250 W (Asciugatura)             |
| ■ Capacità di lavaggi   | : 8 kg (Lavaggio) / 4 kg (Asciugatura)                 |
| ■ Pressione idrica max. | : 100 kPa e 1000 kPa (1,0~10,0 kgf / cm <sup>2</sup> ) |

\* L'aspetto e le specifiche della macchina possono essere modificate senza preavviso allo scopo di migliorare la macchina stessa

## Accessori



Tubo di alimentazione (1EA)

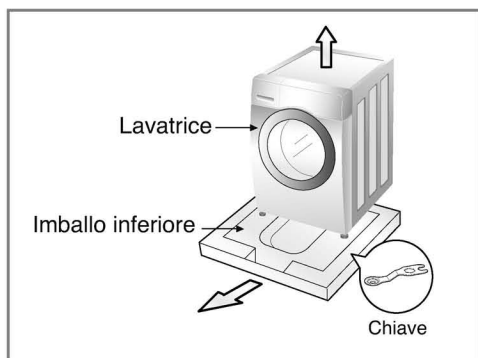


Chiave



# Installazione

## ■ Rimozione dell' imballaggio



1. Rimuovere la scatola di cartone e l'imballaggio.
2. Sollevare la lavatrice e rimuovere l'imballaggio di base.
3. Rimuovere il nastro di fissaggio del cavo di alimentazione e del tubo di scarico.
4. Rimuovere il tubo di ingresso dal cestello.

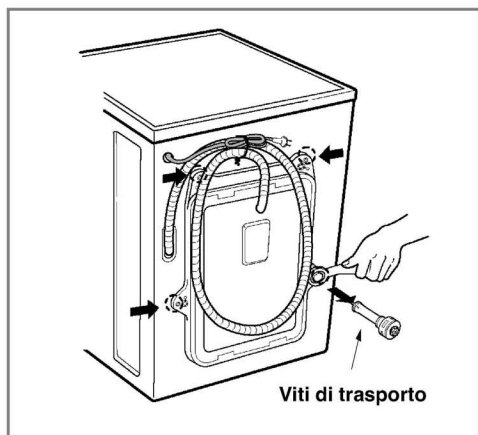
## ⚠ AVVERTENZA

- Il materiale di imballaggio (p.es., fogli a pellicola, Styrofoam) possono essere dannosi per i bambini.

Vi è rischio di soffocamento! **Tenere gli imballaggi lontano dai bambini.**

## ■ Rimozione delle viti di trasporto

Per evitare possibili danni interni durante il trasporto, le 4 viti speciali vengono bloccate. Prima di azionare la macchina, rimuovere le viti unitamente ai tappi di gomma.



1. Svitare le 4 viti con la chiave in dotazione.
2. Estrarre le 4 viti e i relativi tappi torcendo leggermente i tappi. Conservare le 4 viti e la chiave per un eventuale riutilizzo futuro.

## ❶ NOTA

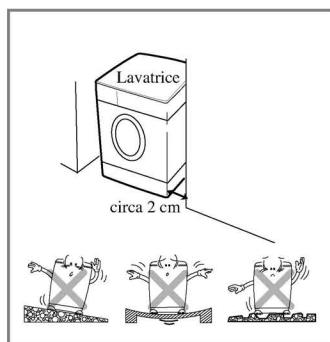
- Conservare le viti per un futuro trasporto

3. Chiudere i fori con i tappini in dotazione.



# Installazione

## ■ Luogo di installazione



### • **Inclinazione del pavimento:**

La massima inclinazione del pavimento consentita sotto la lavatrice è di 1°.

### • **Presa di corrente:**

Deve trovarsi nel raggio di 1,5 m dalla lavatrice. Per non sovraccaricarla, evitare di collegare altri elettrodomestici alla stessa presa.

### • **Distanze:**

Dalla parete tenere conto dello spazio per l'apertura dello sportello. Il pavimento deve essere levigato. (Post.: 10 cm; lato destro e sinistro: 2 cm).

## ► Posizionamento

- Installare la lavatrice su di un pavimento piano e stabile.
- Assicurarsi che la circolazione dell'aria attorno alla lavatrice non sia impedita da moquette, tappeti, ecc...
- Non tentare mai di correggere eventuali imperfezioni del pavimento con pezzi di legno, cartone o materiali simili posizionati sotto la lavatrice.
- Non installare la lavatrice accanto ad un forno a gas o ad una stufa a carbone; altrimenti inserire un isolante (85x60cm.) tra i due apparecchi.
- La lavatrice non deve essere installata in ambienti dove la temperatura può scendere al di sotto di 0° C.
- Assicurarsi che quando la lavatrice è installata sia facilmente accessibile per il tecnico in caso di guasto.
- A lavatrice installata, sistemare i quattro piedi usando le viti speciali in dotazione assicurandosi che la lavatrice sia stabile. Nel caso di installazione sotto un piano di lavoro, lasciare circa 20 mm tra la parte alta della lavatrice e il piano di lavoro.

# Installazione

## ► Collegamento elettrico

- Non usare prolunghe o adattatori doppi.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, onde evitare rischi è necessario sostituirlo con un cavo equivalente reperibile presso il proprio concessionario o la casa costruttrice o un elettricista qualificato.
- Dopo l'utilizzo scollegare sempre la macchina e chiudere l'alimentazione dell'acqua.
- Collegare la macchina a una presa provvista di messa a terra in conformità alle normative vigenti.
- La macchina deve essere posizionata in modo che la spina sia facilmente accessibile.
- Ogni intervento di riparazione della lavatrice deve essere condotto da personale tecnico legalmente qualificato.
- Interventi di riparazione effettuati da persone inesperte possono causare infortuni o malfunzionamenti seri. Rivolgersi al proprio centro di assistenza locale.
- Non installare la lavatrice in locali dove la temperatura può scendere al di sotto del valore di congelamento. Tubi e condotti congelati possono rompersi o scoppiare per effetto della pressione.
- L'affidabilità dell'unità di controllo elettronico può venire meno quando la temperatura assume valori inferiori al punto di congelamento.
- Se l'elettrodomestico viene consegnato nei mesi invernali e la temperatura è inferiore al livello di congelamento: tenere la lavatrice per qualche ora alla temperatura del locale in cui si effettuerà l'installazione prima di metterla in opera.

## ▲ PRECAUZIONI

### PRECAUZIONI riguardo il cavo di alimentazione

Si raccomanda il collegamento ad un circuito dedicato; non utilizzare prese danneggiate, prolunghe o prese multiple. Assicurarsi della tensione di alimentazione consultando sempre le istruzioni e le caratteristiche tecniche del prodotto.

Si raccomanda di non utilizzare prolunghe, cavi logori, cavi con isolamento danneggiato o crepato in quanto molto pericolosi: possono provocare scintille, scosse elettriche e incendi. Esaminare periodicamente il cavo dell'apparecchio; se a vista risulta danneggiato o deteriorato, scollegare e non utilizzare l'apparecchio, e fare sostituire il cavo con un ricambio originale da un tecnico autorizzato. Proteggere il cavo da sollecitazioni meccaniche come l'attorcigliamento, l'intrecciamento con altri cavi, la stiratura, lo schiacciamento in una porta o il calpestamento. Prestare particolare attenzione alle spine, alle prese a muro e al punto di connessione del cavo all'apparecchio.

Se l'elettrodomestico è fornito con un cordone di prolunga o un dispositivo a presa portatile, la prolunga del cordone sul dispositivo di presa elettrica portatile deve essere posizionata in modo che non sia soggetta a spruzzi o ingresso di umidità.

## ▲ PRECAUZIONI

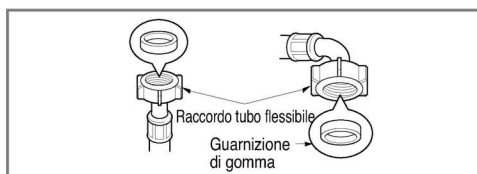
Tenere lontani i bambini e assicurarsi che non giochino con l'elettrodomestico.

# Installazione

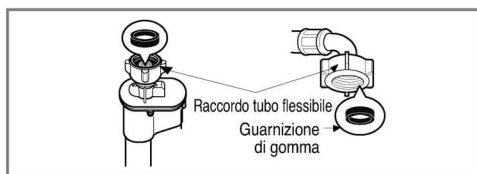
## ■ Connettere il tubo dell'acqua

- La pressione di alimentazione dell'acqua deve essere compresa tra 100 kPa e 1000 kPa (1,0 ~ 10,0 kgf / cm<sup>2</sup>)
- Evitare di deformare o torcere il tubo di alimentazione quando lo si collega alla valvola.
- Se la pressione idrica è superiore a 1000 kPa, è necessario installare un dispositivo di decompressione.
- Controllare periodicamente le condizioni del tubo sostituendolo se necessario.

### ► Step1 : Controllare il sigillo di gomma all'immissione del tubo dell'acqua

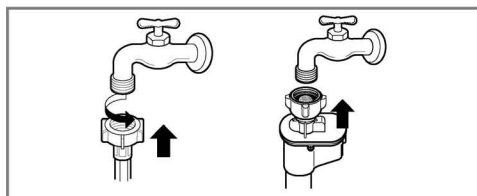


- Assieme ai tubi flessibili di alimentazione vengono fornite due guarnizioni di gomma al fine di impedire le perdite d'acqua. Controllare l'impermeabilità dei collegamenti idrici della macchina aprendo completamente il rubinetto.



### ► Step2 : Collegare il tubo dell'acqua al rubinetto

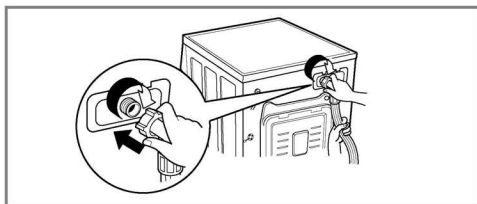
**Tipo-A:** Rubinetto normale filettato



- Avvitare il connettore del tubo flessibile sul colpetto di approvvigionamento idrico.

## Installazione

### ► Step3: Collegare il tubo dell'acqua alla lavatrice



- Assicurarsi che il tubo non sia piegato o schiacciato.

### ❗ NOTA

- Una volta terminato l'allacciamento, in caso di perdite d'acqua ripetere la sequenza d'accapo. Utilizzare un rubinetto convenzionale per l'alimentazione dell'acqua. Se questo dovesse risultare troppo grande o di una forma inadatta, rimuovere l'anello prima di inserire il rubinetto nell'adattatore.

#### Usare il rubinetto orizzontale

Rubinetto  
orizzontale



Rubinetto con  
prolunga

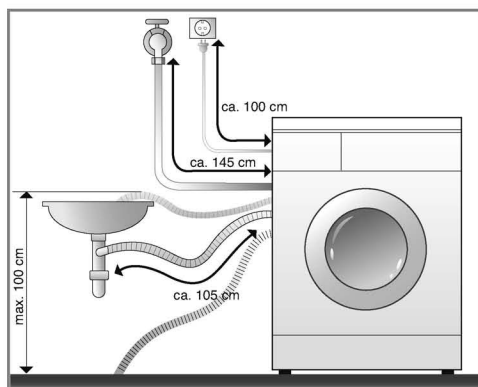


Rubinetto  
quadrato

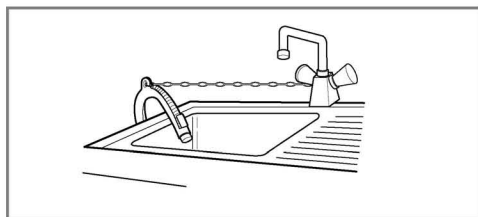


# Installazione

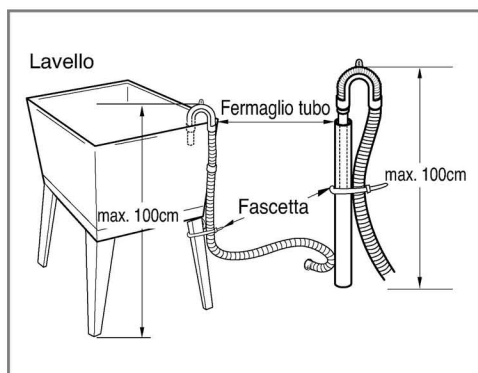
## ■ Installazione del tubo di scarico



- Il tubo di scarico non deve essere collocato a un'altezza superiore a 1 mt dal pavimento.  
L'acqua nella lavatrice non si scarica o si scarica lentamente.
- Un fissaggio accurato del tubo di scarico previene danni al pavimento dovuti alle perdite d'acqua.
- Se il tubo di scarico è troppo lungo evitare di infilarlo nella lavatrice per non causare una rumorosità eccessiva.

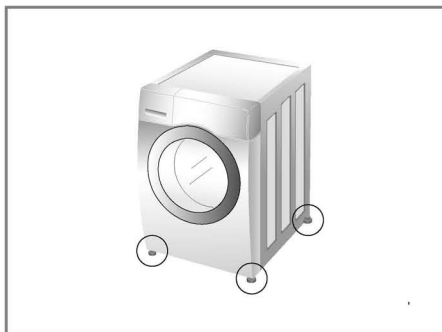
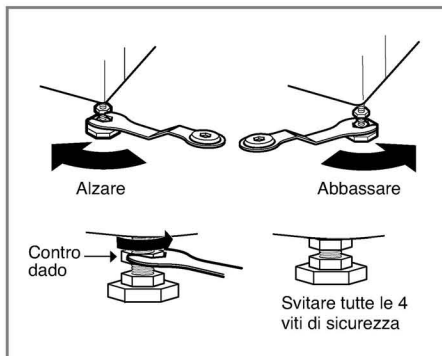
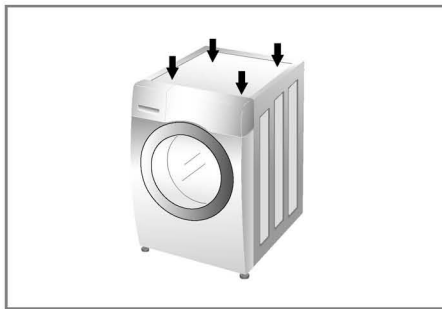


- Nell'installare il tubo di scarico allo scarico del lavandino stringerlo a fondo con una fascetta.
- Un fissaggio accurato del tubo di scarico previene danni al pavimento dovuti alle perdite d'acqua.



# Installazione

## ■ Messa a livello



1. Un corretto livellamento della lavatrice serve a impedire che si producano vibrazioni e rumori eccessivi. Installare la macchina su un pavimento ben livellato e compatto, preferibilmente in un angolo della stanza.

### ❗ NOTA

- Pavimenti in legno o soppalchi possono contribuire al verificarsi di vibrazioni eccessive o di errori di bilanciamento del carico
2. Se il pavimento non è uniforme, regolare il piede di regolazione secondo necessità (non inserire spessori di nessun tipo sotto i piedi della macchina). Assicurarsi che tutti quattro i piedi siano stabili e appoggiati al pavimento, quindi verificare che la macchina sia ben livellata (usare una livella a bolla d'aria).
- Dopo aver regolato il piede, bloccare il controdado ruotando in senso antiorario.
- Verifica diagonale.  
Spingendo verso il basso i bordi del coperchio superiore della lavatrice in senso diagonale, la macchina non deve alzarsi né abbassarsi (verificare in entrambi i sensi). Se la macchina invece oscilla, è necessario regolare nuovamente i piedi.

### ❗ NOTA

Se la lavatrice è installata su di un soppalco, fissarla in modo sicuro per evitare qualsiasi rischio di caduta.

# Installazione

## ► Pavimenti piastrellati

- La superficie di installazione deve essere pulita, asciutta e piana.
- Installare la lavatrice su di un pavimento solido e piano.

## ► Pavimenti piastrellati (pavimenti scivolosi)

- Per evitare scivolamenti della macchina applicare su pavimento pulito, sotto i piedini della lavatrice, una sezione di gomma adesiva

## ► Pavimenti in legno

- I pavimenti in legno sono particolarmente suscettibili alle vibrazioni.
- Per prevenire le vibrazioni si raccomanda di posizionare dei tappi di gomma sotto ad ogni piede per almeno 15mm di spessore sotto la lavatrice; assicurarsi che almeno i 2 piedini anteriori abbiano i tappi in gomma.
- Se è possibile, installare la lavatrice in uno degli angoli della stanza, dove il pavimento è più stabile.
- Inserire i tappi di gomma per ridurre le vibrazioni.
- E' possibile ricevere i tappi di gomma dai centri assistenza LG. (P/No.: 4620ER4002B)



## ❶ NOTA

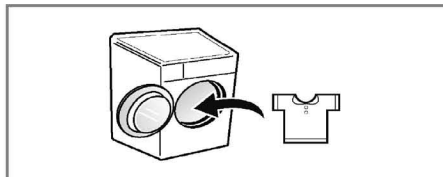
- Un corretto posizionamento della lavatrice assicura un'operatività lunga, regolare ed affidabile.
- La lavatrice deve stare in posizione orizzontale e non deve muoversi.
- Non deve oscillare durante il funzionamento.
- La superficie di installazione deve essere pulita, esente da cera da pavimenti e altri rivestimenti oleosi.
- Evitare che i piedini della lavatrice si bagnino, altrimenti la macchina potrebbe scivolare.

# Come usare la lavatrice

## ■ Come usare la lavatrice



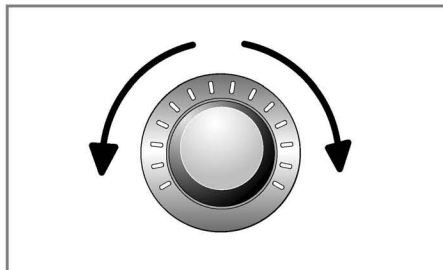
1. Suddividere gli indumenti  
(Vedere pagina 18)



2. Caricare il bucato.



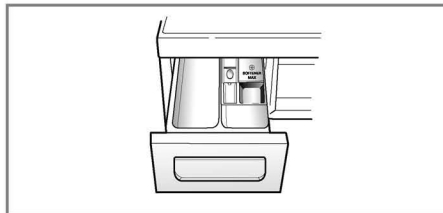
3. Premere il pulsante di accensione.



4. Selezionare un programma  
(vedere pagina 19~21)

Selezionare le opzioni attualmente  
(vedere pagina 23~28)

- Programmi aggiuntivi
- Temperatura
- Centrifuga
- Altre funzioni



5. Aggiungere il detersivo.  
(Vedere pagina 29~30)

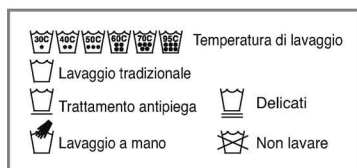
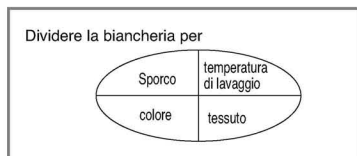
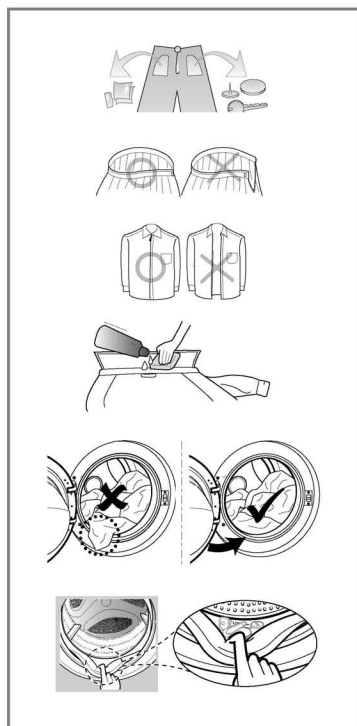


6. Premere il pulsante Avvio/Pausa.



# Come usare la lavatrice

## ■ Prima dell' utilizzo



### 1. Leggere le etichette

Cercare l'etichetta con le istruzioni di lavaggio attaccata agli indumenti. Su questa viene indicato il tipo di tessuto e come deve essere lavato.

### 2. Suddividere gli indumenti

Per ottenere risultati ottimali, suddividere gli indumenti in carichi che possono essere lavati in un unico ciclo di lavaggio. La temperatura dell'acqua e la velocità di centrifugazione richiedono che tessuti diversi vengano lavati in modi diversi. Separare sempre i colori scuri dai colori chiari e dalla biancheria. Lavare i capi separatamente, altrimenti si possono macchiare, il bianco può scolorirsi ecc. Se possibile evitare di lavare assieme capi molto sporchi e capi appena sporchi.

- Sporco (molto, normale, poco)  
Separare i capi secondo la quantità di sporco
- Colore (bianco, chiaro, scuro)  
Separare i capi bianchi da quelli colorati
- Fili (capi che si sfilacciano, capi che attirano i filamenti)  
Lavare separatamente i capi che si sfilacciano e quelli che attirano i filamenti.

### 3. Precauzioni prima di caricare la macchina

In un singolo carico combinare capi grandi con capi più piccoli. Caricare prima i capi grandi. I capi grandi non devono superare la metà del carico totale di lavaggio. Evitare di lavare singoli capi. Può verificarsi uno sbilanciamento del carico. Aggiungere uno o due capi simili.

- Controllare che le tasche degli indumenti siano vuote. Oggetti come puntine, fermagli per capelli, fiammiferi, penne, monete e chiavi possono danneggiare sia la lavatrice che gli indumenti.
- Chiudere cerniere, ganci e stringhe onde evitare che si impiglino in altri indumenti.
- Pretrattare lo sporco e le macchie con una piccola quantità di detersivo disciolto in acqua spazzolando colli e polsini per togliere lo sporco.
- Per evitare che si danneggino bucato e guarnizioni dello sportello, assicurarsi che non sia rimasto incastrato alcun capo tra lo sportello e le guarnizioni.
- Verificare che non rimanga incastrato alcun capo nell'area delle guarnizioni dello sportello.

## ● NOTA

- Prima dell'utilizzo, Selezionare un programma (p.e. Cotone 60°C), inserire metà dose di detersivo ed effettuare un lavaggio senza bucato. In questo modo verranno rimossi dal cestello eventuali residui di lavorazione.

# Come usare la lavatrice

## ■ Lavaggio tabella programma

※ Procedura raccomandata in base al tipo di biancheria

| Programma                                                                                   | Descrizione                                                                                                        | Tipo del tessuto                                                                                                           | Temp. corretta          | Carico massimo   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|------------------|
| Koch-/Buntwäsche                                                                            | Migliori performance con le diverse rotazioni del cesto                                                            | Tessuti con colori resistenti (camicie, camicie da notte, pigiama) e Indumenti di cotone bianco (biancheria) poco sporchi. | 40°C<br>(Freddo a 95°C) | Potenza nominale |
| Baumwolle+                                                                                  | Perfetta efficacia di lavaggio e consumi energetici contenuti                                                      |                                                                                                                            | 60°C<br>(Freddo a 60°C) |                  |
| Pflegeleicht                                                                                | Adatto a capi casual che non necessitano di essere stirati dopo il lavaggio                                        | Poliammide, Acrilico, Poliestere                                                                                           | 40°C<br>(Freddo a 60°C) | Meno di 4.0kg    |
| Sports Wear                                                                                 | Abiti e tessuti sportivi (jogging, fitness, ecc)                                                                   | Tessuti sintetici per abbigliamento sportivo. Coolmax, gore tex, and Sympatex.                                             | 40°C<br>(Freddo a 40°C) | Meno di 2.0kg    |
| Wolle                                                                                       | Permette il lavaggio di capi in lana                                                                               | Capi in pura lana lavabili in lavatrice                                                                                    |                         |                  |
| Kurz 30                                                                                     | Questo programma permette un lavaggio più veloce per piccoli carichi e capi poco sporchi                           | Capi colorati dallo sporco poco intenso                                                                                    | 20°C<br>(Freddo a 40°C) |                  |
| Baby Care  | Rimuove macchie da proteine e residui solidi e garantisce un miglior risciacquo                                    | Biancheria per bebè poco sporca                                                                                            | 60°C<br>(95°C)          | Meno di 6.0kg    |
| Intensiv 60                                                                                 | Durata inferiore ai 60 min: grande efficienza di lavaggio e risparmio energetico                                   | Cotone e tessuti misti (Programma speciale in 60 minuti per capi normalmente sporchi).                                     | 60°C<br>(Freddo a 60°C) | Meno di 4.0kg    |
| Spülen + Schleudern                                                                         | Da utilizzarsi per biancheria che necessita del solo risciacquo o per aggiungere ulteriore ammorbidente al bucato. | Tessuti normali che possano essere lavati.                                                                                 | —                       | Potenza nominale |

## Come usare la lavatrice

### ■ Tabella Programma di asciugatura

| Programma      |          | Tipo del tessuto                                                                                                      | Carico massimo |
|----------------|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Schrantrocken  |          | Tessuti di cotone o di lino come tovaglie di cotone, t-shirt, lenzuola di lino.                                       | 4,0 kg         |
| Bügeltrocken   |          | Tessuti di cotone o di lino pronti per la stiratura.                                                                  |                |
| Niedrige Temp. |          | Tessuti di facile trattamento, tessuti sintetici adatti per facile trattamento, tessuti lavabili con programma misto. | 4,0 kg         |
| Timer-Trocknen | 30 min.  | –                                                                                                                     | 0,5 kg         |
|                | 60 min.  | –                                                                                                                     | 1,5 kg         |
|                | 90 min.  | –                                                                                                                     | 2,5 kg         |
|                | 120 min. | –                                                                                                                     | 3,0 kg         |
|                | 150 min. | –                                                                                                                     | 4,0 kg         |

- Temperatura dell'acqua: selezionare la temperature dell'acqua da adeguare ai cicli di lavaggio. Seguire sempre quanto riportato sull'etichetta del produttore del capo o le istruzioni, prima di effettuare il lavaggio.
- Selezionare il programma su "Lavaggio": Baumwolle+ 60°C+Intensivo+1400rpm" e Asciugatura: Schrantrocken+Intensivo (Prima carico di asciugatura: 4,0 kg, secondo carico di asciugatura: 4,0 kg) secondo i test in conformità con EN60456.

### ● NOTA

- Si consiglia l'utilizzo di detersivi neutri.
- Il programma lana ha una delicata rotazione del cesto ed una bassa centrifuga per la cura dei capi.
- Selezionare la massima velocità possibile di centrifugazione nel programma di lavaggio per assicurare il risultato di asciugatura.
- Quando la quantità di biancheria da lavare e asciugare in un programma non supera il peso massimo ammesso per il programma di asciugatura, si raccomanda il lavaggio e l'asciugatura in una sequenza continua.

## Come usare la lavatrice

### ■ Opzione aggiuntiva

| Programma          | Asciugatura | Intensivo | Prelavaggio | Risciacquo Antiallergico | Funzione timer |
|--------------------|-------------|-----------|-------------|--------------------------|----------------|
| Koch-/Buntwäsche   | ●           | ●         | ●           | ●                        | ●              |
| Baumwolle+         | ●           | ●         | ●           | ●                        | ●              |
| Pflegeleicht       | ●           | ●         | ●           | ●                        | ●              |
| Sports Wear        |             | ●         |             |                          | ●              |
| Wolle              |             | ●         |             |                          | ●              |
| Kurz 30            | ●           | ●         | ●           |                          | ●              |
| Spülen+ Schleudern |             |           |             |                          | ●              |
| Baby Care          | ●           | ●         | ●           | ●                        | ●              |
| Intensiv 60        | ●           | ● *       |             |                          | ●              |

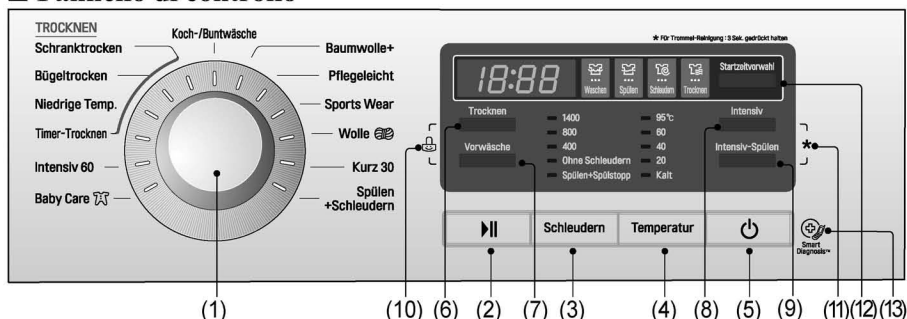
\* : Questa opzione è inclusa automaticamente nel ciclo e non può essere eliminata.

### ■ Tabella dei consumi

| Programma          | Max RPM |
|--------------------|---------|
| Koch-/Buntwäsche   | 1400    |
| Baumwolle+         | 1400    |
| Pflegeleicht       | 800     |
| Sports Wear        | 800     |
| Wolle              | 800     |
| Kurz 30            | 1400    |
| Spülen+ Schleudern | 1400    |
| Baby Care          | 800     |
| Intensiv 60        | 1400    |

# Come usare la lavatrice

## ■ Pannello di controllo



- |                                                                                               |                            |                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|-----------------------------------------|
| (1) Manopola : Programma                                                                      | (5) Pulsante : Accensione  | (9) Pulsante : Risciacquo antiallergico |
| (2) Pulsante : Avvio/Pausa                                                                    | (6) Pulsante : Asciugatura | (10) Sicurezza bambini                  |
| (3) Pulsante : Centrifuga                                                                     | (7) Pulsante : Prelavaggio | (11) Pulizia della vasca                |
| (4) Pulsante : Temperature                                                                    | (8) Pulsante : Intensivo   | (12) Pulsante : Funzione timer          |
| (13) La funzione SmartDiagnosis™ è attivabile solamente sui prodotti con logo SmartDiagnosis™ |                            |                                         |

## Accensione



### 1. Accensione

- Premere il pulsante di Accensione per accendere/spengere la macchina.
- Questo pulsante può essere usato anche per annullare la Funzione timer.

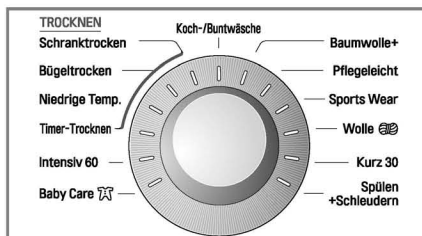
### 2. Programma iniziale

- Premendo il pulsante di accensione, la macchina si predispose per il programma Cotone. Le altre condizioni iniziali sono le seguenti.
- Se si vuole proseguire nel ciclo di lavaggio senza selezionare il programma, premere il pulsante di Avvio/Pausa.

#### ■ Programma iniziale

- Programma Cotone / Lavaggio principale /  
Risciacquo normale / 1400 giri/min. / 40° C

## Programma



- È possibile selezionare 13 diversi programmi a seconda del tipo di biancheria:
- La segnalazione luminosa si accenderà ad indicare il programma selezionato.
- Premendo il pulsante di **Avvio/Pausa** si seleziona automaticamente il programma Cotone.
- Ruotando la manopola di programma, i programmi vengono selezionati nella sequenza: "Koch-/Buntwäsche - Baumwolle+ - Pflegeleicht - Sports Wear - Wolle - Kurz 30 - Spülen + Schleudern - Baby Care - Intensiv 60 - Timer - Trocknen - Niedrige Temp. - Bügeltrocknen - Schranktrocknen".

Per il tipo di lavaggio relativo a ciascun programma vedere a pagina 14.

# Come usare la lavatrice

## ■ Programmi aggiuntivi

### Funzione Timer

È possibile impostare un ritardo di tempo per far partire automaticamente la lavatrice e terminare dopo un intervallo di tempo specificato.

#### ❶ NOTA

- Il ritardo di tempo è il tempo alla fine, non all'inizio del programma. La durata effettiva del programma può variare a seconda della temperatura dell'acqua, del carico di lavaggio e di altri fattori.

1. Premere il pulsante di accensione.
2. Ruotare la manopola di selezione del programma per scegliere il programma richiesto.
3. Premere il pulsante Funzione Timer e impostare il tempo richiesto.
4. Premere il pulsante Avvio/Pausa.

### Risciacquo Antiallergico

Per i migliori risultati di risciacquo, Questo programma permette il risciacquo a 40°C.

1. Premere il tasto Avvio.
2. Selezionare il ciclo.
3. Premere il tasto Risciacquo Antiallergico e selezionare il tempo desiderato.
4. Premere il tasto Avvio/Pausa.

### Intensivo

Se la biancheria è molto sporca, è efficace il ciclo di "Intensivo".

1. Premere il pulsante di accensione.
2. Selezionare un programma.
3. Premere il pulsante di Intensivo.
4. Premere il pulsante Avvio/Pausa.

### Prelavaggio

Se la biancheria è molto sporca, è efficace il ciclo di "Prelavaggio".

1. Premere il pulsante di accensione.
2. Selezionare un programma.
3. Premere il pulsante di Prelavaggio.
4. Premere il pulsante Avvio/Pausa.

### Asciugatura

#### Lava+asciuga

1. Premere il tasto Power
2. Selezionare il ciclo (cotone, Cotone extra, easy care, intensivo60, baby care)
3. Premere il tasto Asciugatura
4. Premere il tasto Avvio/Pausa.

#### Asciugatura a tempo

Quando viene selezionato il ciclo asciugatura a tempo, si può premere il tasto Asciugatura per selezionare il tempo di asciugatura desiderato (30,60,90,120,150 minuti)

# Come usare la lavatrice

## ■ Opzioni

### Centrifuga

- Il livello di velocità della centrifuga può essere selezionato premendo ripetutamente il tasto 'Centrifuga'.

### Temperatura

- Ruotando il commutatore di programmazione, si può selezionare la temperatura dell'acqua.
  - Freddo
  - 20°C, 40°C, 60°C, 95°C
- La temperatura dell'acqua può essere selezionata come segue in base al programma.

## ■ Altre funzioni

### Solo centrifuga

1. Premere il pulsante di accensione.
2. Selezionare la velocità della centrifuga.
3. Premere il tasto Avvio/Pausa.

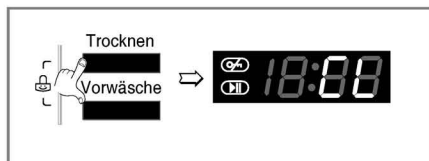
### ❗ NOTA

Quando si seleziona "No centrifuga" il cestello ruoterà per poco prima di fermarsi.

# Come usare la lavatrice

## ■ Sicurezza bambini

Selezionare questa funzione per bloccare il pulsante sul pannello di controllo ed evitare danni. La funzione "Sicurezza bambini" può essere impostata solo durante il ciclo di lavaggio.

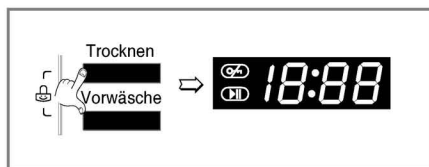


### Bloccaggio del pannello di controllo

1. Premere i tasti Opzione simultaneamente per 3 secondi.
2. Viene emesso un cicalino e sul pannello a LED appare momentaneamente "LL". Se è impostato il blocco bambini, tutti i tasti sono bloccati tranne il tasto di accensione Accensione.

### ❗ NOTA

- Anche se si spegne la Lavatrice non si disattiverà la sicurezza bambini. prima disattivate la sicurezza bambini e poi Accenderete ad altre funzioni.



### Sblocco del pannello di controllo

1. Premere i tasti Opzione simultaneamente per 3 secondi.
2. Viene emesso un cicalino e sul pannello a LED appare la durata residua del programma corrente.

## ■ Segnalatore acustico acceso/spento

La funzione segnale acustico acceso/spento può essere selezionata solo durante il ciclo di lavaggio.



1. Accendere la lavatrice (premendo il tasto Accensione).
2. Premere il tasto Avvio/Pausa.
3. Premere per 3 secondi contemporaneamente i tasti Startzeitvorwahl e Intensiv-Spülen per selezionare la funzione segnale acustico.

Una volta selezionato il segnale acustico acceso/spento rimarrà memorizzato fino allo spegnimento della macchina.

### ❗ NOTA

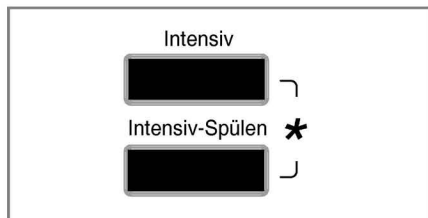
- Se volete spegnere il sistema di teleguida fuori, ripeti semplicemente questo processo



## Come usare la lavatrice

### ■ Pulizia vasca.

PULIZIA VASCA è un ciclo speciale all'interno della lavatrice. In questo ciclo viene utilizzato un livello più elevato di acqua con una maggiore velocità di centrifuga. Effettuare questo ciclo regolarmente.



1. Rimuovere i capi dalla lavatrice e chiudere lo sportello.
2. Aprire il cassetto dosatore e aggiungere l'anticalcare nello scomparto principale.
3. Chiudere il cassetto dosatore.
4. Premere prima ON e quindi i pulsanti Intensivo e Risciacquo Antiallergico contemporaneamente per circa 3 secondi. Il display visualizzerà "t c l".
5. Premere il pulsante Avvio/Pausa per avviare.
6. A ciclo completato, lasciare lo sportello aperto in modo da velocizzare l'asciugatura delle guarnizioni e del vetro.

### ❗ NOTA

- Non aggiungere detersivo nello scomparto, onde evitare il formarsi eccessivo di schiuma e perdite d'acqua.

### ⚠ PRECAUZIONI

- In presenza di bambini piccoli, fare attenzione a non lasciare lo sportello aperto troppo a lungo.

### ■ Blocco Sportello

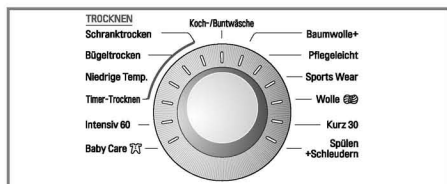


**“Blocco Sportello”** - Per ragioni di sicurezza, durante l'uso della macchina lo sportello si blocca e l'icona “Blocco Sportello” si accende. Una volta spenta l'icona è possibile aprire lo sportello.

# Come usare la lavatrice

## ■ Asciugatura

Il rubinetto dell'acqua fredda va lasciato aperto durante il ciclo di asciugatura.



- Trocknen: Schrantrocken, Bügeltrocken, Niedrige Temp., Timer-Trocknen.
- Per un'asciugatura il più possibile uniforme, assicurarsi che i panni caricati siano di materiale e consistenza simili.
- Non sovraccaricare l'asciugatrice introducendo troppi capi nel cestello. I panni devono poter capitombolare liberamente.
- Se si apre lo sportello e si rimuove il carico prima della fine del ciclo di asciugatura, ricordarsi di premere il pulsante Avvio/Pausa.
- Al termine dell'asciugatura, "E d" viene visualizzato sul display. Il programma termina premendo il pulsante Avvio/Pausa. Se il pulsante Avvio/Pausa non viene premuto, il programma termina dopo circa 4 ore. "E d" Ciclo di raffreddamento.

## 1. Guida all'asciugatura automatica

- Usare il Ciclo Automatico per asciugare di più la biancheria. Sensori elettronici misurano la temperatura di uscita dallo scappamento per aumentare o diminuire la temperatura di asciugatura, così da ottenere un tempo di reazione più veloce e un controllo più stretto della temperatura
- Ciclo automatico di asciugatura consigliato a seconda del tipo di tessuto
  - a) Schrantrocken: Per tessuti di cotone pronti da ritirare nell'armadio
  - b) Bügeltrocken: per indumenti asciutti da stirare
  - c) Niedrige Temp.: Per tessuti sintetici
  - d) Timer-Trocknen (30/60/90/120/150 minuti)
    - 30 minuti : Cotone / Asciugamani 0,5 kg
    - 60 minuti : Cotone / Asciugamani 1,5 kg
    - 90 minuti : Cotone / Asciugamani 2,5 kg
    - 120 minuti : Cotone / Asciugamani 3,0 kg
    - 150 minuti : Cotone / Asciugamani 4,0 kg

### NOTA

- Quando si seleziona il ciclo Automatico, il tempo stimato può differire dal tempo reale di asciugatura a causa del tipo di tessuto, della dimensione del carico, e del tipo di asciugatura selezionato.
- Negli ultimi 10 minuti dell'asciugatura, un sensore (termostato) verifica lo stato di asciugatura degli indumenti. Se l'asciugatura è bassa il ciclo si prolunga per max di 10 minuti con un preavviso di 10 minuti prima della fine del primo ciclo.

# Come usare la lavatrice

## 2. Guida al tempo di asciugatura

- Questi tempi di asciugatura vengono forniti come guida per aiutare a impostare la propria lavasciuga per l'asciugatura manuale. I tempi di asciugatura possono variare notevolmente a seconda dell'umidità, della temperatura ambiente e del tipo di tessuto; l'esperienza resta la miglior guida.

### Capi in lana

- Non asciugare a tamburo capi in lana. Sistemarli ridando loro la forma originale e asciugarli in piano.

### Lavorati a uncinetto e a maglia

- Alcuni capi lavorati a uncinetto e a maglia possono restringersi in misure diverse a seconda della loro qualità.
- Stiracchiarli sempre subito dopo l'asciugatura.

### Tessuti a stiratura permanente e sintetici

- Non sovraccaricare l'asciugatrice
- Estrarre immediatamente i tessuti a stiratura permanente appena l'asciugatrice si ferma, per ridurre le pieghe.

### Capi in fibra o in pelle

- Verificare sempre le istruzioni del produttore.

### Vestiti per neonati e camicie da notte

- Verificare sempre le istruzioni del produttore.

### Gomma e plastica

- Non asciugare nessun articolo fatto di o contenente gomma o plastica, come:
  - a) grembiuli, bavaglie, fodere per sedie
  - b) tende e tovaglie
  - c) Tappeti da bagno

### Fibra di vetro

- Non asciugare nessun articolo in fibra di vetro nell'asciugatrice. Le particelle rimaste nell'asciugatrice potrebbero essere raccolte da altri vestiti ad un uso successivo dell'asciugatrice (ed irritare la pelle quando indossati).

## 3. Completamento dell'asciugatura

- Quando il ciclo di asciugatura è completo, "E" (Raffreddamento) viene visualizzato sul Multi Display.
- Il Raffreddamento è impostato automaticamente alla fine di ogni ciclo di asciugatura.
- Se non si estraggono i vestiti dall'asciugatrice appena il ciclo termina, si possono formare delle pieghe.
- L'operazione di RAFFREDDAMENTO consiste nel far ruotare periodicamente, risistemare e spostare il carico (senza riscaldamento) per evitare la formazione di pieghe, per una durata fino a 4 ore.
- Il "E" messaggio continuerà ad essere visualizzato fino a quando i capi verranno rimossi o il pulsante Avvio/Pausa verrà premuto.

### Avviso di conformità UE



Con la presente LG Electronics European Shared Service Center B.V., dichiara che questa Lavatrice è conforme ai requisiti obbligatori ed altre disposizioni contenute nella Direttiva 1999/5 / CE. La dichiarazione di conformità completa può essere richiesta attraverso il seguente indirizzo postale: LG Electronics European Shared Service Center B.V.

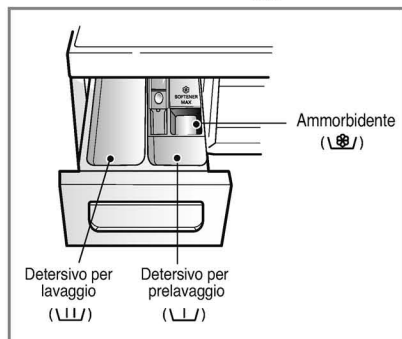
Krijgsman 1 1186 DM Amstelveen

Tutte le documentazioni aggiuntive possono essere scaricate al link: <http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>  
Questo dispositivo deve essere installato ed usato ad una distanza superiore ai 20cm dal corpo.

# Aggiunta di detersivo

## ■ Aggiunta di detersivo e ammorbidente

### ► Vaschetta di dosaggio

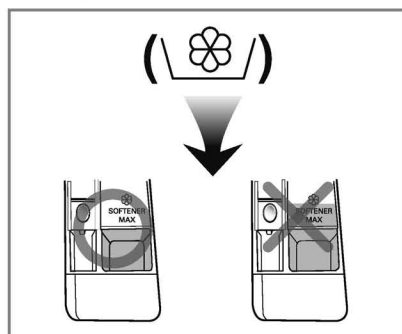


- Solo lavaggio → \L/
- Prelavaggio + Lavaggio → \L/ • \L/

### ⚠ AVVERTENZA

- Tenere i detersivi fuori dalla portata dei bambini, pericolo di avvelenamento.
- Troppo detersivo, varecchina o ammorbidente possono causare fuoriuscita d'acqua.
- Assicurarsi di utilizzare la giusta quantità di detersivo.

### ► Aggiunta di ammorbidente



- Non superare la linea di massimo riempimento. Chiudere il cassetto dosatore. Se si riempie troppo la vaschetta l'ammorbidente può fuoriuscire prima del dovuto e macchiare gli indumenti.
- Non lasciare l'ammorbidente nella vaschetta per più di 2 giorni (può solidificarsi).
- L'ammorbidente viene aggiunto all'acqua automaticamente nell'ultimo ciclo di risciacquo.
- Non aprire la vaschetta durante il lavaggio.
- Non usare solventi (benzene ecc.).

### ⓘ NOTA

- Non versare l'ammorbidente direttamente sugli indumenti.

## Aggiunta di detersivo

### ► Dosaggio del detersivo

- Il detersivo dovrebbe essere usato secondo le istruzioni del produttore del detersivo e scelto secondo tipo, colore, grado di sporco del tessuto e temperatura di lavaggio.
- L'utilizzo di una quantità eccessiva di detersivo diminuisce l'efficienza del lavaggio e causa un'appesantimento del carico sul motore.
- Per un miglior risultato è consigliabile utilizzare detersivo in polvere.
- Se preferisci utilizzare detersivo liquido segui le istruzioni del produttore di detersivo.
- Puoi versare il detergente liquido direttamente nel cassetto del detersivo se vuoi iniziare subito il ciclo di lavaggio.
- Non utilizzare il detersivo liquido se utilizzi la "Funzione Timer" o il "Prelavaggio" poichè il liquido potrebbe indurirsi.
- Se si forma troppa schiuma ridurre la quantità di detergente.
- È possibile che per l'uso del detersivo ci si debba regolare in base alla temperatura e alla grado di durezza dell'acqua, alle dimensioni e al grado di sporcizia dei capi caricati nella macchina. Per ottenere risultati ottimali evitare la formazione di schiuma.
- Controllare l'etichetta degli indumenti, prima di scegliere il detersivo e la temperatura dell'acqua.
- Per usare la lavatrice, introdurre solo il detersivo previsto.
  - Detersivi in polvere di uso generale per tutti i tipi di tessuto (a freddo - 95°C)
  - Detersivi in polvere per tessuti delicati (a freddo - 40°C)
  - Detersivi in polvere per tutti i tipi di tessuti (a freddo - 95°C) o detersivi previsti solo per lana (a freddo - 40°C)
- Per una migliore prestazione e sbiancamento, usare un generico detersivo con candeggina in polvere.

### ▲ AVVERTENZA

- Non far indurire il detersivo altrimenti potrebbero verificarsi intasamenti, un risciacquo debole o cattivi odori.

### ● NOTA

- Pieno carico: secondo le istruzioni del fabbricante.
- Carico parziale: 3/4 della quantità normale.
- Carico minimo: 1/2 del carico totale.

- Il detersivo viene distribuito dalla vaschetta all'inizio del ciclo.

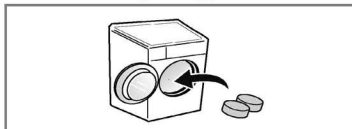
### ► Addolcitore dell'acqua



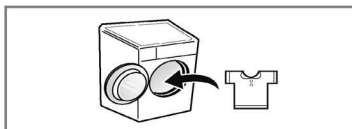
- In presenza di acque particolarmente dure, per limitare l'uso di detersivo si può usare un addolcitore dell'acqua, come l'Anticalcare (Calgon). Usarne un quantitativo come da istruzioni sulla confezione. Aggiungere prima il detersivo e quindi l'ammorbidente.

- Utilizzare una quantità di detersivo come per le acque dolci.

### ► Uso delle pastiglie



1. Aprire lo sportello e inserire le pastiglie nella lavatrice.



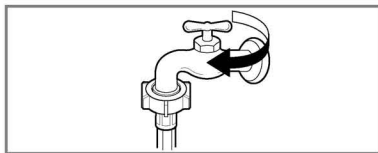
2. Caricare il bucato.

# Manutenzione

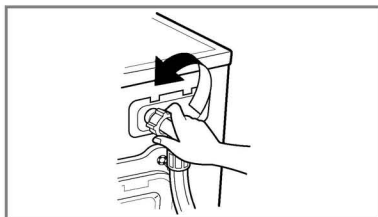
- Prima di pulire l'interno della lavatrice, scollegare il cavo di alimentazione al fine di prevenire possibili rischi di scosse elettriche.
- Prima di smaltire l'elettrodomestico, tagliare il cavo dell'alimentazione di rete, e distruggere la spina disabilitare il blocco sportello per evitare che qualche bambino possa rimanere intrappolato all'interno.

## ■ Filtro di alimentazione acqua

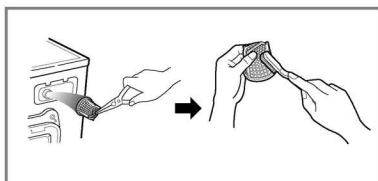
- Il messaggio di errore " ! E " lampeggia sul pannello di controllo se l'acqua non entra nella vaschetta del detersivo.
- Se l'acqua utilizzata è molto dura o contiene tracce di depositi di calcare, il filtro d'alimentazione dell'acqua può intasarsi. Pertanto è opportuno pulirlo di tanto in tanto.



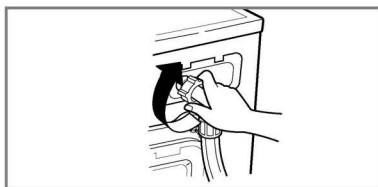
1. Chiudere il rubinetto dell'acqua.



2. Svitare il tubo di alimentazione dell'acqua.



3. Pulire il filtro con una spazzola con setole dure.



4. Stringere il tubo di alimentazione.

# Manutenzione

## ■ Filtro della pompa di scarico

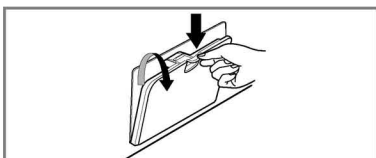
- Il filtro di scarico raccoglie i filamenti e i corpuscoli rimasti nella biancheria. Verificare periodicamente la pulizia del filtro per assicurare il regolare funzionamento della lavatrice.

### ▲ PRECAUZIONI

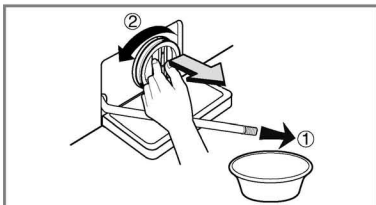
- Prima scaricare il filtro attraverso il tubo di scarico, quindi aprirlo per rimuovere gli eventuali corpuscoli rimasti nel filtro stesso.

**Fare attenzione se si compie questa operazione quando l'acqua è calda.**

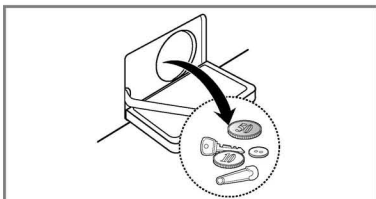
- Fare raffreddare l'acqua prima di pulire la pompa di scarico, effettuare svuotamenti di emergenza o aprire lo sportello in situazioni di emergenza.



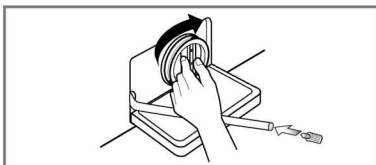
1. Aprire lo sportellino in basso.  
Far spurgare il tappo per estrarre il tubo.



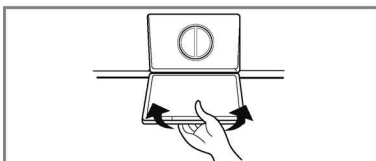
2. Rimuovere il tappo di scarico.  
Quindi aprire il filtro ruotando verso sinistra.



3. Rimuovere ogni oggetto estraneo dal filtro della pompa.



4. Dopo la pulitura, ruotare il filtro della pompa e inserire il tappo di scarico.

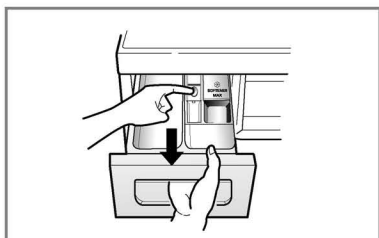


5. Chiudere lo sportellino in basso.

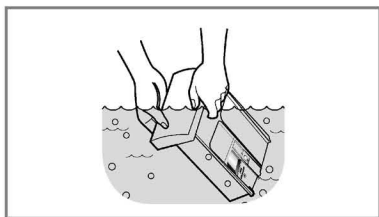
# Manutenzione

## ■ Vaschetta di dosaggio

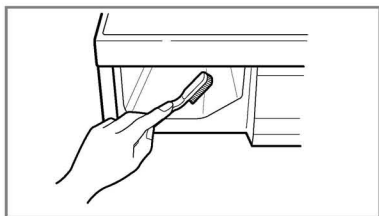
- Dopo qualche lavaggio i detersivi e gli ammorbidenti iniziano a lasciare dei depositi nella vaschetta.
- Questi depositi devono essere rimossi periodicamente con un getto d'acqua corrente.
- Se necessario la vaschetta può essere tolta dalla macchina premendola verso il basso e sfilandola.
- Per facilitare la pulizia, la parte superiore dello scomparto dell'ammorbidente può essere rimossa.



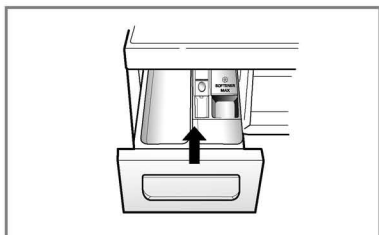
**1.** Estrarre la vaschetta dosaggio.



**2.** Pulire il cassetto del dispenser sotto l'acqua corrente.



**3.** Pulire all'interno la nicchia con uno spazzolino da denti vecchio.



**4.** Inserire il cassetto del dispenser.



# Manutenzione

## ■ Il cestello della lavatrice

- Se vivete in un' area con acqua dura, il calcare si può formare continuamente in posti dove non può essere visto né facilmente rimosso.
- Il continuo crearsi di incrostazioni può intasare i meccanismi e, se non si tiene sotto controllo, può rendere necessaria la sostituzione delle parti.
- Nonostante il cestello sia fatto di acciaio inossidabile, macchioline di ruggine possono essere causate da piccoli oggetti in metallo come graffette o spille, che sono state lasciate nel cestello.
- Il cestello della lavatrice deve essere pulito periodicamente. Se usate agenti disincrostanti, tinture o candeggianti, assicuratevi prima che siano compatibili per l'uso in lavatrice.
- Un disincrostante può contenere componenti che possono danneggiare le parti della vostra lavatrice.
- Rimuovete le macchine con un detergente per acciaio inossidabile.
- Non usate mai per pulire una paglietta.

## ■ Pulizia della lavatrice

### ► Esterno

- Una corretta manutenzione della lavatrice può allungarne notevolmente la vita.
- L'esterno della macchina può essere pulito con acqua tiepida e un normale detergente per uso domestico neutro e non abrasivo.
- Rimuovere immediatamente le eventuali sostanze versate sulla macchina. Pulire con uno straccio umido.
- Fare attenzione a non scalfire la superficie con oggetti appuntiti.
- Non utilizzare alcool denaturato, diluenti o prodotti simili.

### ► Interno

- Asciugare attorno all'apertura dello sportello, la guarnizione flessibile e il vetro dello sportello.
- Queste aree devono rimanere sempre pulite al fine di assicurare la tenuta dell'acqua.
- Fare eseguire un ciclo completo alla macchina utilizzando acqua calda.
- Ripetere il procedimento se necessario.

## ❶ NOTA

- Per togliere i depositi di calcare utilizzare solo detersivi etichettati come utilizzabili per lavatrici.

## ■ Istruzioni per l'inverno

Se la lavatrice viene collocata in un ambiente dove la temperatura può scendere sotto zero, seguire queste istruzioni onde prevenire possibili danni alla macchina:

- Chiudere il rubinetto di alimentazione dell'acqua.
- Scollegare i tubi dall'alimentazione idrica e scaricare l'acqua dai tubi.
- Inserire il cavo di alimentazione elettrica in una presa dotata di messa a terra.
- Aggiungere nel cestello vuoto circa 3,8 litri (1 gallone) di antigelo atossico di tipo RV (utilizzato per camper e caravan). Chiudere lo sportello.
- Impostare il ciclo di centrifuga e far centrifugare per circa 1 minuto in modo da scaricare tutta l'acqua. Non tutti gli antigelo di tipo RV vengono espulsi.
- Scollegare il cavo di alimentazione elettrica, asciugare l'esterno del cestello e chiudere lo sportello.
- Togliere la vaschetta di dosaggio. Scaricare l'acqua contenuta negli scomparti della vaschetta e asciugare gli scomparti. Inserire nuovamente la vaschetta.
- Posizionare la lavatrice in posizione orizzontale.
- Per rimuovere l'antigelo dalla lavatrice al termine del periodo di non utilizzo, eseguire un intero ciclo di lavaggio con detersivo. Non aggiungere capi da lavare.

## Ricerca guasti

- Questa lavatrice è dotata di funzioni automatiche di sicurezza che rilevano e diagnosticano i guasti non appena questi si verificano, reagendo di conseguenza. Se la macchina non funziona correttamente o non funziona affatto, controllare i seguenti punti prima di rivolgersi al Servizio Assistenza.

### ■ Risoluzione dei problemi

| Sintomo                                                        | Possibile causa                                                                                                                                                                                                                                                 | Soluzione                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rumore metallico                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Corpi estranei come monete o forcine presenti nel cestello o nella pompa.</li> </ul>                                                                                                                                   | <p>Fermare la lavatrice e controllare il cestello e il filtro di scarico.</p> <p>Se il rumore persiste al riavvio della macchina, chiamare il proprio centro assistenza.</p>                                                                             |
| Rumore sordo                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Questo rumore può essere prodotto da carichi di lavaggio pesanti. Di solito è normale.</li> </ul>                                                                                                                      | <p>Se il rumore persiste, significa che probabilmente la lavatrice è sbilanciata. Fermarla e ridistribuire il carico di lavaggio.</p>                                                                                                                    |
| Vibrazioni                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sono state rimosse tutte le viti di trasporto e gli imballaggi?</li> <li>• I piedi sono appoggiati correttamente al pavimento?</li> </ul>                                                                              | <p>Se non sono state tolte durante l'installazione, vedere rimozione delle viti di trasporto nel paragrafo Installazione.</p> <p>Il carico di lavaggio non è distribuito uniformemente nel cestello. Fermare la lavatrice e ridistribuire il carico.</p> |
| Perdite d'acqua                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Il raccordo del tubo di riempimento è allentato al rubinetto o alla macchina.</li> <li>• I tubi di scarico dell'abitazione sono intasati.</li> <li>• Formazione eccessiva di schiuma.</li> </ul>                       | <p>Controllare e stringere i raccordi del tubo.</p> <p>Liberare il tubo di scarico. Se necessario chiamare un idraulico.</p> <p>Detersivo in eccesso o inadatto?</p> <p>La formazione di schiuma può causare perdite d'acqua.</p>                        |
| L'acqua non entra nella lavatrice o entra lentamente           | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Alimentazione idrica non adeguata.</li> <li>• Rubinetto di alimentazione non aperto completamente.</li> <li>• Tubo di alimentazione dell'acqua piegato.</li> <li>• Filtro o tubo di alimentazione intasato.</li> </ul> | <p>Provare con un altro rubinetto.</p> <p>Aprire completamente il rubinetto.</p> <p>Raddrizzare il tubo.</p> <p>Controllare il filtro del tubo di alimentazione.</p>                                                                                     |
| L'acqua nella lavatrice non si scarica o si scarica lentamente | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Il tubo di scarico è piegato o intasato.</li> <li>• Il filtro di scarico è intasato.</li> </ul>                                                                                                                        | <p>Pulire e raddrizzare il tubo di scarico.</p> <p>Pulire il filtro di scarico.</p>                                                                                                                                                                      |

## Ricerca guasti

| Sintomo                                            | Possibile causa                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Soluzione                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La lavatrice non si avvia                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Il cavo di alimentazione elettrica non è collegato o è collegato male.</li> <li>Fusibile dell'abitazione bruciato, interruttore di sicurezza scattato o interruzione della corrente elettrica.</li> <li>Rubinetto di alimentazione acqua chiuso.</li> </ul> | <p>Assicurarsi che la spina sia inserita correttamente nella presa a muro.</p> <p>Ripristinare l'interruttore o sostituire il fusibile. Non aumentare la capacità del fusibile. Se il problema è un sovraccarico del circuito, rivolgersi a un elettricista.</p> <p>Aprire il rubinetto.</p>                                                     |
| Il cestello non gira                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Controllare che lo sportello sia ben chiuso.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                     | <p>Chiudere lo sportello e premere il pulsante di Avvio/Pausa. Una volta premuto questo pulsante, ci vuole qualche secondo prima che la lavatrice inizi a girare. Lo sportello deve essere chiuso.</p> <p>Aggiungere 1 o 2 capi simili per bilanciare il carico.</p> <p>Ridistribuire il carico per consentire una corretta centrifugazione.</p> |
| Lo sportello non si apre                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Una volta avviata la lavatrice, lo sportello non può essere aperto per motivi di sicurezza. Attendere uno o due minuti prima di aprire lo sportello per lasciare al meccanismo elettrico di chiusura il tempo di sbloccarsi.</p>                                                                                                              |
| Ciclo di lavaggio ritardato                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Il tempo di lavaggio può variare in base alla quantità di biancheria, pressione e temperatura dell'acqua ed altre condizioni d'uso.</p> <p>Se viene rilevato uno sbilanciamento o se entra in funzione il programma di eliminazione della schiuma, il tempo di lavaggio si allunga.</p>                                                       |
| Fuoriuscita di ammorbidente                        | Troppo ammorbidente può causare fuoriuscita d'acqua.                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Seguire le istruzioni per l'utilizzo dell'ammorbidente per assicurarsi di usare la giusta quantità.</p> <p>Non superare il limite massimo di riempimento.</p>                                                                                                                                                                                 |
| Gli ammorbidenti sono stati inseriti troppo presto |                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Chiudere lentamente il cassetto dosatore.</p> <p>Non aprire il cassetto durante il ciclo di lavaggio.</p>                                                                                                                                                                                                                                     |
| Problemi di asciugatura                            | Non asciuga                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p>Non sovraccaricare. Verificare che la lavatrice estragga e scarichi correttamente l'acqua dal carico. Il carico di vestiti è troppo piccolo per poter ruotare correttamente.</p> <p>Aggiungere qualche asciugamano</p>                                                                                                                        |

# Ricerca guasti

## ■ Messaggio di errore

| Sintomo    | Possibile causa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Soluzione                                                                                                                                              |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1E</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Alimentazione idrica non adeguata.</li> <li>Rubinetto di alimentazione non aperto completamente.</li> <li>Tubo di alimentazione dell'acqua piegato.</li> <li>Filtro o tubo di alimentazione intasato.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                      | <p>Provare con un altro rubinetto. Aprire completamente il rubinetto.</p> <p>Raddrizzare il tubo. Controllare il filtro del tubo di alimentazione.</p> |
| <b>OE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Il tubo di scarico è piegato o intasato.</li> <li>Il filtro di scarico è intasato.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>Pulire e raddrizzare il tubo di scarico. Pulire il filtro di scarico.</p>                                                                           |
| <b>UE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Il carico è troppo ridotto.</li> <li>Il carico è sbilanciato.</li> <li>La macchina ha un sistema di rilevazione e correzione degli sbilanciamenti. Se si caricano singoli capi pesanti, ad es. accappatoi ecc., il sistema può interrompere la rotazione o anche tutto il ciclo di lavaggio, se lo sbilanciamento rimane troppo elevato dopo diversi avviamenti.</li> <li>Se alla fine del ciclo la biancheria è ancora molto umida, aggiungere alcuni capi piccoli per bilanciare il carico e ripetere la centrifugazione.</li> </ul> | <p>Aggiungere 1 o 2 capi simili per bilanciare il carico. Ridistribuire il carico per consentire una corretta centrifugazione.</p>                     |
| <b>dE</b>  |  <ul style="list-style-type: none"> <li>Lo sportello è aperto?</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>Chiudere lo sportello.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Se la scritta "<b>dE</b>" non scompare, rivolgersi all'Assistenza.</li> </ul>     |
| <b>tE</b>  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p>Staccare il cavo di alimentazione e chiamare l'Assistenza.</p>                                                                                      |
| <b>FE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Se vi è un riempimento eccessivo d'acqua a causa di un difetto della valvola di alimentazione, viene visualizzata la scritta "<b>FE</b>".</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>Chiudere il rubinetto dell'acqua. Staccare il cavo di alimentazione elettrica. Chiamare l'Assistenza.</p>                                           |
| <b>PE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>La scritta "<b>PE</b>" viene visualizzata in caso di avaria del sensore del livello dell'acqua.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                        |
| <b>LE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Sovraccarico del motore.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                        |
| <b>dHE</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Verificare la fornitura d'acqua.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>Aprire il rubinetto dell'acqua. Se il messaggio "<b>dHE</b>" permane, scollegare la spina di alimentazione e chiamare il centro assistenza.</p>     |

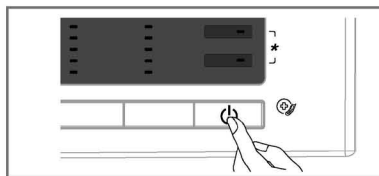
## Ricerca guasti

### ■ Utilizzo di SmartDiagnosis™

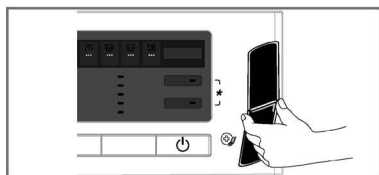
- Utilizza questa funzione solo se ti è stato comunicato dal call center.  
La trasmissione assomiglia a quella di un fax pertanto viene utilizzata solo al call center.
- SmartDiagnosis™ non può essere attivato se la lavatrice non si accende.  
In questo caso la riparazione del guasto deve essere effettuata senza SmartDiagnosis™.

Se riscontri problemi con la tua lavatrice contatta l'assistenza clienti.

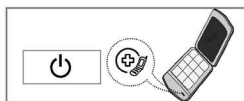
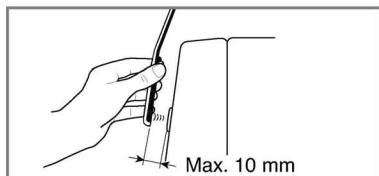
Segui le istruzioni dell'agente del call center ed esegui i seguenti passaggi:



1. Premi il pulsante di accensione per avviare la lavatrice. Non premere altri pulsanti e non ruotare la manopola di selezione ciclo.



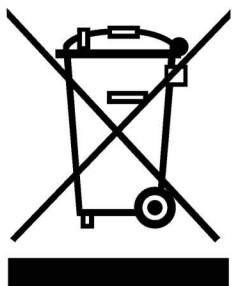
2. Quando richiesto dal call center posiziona il microfono del telefono molto vicino al pulsante di accensione.



3. Premi e tieni premuto per 3 secondi il pulsante "Temperatura", mentre tieni il microfono vicino all'icona o al pulsante di accensione.
4. Tieni il telefono in quella posizione fino a quando è terminata la trasmissione del suono. Quest'operazione durerà circa 6 secondi. Il display visualizzerà il tempo residuo.
  - Per un risultato ottimale non muovere il telefono mentre viene trasmesso il suono.
  - Se l'agente del call center non riesce a registrare i dati in modo accurato, ti può essere richiesto di provare nuovamente.
  - Se premi il pulsante di accensione durante la trasmissione lo SmartDiagnosis™ viene disattivato.
5. Terminato il countdown e la trasmissione del suono, continua la conversazione con l'agente del call center, che sarà in grado di assisterti utilizzando le informazioni trasmesse.
  - Lo Smart Diagnosis è una funzione che trasmettere l'esatta descrizione del problema della lavatrice al call center di LG ed è studiata per assistere, non sostituire, il metodo tradizionale di risoluzione dei problemi di malfunzionamento attraverso la chiamata al centro assistenza clienti. L'efficacia di questa funzione dipende da diversi fattori, inclusa la ricezione del telefono cellulare utilizzato per la trasmissione dei dati, ogni rumore esterno che possa essere presente durante la trasmissione e l'acustica della stanza in cui si trova la lavatrice.
  - Di conseguenza, LG non garantisce che lo Smart Diagnosis risolva in modo infallibile tutte le problematiche.

## Termini di garanzia

### Smaltimento delle apparecchiature obsolete



1. Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche, contrassegnate da questo simbolo ("bidone della spazzatura barrato da una croce"), devono essere raccolte e smaltite separatamente rispetto agli altri rifiuti urbani misti mediante impianti di raccolta specifici installati da enti pubblici o dalle autorità locali. Si ricorda che gli utenti finali domestici possono consegnare gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita presso il punto vendita all'atto dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. Gli utenti finali domestici possono inoltre consegnare gratuitamente apparecchiature elettriche ed elettroniche di piccolissime dimensioni (non eccedenti i 25 cm) a fine vita direttamente presso un punto vendita a ciò abilitato, senza obbligo di acquistare una apparecchiatura nuova di tipo equivalente. Si prega di informarsi previamente presso il punto vendita prescelto circa tale ultima modalità di conferimento dell'apparecchiatura a fine vita.
2. Il corretto smaltimento dell'unità obsoleta contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute degli individui e sull'ambiente. Una gestione responsabile del fine vita delle apparecchiature elettriche ed elettroniche da parte degli utenti contribuisce al riutilizzo, al riciclaggio ed al recupero sostenibile dei prodotti obsoleti e dei relativi materiali.
3. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare l'ufficio del comune di residenza, il servizio di smaltimento rifiuti o il punto vendita in cui è stato acquistato il prodotto. ([www.lg.com/global/recycling](http://www.lg.com/global/recycling))

### Esclusioni dalla garanzia:

- Il nostro servizio a domicilio ti insegnerà come utilizzare il prodotto.
- Se il prodotto è alimentato con un voltaggio diverso da quello indicato sulla placchetta dei dati tecnici.
- Se il guasto è causato da incidenti, negligenza, uso improprio o eventi imprevedibili.
- Se il guasto è causato da fattori diversi dal normale uso domestico fatto secondo le istruzioni del manuale del proprietario.
- Utilizzo delle istruzioni fornite per l'uso del prodotto o il cambiamento della regolazione del prodotto.
- Se il guasto è causato da animali nocivi, per esempio, ratti o scarafaggi ecc.
- Rumori o vibrazioni che sono da considerarsi normali come per esempio il rumore dello scarico dell'acqua, il rumore della ventola o i segnali acustici di riscaldamento.
- Correggendo l'installazione, per esempio, livellamento del prodotto, aggiustamento dell'umidità.
- La normale manutenzione come raccomandata dal manuale d'uso.
- Rimozione di oggetti o sostanze estranee dall'apparecchio compresa la pompa e il filtro del manicotto d'entrata, ad esempio sabbia, unghie, bottoni e oggetti metallici in genere.
- Sostituzione dei fusibili o correzione dei cavi elettrici o delle tubazioni di casa.
- Correzioni di riparazioni non autorizzate.
- Incidenti o danni conseguenti alla proprietà privati causati da possibili difetti di questo apparecchio.
- La garanzia non è valida nel caso questo prodotto venga utilizzato per scopi commerciali. (per esempio per attività commerciale di vendita, luoghi pubblici come bagni, hotel, palestre, locande).

# Tabella dei consumi

| Prodotto direttiva 96/60/CE fiche_Commission                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                         |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|--------------|
| Marchio del fornitore .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | LG                      |              |
| Identificazione del modello del fornitore .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | F H/1 496(A)(D)(W)(0-9) |              |
| La classe di efficienza energetica del modello, di cui all'allegato 4, definita come «classe di efficienza energetica ... su una scala da A (bassi consumi) a G (alti consumi)». Se viene usata una tabella, questa informazione può essere espressa in altro modo purché sia chiaro che la scala va da A (bassi consumi) a G (alti consumi) .                                                                                                                                                      | B                       |              |
| Se le informazioni sono fornite sotto forma di tabella, per gli apparecchi che abbiano ricevuto un «marchio UE di qualità ecologica» ai sensi del regolamento (CEE) n. 880/92, è possibile aggiungere questa informazione sulla tabella aggiungendo la menzione «marchio UE di qualità ecologica», seguita dal contrassegno ecologico. Questa possibilità tuttavia non pregiudica l'applicazione di tutte le disposizioni relative al sistema di assegnazione del marchio UE di qualità ecologica . | No                      |              |
| «Consumo di energia per lavaggio e asciugatura» espresso in kWh per un ciclo completo di operazione, come specificato alla nota V dell'allegato I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 6.48                    | kWh / ciclo  |
| «Consumo di energia per il solo lavaggio e centrifugazione», espresso in kWh per ciclo, come specificato alla nota VI dell'allegato I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1.36                    | kWh / ciclo  |
| Classe di efficienza del lavaggio in base ai valori di cui all'allegato 4, definita come «Classe di efficacia del lavaggio ... su una scala da A (alta) a G (bassa).» Questa informazione può essere espressa in altro modo purché sia chiaro che la scala va da A (alta) a G (bassa).                                                                                                                                                                                                              | A                       |              |
| Efficienza di estrazione dell'acqua, conformemente alle procedure di prova delle norme armonizzate di cui all'articolo 1, paragrafo 2 in caso di ciclo normale cotone 60°C, definita come «Acqua rimanente dopo la centrifugazione . . . % (in relazione al peso della biancheria asciutta).»                                                                                                                                                                                                       | 44                      | %            |
| Velocità massima di centrifugazione, come specificato alla nota VII dell'allegato I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1400                    | rpm          |
| Capacità di lavaggio dell'apparecchio in caso di ciclo normale cotone a 60°C, come specificato alla nota IX dell'allegato I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 8.0                     | kg           |
| Capacità di asciugatura dell'apparecchio per il ciclo normale «cotone asciutto», come specificato alla nota X dell'allegato I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 4.0                     | kg           |
| Consumo di acqua per lavaggio, centrifugazione, e asciugatura, espresso in litri per un ciclo completo di operazione, come specificato alla nota XI dell'allegato I.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 100                     | anno / ciclo |
| «Consumo di acqua per i soli lavaggio e centrifugazione», espresso in litri per ciclo normale di lavaggio (e centrifugazione) cotone a 60°C, conformemente alle procedure di prova delle norme armonizzate di cui all'articolo 1, paragrafo 2 .                                                                                                                                                                                                                                                     | 65                      | anno / ciclo |
| «Tempo di lavaggio e asciugatura». Durata del programma di un ciclo completo di operazione (di lavaggio, centrifugazione e asciugatura) con ciclo normale cotone a 60°C e ciclo di asciugatura «cotone asciutto», conformemente alle procedure di prova delle norme armonizzate di cui all'articolo 1, paragrafo 2 .                                                                                                                                                                                | 744                     | min.         |
| Il consumo di energia e d'acqua pari a 200 volte i consumi espressi ai punti 5 (energia) e 12 (acqua), definito come «consumo annuo stimato di una famiglia di quattro persone che utilizza sempre l'asciugabiancheria per asciugare il bucato (200 cicli)».                                                                                                                                                                                                                                        | 1296                    | kWh / anno   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 20000                   | litri / anno |
| Il consumo di energia e d'acqua pari a 200 volte i consumi espressi ai punti 6 (energia) e 13 (acqua), definito come «consumo annuo stimato di una famiglia di quattro persone che non utilizza mai l'asciugabiancheria (200 cicli)».                                                                                                                                                                                                                                                               | 272                     | kWh / anno   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 13000                   | litri / anno |





